141 millones para socorrer zonas devastadas

quedará firmado un decreto con fuerza de ley del Mi- de Obras Públicas, por el cual se destina la suma de llones de pesos, para auxilio de las provincias de Maule, Ñuble, Concepción, Arauco, Bío-Bío y Malleco. Esta será girada con cargo al 2 por ciento constitucional. y está destinada a reparar los daños causados por el sismo del 6 de mayo pasado.

También se firmará hoy otro DFL por el cual se destinan 141 millones de pesos para aliviar la situación creada en las provincias de Aysen, Chiloé, Cautín, Bío-Bío, Malleco, Arauco, Concepción, Ñuble, Maule, Linares, Talca, Curicó y Colchagua por las recientes inundaciones. Esta suma también se girará con cargo al 2 por ciento, y está destinada a la reparación de caminos, puentes, edificios y viviendas.

OTROS AUXILIOS.— S. E. el Presidente de la República y el Ministro de Obras Públicas, señor Orlando Latorre, ambos compenetrados de la gravedad de la situación existente en las zonas inundadas, han dispuesto que los ingenieros y arquitectos provinciales de las diferentes zonas damnificadas, giren los

(A la página 6, columna 7)

TIEMPO PARA SANTIAGO
Bueno.— Probable neblina matinal.
EDICION DE 18 PAGINAS

LA NACION

MIERCOLES 3 DE JUNIO DE 1953
SANTIAGO DE CHILE
Precio: $ 5.-

MPRESIONANTE CORONACION DE ISABEL II

Dos millones de londinenses aclamaron a la Reina

s fases de la vida de la rana Isabel II, desde sus de princesa hasta ceñir la n de la Comunidad Británica de Naciones.

Solamente fueron 7.500 los "privilegiados" que entraron a Westminster

DELIRIO POPULAR HUBO EN LA CAPITAL DE G. BRETAÑA

Por Robert Musel

LONDRES, 2. (U. P.)— La Reina Isabel II fue coronada hoy en la Abadía de Westminster, y a renglón seguido, su esposo, el Príncipe Felipe, ascendió al estrado que ocupaba sentada en la vieja silla de San Eduardo, que contenía la histórica piedra del destino —la famosa "Piedra de Scone"—, y depositó en su mejilla un leve beso de homenaje, que llenó de ternura y emoción las naves del templo donde se celebraba la impresionante ceremonia.

En el momento del beso, la "Corona de San Eduardo", que parecía ser algo holgada para la cabeza de la soberana, se inclinó a un lado, y mientras el Duque de Edinburgo retrocedía por los escalones cubiertos por una alfombra dorada desde el trono ante el cual se había reclinado para declararse "vasallo" de su augusta esposa, ésta, sin apartar un momento la mirada de la de su consorte, fija a su vez en la suya, con un gesto natural volvió a enderezar la corona sobre su cabeza. El Príncipe había tenido que levantarla un poco para poder depositar el beso en lo alto de la mejilla izquierda de la Reina, y la había inclinado.

Atravesando una ciudad delirante de entusiasmo, ante el cual no significaron nada la fuerte lluvia ni la anormalmente baja temperatura, la Reina desfiló hasta la Abadía desde el Palacio de Buckingham en su carroza dorada, tirada por ocho caballos tordos, para ser coronada como trigésimonoveno soberano desde los tiempos de Guillermo El Conquistador, coronado en el mismo lugar en 1066.

ESTE DIA SERA RECORDADO CON ORGULLO POR JOVENES Y VIEJOS, DIJO W. CHURCHILL

LONDRES, 2.— (U. P.)— Esta noche la Reina Isabel II, como último acto oficial del día de su coronación, se dirigió por radio a sus súbditos, especialmente a los de la Commonwealth Británica, y pronunció un breve discurso en el que dijo que se ha "sentido apoyada y sostenida por la conciencia de que vuestro pensamiento y vuestras operaciones me acompañan".

La soberana fué presentada por el Primer Ministro Winston Churchill, que en su larga vida fué consejero del padre, el abuelo

(A la página 8, columna 1)

Unos 2.000.000 de personas, muchas de las cuales habían pagado más de 50 libras por un asiento y un almuerzo, se apiñaban a lo largo del trayecto de 10 kilómetros. Otros 25.000.000 presenciaron por televisión el imponente espectáculo, en el resto de Gran Bretaña, Francia, Holanda, Alemania Occidental y otros países del continente.

Pero sólo los 7.500 privilegiados que se hallaban en la vetusta Abadía por "orden de la Reina", vieron en toda su perfección de colorido y tradición el acontecimiento que quizá no vuelva a repetirse con igual magnificencia. Todos los partidos políticos están de acuerdo en la abolición de la Cámara de los Lores, a la que se pertenece por herencia, y con ella ha de desaparecer alguna de las tradiciones que hoy mantienen viva los miembros de la nobleza, que hoy se exhibieron rodeados de oro, púrpura y armiño.

Contemplando esta suntuosidad con ceño adusto, podía verse al rebelde socialista Aneurin Bevan, cuyos amigos lanzaron la acusación de que la solemnidad era una exhibición de derroche y distinción de clases. Vestía traje de calle, con una despreocupación que causó el asombro general, especialmente de los periodistas, que recibieron la petición de acudir vestidos de toda etiqueta. Bevan no parecía muy impresionado por la imponente ceremonia; pero Jacobo Malik, el Embajador soviético, resplandeciente con su uniforme diplomático azul con adornos dorados, no apartó un momento la atención, recordando quizá que la soberana estaba emparentada con los Zares, cuya liquidación fue uno de los primeros actos de la revolución rusa.

La vetusta Abadía había sido

(A la página 8, columna 7)

LONDRES, 2 de junio.— La Reina Isabel II, una vez coronada, regresa al Palacio de Buckingham en compañía de su esposo el Duque de Edimburgo, y responde a los aplausos de la muchedumbre. — (Radiofoto UP).

LONDRES, 2 de junio— El coche dorado conduciendo a la Reina Isabel II después de su coronación en la Abadía de Westminster y a su esposo el Duque de Edimburgo, cruza por Picadilly Circus en su viaje de regreso al Palacio de Buckingham, en Londres. — (Radiofoto UP).

"Seguiré el ejemplo de mis padres y abuelos"

Emocionado discurso de la reina

LONDRES, 2 (U. P.).— El discurso de la Reina con motivo de su coronación, fué textualmente cómo sigue:

"Cuando me dirigí a vosotros la última vez, en las Pascuas de Navidad, os pedí a todos que, cualquiera que fuese vuestra religión, elevarais vuestras preces por mí el día de mi coronación; que rogarais a Dios que me diese sapiencia y fuerzas para poder cumplir las promesas que entonces haría. Durante todo este día memorable me he sentido apoyada y sostenida por la conciencia de que vuestro pensamiento y vuestras oraciones me acompañaban.

Me he dado cuenta todo el tiempo de que mis pueblos, esparcidos por todos los ámbitos de cada continente y océanos del mundo, estaban unidos para apoyarme en la misión a que ahora me he consagrado con tan gran solemnidad. Muchos millares de vosotros habéis venido a Londres de todas las partes del Commonwealth del Imperio, para sumaros a la ceremonia, pero también tengo presente a los otros millones que han participado en ella por medio de la radio y la televisión en sus hogares. Todos vosotros, próximos y lejanos, habéis estado unidos en un propósito. Es difícil para mí hallar palabras con que deciros cuántas fuerzas me ha dado el conocimiento de esto.

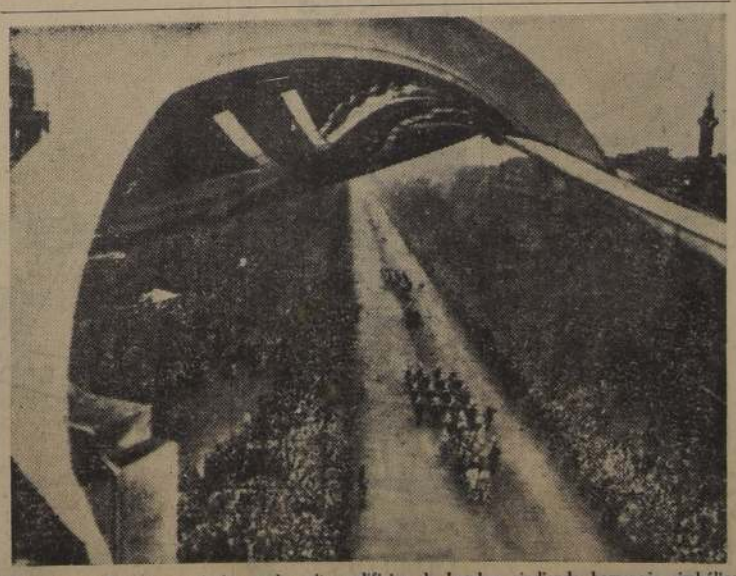
(A la página 8, columna 5)

MERAS RADIOFOTOS UP PARA "LA NACION"

Junto con realizarse el acontecimiento de mayor trascendencia mundial de los últimos tiempos —la coronación de Isabel II—, LA NACION inauguró el servicio de radiofotos UP, colocándose entre los primeros diarios de América Latina que lo han establecido para la atención de sus millares de lectores.

De esta forma, desde hoy LA NACION recibirá cuatro veces, diariamente fotografías de los hechos de mayor significación mundial. Servicio será posible, gracias a los equipos instalados medio de acuerdos especiales con la United Press. Con este esfuerzo, se propone completar sus transmisiones de noticias, ampliándolas en el aspecto gráfico. Las radiofotos de hoy son, el primer resultado entre de tales esfuerzos.

En la Abadía, la Soberana pasó cuatro de las horas más solemnes de su vida



El Pabellón Británico ondeaba en los altos edificios de Londres rindiendo homenaje simbólico a Su Majestad, mientras la Guardia Real encabeza con severa solemnidad el desfile, y el pueblo exterioriza su admiración y afecto a la nueva soberana.

La ceremonia, en todos sus detalles, relatada por uno de los presentes

Por FRANK FISHER

ABADIA DE WESTMINSTER, junio 2, (UP).— La Reina Isabel pasó hoy en la Abadía de Westminster, cuatro de las horas más solemnes de su vida. Cuando salió del Palacio de Buckingham en su hermosa carroza dorada, rumbo a la Abadía, inició una jornada que había de ocuparle más de la mitad del día.

Pero mucho antes que descendiera del carruaje, la Abadía ya estaba llena de luz y colorido, recogiendo en su majestuoso ámbito todo el esplendor de épocas gloriosas en la historia británica.

Hé aquí el relato de uno de los espectadores durante la ceremonia de la coronación:

Seis de la mañana: las enormes puertas de la Abadía comienzan a abrirse y los primeros invitados todavía no han llegado. Un silencio religioso reina en el centro de la Catedral donde se ha de celebrar la histórica coronación. Justamente en el centro de la Abadía, situado entre las cuatro antiguas columnas de piedra que se elevan hasta el techo, se halla el trono en el cual la Reina se sentará y recibirá el homenaje de sus súbditos después de terminada la coronación. Dicho trono, de color rojo sobre una alfombra dorada, se levanta sobre un estrado, y a esta hora del amanecer es símbolo del esplendor y boato de la ceremonia que se avecina.

TRADICION Y COLORES.— Siete de la mañana: la vida dentro de la Abadía ha comenzado a agitarse. Los soldados de Su Majestad cruzan de un lado a otro para ocupar sus posiciones en el enorme salón. Por esta vez, el atuendo de las mujeres palidece ante el de los hombres. El vestuario femenino es casi des-

(A la página 8, columna 3)

EN REORGANIZACION "CORFO", "CONDECOR", "LA[N]" FERROCARRILES Y ORGANISMOS AUTONOM[OS]

La Corporación de Fomento de la Producción, el Consejo Nacional de Comercio Exterior, los Ferrocarriles del Estado, la Empresa de Transportes Colectivos del Estado y la Línea Aérea Nacional serán reorganizadas por el Gobierno, en uso de las Facultades Económicas y Administrativas Extraordinarias.

En el Ministerio de Economía, del que dependen esos organismos a contar de la directación del Decreto con Fuerza de Ley que aprobó la reestructuración de esa Secretaría de Estado, se estudia en estos momentos la designación de las respectivas comisiones reestructuradoras, a fin de proceder rápidamente a la dictación de los Decretos con Fuerza de Ley que deben dar una nueva fisonomía a esos organismos autónomos del Estado.

El objeto fundamental de la reestructuración es dar a todos esos organismos una función perfectamente coordinada con el Ministerio de Economía y los planes que esa Secretaría de Estado se propone desarrollar, a fin de obtener así mayores beneficios con esa mayor racionalización de los organismos del Estado y su control a través de una Secretaría de Estado.

La noticia de la reorganización fue proporcionada por el propio Ministro, señor Rafael Tarud, en una rápida audiencia concedida a los periodistas al...

En la Subsecretaría se nos confirmó, además, la ... de comisiones reestructuradoras, pero sin que se ... nombres de sus componentes.

A EUROPA.— Dentro de algunos días más se dirigirá a Europa el periodista chileno don Juan Yunis Saieh, hombre de múltiples actividades, pues a las de destacado industrial une la de regidor de la comuna de Peñaflor y la de propietario de Radio Nuevo Mundo. Periodista de vocación, don Juan Yunis, que ayer pasó a despedirse de esta empresa, desarrollará, sin duda alguna, una intensa labor en su viaje por Europa. Comprendiendo sus méritos, el Gobierno le confirió la misión oficial, sin cargo para el Erario Nacional, de estudiar las nuevas modalidades de la radiotelefonía en el Viejo Continente, donde permanecerá tres meses.

LOS DIPLOMATICOS NO TENDRAN RESTRICCION EN CONSUMO ELECTRICO

En las residencias y cancillerías de los funcionarios diplomáticos extranjeros no se aplicarán las restricciones establecidas para el consumo de energía eléctrica. De esta forma terminaron las gestiones hechas por el Cuerpo Diplomático de la capital, por intermedio de su decanato.

La dirección del Ceremonial y Protocolo del Ministerio de Relaciones Exteriores, al comunicar lo anterior a las Misiones Diplomáticas extranjeras, hace también presente que se ruega encarecidamente a los señores miembros del Cuerpo Diplomático se sirvan limitar sus consumos a lo indispensable, dentro de sus necesidades habituales, para así permitir el bienestar de los demás consumidores de fuerza eléctrica de Santiago.

MANIFESTACION A D. MANUEL SOLANO

Más de cien personas han adherido hasta ayer a la manifestación que sus amigos y colegas ofrecerán hoy, a las 21.30 horas, en el Hotel Savoy, al periodista peruano señor Manuel Solano, con motivo de su onomástico y de cumplir veinte años en Chile de actividad cultural.

Falleció ex Subsecretario de Guerra, Diógenes Rojas

A las 15 horas de ayer falleció de ataque al corazón el ex Subsecretario de Guerra don Diógenes Rojas Ossandón, distinguido abogado que fué también profesor de la Academia de Guerra. El señor Rojas fué Cónsul en el Neuquén, Argentina, y abogado de la Compañía Salitrera de Tarapacá y Antofagasta.

Sus funerales se efectuarán hoy a las 16 horas. El cortejo partirá desde la Parroquia de San Antonio de Padua al Cementerio Católico.

CLAUSURA DEFINITIVA A LAS CARNICERIAS INFRACTORAS

El Comisario General de Subsistencias y Precios, el Comisario Departamental y el Interventor del Matadero, informaron a LA NACION que debido al temporal último, los caminos de accesos de la zona sur se habían cortado, motivo por el cual el normal abastecimiento de carne a la capital había sufrido una mengua que influía en la calidad de los animales actualmente beneficiados en el Matadero.

El precio por kilo de la carne en vara ha sido fijado por el Comisariato en $ 40, y debe servir de base a las carnicerías en sus ventas. Inspectores del Comisariato han controlado estrictamente estos negocios, haciéndose necesaria también la cooperación del público, para que denuncien cualquiera infracción en dichos establecimientos, ya sea en los precios o en los tipos de carne. El Comisariato aplicará a esos negocios, por primera vez la clausura definitiva.

PRECIOS OFICIALES FIJADOS POR DECRETO. — Los precios oficiales, fijados por Decreto Supremo 1.778, de 27 de noviembre de 1952, por el Ministerio de Economía y Comercio, para las carnes de vacuno y de ternera de primera clase, por kilo, en Santiago, San Bernardo y Valparaíso, son: Filete, $ 88; lomo liso o vetado, $ 72; asiento de picana, $ 72; punta de ganso, $ 72; pollo ganso, $ 72; posta negra o rosada, $ 63; ganso u horqueta, $ 63; asados: plateada, sobrecostilla, malaya y huachalomo, $ 63; cazuela surtida, $ 49 (costilla derecha o cluda, tapapecho, estomaguillo y hueso cornudo); huesos varios sin carne y cogote, $ 30; riñones, $ 63, y grasa de rama, $ 36.

GANADO ARGENTINO PARA CHILE.— En la Villa "Eva Duarte", está lista una partida de ganado argentino con destino a Chile, siendo la Corfo la encargada de repartirla a los industriales.

Con relación a las ayudas a los pueblos afectados por el temporal último, el Comisario General, dijo que podía resumirse en bencina, fonolita, azúcar, verduras, neumáticos, etc. y que se habían enviado una circular, de Bío-Bío al sur, a fin de que los comisarios departamentales informen sobre el abastecimiento de artículos de primera necesidad y de cualquiera escasez que se note, para su envío inmediato.

SIN ALIMENTOS ESTA PUEBLO DE COYHAIQUE

Una grave situación se presenta a la población de Coyhaique, la que, según informes del ingeniero provincial de Aysen, carece de alimentos y de bencina. Según la misma fuente, en la madrugada de ayer comenzó nuevamente a llover con regular intensidad.

Agrega el ingeniero provincial, en su informe a la Dirección General de Obras Públicas, que el camino de Valle Simpson se encuentra cortado en el puente Pedregoso. También están cortados los caminos de Coyhaique Alto y el camino a Balmaceda.

Por otra parte en la Dirección de Obras Públicas se recibió un radiograma del Gobernador de Constitución, por el cual se pide que los auxilios a esa ciudad sean enviados por mar, ya que no tiene comunicaciones terrestres con ningún centro de abastecimiento.

39 AÑOS CUMPLE LA BOMBA "ITALIA", HOY

La 11.a Compañía de Bomberos de Santiago, "Pompa Italia", celebra hoy el 39.o aniversario de su fundación. El 3 de junio de 1914, antes de estallar la primera guerra mundial, un grupo de entusiastas miembros de la colonia italiana residente obtuvo del directorio del Cuerpo de Bomberos de Santiago le fuera confiada la 11.a, para así tener ocasión de cooperar en la protección de las vidas y los bienes de los vecinos de la ciudad.

Con el propósito de conmemorar esta fecha aniversario, la Compañía ha sido citada para hoy con uniforme de parada, a reunión solemne a las 22 horas en el Cuartel, Unión Americana 73. Se procederá a la distribución de los premios de constancia y de asistencia a los siguientes voluntarios:

Americo Felice, premio por 5 años de constancia; Giovanni Milanesi, premio por 5 años de constancia; Angelo Sacco, premio por 5 años de constancia; Giorgio Ticozzo L., premio por 5 años de constancia; Adolfo Croxatto, premio por 10 años de constancia; Ettore Guasta, premio por 10 años de constancia; Rodolfo Pezzani B., premio por 10 años de constancia; Edmondo Wastavino O., premio por 15 años de constancia, medalla de plata; Ugo Trisotti, premio por 20 años de constancia, medalla de oro; Roberto Zanetti, premio por 20 años de constancia, medalla de oro; Emmanuele Tello, premio por 25 años de constancia, broche de oro; Francesco Massone G., premio de asistencia, medalla de oro.

Agradecen puente aéreo de la LAN

El corresponsal especial de este diario que voló a las ciudades inundadas del Sur, pudo captar en esas ciudades, y en especial en Concepción, los agradecimientos de sus habitantes y autoridades a la Línea Aérea Nacional por las oportunas medidas que tomó al tender un verdadero puente aéreo entre esas ciudades y nuestra capital, permitiendo de tal modo no quedaran cortadas sus comunicaciones y abastecimientos, indispensables a sus necesidades.

Con tal motivo esta Empresa ha recibido innumerables felicitaciones de los diversos Centros Sureños que han querido testimoniar sus agradecimientos y estimación por tan oportunas como adecuadas medidas.

Siguiendo con su programa de prestar utilidad a todas las zonas del país ha comenzado un servicio diario a Linares, y un servicio, día por medio, a Los Angeles, que hasta hace poco, estaba privada de este importante medio de movilización aérea.

A Linares, los aviones LAN ponen 59 minutos partiendo a las 9.30 de la mañana y a Los Angeles dos horas, saliendo a las 10 A. M.

OBSEQUIOS LLEVARON A ESCUELA 303, ALUMNOS DEL LICEO LASTARRIA

Con motivo de conmemorarse ayer el aniversario del Liceo "José Victorino Lastarria", un grupo de estudiantes de este plantel, presididos por el profesor O. Cuevas, visitó la Escuela Pública N.o 303, llevando ropas y golosinas a sus alumnos.

El Liceo Lastarria, que apadrina a la Escuela 303, financia los estudios secundarios de dos alumnos de este establecimiento de enseñanza primaria y permanentemente se preocupa de otras necesidades del plantel.

La directora de la Escuela, señora Florida de Fuentes y el profesorado de la misma nos han pedido hacer públicos sus agradecimientos al Liceo Lastarria, por los obsequios llevados ayer a sus alumnos y otras atenciones durante el año.

CON EL PRESIDENTE DE LA REPUBLICA se entrevistó ayer el comité de damnificados por el incendio ocurrido en Valparaíso el 1.o de enero del presente año, a fin de hacerle presente diversos problemas relacionados con su situación; pidieron al Jefe del Estado que dicte un decreto ley que conceda indemnización especial a las viudas de los bomberos que fallecieron a consecuencia de la catástrofe porteña. En el grabado aparecen el presidente del comité de damnificados, don Lautaro Robles y personas que le acompañaron, en los momentos en que hace su exposición al Primer Mandatario.

SE FOMENTARA EL INTERCAMBIO COMERCIAL CHILENO - ITALIANO

En el curso de la audiencia sostenida ayer por el Embajador de Italia con el Ministro de Economía, se convino en prorrogar por dos meses el Convenio de Pago, en actual vigencia, pero próximo a expirar, a fin de estudiar un nuevo convenio que permita un mayor intercambio comercial entre ambas naciones.

El Embajador sugirió, además, al Ministro, la posibilidad de reactualizar, de Gobierno a Gobierno, las gestiones que se iniciaron hace algún tiempo, con el objeto de traer a Chile doscientos autobuses Fiat, y que se soliciten cotizaciones a Italia para proveer a Chile de maquinarias a fin de mecanizar la industria del pan.

El Ministro Tarud atendió ambas sugerencias con agrado, y manifestó al Embajador que adoptaría las medidas del caso para acogerlas debidamente. Le agregó que un funcionario de la CORFO había sido enviado en comisión de servicio a Europa para estudiar la adquisición de maquinarias para mecanizar la industria del pan, en Alemania, España e Italia.

SE MODIFICO LEY QUE CREO "FAMAE"

Por D. F. L. se ha modificado la ley que creó Famae (Fábricas de Material de Guerra del Ejército). El artículo 1.o de dicho D. F. L. dispone: "Las fábricas y maestranzas del Ejército constituyen una corporación de derecho público que goza de personalidad jurídica, administración autónoma y de patrimonio propio, en conformidad a lo dispuesto en esta ley. Su objeto será la fabricación y reparación de elementos bélicos para sastifacer en la forma más amplia posible las necesidades de la defensa nacional. Podrá, además, fabricar y comerciar con toda clase de maquinarias, herramientas y artículos industriales.

De acuerdo con lo dispuesto en el D. F. L. su director será un militar con grado no inferior a teniente coronel. Habrá un consejo de vigilancia que fiscalizará la marcha de estas fábricas, presidido por el Director de Ingeniería Militar. Integrarán el Consejo, miembros en representación del Ministerio de Economía, de los Ferrocarriles del Estado, del Banco Central y otras entidades.

Todo trabajo realizado por las fábricas se contabilizará a precio de costo, se condonarán las deudas por impuestos al Fisco y se les eximirá en el futuro, del pago de tributos.

DIRECTORIO DE SOCIEDAD DE PROFESORES SE REUNE

La Sociedad Nacional de Profesores celebrará sesión de directorio a las 19 horas de hoy en su local de Moneda 1330, con el objeto de continuar el estudio sobre el Estatuto del Magisterio y tratar lo relacionado con la publicación de la Revista de la Sociedad.

APARECIO "EN VIAJE" DE JUNIO

La revista que se impone por la calidad de su material gráfico e informativo.

LEA EN EL NUMERO DE JUNIO:

"La fantástica travesía atlántica del Dr. Mombard. — La hazaña realizada en un modesto bote de caucho.

¿De dónde viene el hombre? — Interesante estudio sobre la evolución humana.

"Carlos María O'Carrol, mártir del Pangal". — Episodio nacional narrado por Antonio Acevedo Hernández.

"La ciudad azul". — Venecia a través de los ojos del turista.

"El reumatismo". — Página científica sobre un mal muy generalizado.

ADEMAS:

Artículos sobre historia patria, naturaleza chilena, crónica de política nacional e internacional, páginas para la mujer y el niño, etc. Todo esto y otras informaciones que son de su interés, encontrará en las páginas de "En viaje", la revista preferida por el público.

PRECIO: $ 12.—

Pídala antes que se agote en los quioscos de venta de diarios y revistas, estaciones, trenes y Oficinas de Informaciones de los FERROCARRILES DEL ESTADO

ESTUDIASE LA CONSTRUCCION DE ESCUELAS DE EMERGENCIA

La Dirección General de Educación Primaria estudia la posibilidad de construir varias escuelas de emergencia en las distintas poblaciones de la periferia de Santiago, motivo por el cual el jefe de esta repartición se reunió el lunes pasado, con los inspectores escolares y, en la tarde de ayer, con el jefe de la Sección Locales, señor Enrique Cortez, y con el jefe de Control y Presupuestos, señor Rafael Rambadi.

En este orden de ideas, la Dirección propondría la pronta edificación de esas escuelas como medio de contribuir en forma positiva a la campaña de alfabetización.

Esta misma Dirección, igualmente, se encuentra estudiando en estos momentos la posibilidad de adquirir de inmediato una partida extraordinaria de útiles y materiales de enseñanza para todas las escuelas del país. Para este efecto, el jefe de esta repartición, señor Luis Gómez Catalán, consideró los resultados obtenidos en la visita de inspección extraordinaria que realizaron los visitadores generales a los almacenes de las distintas inspecciones escolares. Se pudo verificar que casi no hay material y que el que ha llegado de la Dirección General de Aprovisionamiento, ya está todo distribuído.

ENCARGADO DE CASA DE LA CULTURA DESIGNARON A PINTOR FDO. MARCOS

El pintor muralista don Fernando Marcos fué designado Encargado de la Casa de la Cultura por decreto del Ministerio de Educación. El señor Osvaldo Reyes, que también es muralista, fué designado para el cargo de asesor del señor Marcos. Durante varios años, estos dos artistas estuvieron en México siguiendo cursos especiales.

QUEDO NORMALIZADO TRANSITO DIRECTO A ZONA SUR DEL PAIS

TALCA. (Por Mario de los Reyes).— El Director de los Ferrocarriles, don Fernando Cruchaga, llegó a esta ciudad, a fin de imponerse de los desperfectos de la vía ferroviaria de la zona. Lo acompañan el ingeniero Miguel Berríos, jefe del Departamento de Transporte, y el señor Sigfredo Prett, jefe del Departamento de Tracción y Maestranza.

El Director de los Ferrocarriles declaró a LA NACION que en 48 horas será restablecido el tráfico directo ferroviario al sur, habilitándose un puente provisorio, a 2 kilómetros al sur de Linares, sobre el río Ancoa, cuyo puente y terraplén destruyó el caudal de las aguas. Trescientos carros de ripio y piedras están siendo llevados a Ancoa, a fin de desviar las aguas y volverlas a su cauce normal. Doce micros sirven actualmente el transbordo de pasajeros en el puente Ancoa.

Fueron hoy restablecidos los puentes de Piduco y Quilipil que estaban gravemente afectados. Se han tomado rápidas medidas y se han puesto a trabajar centenares de obreros, lo que permitirá normalizar el servicio ferroviario del sur a la brevedad

Los ingenieros de Chile se reúnen en almuerzo

Hoy se efectuará en el Club de la Unión el almuerzo organizado por los socios del Instituto de Ingenieros y la Asociación de Ingenieros de Chile.

A este almuerzo han sido invitados todos los Ministros de Estado, autoridades de la Dirección General de Obras Públicas y de la Administración Pública.

El objeto de esta reunión es iniciar una franca colaboración entre los miembros de ambas instituciones, al mismo tiempo que inaugurar la administración de las nuevas directivas.

Ofrecerá la manifestación el presidente de la Asociación de Ingenieros, señor Manuel Merani. Luego hará uso de la palabra el presidente del Instituto de Ingenieros, señor Domingo Tagle, y, finalmente, un representante del Gobierno.

LA TOMA DEL MORRO CELEBRAN EL SABADO LOS "HIJOS DE ARICA"

Con motivo de la celebración del 74.o aniversario de la Toma del Morro de Arica, verificada el día 7 de junio de 1879, el Centro Hijos de Arica, con sede en la capital, adherirá a dichas festividades, mediante el desarrollo del siguiente programa a efectuarse el día 6 de junio próximo:

15.30 horas: Romería al Cementerio General, a objeto de depositar una ofrenda floral en la tumba del general don Pedro Lagos.

17.30 horas: Conferencia y acto de variedades en la Sala de Conferencias de la Universidad de Chile.

21 horas: Gran comida de gala y baile en los comedores del Restaurante Santiago, ubicado en Bandera esquina de Huérfanos.

HOMENAJE A ... INGTON TAP... Con motivo de ... gido presidente ... Sindical Indepen... critor y dirigent... Washington Tap... objeto, esta tard... dial homenaje de ... conocimiento, en ... se realizará a las ... local del Centro ... res, Huérfanos ... sido invitado el ... la República, d... cales y políticos ... tes de la prensa... virá, además, d... oficial de la sede ... U.S.I., que funci... de esta fecha en ... dica...

PARTE DE LA ... INDUSTRIAL ... FERNANDO DE...

El señor Hernán ... tor General de ... sional, acompañad... de la enseñanza ... Guillermo Salas, ... mañana de ayer ... a raíz de haber ... forme del Direct... Industrial de esa ... mal estado en q... el edificio que o... En efecto, una par... drá que ser dem... estado ruinoso en ... tra y el peligro q... tivo, constituye p... dos y el normal ... actividad de ese ...

COMISION EST... EE. UU. PRO... CASAS DE EM...

La Misión Chi... ington informa ... sejo Interameri... Social, acordó fo... misión ad-hoc, q... de estudiar el p... Viviendas de E... referido Consejo ... nuestro Gobierno ... nombrar un rep... nico ante la Com... cual deberá enc... tados Unidos el ... bre próximo, p... asistir a la p... que se realizará ... de la Unión Su...

DIA NACIONAL DE ITALIA FUE CELEBRADO AYER EN SANTIAGO

Con especial brillo fué celebrado ayer en nuestro país el séptimo aniversario de la fundación de la República de Italia. Con tal motivo, el Presidente de la República envió al Jefe del Estado italiano, señor Luigi Einaudi, el siguiente cable: "Excmo. señor Luigi Einaudi, Presidente de la República de Italia, Roma. En nombre del Gobierno y pueblo de Chile, como en el mío propio, ruego a Vuestra Excelencia aceptar, en el día aniversario de la fundación de la República, los votos que formulo por la prosperidad de su país, la creciente amistad de Chile e Italia y ventura personal de Vuestra Excelencia. (Fdo.): Carlos Ibáñez del Campo, Presidente de la República de Chile".

A su vez el Canciller envió un cable de salutación a su colega de Italia, cuyo texto es el siguiente: "Excmo. señor Alcide de Gasperi, Ministro de Relaciones Exteriores de Italia, Roma.— En el día aniversario de la fundación de la República, ruego a Vuestra Excelencia, aceptar mis más sinceras expresiones de congratulación y votos por su ventura personal. (Fdo.): Oscar Fenner, Ministro de Relaciones Exteriores de Chile".

HOMENAJE DEL EMBAJADOR

El Embajador de Italia ante la Moneda, señor Guido Borga, acompañado de funcionarios de esa Embajada, concurrió en la mañana ante el monumento del prócer don Bernardo O'Higgins, a los pies del cual colocó una ofrenda floral. En la ceremonia estuvieron presentes altos funcionarios de nuestra Cancillería e italianos residentes en Chile. El distinguido diplomático, al llegar al lugar y al retirarse recibió los honores militares correspondientes de la guardia del Ministerio de Defensa Nacional, y las congratulaciones de personeros de nuestro Gobierno.

Posteriormente, en su residencia, el señor Borga recibió los saludos oficiales del Gobierno de Chile, en un día tan señalado para la República de Italia. Poco después del mediodía el Embajador recibió la visita de los italianos residentes en el país.

Hoy en la tarde se realizará en el Salón de Honor de la Universidad de Chile, un acto cívico en honor de Italia, organizado por el Instituto Chileno-Italiano de Cultura.

VICEPRESIDENTE DE LA LAN SERA SUBSECRETARIO DE TRANSPORTES

El Ministro de Economía, señor Rafael Tarud, anunció ayer al mediodía que estaba resuelto el nombramiento del Subsecretario de Transportes, y que para ese cargo se designaría al actual vicepresidente de la Línea Aérea Nacional, señor Arturo Merino Benítez.

Agregó que también sería designado vicepresidente del Instituto Nacional de Comercio, INACO, el vicepresidente del INECONA, señor Hernán Bustamante.

Aprobado por un DFL el plan que reestructuró el Ministerio de Economía, esa Secretaría de Estado tendrá, en lo sucesivo, dos Subsecretarías: la de Economía y Tranportes. La primera de ellas será servida por el actual Subsecretario D. Oscar Salas Elgart, y la segunda, por el señor Merino Benítez.

De la Subsecretaría de Transportes dependerán los Ferrocarriles del Estado, la Empresa Nacional de Transportes Colectivos del Estado, la Línea Aérea Nacional y diversas otras reparticiones.

No existe nombramiento de un nuevo Alcalde

Nada hay sobre renuncia del señor Mamerto Figueroa, a su cargo de Alcalde de Santiago, ni tampoco se ha hablado sobre un próximo nombramiento para tal responsabilidad, declaró ayer el Presidente de la República, por intermedio de su Edecán Naval, al contestar una consulta hecha por los periodistas.

La pregunta fué formulada en atención a que algunos órganos de prensa han informado que el señor Figueroa presentó la renuncia como Alcalde, y que en su reemplazo sería designado el señor Mariano Casanova Vicuña.

CONTINGENTE DEL SERVICIO MILITAR DEL TRABAJO.— Cien hombres del Servicio Militar del Trabajo, del Regimiento de Artillería "Miraflores", desfilan por las calles de Traiguén, luciendo el uniforme que usarán en las labores de bien público que se le ha asignado a esa unidad. Junto con la instrucción militar y el aprendizaje del trabajo, estos conscriptos, han iniciado paralelamente las siguientes obras de interés colectivo: construcción de un corredor para la protección contra la lluvia, de 35 metros de largo, en el local del Liceo de Niñas; reparaciones en el aeródromo de Traiguén; construcción de la piscina que servirá a la población de Traiguén, y reforestación y arreglo de los caminos del sector destinado al público, en el fundo Chumay. Comanda esta bizarra unidad, el teniente-coronel, don Guillermo Toledo.

UN FORO SOBRE LA LOCOMOCION HUBO AYER EN LA U. DE CHILE

Con la concurrencia de un numeroso público, expertos en la materia, y funcionarios de las reparticiones del ramo, se celebró en la tarde de ayer, en el Salón de Conferencias de la Universidad de Chile, el foro propiciado por la Asociación "Amigos de la Ciudad" con el objeto de estudiar el problema de Santiago y comunas vecinas referente ala locomoción y la vialidad.

Hizo la relación del temario el Alcalde de San Miguel y presidente de la Asociación "Amigos de la Ciudad", don Carlos Valdovinos. En primer término, el señor Valdovinos indicó todas las deficiencias de la locomoción, tanto de la particular como de la colectiva, y también de los transportes de carga, refiriéndose a la falta de vehículos colectivos de precio bajo, lo cual obliga a usar otros que son caros e incómodos. También hizo alusión a la falta de una adecuada reglamentación y al ningún cumplimiento de la que existe.

Destacó que un factor importante en la deficiencia de la locomoción es la falta de buenas vías de comunicaciones y, respecto del Metropolitano, hizo varias observaciones sobre su costo, su recorrido y su financiamiento.

El señor Valdovinos propuso diversas medidas, especialmente la modernización y utilización de los barrios centrales estagnados, la descentralización y mejor distribución de los servicios, y otras.

ASOCIACIONES MINERAS DEL NORTE SE REUNEN EL SABADO EN SERENA

Por comunicaciones llegadas de La Serena, se sabe que todas las Asociaciones Mineras que agrupan en sus registros a la pequeña minería, se harán representar por sus dirigentes en la reunión que se verificará en esa ciudad durante los días 6 y 7 del presente.

Aparte de los diversos problemas que afectan directamente a la pequeña minería y que se refieren a las condiciones en que trabajan actualmente los mineros que están clasificados en esta denominación, uno de los principales temas que se abordarán es el que se refiere a la situación que se les ha producido a la Fundición Nacional de Paipote y a los productores cupreros de la mediana minería.

En lo que va corrido del año 1953, la mediana minería no ha podido vender su cobre, pues no ha contado para ello con la necesaria autorización del Banco Central de Chile que ha obligado a los productores nacionales a vender a 35.5 de dólar la libra, porecio que los mineros chilenos no pudieron obtener de los interesados.

QUEDO AYER EXPEDITA LA VIA PARA EL PASO DE TREN TRANSANDINO

De San Felipe se informó al Ministerio del Interior que ayer quedó expedita la vía ferroviaria del transandino, que había sido obstruida por efectos del último temporal. Hoy se dirigirá a la Argentina el primer tren de pasajeros con combinación en Los Andes.

ESTA SEMANA QUEDA PROMULGADO DFL QUE CREA BANCO DEL ESTADO

En el curso de la semana deben quedar promulgados los decretos con fuerza de ley que crean el Banco del Estado y modifican substancialmente la Ley Orgánica del Banco Central de Chile. Se encuentra asimismo en estudio la reforma de la Ley General de Bancos, que será objeto de un nuevo decreto con fuerza de ley.

Estos tres decretos con fuerza de ley, dictados en uso de las Facultades Extraordinarias de que está premunido el Gobierno, son considerados como la base de todo el vasto plan financiero y económico que impulsará el Gobierno, para combatir la inflación y recuperar nuestra desquiciada economía nacional.

El plan antiinflacionista del Gobierno es de vastas proyecciones y está llamado a producir hondas transformaciones económicas en el país.

Oportunamente se informará de las iniciativas que sobre esta materia se propone adoptar el Ejecutivo. En todo caso conviene destacar el hecho de que el Comité Económico de Ministros está reuniéndose permanentemente, para estudiar y revisar todos esos proyectos, antes de darles su aprobación definitiva y transformarlos en otros tantos decretos con fuerza de ley, en uso de las Facultades Extraordinarias.

TRECE CONCESIONES DE TIERRAS MAGALLANICAS DECLARADAS CADUCADAS

La Comisión que estudió la concesión de tierras magallánicas entregó ayer al Ministro de Agricultura señor Alejandro Hales, el resultado de su investigación, recomendando la caducidad de trece lotes dados en arrendamiento en Tierra del Fuego.

Por decreto anterior, se había decretado la caducidad de treinta y un lotes de terrenos. El decreto fué retirado de la Contraloría General de la República, para estudiar detenidamente cada caso en particular.

El decreto debe ser firmado hoy por el Ministro señor Alejandro Hales. También debe quedar firmado hoy el decreto que fija la Planta del personal de la Caja de Colonización Agrícola.

El vicepresidente ejecutivo de la CORFO, don Carlos Froedden, quien regresó ayer desde los Estados Unidos, en el Interamericano de Panagra, luego de permanecer algunas semanas en ese país, como huésped oficial del Departamento de Estado, visitando numerosas industrias norteamericanas. En Los Cerrillos fue esperado por el vicepresidente subrogante de la CORFO, don Francisco Cuevas Mackenna, altos personeros de esa institución, autoridades de Gobierno y amigos personales. En el grabado, el señor Froedden en compañía de su esposa, al descender del Interamericano. El vicepresidente reasume hoy su cargo.

FOTOGRAFIAS
COLOCAMOS SIN DEMORA
en MARCOS o PORTARRETRATOS
DIRECTAMENTE EN LA FABRICA.-
"Vidriería AMERICANA"
STO. DOMINGO 1044 (FRENTE CIA. GAS)

¿Se ha detenido usted a pensar que hasta en pueblos pequeños sus habitantes pueden disponer de gasolina, kerosene (parafina) y muchos otros derivados del petróleo? Esta es la magia moderna contenida en la palabra *distribución*, y realizada por la ESSO STANDARD OIL CO CHILE. Sin esta *distribución* que involucra centenares de empleados y distribuidores, complejas instalaciones e ingentes sumas de dinero, ese pequeño pueblo, como muchos otros de Chile, no podría gozar de la comodidad y del confort que significa el uso de los productos de petróleo La ESSO STANDARD OIL CO CHILE, que desde casi 40 años los distribuye, sigue, como siempre, dispuesta a colaborar en este propósito, consciente en que todo esfuerzo que haga en tal sentido ha de contribuir al bienestar y progreso de la nación.

Esso

ESSO STANDARD OIL CO. (CHILE) S. A. C.

Sobre todo, la elegancia...
Sobretodos Falabella

ABRIGO, confeccionado en casimir pura lana forros de rayón. Precio de propaganda ... ... $ 1.980.—

SELECTA variedad de abrigos, hechos en telas de novedosos diseños, fina terminación ... . $ 2.150.—

ABRIGOS de corte amplio, hechos en paños de sobresaliente buen gusto, confección de lujo .. .. $ 2.350.—

ELEGANTE y abrigador sobretodo, confeccionado en telas de sobrios colores. Todo forrado en raso $ 2.550.—

IMPERMEABLES Mariscal MR FALABELLA

Hechos con gabardinas sometidas a tratamientos especiales y con entretela vulcanizada, el nuevo impermeable, "MARISCAL" es al mismo tiempo un abrigo liviano, que Ud. sentirá placer al usarlo, pues su corte anatómico, le permitirá accionar con mayor soltura.

PRECIO DE PROPAGANDA $ 2.490.—

CENIT

Falabella
BIEN VESTIDO... BIEN RECIBIDO

LA NACION AÑO XXXVII N.o 12.964

Empresa Periodística "LA NACION", fundada el 14 de enero de 1917.— AGUSTINAS 1269. — TELEFONO 82222. — CASILLA 81-D
Presidente del Consejo y Director: ROGELIO CUELLAR VALENZUELA.— Gerente: ANTONIO FERREIRA MEDINA.— Subdirector: WALTERIO GONZALEZ.— Consejeros: EILERT HERUD, JOSE RAMSAY ALLAN, LUIS PACULL TORCHIA y CLEMENTE DIAZ VERGARA.— Jefe de Propaganda: EDUARDO BARRERA BALMACEDA.
Representantes para EE. UU. y Canadá: THE N. DE FILIPPES Co. 551.— FIFTH AVENUE. — New York, 17 N. Y.
Servicio Noticioso Extranjero: UNITED PRESS ASSOCIATIONS.— Servicio Fotográfico Extranjero: UNITED PRESS NEWS PICTURES. — Agentes y Corresponsales en todas las ciudades y pueblos de Chile.
SUBSCRIPCIONES: Un año, $ 1.820; seis meses, $ 910; tres meses, $ 417.— Valor del ejemplar del día: $ 5.— Ejemplares atrasados: $ 10.—

Santiago de Chile, miércoles 3 de junio de 1953

DEFICIENCIAS EN LA AYUDA A LAS PROVINCIAS DAMNIFICADAS

Conocidas las extraordinarias proporciones de la catástrofe que ha asolado a las provincias del Sur a raíz de las inundaciones que agravaron las consecuencias del terremoto del 6 de mayo, desde esta misma columna señalamos la conveniencia de habilitar, en el país, los equipos u organismos indispensables para la eficiente adopción de las medidas de emergencia que contingencias de esta índole reclaman. Indicábamos, en aquella ocasión, la carencia de medios adecuados para conjurar los efectos de esta clase de siniestros, y la falta de organismos resolutivos especialmente capacitados para actuar de inmediato, con plena autoridad y facultades amplias.

El carácter desesperado que alcanza el clamor de los miles de personas que han quedado sin hogar en las provincias del Sur, la extensión de los perjuicios materiales ocasionados por el terremoto y por las aguas, están señalando que la acción de las autoridades administrativas encargadas de atender a las poblaciones damnificadas en sus necesidades inmediatas, se ha visto resentida por la ausencia de una coordinación que racionalice sus esfuerzos y les confiera la eficiencia exigida por tan deplorable realidad. Y hay, en consecuencia, razones que justifican el malestar de los habitantes de aquellas zonas amagadas por el siniestro.

Es efectivo que recién ocurrido el terremoto de comienzos de mayo último, los perjuicios no alcanzaron las proporciones de catástrofe que hoy día señalan Concepción y otras ciudades. Han sido los temporales e inundaciones posteriores los que han puesto en evidencia el estado deficiente de muchas construcciones en apariencia sanas. Y esta circunstancia tiene que haber influído en la opinión de quienes estimaron menores los perjuicios del sismo.

Pero la acción de las aguas caídas con los recientes temporales, los anegamientos de poblaciones bajas, y los fuertes vientos, han revelado la magnitud real de los perjuicios derivados del movimiento sísmico. Y han provocado la aflictiva situación en que se debaten ahora miles de habitantes de la región afectada. Frente a esta realidad, es que hoy se muestran lentos e insuficientes los recursos con que cuentan las reparticiones oficiales para solucionar los problemas que plantea la gran masa damnificada.

Por ello es más urgente que nunca buscar la creación de un organismo especialmente facultado para coordinar los esfuerzos, racionalizar y hacer operante la acción de las distintas reparticiones llamadas a acudir en resguardo de las poblaciones amenazadas y en auxilio de sus víctimas. Pero la situación del país, que no deja pensar en la organización de cuerpos especializados para esta clase de siniestros, obliga a escoger, entre los medios de que actualmente se dispone, el camino más expedito para proveer a una autoridad superior y especialmente capacitada para ello, de las facultades que le permitan una coordinación eficiente de todos los recursos de que el Estado dispone para afrontar estas contingencias.

Nada más apropiado, entonces, que otorgar a los jefes zonales de las Fuerzas Armadas de la República el carácter de autoridad máxima frente a las condiciones anormales creadas por estas catástrofes. Y bastaría con declarar de inmediato las regiones afectadas por un siniestro, como Zonas de Emergencia, y proveer a los jefes militares, navales o aéreos, del rango de Jefes de Zonas, para que estos altos oficiales, capacitados como están para ejercer un mando efectivo y eficaz, tomaran bajo su responsabilidad la coordinación de todas las reparticiones públicas, semifiscales, y aun entidades particulares, a fin de articular y racionalizar su labor de auxilio y de defensa de las poblaciones afectadas.

No obstante el tiempo transcurrido, quienes vivieron el terremoto que asoló Valparaíso en agosto de 1906, recuerdan con gratitud el eficiente desempeño que entonces cupo a las autoridades de la Armada en defensa del interés público. Y, como en ese caso, hay muchos otros precedentes posteriores que reclaman la eficacia de un mando militar único frente a las contingencias anormales creadas por otras imprevisibles catástrofes.

Las autoridades provinciales, departamentales o comunales no pueden abarcar la extensión de las zonas afectadas por esta clase de siniestros que, por lo general, se extienden a regiones más vastas. Y, naturalmente, su acción resulta dispersa. Las jefaturas centrales de los organismos del Estado quedan, por su parte, desconectadas de los lugares devastados, y su labor se resiente también por ello, y se debilita su eficacia y capacidad realizadora. La gravísima situación por que atraviesan las provincias sureñas, obliga a considerar muy seriamente estas indiscutibles sugestiones.

Deberes en la batalla contra la inflación

El que un Ministro de Estado se haya visto en la necesidad de vetar una gratificación extraordinaria para los empleados de determinado organismo semifiscal, no interesa ya cual sea, sirve de comprobación a lo que reiteradamente se ha dicho acerca de las características del proceso inflacionista que lleva en sí mismo los elementos que lo intensifican, con grave peligro para la economía chilena.

Oportuno es señalar que aludimos a la realidad de la inflación y no a teorías que suelen ser planteadas en torno de este problema, como de algunos otros, que el actual Gobierno —sin ninguna responsabilidad en la gestión de ellos— quiere solucionar en términos que efectivamente respondan al interés colectivo.

Ha sido el propio Presidente Ibáñez quien, en su Mensaje del 21 de Mayo, al informar al Poder Legislativo sobre el curso de las actividades del país, hizo especial referencia a la gravedad de la inflación monetaria y a lo indispensable de combatirla de inmediato en todos los frentes de la vida nacional.

Y de combatirla de modo efectivo, al margen ya de tardíos planteamientos o de estériles discusiones.

Porque es bien notorio que el exceso de teorías alrededor de este problema de la inflación, muchas de las cuales se contradicen en sus líneas básicas, constituye un problema más en la difícil tarea de solucionarlo.

Lo que se requiere, entonces, tal como lo expresó el Jefe del Estado, es frenar la inflación, y para ello lo primordial es convencerse de que esa tarea deben emprenderla hoy, porque mañana puede ser tarde, todos aquellos que forman en los distintos sectores de nuestra estructura económica.

Preciso es llevar al convencimiento público que esto de combatir la inflación, de defender el valor de la moneda, es una obligación personal que, dentro de sus respectivas esferas y en la medida de sus posibilidades, incumbe a todo chileno o extranjero residente en Chile.

Industria, agricultura, comercio, administración pública, clase trabajadora, no son meros símbolos, sino agrupaciones vivas de seres humanos, cada una de las cuales tiene su propia responsabilidad en el subsistir colectivo.

Tan nefasto resulta recargar el precio de las mercaderías, "porque todo va subiendo", como exigir, con igual motivo, remuneraciones desproporcionadas en materia de honorarios, sueldos, salarios o gratificaciones.

Nefasto por sus consecuencias últimas, que a todos nos afectan.

Es que la inflación no puede servir de pretexto a ciertas acciones individuales que, aun cuando dispongan de calificativos que buscan justificarlas en un sentido menos egoísta, constituyen elementos que cada persona utiliza con el afán de precaverse del mal inflacionista que esa misma persona, mediante su voluntaria acción, contribuye a agravarlo.

En este plano de realidades, es evidente que no caben ya argumentos como el de "costos de reposición" para subir mercaderías, ni el de "planteamientos reivindicacionistas" para demandar alza de remuneraciones.

Nada hay más peligroso que hacer juego de malabarismos cuando se está al borde de un precipicio.

En esta difícil hora de la economía chilena, industriales, agricultores, comerciantes, funcionarios, empleados, obreros, jubilados o aspirantes a la jubilación, es decir, todos cuantos aquí producen o consumen, tienen sobre sí —repetimos— la obligación personal de reprimir excesos que, en cualquier momento, pueden llevarnos a una catástrofe.

AGREGADO A LA MISION AEREA EN WASHINGTON

El comando de la Fuerza Aérea designó al Capitán de Bandada don Tomás Franzetti, Agregado a la Misión Aérea de Chile en los Estados Unidos, por el término de seis meses.

El capitán señor Franzetti asesorará a los miembros de la Misión Chilena en Washington, en la adquisición de material radioeléctrico y elementos de señalización de aeropuertos e instrumental meteorológico que será adquirido para la FACH.

DE JOAQUIN EDWARDS BELLO

Inglesa casa con negro

Inglaterra es un país de mezclas y de sorpresas, escribió Emerson hace un siglo.

El Primer Ministro suráfricano Daniel F. Malan dictó una ley que establecía la supremacía de la raza blanca en Suráfrica. Esta ley no cayó bien a los ingleses, y el año 1951 causó pesares a la Corona, que preparaba un viaje a Suráfrica, no aprobado por la oposición. Malan fué derrotado en las elecciones. En Suráfrica poco más de dos millones de blancos, en mayoría descendientes de holandeses, pretenden cohtrolar a ocho millones de negros, a un millón de mulatos, y a un cuarto de millón de asiáticos. Por su apellido, Malan parece ser descendiente de franceses.

En cambio, los exploradores ingleses en Africa manifestaron de diversas maneras su comprensión y su cariño por los africanos. Conocidos son los casos de Stanley y de Livingstone. Cuando Stanley encontró a este último, el año 1871, después de un esfuerzo inimaginable, Livingstone no demostró agrado. Le saludó con frialdad, y no se interesó por la correspondencia que le llevaba desde Inglaterra. "Después de tantos años, dijo Livingstone, lo mismo da un día más o menos." La atracción de Stanley hacia los negros africanos es algo rayano en lo sobrenatural. Se podría pensar en los efectos de algún bebedizo. Confesó Stanley que más miedo experimentaba en un salón de sociedad, en Londres, que en la manigua del interior africano.

El deseo de evasión de los ingleses y su ansia por salir a países de sol está patente en la historia, en las novelas y en los anuncios de las empresas de turismo. No otra cosa es el tema de **La luna y seis peniques**, por Maugham.

Veamos lo que expresó Darwin cuando vió personas de color: "Un hombre blanco, bañándose al lado de un taitiano es como una planta de invernadero exangüe, comparada con el verde oscuro y profundo de la planta de los campos abiertos". ¡El hombre blanco! "No extraña que los negros le compadezcan y le llamen pálido", dijo a su vez Henry David Thoreau. Un cutis requemado es más honorable, y tal vez el color aceituna está más cerca de lo que Dios esperó para su creación, que nosotros creemos esencial.

Nada puede extrañarnos que miles de inglesas hayan dado a luz hijos obscuros, de guerra, ni que la bella hija de Sir Stafford Cripps se case con un negro. Es otra manera de viajar a países de sol. **Always in the sun.**

J. E. B.

Notas del Día

TRUEQUE IRREVERENTE. En el colegio —hace luengos años— empleábamos mucho el término "conchabar". Conchabábamos algunas bolitas por un trompo; la empanada de horno del día jueves por un volantín con hilo "curado"; el postre de dulce de membrillo por un cuaderno. Eramos niños entregados por entero a la primitividad, puesto que, como no conociamos la moneda ni de vista, empleábamos el trueque que empezara con Caín y Abel, y que más tarde se perfeccionara en los tiempos de Esaú y Jacob, cuando éste cambió su primogenitura por un plato de lentejas. Todos los chiquillos eran duchos en esto de conchabar, y, como ocurre en La Bolsa, los más lerdos o los más tontos eran los que siempre salían perdiendo. Se me ocurre que yo estaba entonces entre estos últimos, y aun estoy cierto que, desde entonces a hoy, he variado bien poco, por no decir nada.

Leyendo después los diarios, que tantas cosas útiles enseñan, he venido a darme cuenta de que el trueque no ha desaparecido de la faz de la tierra, y que hasta algunas naciones que se encuentran en apuros, practican o han practicado el "cambalache" bíblico, aun en contra de los más sabios preceptos de la economía científica. Y ha de ser el sistema de comercio más natural este de "conchabar" una cosa por otra, como lo siguen haciendo en el colegio los niños con los trompos, las bolitas, los volantines y los endulzados y sabrosos comestibles. ¿No sería acaso más amable y llevadera la vida si, en lugar de cambiar cosas por plata, cambiáramos cosas por cosas? Desaparecerían los bancos, se acabarían las letras, y no existiría el simpático departamento de "Los Capuchinos", donde se ven forzados a albergarse los "chirimoyistas", al lado de la cárcel mayor.

Pero, ¿qué haríamos para cambiar o trocar las cosas del pensamiento, el producto nato de la inteligencia? No sería honroso, por ejemplo, "conchabar" el "Moisés" de Miguel Angel por una tienda de novedades, o el "Apocalipsis" del Greco por una parcela. En estos o parecidos casos, es indudable que el trueque, fuera de ser impracticable, sería una ofensa a la dignidad espiritual del hombre.

Entonces, ¿cómo no leer con pena el aviso que aparece esta mañana en un difundido diario? Un interesado —o desinteresado— ofrece cambiar, por un automóvil moderno, un "gran cuadro Magdalena (desnudo), Valenzuela Puelma, avaluado en 500.000 pesos". ¿Será posible? Todo es posible, hasta cambiar la conciencia por un plato de "chunchules". — B.

DE EDUARDO ANGUITA

Los falsos humanistas

El sabio inglés Sir James Jeans daba, hace unos meses, una conferencia en un club de caballeros londinenses. Disertaba sobre astronomía. Su exposición terminaba con esta frase, más o menos: "De modo que en un billón de años más, el sol se enfriará, y podemos estar seguros de que en la tierra se extinguirá toda forma de vida". Un espectador se levantó de su asiento, vivamente impresionado. Todo sofocado, preguntó: —"¿Cuántos años dijo, señor?"— "Un billón de años" —respondió el sabio. "Gracias a Dios —exclamó aliviado el buen caballero—. ¡Le había entendido **un millón!**".

El chiste es evidente. Sin embargo, así no lo entienden una cantidad de científicas preocupados por la suerte de la humanidad futura y que, por de pronto, serían capaces de hacer ahorcar a medio mundo por el solo pecado de no estar de acuerdo con sus teorías. Leyendo una entrevista al profesor Nicolai —tan conocido de todos los chilenos, y admirado—, que vuelvo a preguntar, y a responder en indénticos términos que hace quince o veinte años cuando conocí al sabio alemán, sobre los problemas que levantan sus teorías. En su oposición a Freud, Nicolai no sólo pretende poner el sexo en su lugar —como lo hace con tanta sabiduría la Iglesia Católica—, sino, aún más, quiere subordinarlo a la razón. Para Nicolai la razón es aquélla que permitirá promover una humanidad mejor. Mejor, para él, es **más inteligente.** ¿Los sentimientos? Son vestigios del mono.

Es curioso anotar cómo el hombre puede cometer crímenes en cualquier posición extremista en que se coloque. Las atrocidades debidas al antisemitismo nazi en la última guerra se debieron exclusivamente a una posición irracionalista. Informó esa política, un sentimiento: el odio. Veamos cuál sería su contrapartida. Nicolai combatió el antisemitismo. Decía: no es científico que la raza judía sea inferior. Por lo demás, no hay razas puras. Yo le pregunté a Nicolai: y si fuera científico, ¿perseguiría Ud. a los judíos? Su respuesta es obvia: Sí. Los perseguiría. Y no estamos haciendo suposiciones, pues en un orden muy semejante, el autor de **Biología de la Guerra** propugna una serie de medidas tan atentatorias contra la dignidad humana como el antisemitismo. Un ejemplo: la eugenesia, a la cual vuelve en su último libro **Análisis del Psicoanálisis.** El amor racionalizado, al que alude, sería lisa y llanamente someter el amor sexual a una reglamentación de utilidad colectiva. ¿Y éste es el sabio que se atreve a clamar contra los totalitarismos? Todo, en nombre de la inteligencia. El criterio popular —en fábulas e historietas— ha identificado siempre inteligencia con maldad. Las mismas películas truculentas nos muestran a genios diabólicos, inventores de máquinas ingeniosas, destruyendo todo lo que el hombre ama. Pero el amor no tiene cabida en un mundo puramente inteligente; aún más; es un escándalo. ¿Recuerdan Uds. a aquel **salvaje de Un Mundo Feliz?** La señal de su salvajismo era que recitaba poemas amorosos de Shakespeare. Por oposición a la inteligencia, el pueblo califica de humano lo amoroso. Con admirable certeza dice: "Este patrón es muy **humano**". Y con ello quiere decir bondadoso, amoroso, reconocedor de que el prójimo es tan digno de vivir **como yo mismo.**

Pero el yo no cuenta en las nuevas corrientes. Todo lo que huela a yo se califica de egoísta, de interesado. Se ha confundido lastimosamente el sano amor a sí mismo —notable hasta en el más sencillo hecho físico, como es el reflejo que me hace retirar el dedo de la llama que lo quema—, con la sórdida ambición de quererlo todo para mí. Sin embargo, sin ese sano egoísmo, ¿cabría siquiera formular cualquier teoría **altruista?** Si no es bueno que un hombre, un yo, quiera vivir y realizar tales y cuales acciones en la vida, ¿cómo puede ser bueno, entonces, que nos sacrifiquemos para que millones de yo, en un futuro cercano o lejano, **estén bien?** Si no es bueno que un hombre sea feliz, tampoco lo será que sean felices muchos hombres. Millones de ceros no suman más que cero.

El mundo que propugna un Nicolai sería, sin duda, una monstruosidad. Lleva implícito el error de no reconocer la validez inmensa, eterna y única, de cada alma humana. Su error no es tan diferente al del marxismo, porque también como en el esquema de Marx, el hombre, para Nicolai, vale sólo como objeto, como parte de una colectividad o una humanidad. Si esa parte no sirve a ese todo, se le niega incluso la vida. Y desde luego el derecho a reproducirse, a hablar, a ser libre, a amar, etc. Todo, repito, en nombre de la razón... porque la razón es fría y nada tiene que hacer con los sentimientos o con ese "quiero" que surge de todo yo, tanto de un rey como de un mendigo, de un analfabeto como de un sabio... y que es un "quiero" que brota desde lo más hondo de sus células y se proyecta hasta lo más alto de su espíritu. Y sólo comprendiendo esto, tan sencillo y tan difícil de comprender en esta época: sólo entendiendo que el mendigo como el rey sienten, de igual modo, un dolor físico o un atropello a su dignidad; sólo entendiendo que el dolor de una sola madre es tan grande y respetable como el de un millón de madres, porque para esa madre su hijo es cien por ciento valioso y cien por ciento irreemplazable... sólo meditando y entendiendo estas sencillas verdades podremos llegar a una etapa de superior humanidad. Entonces la inteligencia estará al servicio del hombre y no el hombre al servicio de la inteligencia, o de la sociedad o de qué sé yo qué: en circunstancias que el ser humano, cada individuo, es precioso, irreemplazable, valiosísimo y único. ¡Aunque no haga nada ni sirva para nada! ¡Por el solo hecho de ser un yo!

E. A.

CRONICA DE ARTE

Exposición de Arte Argentino

La Exposición de Arte Argentino que se exhibe en La Alhambra, por iniciativa de la Sociedad Nacional de Bellas Artes, permite apreciar la notable variedad de las expresiones plásticas del país vecino. Como entre nosotros, en el arte de la República Argentina se encuentran representadas todas las grandes corrientes estilísticas que han agitado al mundo contemporáneo, pero la proporción que corresponde a las diferentes tendencias dentro del cuadro general ofrece rasgos específicos que se advierten con claridad en esta interesante muestra.

Desde luego, se nota la mayor cercanía de Europa que se manifiesta por acendrados designios experimentalistas en la ejecución pictórica. Se puede ver, así, con claridad que, desde el cubismo en adelante, los movimientos expresivos que se han aproximado a la abstracción hasta afincarse en ella, han conquistado en la plástica argentina dominios más extensos que en nuestro país.

Correlativamente, a juzgar por la presente muestra, el tema del paisaje, sobre todo del paisaje rural, ha seducido menos a los pintores transandinos que a los nuestros. Lo que entre nosotros corresponde a una primacía de la sensibilidad cromática aplicada a la representación de la naturaleza vernácula, aparece allá más bien como cultivo de los afanes constructivistas y como primado de las exigencias intelectuales de la composición sobre los apetitos sensibles.

Tanto o más numerosas que en Chile son allí, por cierto, las expresiones creadoras individuales que desafían toda generalización. Las salas de La Alhambra, sin embargo, nos ponen en relación con cuadros que, por muchas que sean las diferencias que los separan y distinguen, mantienen como nota común cierta tendencia a la identificación de los problemas plásticos con cuestiones intelectualmente orientadas, que el pintor tiene que resolver serena y objetivamente, al margen del arrebato dionisíaco.

Dos han de ser, es probable, los principales factores que determinan el anti-sensualismo de la pintura argentina: su raigambre europea, y las peculiares características de la naturaleza en la región del país que ha sido tradicionalmente el centro de la vida cultural de la nación. El paisaje de la pampa, en efecto, como ha sido señalado más de una vez, incita más a la expresión lírica que a la representación pictórica. La uniformidad de la materia terráquea inclina más bien al ojo hacia los cielos, o, como ocurría entre los griegos, hacia especulaciones matemáticas que, aplicadas a la pintura, habrán de conducir a figuraciones rigurosas de elementos cada vez más abstractos.

Por otra parte, nos hallamos ante un arte esencialmente urbano, cuyos problemas surgen del universo visual de la ciudad y de las condiciones mentales que ésta determina. Hay, naturalmente, excepciones, pero la tónica dominante se aleja de aquellas representaciones líricas del campo que forman un capítulo tan extenso de nuestra pintura.

Sin lugar a dudas, la Sociedad Nacional de Bellas Artes ha acertado plenamente al organizar este homenaje, que nos abre la posibilidad de conocer el arte de un país tan ligado a nosotros y, al mismo tiempo, tan diferente en varias de sus expresiones más significativas. Entre otras, en su actitud frente a las exigencias del lienzo en la creación plástica. La lección de sus artistas ha de ser seguramente aprovechada por los nuestros.

En crónicas venideras analizaremos los envíos más importantes de pintura y escultura. Entre ellos, muchísimos son sobresalientes.

LUIS OYARZUN

ESTUDIO SOBRE LA INFLACION

La Misión del Fondo Monetario Internacional, integrada por los economistas señores George F Luthnuger, Jorge del Canto Johan de Looper y Bruno Brovedani, ha presentado recientemente al Gobierno de Chile un memorándum informal respecto a diversos problemas económicos y financieros que le fueron sometidos a su conocimiento.

El memorándum en referencia constituye un profundo estudio sobre el problema inflacionista que afecta a nuestro país y sugiere diversas normas tendientes a darle solución.

El texto completo de este informe previo de la Misión del Fondo Monetario Internacional ha sido editado, en un folleto separado, por la revista "Panorama Económico", en el convencimiento de que en esta forma se ayuda efectivamente a esclarecer públicamente uno de los más graves problemas que afecta a la economía nacional. El título de esta publicación es "Diagnóstico y tratamiento de la inflación chilena".

La figura del a

Presidente de Italia, Sr. Luigi Einaudi, bajo cuyo país ha cumplido siete años de vida republic

Cartas al DIRECT

("Quisiera tener ... escrito por el públic

Injusta acusación contra la Metro

Señor Director:

En la edición del 30 de mayo del diario LA NACION se publica una información, emanada de don Gonzalo Valenzuela, en la que se afirma que el depósito de películas existente en el edificio de la calle Bandera 137 constituye un grave peligro de incendio y de explosión.

Como esta información, que no proviene de autoridad competente, carece de fundamentos y atenta contra el prestigio de esta Empresa, me veo en la necesidad de rectificarla.

El material inflamable, que representa un porcentaje pequeño de todo el material de que se dispone y cuyo reemplazo total por material de seguridad ocurrirá en los meses venideros, se guarda en una bóveda especial construída en la terraza del edificio de calle Bandera esquina con calle Unión Central. Esta bóveda fue construída especialmente con el objeto indicado y con arreglo al permiso concedido por la Dirección de Obras de la I. Municipalidad, según boleta N.o 1.228, del 13 de octubre de 1949.

Además, por acuerdo municipal N.o 83, del 3 de abril de 1951, se autorizó a Metro Goldwyn Mayer por el plazo de tres años, que expira el 3 de abril de 1954, para almacenar películas inflamables en el depósito de la terraza a que se refiere el permiso aludido anteriormente.

La existencia de estas autorizaciones, que fueron otorgadas por los organismos encargados de velar por la seguridad de la población, demuestra por sí sola que no existen los peligros que se indican en la información que estoy comentando.

La compañía que represento cumple fielmente con las leyes, ordenanzas y reglamentos vigentes, y desarrolla sus actividades con estricta sujeción a las instrucciones que imparten los organismos técnicos competentes, y es por ello que los cargos que se le hacen en la información de que me ocupo no la alcanzan ni comprometen su prestigio.

Agradezco por anticipado al señor Director la publicación de esta carta y aprovecho la oportunidad para expresarme su Atto y S. S.— Compañía Cinematográfica Metro Goldwyn Mayer de Chile.— **John O'Brien**, gerente general.

Que se haga justic

Señor Director: reconocido de usted ble, se sirva dar estas líneas que no objeto que el de la situación de inju ha creado a un grup vidores de Carabine le.

En más de una la prensa se ha h clamor de los alfére bineros que obtuvie lación bajo el régim cala de los 25 años, do a una imperdon fueron olvidados en 57 de la ley 10.343 to que ha hecho va na de Pensiones de de Hacienda para sus solicitudes de sueldo de actividad sus documentos, por un mes o días, no 25 años de servicio

Cuesta creer, señ que este olvido no tencional, ya que del artículo 56 que los brigadieres mayores del Ejérc con 20 y 25 años, aplicarse al artículo alféreces de Carab las leyes de retiro sido similares en ac ciones.

Si el legislador pósito de hacer igual a todos los alf tiro que estaban al sueldo de actividad tal vez no imaginó cos alféreces, con le chos, iban a quedar neficio por un vacío artículo 57.

Conviene saber, tor, que los alféres jubilaron con más seis meses de ser en la Institución, precepto de la ley El artículo 21 de modificado por el d del 25 de julio de ce: **Para los efec del personal de C computará como la fracción superior** ses, etc.

En consecuencia, que el buen espíri sión del señor Con ral han de favore dispondrá lo neces que nuestras solici objetadas.— **Robert** alférez en retiro, Valparaíso.

Radiodifusoras colaborarán en p de bien público del Supremo

Por encargo especial del Presidente de la República, el Subsecretario del Interior, señor Carlos Ferrer, citó y se reunió ayer en su despacho con los gerentes, concesionarios y directores de las radiodifusoras de Santiago, con el objeto de tratar acerca de una mayor armonía en los programas comentados que mantienen las radios, a fin de que esos espacios no lleguen a interferir en la acción gubernativa.

El señor Ferrer pidió en esta ocasión a los representantes radiales, que en sus emisoras se abstengan de hacer ataques a países amigos de Chile, con los cuales nuestro Gobierno mantiene amistosas relaciones, por cuanto tales actitudes dejaban a nuestro país en situación inconfortable e implicaban el entorpecimiento de la labor que en materia internacional realizan los personeros de Gobierno.

Refiriéndose concretamente a uno de esos ataques, el Subsecretario del Interior expresó que el Gobierno chileno había tenido que pedir encarecidamente a un representante diplomático extranjero que no se querellara judicialmente en contra de una radio, por ataques con fines políticos torcidos. Agregó, finalmente, el señor Ferrer que el Gobierno acepta la crítica elevada, con aspiraciones patrióticas y espíritu cívico de progreso.

En declaraciones a la prensa el señor Ferrer informó que en esta reunión había encontrado la mejor disposición, de parte de gerentes, concesionarios y directores radiales, para cooperar con el Gobierno en todos sus planes de bien público y le adelantaron que próximamente se entrevistarán con el Presidente de la República, para ofrecerle dicha colaboración. to, les expresó el las puertas del Interior estarán tas para informar sentantes de las de Santiago acerca blemas nacionales del Gobierno.

EN BUENOS AI SIGUEN ESTUDI CONVENIO ECON

Cablegráficamen dor de Chile en Bu ñor Conrado Ríos formó a la Cancill de mayo ppdo. se Casa Rosada con Juan Domingo Pe Ministros de Rela tos Económicos y nicos para consider te, por espacio de media, los fundam cilidades del Con mico Chileno-Arge tualmente se estud

Agrega que en el Presidente Perón creto del Minister ción por el cual lo fesionales chilenos valor que los arg que respecta al profesión. Se re para iniciar, segui estudios en los e argentinos o chile tros normalistas y media chilenos p cargos equivalente na Nación. Los e lenos gozarán tratamientos y e los argentinos forma se establece intercambio entre en materias educ ral y científica.

El PAL reiteró en la Cámara que luchará sin descanso por el programa del 4 de Septiembre

La sesión de ayer de la Cámara, que presidieron los señores Castro y Correa Letelier, comenzó con un homenaje a la Reina de Inglaterra Isabel II, con motivo de su coronación. Fue rendido por don Enrique Campos Menéndez, presidente de la Comisión de Relaciones Exteriores, y sus palabras fueron aplaudidas por diputados de todos los partidos.

PRESTAMO A LA PAPELERA.— El prosecretario, a petición del Comité Agrariolaborista, da lectura a un oficio enviado por el Ministro de Hacienda, y en el cual se revelan los antecedentes que justifican la garantía del Estado para un empréstito de 20 millones de dólares que el Banco Internacional concederá a la Manufactura de Papeles y Cartones a fin de que construya una planta de celulosa y una fábrica de papel para diarios.

PERMISO CONSTITUCIONAL.— Se acuerda conceder permiso al diputado agrariolaborista don Carlos Miranda, para que pueda ausentarse del país por más de 30 días.

ORDEN DEL DIA.—Se aprueban las observaciones del Ejecutivo al proyecto que hacía extensivos a los receptores de los Juzgados de Mínima Cuantía los beneficios de la ley 5.931.

Se aprueba el proyecto que modifica el artículo 36 del Reglamento, facilitándose la formación de comités parlamentarios, para que puedan disponer de tiempo en la Hora de Incidentes.

Vuelve a comisión, para un mejor estudio, el proyecto que prorroga, hasta el 30 de junio de 1955, el plazo para ejecutar construcciones en la Avenida Bulnes, de Santiago.

Se entra a tratar la moción que deroga la ley 8.987, sobre Defensa Permanente de la Democracia. Se discute el artículo tercero, pues se encuentran aprobados los artículos primero y segundo del proyecto derogatorio, y el tercero también se aprueba. Queda, así, derogada la prohibición sobre actividades de los partidos que fomenten o intenten la subversión.

Entrase a discutir el artículo cuarto, que deroga la disposición que prohibe el uso de insignias o banderas como emblemas revolucionarios.

El señor Valdés Larraín se extraña de que los diputados de Gobierno voten favorablemente la derogación de esta ley, y señala que esta actitud no se compadece con las palabras de S. E. el Presidente de la República en su último Mensaje.

El señor Lira Merino y otros dicen que la Derecha no tiene derecho a hablar de estas cosas, pues para formar la llamada "oposición", acaba de aliarse en la Cámara hasta con los comunistas...

Llega el término de la Orden del Día y la discusión del proyecto queda pendiente.

HORA DE INCIDENTES.— El señor Von Mühlenbrock se refiere a la situación política del país, y dice que un pueblo, que, aunque parezca un sueño, fue grande en el pasado, ahora se debate en la miseria. Recuerda la acción portaliana. Agrega que el materialismo hizo perder a la aristocracia su posición de clase dirigente. Sin embargo, estima que los valores espirituales de la raza se mantienen intactos. Señala que las ansias de reivindicaciones populares surgieron en 1920 y resurgieron en 1938, pero el Partido Radical abandonó la superior misión que se le había encomendado. El Partido Radical incurrió en errores, pero nadie desea, ni tampoco el agrariolaborismo, que caiga en manos de la Derecha. El PAL no es enemigo del Partido Radical. Dice que el 4 de septiembre, en su importancia y contenido, ha sido compendiado magistralmente en el último mensaje presidencial, especialmente cuando S. E. dijo que habían terminado las viejas prácticas políticas. Agrega que el PAL está contra la absurda división entre izquierdas y derechas, y que a partir del primero de marzo último esta divisón ha desaparecido. Las izquierdas y las derechas se confunden entre sí, votando para las mesas de las Cámaras con el propósito de hacer oposición cerrada a un Gobierno popular, democrático y constitucional. Termina expresando que los agrariolaboristas lucharán incansablemente por el cumplimiento del programa del 4 de septiembre.

A continuación, el señor Enríquez, don Humberto, formula diversas críticas al Mensaje Presidencial a algunas medidas de orden administrativo.

Desde los bancos agrariolaboristas, es rebatido por los señores Javier Lira, René Benavides y Alfredo Lea Plaza.

En seguida, el señor Elgueta, don Belarmino, hablando a nombre del Partido Socialista Popular, expresa que el triunfo que el pueblo obtuvo con el señor Ibáñez, respondía a un sentido histórico determinado. Significó ese triunfo un repudio a la oligarquía y al comunismo. Se esperaba una decisión para enfrentar al imperialismo y a la oligarquía, y por eso el señor Ibáñez obtuvo el apoyo del Partido Socialista Popular. Agrega que nada quieren con los partidos históricos, porque hoy se ve cómo la Derecha se da la mano con los comunistas.

El pueblo comprende las actitudes positivas, pero repudia a las combinaciones heterogéneas. El señor Ibáñez, en parte, ha demostrado su resolución de cumplir algunos postulados del 4 de septiembre. La creación de INACO y del Banco del Estado, constituyen medidas avanzadas y ensayos positivos, en lo económico. El salario mínimo para el campesino, deberá marcar una etapa en pro de la reforma agraria. Agrega que el Partido Socialista Popular colaborará con el Gobierno en toda medida positiva, pero no irá al Gabinete.

Finalmente, el señor Valdés Larraín analiza el Mensaje Presidencial, a nombre de los diputados del Partido Conservador Tradicionalista. Dice que su partido no busca ni desea la crisis presidencial y anhela un buen éxito al actual Gobierno. "Somos dirigentes responsables —agrega—, y desarrollemos en forma levantada nuestra facultad fiscalizadora".

Termina aludiendo a la política argentina.

AGRARIO-LABORISTAS DE ÑUÑOA

El domingo 7 de junio se efectuará elección de Directorio Comunal. Los cargos a elegir son los siguientes:

Presidente.
Vicepresidente.
Tesorero.
Secretario.

La elección se efectuará continuadamente desde las 10 de la mañana a 4 de la tarde. Los militantes deberán estar al día en el pago de sus cuotas. La Tesorería atenderá únicamente hasta el sábado 6 de junio, a las 10 de la noche.

Del enigma de Coihueco depende la mayoría en la Cámara de Diputados

He aquí un cuadro sobre los resultados electorales que arrojaron, en marzo, la discutida localidad de Coihueco y la 16.a Agrupación Departamental de Chillán, Bulnes y Yungay.

Las mesas anuladas en Coihueco totalizaron 970 votos. Se constituyeron a las once y media de la mañana, pues inexplicablemente se extraviaron los sobres, donde se echan las cédulas, y cerraron a las cuatro de la tarde. En consecuencia, no funcionaron las ocho horas que manda la ley. Y por eso fueron anuladas por el Tribunal Calificador.

La elección, que en Coihueco se repetirá el domingo 21 del mes en curso, determinará la mayoría en la Cámara, pues cada uno de los bloques (Gobierno y Oposición), tiene 73 diputados.

La lucha final debe circunscribirse a los señores Juan Luis Urrutia y Serafín Soto o Hernenegildo Vega, siempre que los valores espirituales de la raza se mantienen intactos. Señala que las ansias de reivindicaciones populares surgieron en 1920 y resurgieron en 1938, pero el Partido Radical abandonó la superior misión que se le había encomendado. El Partido Radical incurrió en errores, pero nadie desea, ni tampoco el agrariolaborismo, que caiga en manos de la Derecha. El PAL no es enemigo del Partido Radical. Dice que el 4 de septiembre, en su importancia y contenido, ha sido compendiado magistralmente en el último mensaje presidencial, especialmente cuando S. E. dijo que habían terminado las viejas prácticas políticas. Agrega que el PAL está contra la absurda división entre izquierdas y derechas, y que a partir del primero de marzo último esta divisón ha desaparecido. Las izquierdas y las derechas se confunden entre sí, votando para las mesas de las Cámaras con el propósito de hacer oposición cerrada a un Gobierno popular, democrático y constitucional. Termina expresando que los agrariolaboristas lucharán incansablemente por el cumplimiento del programa del 4 de septiembre.

A continuación, el señor Enríquez, don Humberto, formula diversas críticas al Mensaje Presidencial a algunas medidas de orden administrativo.

Desde los bancos agrariolaboristas, es rebatido por los señores Javier Lira, René Benavides y Alfredo Lea Plaza.

En seguida, el señor Elgueta, don Belarmino, hablando a nombre del Partido Socialista Popular, expresa que el triunfo que el pueblo obtuvo con el señor Ibáñez, respondía a un sentido histórico determinado. Significó ese triunfo un repudio a la oligarquía y al comunismo. Se esperaba una decisión para enfrentar al imperialismo y a la oligarquía, y por eso el señor Ibáñez obtuvo el apoyo del Partido Socialista Popular. Agrega que nada quieren con los partidos históricos, porque hoy se ve cómo la Derecha se da la mano con los comunistas.

El pueblo comprende las actitudes positivas, pero repudia a las combinaciones heterogéneas. El señor Ibáñez, en parte, ha demostrado su resolución de cumplir algunos postulados del 4 de septiembre. La creación de INACO y del Banco del Estado, constituyen medidas avanzadas y ensayos positivos, en lo económico. El salario mínimo para el campesino, deberá marcar una etapa en pro de la reforma agraria. Agrega que el Partido Socialista Popular colaborará con el Gobierno en toda medida positiva, pero no irá al Gabinete.

Finalmente, el señor Valdés Larraín analiza el Mensaje Presidencial, a nombre de los diputados del Partido Conservador Tradicionalista. Dice que su partido no busca ni desea la crisis presidencial y anhela un buen éxito al actual Gobierno. "Somos dirigentes responsables —agrega—, y desarrollemos en forma levantada nuestra facultad fiscalizadora".

Termina aludiendo a la política argentina.

CANDIDATOS	Votos anulados en Coihueco	Escrutinio definitivo
LISTA N.o 1.— Sin preferencias	1	273
Pref. Hermenegildo Vega Morales (PDP)	21	1.070
Germán Sandoval Sepúlveda (PRD)	10	639
Manuel Vera Solano (PNC)	55	776
Fernando Pérez Becerra (PSP)	45	1.393
Luis Martín Mardones (PAL)	86	1.798
Total	218	5.948
LISTA N.o 3. Sin preferencias	1	84
Pref. Pedro Poblete Veras (F. P.)	13	1.336
Orlando Sandoval Vargas (PR)	117	2.754
Víctor M. Flores Castelli (PR)	224	2.021
Eduardo Palma Rouret (PR)	39	223
Total	394	6.418
LISTA N.o 4.— Polidoro Yáñez Andrade (MONAP)	1	353
LISTA N.o 5.—Sin preferencias	—	34
Pref. Matías Jorge Chandía Quezada (MUN)	1	312
Rosa Ansaldi Orellana (MUN)	—	63
Tomás Bivort Ferro (MUN)	3	281
Total	4	690
LISTA N.o 6.—Sin preferencias	7	258
Pref. Agustín Contreras Bustos (MNI)	41	603
Enriqueta Jara Sáez (MNI)	9	702
Serafín Soto Rodríguez (PDCA)	3	1.171
Teodoro Campos Dinamarca (MNI)	—	76
Federico Baldini Riveros (MNI)	87	237
Total	147	3.047
LISTA N.o 7.—Sin preferencias	3	117
Pref. José Ham Rosson (PCT)	1	78
Mario Urrutia Gazmuri (C)	85	1.001
Fernando Martínez Labatut (PL)	30	671
Carlos Izquierdo Edwards (PCT)	47	2.623
Juan Luis Urrutia Prieto (PL)	61	1.262
Total	206	5.748

SIGNIFICADO DE LAS LETRAS ENTRE PARENTESIS: PDP, Partido Democrático del Pueblo; PRD, Partido Radical Doctrinario; PNC, Partido Nacional Cristiano; PSP, Partido Socialista Popular; PAL, Partido Agrario Laborista; FP, Frente del Pueblo; PR, Partido Radical; MONAP, Movimiento Nacional del Pueblo; MUN, Movimiento de Unión Nacional (Jubilados y Montepíos de Chile); MNI, Movimiento Nacional Ibañista; PDCH, Partido Democrático del Chile; PCT, Partido Conservador Tradicionalista; C, Partido Conservador; PL, Partido Liberal.

EL SENADOR ALLENDE ES CIUDADANO ELECTOR

Don Ramón Zañartu, Director General del Registro Electoral, absolvió ayer por oficio, la consulta que le formuló el Senado, en relación con la denuncia de inhabilidad hecha contra el senador Allende, "por no estar inscrito en los Registros Electorales".

Según el señor Zañartu, el senador Salvador Allende se encuentra actualmente inscrito en los Registros Electorales del Departamento de Santiago, comuna de Providencia, Sección 59.a, con el N.o 11, e individualizado con el carnet 172845, de Santiago.

Hoy verá la Cámara el Mensaje que aprueba el tratado chileno-español

En el Fácil Despacho de la sesión, que esta tarde celebrará la Cámara de Diputados, figuran los siguientes asuntos: 1) Moción que exime de contribuciones a los edificios que se construyan, para destinarlos a establecimientos educacionales; 2) Mensaje que autoriza al Presidente de la República para transferir algunas extensiones de terreno, a la Compañía Azufrera Andes, y a don Luis Borlando Ansaldo 3) Proyecto del Senado, que aprueba la adhesión de Chile a la Oficina Internacional del Vino; 4) Mensaje que aprueba el cambio de notas sobre Modus Vivendi Comercial entre los Gobiernos de Chile y México; 5) Moción que autorizan a la Municipalidad de Puerto Saavedra, para contratar un empréstito; 6) Mensaje que autoriza la transferencia de un terreno fiscal a la Municipalidad de Temuco, para la construcción de un gimnasio cerrado; 7) Mensaje que aprueba el Tratado Comercial y de Pagos entre el Gobierno de Chile y el de España, suscrito en San Sebastián el 9 de agosto de 1950, y 8) Proyecto del Senado que aprueba el cambio de notas perfeccionado en Santiago, entre los Gobiernos de Chile y de España, por el que se suscribió el Convenio Comercial Provisional entre ambos países.

En el Orden del Día, y en segundo informe, figura la moción que deroga la Ley N.o 8.987, sobre Defensa Permanente del Régimen Democrático.

Senador Angel Faivovich presentó una moción para modificar Ley Municipal

El Senador don Angel Faivovich, presentó ayer al Senado un proyecto por el cual se modifica la Ley Orgánica de Municipalidades en el sentido de que pueden también ser Regidores Municipales los ciudadanos que tengan título universitario profesional, conservando sus cargos públicos o semifiscales en caso de que los posean. En la actualidad sólo pueden ser ediles los profesores. Pero, en la iniciativa del Senador Faivovich, se amplía esta garantía ciudadana a Abogados, Ingenieros, Médicos, Dentistas, que ocupen cargos en reparticiones del Estado.

Actividades partidarias

Partido Agrario Laborista (10.a comuna).— Citase a asamblea extraordinaria, para las 10.30 horas de mañana jueves, en calle Arturo Prat 1734.

Partido Radical Doctrinario (Asamblea "Pedro León Ugalde").— Citase para las 19.30 horas de hoy a sesión ordinaria. Además, se advierte que, por renovación del Registro de Asambleístas, los miembros de esta Asamblea deben pasar a reinscribirse, en Santo Domingo 1312, de 20 a 21 horas, diariamente, hasta el 10 de junio próximo.

Juventud Agrario Laborista (5.a Comuna).— Citase para las 21 horas de hoy, en Maruri 697.

Federación Chilena de Instituciones Femeninas.— A las 17.30 horas del próximo viernes se reunirá el directorio nacional de la Federación Chilena de Instituciones Femeninas, en el Restaurant Nuria (Agustinas esquina Mac Iver). Se encarece la asistencia a las delegadas titulares y suplentes. La cuota de adhesión es de $ 50.

Movimiento Nacional del Pueblo.— A las 19.30 horas de hoy sesionará, en Catedral 1337, el Comando del Movimiento Nacional del Pueblo. Debido al feriado de mañana, se ha postergado para las 19 horas del viernes la reunión ordinaria de los presidentes comunales

Juventud Acción Renovadora (Quinta Normal).— La elección de nuevo directorio se realizará a las 19 horas de hoy, en Salvador Gutiérrez 5178.

Actuarán en bloque tres senadores y 7 diputados ibañistas independientes

Los parlamentarios ibañistas, que han preferido actuar en forma independiente, acordaron ayer formar un bloque parlamentario, el que quedó integrado por 3 senadores y 7 diputados.

Los senadores son los señores Guillermo Pérez de Arce, Jorge Lavanderos y Manuel Videla Ibáñez; los diputados, la señora Lía Laffaye, y los señores Enrique Rodríguez Ballesteros, Manuel Valdés Solar, Armando Palma Gallardo, Rubén Hurtado O'Ryan, René Jerez Contreras y Ernesto Araneda Rocha.

Este bloque tendrá por fin unificar la acción parlamentaria de todos sus miembros y demás entidades ibañistas, para que sea una realidad el programa del 4 de septiembre.

Presidente del bloque, es el senador señor Lavanderos; secretario general, el señor Palma Gallardo; diputado relacionador, el señor Araneda Rocha.

Todos sus miembros visitarán hoy al Presidente Ibáñez, para cambiar impresiones sobre la actualidad política y los proyectos que el Gobierno enviará próximamente al Congreso.

PROYECTO DEL AGUA PARA ANTOFAGASTA

Para el martes de la próxima semana postergó la Cámara el conocimiento del proyecto sobre Agua Potable para Antofagasta.

La Comisión de Hacienda, que debió reunirse ayer, no lo hizo por enfermedad del Ministro, señor Rossetti.

Veto al proyecto del personal de Obras Públicas aprobaron ayer los senadores

El Senado celebró ayer su 2.a sesión ordinaria, bajo la Presidencia del señor Alessandri, don Fernando.

En el Orden del Día, el señor Presidente expresa que corresponde ocuparse, reglamentariamente, de la petición de inhabilidad deducida por el señor Manuel Banda, en contra del Senador don Salvador Allende.

Ningún señor Senador usa de la palabra, y cerrado el debate, el señor Presidente anuncia que este asunto corresponde votarlo en la sesión de hoy, a las 5.30 de la tarde.

En seguida, se aprueban las observaciones del Presidente de la República al proyecto que concede beneficios al personal de la Planta Adicional de la Dirección General de Obras Públicas.

Se acuerda luego enviar al archivo, por haber perdido su oportunidad, una invitación a una Conferencia Interparlamentaria que se celebró en agosto del año pasado.

Se resuelve aceptar la renuncia que de su cargo de Consejero, en representación del Senado, hace el señor Albino Barra, y se fija la elección de Consejero en la Caja de Previsión de Carabineros, para reemplazarlo, para la sesión del martes próximo, a las 5 de la tarde.

En Incidentes, el señor Rivera rinde un homenaje a la Comunidad Británica de Naciones con motivo de la Coronación de la Reina Isabel II.

Se acuerda enviar al Jefe del Gobierno británico un Mensaje de felicitación con este motivo.

El señor Rettig se ocupa, en seguida, de la situación imperante en la República Argentina y especialmente a la detención de notables intelectuales, tales como Francisco Romero, y otros.

Se suscita un breve debate, con este motivo, y en él interviene la senadora María de la Cruz, y el señor Eugenio González.

Seguidamente, usa de la palabra el señor Correa, don Ulises, quien en un extenso discurso analiza el Mensaje presidencial del 21 de mayo, y formula diversos alcances doctrinarios acerca de él.

El señor Moore, finalmente se ocupa de la misma materia tratada por el señor Rettig.

CREDITOS DE AUXILIO PARA LOS DAMNIFICADOS OBTUVO ADAN PUENTE.

En la última sesión del Consejo de la Corporación de Reconstrucción y Auxilio, celebrada en la mañana de ayer, se tomaron importantes acuerdos para ir en ayuda inmediata de los damnificados por la catástrofe del sur.

El Consejero señor Adán Puente, presentó una moción, que fué aprobada, en el sentido de autorizar a los damnificados de las provincias de Ñuble, Concepción, Malleco, Bío Bío y Arauco, agregando especialmente San Carlos e Itata, para obtener con cargo a los préstamos que autorice la Corporación, un crédito hasta de un 50 o|o a los préstamos de urgencia por un monto de 50.000 pesos, para ser invertidos en materiales para reparar viviendas, mientras la Corporación en definitiva, acuerda las reparaciones consiguientes.

SIN ATENCION MEDICA NACIO AYER UNA NIÑA EN RETEN DE CARABINEROS

A las 4.15 horas de la madrugada de ayer, la señora Marta Jara Jara, de 24 años de edad, dio a luz una robusta criatura, de sexo femenino con 3 kilos 800 gramos de peso y que por falta de atención médica debió ser asistida por su marido Eduardo González Moreno, y el cabo de Carabinero Juan Sandoval Matus, en el Retén de Villa Moderna, ubicado en General Alvarado 216.

En los dramáticos momentos anteriores, los esposos González Jara habían llegado a estampar su reclamo ante el oficial de guardia, en contra de los funcionarios de turno de la Posta Municipal de Conchalí, quienes no quisieron atender a la futura madre, a pesar de la inminencia del parto. Con voz ronca expuso el obrero González:

—¡Salió un hombre soñoliento, quien, de muy mal modo, me dijo que no podía trasladar a mi mujer a un recinto hospitalario, porque era muy tarde!

Eduardo González difícilmente había reunido algunos pesos, con los que pagó un taxi que los condujo hasta la Posta, desde su domicilio, ubicado en Grumete Juan Pantaleón Cortés 317.

Al cerrarse la puerta de la Asistencia, lentamente caminaron hasta el Retén Villa Moderna, a pedir el amparo de Carabineros. Desde allí, nuevamente fue llamada tres veces la ambulancia municipal, pero no concurrió.

Después del alumbramiento, fue solicitada una ambulancia de la Posta Central, que llegó a los pocos minutos, trasladando a la madre y a la niña a la Maternidad del Hospital San Vicente de Paul, donde después de una intervención médica ambas quedaron en perfecto estado.

CASOS ANTERIORES. — Muchas veces han sucedido casos iguales a éste. Según nos informaron algunos carabineros, hace 8 años, una mujer dio a luz en un Retén de Quinta Normal. Posteriormente, se repitió el caso en la garita del paradero de los buses de Maipú, en la Estación Central. Otro caso ocurrió en las puertas del Hospital San Francisco de Borja. Otro en las puertas de la Embajada de los Estados Unidos, etc.

Un reportero de LA NACION salió a recoger mayores antecedentes del porqué no fue trasladada la enferma, y por qué no llegó la ambulancia cuando fue pedida por Carabineros del Retén Villa Moderna.

Esa noche se encontraban de turno en la Posta Municipal de Conchalí, los choferes Juan Fernández y Luis Reyes, quienes no cumplieron las estrictas órdenes dejadas por el jefe del personal y Director de Tránsito municipal, don Arturo Jona Bolívar, para atender el servicio de emergencia durante las 24 horas. La Posta cuenta con dos ambulancias y 5 choferes. Anoche había uno de los vehículos en panne.

LA NACION habló también con la regidora doña Rina de Constantini, la cual expresó que la nueva mayoría edilicia había hecho hincapié en las deficiencias del servicio de ambulancia, del que se han presentado serios reclamos por parte de la población.

La Municipalidad de Conchalí celebrará hoy una sesión especial para tratar este asunto, teniendo como antecedente un oficio presentado por la jefatura de la Quinta Comisaría de Carabineros, en el que se da amplia cuenta del hecho.

Autor de numerosos atracos a mano armada cayó en poder de la policía

Los detectives de la Brigada de Homicidios Rodolfo Melgarejo, Francisco Marín y Luis Salinas, detuvieron en la madrugada de ayer, en Valparaíso, a José Enrique Galdámez, chileno, de 33 años de edad, natural de San Felipe, cuatrero de conocidos antecedentes y autor de más de cuatro asesinatos en las provincias de Santiago y O'Higgins. Después de la pesquisa, practicada con todo el dramatismo de una novela policial, ya que los detectives participantes tuvieron que sortear el temporal para llegar hasta el primer puerto, el cuatrero fue conducido al cuartel de Investigaciones, donde fue sometido a interrogatorio. Allí confesó ser autor del crimen del 6 de diciembre de 1952 en el potrero La Isla, del Fundo Santa Filomena, en Colina, donde dio muerte con ensañamiento a Juan Alberto Valenzuela, jefe de la banda de asaltantes a la cual pertenecía, y a quien degolló primero y posteriormente le destrozó el cráneo a pedradas. Juan Alberto Valenzuela era un conocido cuatrero apodado "El Fijo", por la puntería que tenía disparando balas. Fue muerto —según confesión de Galdámez— por una vieja rivalidad.

Los detectives lograron arrancar también mayores declaraciones del detenido, quien se confesó autor de diversos asaltos a fundos de Chicureo, Colina y Rancagua. Aceptó también ser el asesino del chofer Sandalio San Juan, ocurrido el 5 de septiembre de 1950, en el camino de San Rafael a Talca, a quien mató después de detener el camión, so pretexto de solicitar auxilio. El año 1947 había incursionado en Santiago, asaltando el bar que queda en la esquina de las calles San Alfonso con Salvador Sanfuentes, donde dejó gravemente herido a un parroquiano. Este asalto lo hizo a mano armada. José Enríquez Galdámez se encuentra estrictamente incomunicado.

ABOGADO FISCAL ALEGARA HOY EN APELACION DE FALSOS GANADEROS

Prosiguieron ayer en la Quinta Sala de la Corte de Apelaciones los alegatos contra los autos encargatorios de reos de los detenidos por el "affaire" de la falsa internación de ganado argentino. El abogado don Miguel Schweitzer dió término a la defensa de su patrocinado, señor Mario Larraín Acuña, sucediéndolo en el uso de la palabra el abogado don Osvaldo García Burr, quien hizo una minuciosa defensa de su defendido, señor Ernesto Ceballos Gronert.

Corresponderá alegar hoy, en defensa de los intereses del Fisco, al abogado del Consejo de Defensa Fiscal don Eduardo Novoa Monreal, quien dará a conocer nuevos antecedentes sobre el fraude que se investiga.

NUEVAS DECLARACIONES. — Prestaron declaración ayer ante el Ministro en visita, don Eduardo Varas Videla, los señores Octavio Larraín Acuña, hermano del reo señor Mario Larraín, y el primo de Gonzalo Subercaseaux, señor Jorge Lyon Subercaseaux. El gerente del Banco Francés e Italiano, don Amilcare Fiamenghi, que estaba citado para ayer, no pudo concurrir por encontrarse enfermo.

Dió cuenta al magistrado, sobre la misión encomendada, el perito contador del Departamento de Policía Técnica de Investigaciones, don Osvaldo Pérez Labra.

PILOTOS PILOTOS EN 20 COLORES 20 MODELOS TODO AL MAS BAJO PRECIO DE PLAZA
GRANDES FACILIDADES DE PAGO
CASA Bercovich
SAN ANTONIO 37

PROTEJA SU MOTOR
INTERRUPTORES AUTOMATICOS
CASA KOSIEL
BANDERA 640

CONDENADO A 41 DIAS DIRECTOR DE "EL SIGLO"

Sentencia condenatoria de 41 días de presidio en su grado máximo contra el director responsable del diario "El Siglo", don Raúl Araya Bori, dictó ayer el Ministro de la Corte de Apelaciones, don Enrique Urrutia Manzano. Lo condenó además a una multa de seis mil pesos en beneficio de la Municipalidad de Santiago, y al pago de todas las costas del proceso. Los Talleres Gráficos "Horizonte", donde se imprime dicho diario, serán responsables solidarios del pago de la multa.

LIBERTAD CONDICIONAL SE DARA SOLO A REOS APTOS PARA TRABAJAR

Un proyecto de ley destinado a modificar los sistemas judiciales mediante los cuales se concede la libertad condicional a los reos, enviará al Congreso Nacional el Ministro de Justicia, don Santiago Wilson. Según este estudio, sólo podrán acogerse a esta franquicia, los penados que durante su permanencia en prisión hayan aprendido alguna profesión u oficio, o que hayan trabajado habitualmente.

Contribuirá esta medida a evitar la ociosidad de los reos y a fomentar en su espíritu el amor al trabajo, permitiéndoles a la vez, convertirse en seres útiles a la sociedad al recuperar la libertad.

Ocasiones DEL DIA!

MESITA de centro, 1 pata, lindo color caoba, muy bien terminada. Nueva. Mensual: $ 73.40.
ARCHIVADOR de cortina, un cuerpo, cajonería y divisiones. Buena ocasión. Mensual: $ 302.
PUPITRE para colegial, asiento graduable, completo. Ocasión. Mensual: $ 64.60.
VELADOR antiguo, Luis XIV, perfecto estado, cubierta de mármol. Espléndida ocasión. Mensual: $ 46.60.
BANQUETA para salón, para completar amoblado, hermoso tono café, tapiz felpa. Ocasión. Contado: $ 400.
ROPERO, precioso estilo normando auténtico, extraordinariamente bien hecho, dos cuerpos y cajonería. Nuevo. Mensual: $ 662.

CASA NINOVE
CREDITOS
Huérfanos esq. Miraflores

ACOGIDO RECURSO DE AMPARO EN FAVOR DE ANTONIO GUARDIOLA

La Segunda Sala de la Corte de Apelaciones sentó ayer jurisprudencia al acoger por unanimidad el recurso de amparo en favor del ciudadano español señor Antonio Guardiola López quien fué aprehendido por Investigaciones el miércoles de la semana recién pasada, en virtud a un decreto gubernativo que ordenaba su expulsión del país.

Alegó el recurso de amparo el abogado don Vicente Monti Forno, y firmaron el fallo el Ministro don Guillermo Muñoz Cristi y los abogados integrantes señores Julio Zenteno y Luis Cousiño Mac Iver, quienes ordenaron al término de la vista, la inmediata libertad del detenido.

El señor Guardiola llegó a Chile en 1939, a bordo del vapor "Winnipeg", después de haber combatido junto a las fuerzas republicanas durante la guerra civil española. Posteriormente, por estimarse que ejercía actividades políticas atentatorias contra el libre ejercicio de la democracia, se dictó un decreto que determinaba su expulsión del país. Sin embargo por decreto reciente, que firmó el Ministro de Relaciones Exteriores, don Oscar Fenner, se le permitió su ingreso al país, siendo detenido a los pocos días de su arribo a Chile.

La Corte de Apelaciones acogió el recurso por estimar que el decreto que ordenaba su expulsión debía entenderse por derogado ante el hecho de que el propio Gobierno autorizó posteriormente su ingreso al país.

CONFIRMADO FALLO CONTRA AUTOR DE LESIONES Y HURTO

La Corte de Apelaciones devolvió ayer al Sexto Juzgado del Crimen, para que se dé cumplimiento a la sentencia, el proceso instruído contra Osvaldo Riveros Riveros, por lesiones graves en la persona del anciano Luis Quezada Gajardo y por hurto de una cartera a la Sra. Teresa Revecco Meza.

El magistrado del Sexto Juzgado Sr. Ernesto Sanguino, había condenado anteriormente al reo, a la pena de 541 días de prisión como autor de lesiones graves, y a 61 días, por el delito de hurto. Este fallo de primera instancia desechaba la demanda civil formulada por el agredido, en la cual cobraba quince mil pesos por daños y perjuicios. Apelada la sentencia, el Tribunal de Alzada la confirmó en todas sus partes, revocando sólo el considerando en que no se daba lugar a la demanda civil.

DOS MUERTOS HUBO AYER EN ACCIDENTES

La Prefectura Rural de Carabineros informó que a las 18.25 horas de ayer, a la altura del kilómetro 53 del camino de Santiago a Melipilla, el camión YP 427, conducido por Víctor Suazo, atropelló y dio muerte a Juan López Abarca, de 60 años de edad. El conductor del vehículo quedó detenido.

Momentos más tarde, a las 19.25 horas, el tren procedente del sur, atropelló frente al kilómetro 68 a Juan Prado Céspedes, de 44 años de edad, quien falleció instantáneamente.

MUNICIPALIDAD

Ha sido designada recientemente secretaria de la Alcaldía de Santiago, en calidad de interina, la señora Liliana Matta, destacada funcionaria de la Tesorería. Su nombramiento ha sido recibido con general beneplácito.

—Ayer, en la tarde el Intendente-Alcalde don Mamerto Figueroa, desmintió en forma categórica los rumores y noticias, relacionadas con su alejamiento del cargo de Alcalde de Santiago. El señor Figueroa dijo que, contando con la confianza de S. E. se mantendría en sus cargos todo el tiempo necesario.

—El Alcalde envió un oficio a la H. Corporación, por el cual solicita se dé aprobación a una moción para adquirir semáforos y elementos para semáforos, hasta por la cantidad de un millón de pesos. Comunica, asimismo, que "Condecor" autorizaría la suficiente cantidad de divisas para este tipo de importación.

—Comerciantes en pescado y mariscos de Talcahuano informaron que el Inspector Sanitario en ese puerto había ordenado que a partir del 1.o del mes en curso debían transportar esos alimentos en cajones de un solo uso. Dicha orden fué transmitida también a los FF. CC. para que controlen el cumplimiento a dicha orden. Comerciantes de esta capital solicitaron a la Alcaldía de Santiago prorrogue hasta 60 días más la aplicación de dicha medida.

Gómez Millas viajaría al Norte a fin de mes

El Ministro de Educación, señor Juan Gómez Millas, después de una entrevista sostenida con el diputado señor René Jerez y algunos representantes del Sindicato de la Braden Copper Company, quienes le expusieron los problemas educacionales de la zona de Sewell, decidió en principio realizar una visita a Potrerillos, Chuquicamata, Sewell y, posiblemente, Antofagasta, a fin de estudiar en el terreno y en detalle el desenvolvimiento de las actividades docentes, construcciones escolares y otros aspectos de interés relacionados con la situación de la educación en las zonas mineras.

Este viaje del Ministro duraría del 28 del mes en curso al 5 de julio próximo, e iría acompañado del diputado señor Silva Ulloa, a quien el señor Gómez Millas, pidió que le entregara un informe sobre el particular.

Desde hoy programarán Asambleas Pedagógicas

En la Dirección General de Educación Secundaria se celebra hoy una reunión entre los visitadores y asesores pedagógicos con el objeto de programar asambleas pedagógicas para las respectivas asignaturas, a fin de estudiar la mejor forma de ponerlas a tono con la reforma del liceo.

Se trata —según nos explicó el Director General de Educación Secundaria— de reuniones de un carácter preparatorio para ir a la reforma completa de la enseñanza secundaria en el próximo año, conforme a la nueva política seguida en este sentido por el Supremo Gobierno.

NOTICIAS DIVERSAS

CUATRO OFICIALES DE LA FUERZA AEREA fueron comisionados para que realicen en los Estados Unidos, cursos de vuelo instrumental.

Estos cursos serán de tres meses y los cumplirán los siguientes oficiales, en la base aérea norteamericana de Moody, Georgia: Tenientes primeros Alfredo Aguilar Cerón y Roberto Manríquez Burbón, y tenientes segundos Erik Urchardt Mulak y Carlos Arroyo Luza.

—EL COMITE MARITIMO DE ANTOFAGASTA reconsideró su resolución de no trabajar después de las 16 horas en el descargo de barcos, excepto de las embarcaciones de la Grace.

—MIEMBROS DEL CONSEJO Marítimo de Antofagasta, de la Federación de Empleados Particulares y del Sindicato de Empleados de Grace y Cía. de la misma ciudad, llegaron a Santiago para estudiar con el Ministro del Trabajo una fórmula de avenimiento al conflicto del personal de Grace. Los dirigentes marítimos, informaron que se mantiene en vigencia el acuerdo de los trabajadores de faenas marítimas de no cumplir horario de sobretiempo, como medida de apoyo a los huelguistas de Grace.

—FUE AUTORIZADA la expropiación de diecisiete predios para la construcción del camino longitudinal sur, sector Bulnes a Santa Clara, sección puente Larqui a fundo Llano Blanco, en el Departamento de Bulnes provincia de Ñuble.

—UNA COMUNICACION de la Embajada de Chile en Washington informa que el Congreso de Organizaciones Industriales (CIC) recomendó la prórroga por un año de la Ley de Comercio Recíproco, sin modificación. Lo anterior es según declaración hecha por Stanley H. Ruttemberg ante la Comisión de Medios y Arbitrios de la Cámara de Representantes. Ruttemberg dijo que esta ley era un buen medio entre los Estados Unidos y los vecinos. Es del caso destacar que los países latinoamericanos, entre ellos el nuestro, han sostenido esta misma posición.

Administración Pública

PRESIDENCIA.—El Ministro de Defensa Nacional y el Comandante en Jefe del Ejército invitaron al Presidente de la República a los actos en celebración del Día de la Infantería, que incluyen una demostración de la evolución de la infantería chilena, mediante ejercicios que se practicarán en el cerro Chena.

—El presidente del Partido Agrario Laborista, diputado José García, acompañando a regidores de Los Lagos y Panguipulli, se entrevistó ayer con el Presidente de la República, a quien los ediles hicieron presente varios problemas y solicitaron la creación de un nuevo departamento para la mejor administración de la región que representan.

—Ayer en la tarde se entrevistaron con el Jefe del Estado, el ex Ministro de Tierras, señor Venancio Coñuepán, los diputados Cayupi y Romero, y el gobernador de Villarrica, señor Colompil, quienes le expusieron diversos problemas que afectan a los indígenas.

—El Presidente de la República recibió en audiencia a los dirigentes de la Confederación del Cobre, los cuales concurrieron a la Moneda, acompañados del senador Raúl Ampuero y del diputado René Jerez. En esta oportunidad se conversó sobre diversos problemas pendientes entre trabajadores y patrones.

INTERIOR. Gracias a gestiones del Ministerio del Interior no se verán lanzados a la cesantía más o menos 200 obreros de la sección tubos de la Fábrica Chilena de Pizarreño, empresa que ahora podrá colocar sus productos en el mercado interno.

RELACIONES.— La Embajada de Chile en Bogotá ha comunicado a nuestra Cancillería que el Gobierno de Colombia ha concedido facultades especiales a la Oficina Nacional del Registro para suspender hasta por cinco años de la autorización de cambios a los comerciantes importadores que sean sorprendidos en fraudes contra los reglamentos de internación.

—El Ministro de Relaciones Exteriores, señor Oscar Fenner, decidió suspender sus audiencias diplomáticas de hoy, por encontrarse muy delicado de salud.

HACIENDA.—Por continuar delicado de salud, el Ministro de Hacienda, señor Juan Bautista Rossetti, que guarda cama, no pudo concurrir ayer a su despacho en el Ministerio. Los más urgente asuntos de su cartera los despachó en su residencia particular.

—En el Ministerio se recibió un oficio de la Caja de Crédito Prendario, pidiendo la creación de una nueva plaza de martillero público en Santiago, mediante concurso que se abriría en la Intendencia de la provincia.

—Se encuentra listo para la firma del Ministro, un decreto con Fuerza Ley que sustituye a la ley 4043, que creó la Famae —Fábrica de Material del Ejército— y que concede la calidad de corporación de derecho público— con personalidad jurídica y administración autónoma— a las fábricas y Maestranzas del Ejército cuyo objeto será la fabricación y reparación de elementos bélicos para la defensa nacional. El Consejo de Vigilancia que la dirigirá deberá aprobar trimestralmente los planes de trabajo de la nueva corporación.

MINAS.—Desde ayer se encuentran definitivamente instaladas en Compañía 1255, segundo piso, las oficinas del Ministerio de Minas.

—La comisión que estudió las reservas de minerales de hierro en el país, deberá entregar hoy su informe a los Ministerios de Minas, Economía y Hacienda. Como adelantamos ayer, ese informe se pronuncia en forma favorable a las exportaciones de hierro, en forma condicionada.

—Se encuentra en pleno funcionamiento la comisión que estudia la reestructuración de la Caja de Crédito y Fomento Minero.

ECONOMIA.—El Ministro señor Rafael Tarud envió un oficio al vicepresidente del Instituto de Crédito Industrial, señor Francisco Rivas Walker, solicitándole la renuncia de su cargo.

—Por resolución ministerial se ha prohibido en todo el territorio nacional, el beneficio de hembras bovinas menores de seis años y la venta de terneros menores de tres años.

—Dentro de ocho días una comisión designada ad hoc por el Ministro, deberá presentar un completo informe al Gobierno, en relación con las medidas que deberá adoptar para resolver el problema del abastecimiento de carne en el país.

—El Ministro recibió ayer en audiencia al Embajador de Italia y al Ministro de Suecia. El señor Tarud concede audiencia diplomática los martes de 16 a 18 horas.

—El senador don Raúl Ampuero acompañado de dirigentes de la Confederación del Cobre, pidió ayer al Ministro especiales facilidades para la internación de mercaderías destinadas a abastecer a las pulperías de las grandes Cías. cupríferas. El señor Tarud ofreció proporcionar ese apoyo en atención a que las mercaderías se expenderán a precios de costo a los obreros y empleados.

—El Ministro presidió ayer una sesión de la comisión asesora de cambios, a la que concurrieron también los señores Felipe Herrera, Oscar Vollmer, Oscar Flores, Aníbal Pinto, Félix Ruiz, Sergio Molina y Samuel Radrigán, y en la cual se trató sobre el cálculo estimativo de divisas y la suplementación de diversos ítem que se encuentran agotados.

—El Superintendente del Salitre, D. Alfredo Ibáñez del Campo, y el Intendente de la misma repartición, señor Fernando Gorroño, visitaron ayer al Ministro Tarud. Le visitó también el senador señor Aniceto Rodríguez.

—En el Ministerio de Economía se cursó un decreto autorizando un alza de 3,5 por ciento en el precio del calzado. El señor Tarud expresó que de no haberse adoptado esta medida habría sido necesario condonar más de 160 millones de pesos que adeudaban los industriales del calzado por concepto de cifra de negocios, medida que no pudo ponerse en práctica debido a la situación de la caja fiscal y a los ingentes gastos en que incurrirá el Gobierno con motivo del sismo y los temporales últimos que han azotado a la Zona Sur.

—Don Luis Montes, funcionario de la CORFO, viajará a Europa en comisión de servicio, para estudiar la adquisición de maquinarias para mecanizar la industria del pan.

—El Superintendente de Abastecimientos y Precios —ex Comisario General de Subsistencias y Precios— informó ayer que se estudia la reglamentación del comercio en las fuentes de soda. Mientras tanto, personal inspectivo de la Superintendencia tendrá a su cargo la misión de controlar las ventas en esos establecimientos comerciales, a fin de evitar la especulación.

—El Ministerio de Economía estudia someter al régimen de fijación y control de precios, aquellos artículos de tocador que, como jabones, hojas de afeitar, perfumes, dentífricos, etc., se expenden hoy en las farmacias y perfumerías, a precios sin control.

Sirio se clasificó finalista al derrotar a Palestino 47 por 39

Con una hora de retraso —por falta de árbitros—, se inició anoche en la cancha Famae la semifinal del Campeonato de Invitación, reunión en que el Sirio ganó en los cinco minutos finales a Palestino 47x39. En el match preliminar, Olea, realizando un juego más efectivo, venció a Famae, 50x36.

La victoria obtenida por el quinteto del Deportivo Sirio fué merecida. En su planteamiento de jugadas, en todo momento, primó mayor prestancia y técnica. Sin embargo, es necesario reconocer que los del Palestino fueron rivales de peligro, ya que, faltando cinco minutos y medio para finalizar la lucha, no se sabía quién ganaba, pues la cuenta era 32x31, en favor de Palestino. El cuadro perdedor se descontroló cuando se hizo salir por algunos minutos a Mario Lama, y entró Armando Niada. En cambio, los del Sirio, durante todo el match, no hicieron ningún cambio, y sus hombres realizaron todo por ofrecer un encuentro que satisfizo al numeroso público. En resumen, hubo emoción y la brega se efectuó a base de acciones de velocidad.

Los jugadores y goles fueron los siguientes:

Arbitros, señores Donoso y Kenneth Davidson.

OLEA: Erasmo Andrade (0), Mario Valenzuela (11), Mario Sánchez (17), Patricio Bruna (8), Domingo Sibilla (10) y Enrique Araya (4). Total: 50.

FAMAE: Hernán Aguila (6), Antonio Freire (8), René Espejo (2), Jaime Olguín (13), Eduardo Salamanca (0), Juan Rosas (1), Alberto Sánchez (2) y Juan Rocco (4). Total: 36.

Arbitraje de Carlos Muñoz y Ernesto Escudero, discreto.

SIRIO: Salomón Awad (20), José Andalaff (12), Miguel Tala (5), Washington Tasmuch (7), Jorge Andalaff (3). Total: 47.

PALESTINO: Julio Awad (6), Manuel Salas (8), Alvaro Salvadores (12), Mario Lama (4), Armando Niada (0), Hugo Muñoz (6) y Enrique Lama (3). Total: 39.

ROYAL MOUTON
Chaquetones último modelo, desde
$ 8.500.—
Transformaciones, Hechuras
CREDITOS
Peletería SOLVIL
Huérfanos 628

JOYAS
ORO — BRILLANTES
COMPRO
pago los mejores precios.
Joyería DRUVI
MAC-IVER 196
casi esquina Agustinas

INFORMACIONES EDUCACIONALES

LA UNION DE Escritores Americanos se reunirá el viernes próximo a las 18 horas, en Huérfanos 1117, tercer piso, Sala Septiembre.

EL VIERNES PROXIMO se efectuará una concentración auspiciada por el Sindicato Profesional Unico de Pintores, en Av. Matta 794, a las 19 horas, para tratar problemas de carácter gremial.

EL LUNES PROXIMO, a las 19 horas, en el Salón de Conferencias de la Universidad de Chile, la conferencista chilena señora Edelmira Muñoz, ofrecerá una Conferencia-recital, sobre sus impresiones de Castilla. La presentación será hecha por Víctor Domingo Silva.

EN EL SALON de actos del Instituto Nacional, Arturo Prat N.o 53, habrá hoy un concierto de música de cámara, ofrecido por alumnos del Conservatorio Nacional de Música. El programa consulta obras de J. M. Veracini, J. Hocke, J. S. Bach, Mozart, Mendelsohn, Schumann, etc. El concierto comienza a las 18.30 horas. La entrada es libre.

UNIVERSIDADES de los Estados Unidos están estudiando la posibilidad de enviar delegados al próximo Congreso Universitario Latinoamericano, que se efectuará en una fecha próxima en nuestra capital. Es probable que algunas Universidades europeas destaquen también delegados-observadores.

EN EL INSTITUTO Chileno-Norteamericano de Cultura dictará hoy una charla sobre la vida y obras de Edgar Poe, el escritor señor Luis Oyarzún. La conferencia comenzará a las 19.15 horas.

EL INSTITUTO Chileno-Italiano de Cultura, celebra hoy a las 18.30 horas, en el Salón de Honor de la Universidad de Chile, el día de Italia, con un acto cultural como los que habitualmente preparan los Institutos de Cooperación Intelectual, para celebrar aniversarios nacionales.

EN LA SALA de Conferencias de la Universidad de Chile, a las 19 horas, hablará hoy sobre la personalidad de José Martí, el eminente intelectual Nicolás Guillén. Esta conferencia está auspiciada por la Unión de Profesores.

EL VIERNES 5 ocupará la tribuna de la Sala Valentín Letelier el Rector de la Universidad de Chile, don Juvenal Hernández, para disertar sobre el tema "Bizancio y el Derecho". Esta es la tercera conferencia del interesante ciclo sobre Bizancio, que se está llevando a cabo con gran éxito en la mencionada sala.

EL LUNES 8 de junio, a las 18.30 horas, tendrá lugar en el Salón de Honor de la Universidad de Chile, la sesión del Honorable Consejo Universitario destinada a recibir como miembro académico de la Facultad de Filosofía y Educación, al profesor de Filosofía don Pedro León Loyola. El discurso de recepción estará a cargo del profesor señor Roberto Munizaga Aguirre.

MINISTRO HALES REITERO DESACUERDO A DECISION DEL CONSEJO AGRARIO

El Ministro de Agricultura señor Alejandro Hales, en una nueva nota enviada al Consejo de la Caja de Crédito Agrario, ratificó su anterior criterio desfavorable a la concesión de la gratificación de veintisiete millones de pesos que se pagó al personal el 29 de mayo pasado.

Un consejero de la Caja, expresó al señor Hales que su oficio había producido malestar entre los integrantes del Consejo. Para aclarar esta situación, el Ministro envió una segunda nota en la que dice, que al concederse esa gratificación se hizo seguramente, considerando una práctica hecha hábito en otros regímenes, pero sin reparar en que desde el 4 de Septiembre, existe en el país un Gobierno que ha preconizado la austeridad y ha encauzado todos sus actos ajustados a la Ley.

Estima el Ministro señor Hales, que el Consejo no tiene motivos para sentirse herido. Dice que pidió a la Contraloría informe sobre la legalidad de ese pago y agrega que la Caja había concedido la gratificación considerando sus utilidades. Sin embargo, el Jefe de Investigaciones Agrícolas había dado a conocer al señor Hales que ese Departamento había perdido 25 millones de pesos por venta de semillas a la Caja Agraria, a precio inferior al normal.

441 millones par

(DE LA PRIMERA PAGINA).

fondos necesarios para reparar los daños más urg... respectivas jurisdicciones.

Por otra parte, la Dirección General de O... cumpliendo instrucciones del Ministro del ramo, ha... Chillán 50 casas de pizarreño, de dos habitaciones... También se enviaron a Bulnes otras diez casas del...

Para resolver en parte la difícil situación hab... la zona, se ordenó ayer a la Fábrica Pizarreño la... de 50 casas de ese material de dos habitaciones, y de... habitaciones. Tan pronto éstas se encuentren listas... pachadas a aquellas ciudades en que la situación se...

Finalmente, el Ministro de Obras Públicas impar... ciones para que la población "La Pampa", en Con... terminada en el menor plazo posible.

ACCION PARLAMENTARIA.— El senador por l... ción de Concepción, Ñuble y Arauco, señor Blas Be... salida de la Moneda, manifestó ayer a los periodis... impresión, después de haber visitado la zona compren... Talca y Malleco, era de que los daños demandarían... no inferior a los 10 mil millones de pesos para su... En esta suma comprende los destrozos del sismo y d... daciones. Estima el parlamentario mencionado, que... cer un estudio de inversiones a largo plazo, para... zona obras públicas y habitaciones de carácter defi... evitar los estragos que, de tiempo en tiempo, causan... motos, y, año a año, las lluvias. El señor Bellolio... traba estudiando un plan quinquenal para reconstruir... por el terremoto, el que ahora debe modificar para... perjuicios por inundaciones.

Por su parte, el diputado penquista señor An... Fuentealba declaró que hoy, a la Hora de Incidentes... la Cámara de Diputados una exposición de la desp... tuación de las ciudades afectadas por el terremoto y e... últimos, y presentará ante esa Corporación un proyecto... do, para que las Cajas de Previsión den preferencia... ponentes de las provincias afectadas, en préstamos... para reparaciones, y para que todas ellas, sin excepción... un préstamo en dinero, ascendente a tres meses de s... que solucionen sus más urgentes necesidades.

Dijo también que hoy se entrevistará con el Presidente de la República, para hacerle presente, nuevamente, las necesidades de su provincia y la conveniencia de dotar definitivamente el Presupuesto de la Corporación de Reconstrucción. Esto es sin perjuicio del Plan Quinquenal que ha propuesto, a fin de que dicha entidad pueda contar con un presupuesto anual de mil millones de pesos, que le permita realizar una efectiva obra de reconstrucción.

AYUDA DEL SERVICIO SOCIAL.— El Director del Servicio Social, señor Exequiel Solar, realizó una jira po... afectadas por la... durante la cual... ayuda prestada por... su cargo a los dam... mismo tiempo que... las necesidades de... titución y Chillán.

En Talca, el Se... ha proporcionado... nes la perdieron en... ciones. Por instruc... ñor Solar, el repart... se hará en forma... igual que otros art... corro.

A Constitución se... visitadora social, co... de atender a los da... recibir los elementos... enviados en un barco... mada Nacional, el c... guir a Talcahuano... der desembarcar... transportados. Desde... trasladados a aquell... barcos de menor ca...

Finalmente, en... Servicio Social ha... ficando las pérdidas... bitantes y enviando... tos y objetos de ma...

ESCUELA DE INGENIEROS INDUSTRIALES CELEBRA HOY NUEVO ANIVERSARIO

La Escuela de Ingenieros Industriales del Estado, celebra hoy su décimotercer aniversario, para lo cual se ha preparado un programa de actos que contará con la participación de profesores, alumnos y autoridades educacionales.

Conforme a dicho programa, hoy, de 9 a 12 horas, proseguirá el desarrollo de la Olimpiada deportiva del alumnado con las finales de la competencia de fútbol, que tendrán lugar en el Estadio Nacional. De 14.30 a 18 horas, se efectuarán competencias de pimpon y ajedrez en el local de la escuela.

A las 19.30 horas habrá un cocktail en el hall de la escuela con asistencia de autoridades educacionales, personal y alumnos. A las 20.30 se repartirán los premios a los ganadores de la olimpíada deportiva, y a las 21.30 horas, habrá un gran baile en el gimnasio del establecimiento, el cual ha sido organizado por el Comité pro-jira de estudios del tercer año.

NANC... M.R.
Mac-Iver 266
FALDAS, jersina fina, gran surtido, desde $ 450.—
CHALECOS y Chombas, lana fina, desde $ 198.—
CREDITO...

REGALOS Juven's RECUE...

JUNIO 4 Sn MANUEL
JUNIO 13 Sn ANTONIO
★ CAMISAS ★ SOMBREROS ★ CORBATAS ★ BATAS ★ FUMOIRS ★ SWEATERS, ETC.
GONZALO HERRANZ HUERFANOS 10...
DESPACHAMOS REEMBOLSOS

INDUSTRIAL
UNA SU NOMBRE A LA GRAN OBRA DE LA IGLESIA CON UNA GENEROSA DONACION DE SUS PRODUCTOS AL
NUEVO SEMINARIO PONTIFICIO
LA CASILLA 3-D Y LOS TELEFONOS 41588 Y 42207 AGUARDAN SU LLAMADO

LA HOSTERIA PROVIDENCIA.— Alumnos del Instituto Chileno-Norteamericano, que participaron en el primer curso de cueca chilena, ofrecieron una manifestación a sus profesores, el artista Chilote Campos y señora.

CHARLA SOBRE EDGAR ALAN POE DICTARA HOY PROFESOR OYARZUN. — El escritor y catedrático universitario Héctor Luis Oyarzún ofrecerá esta tarde, a las 19.15 horas, una charla en el Instituto Chileno-Norteamericano de Cultura, sobre la vida y obra de Edgar Alan Poe. Esta conferencia pertenece al ciclo sobre "Existencialismo y Esperanza en la literatura de los Estados Unidos", y permitirá plantear un nuevo análisis de la misteriosa personalidad del gran poeta del siglo XIX, cuya figura literaria y humana, tal como la de Baudelaire, en Francia, ha sido objeto de curiosos estudios desde el punto de vista del existencialismo. La entrada es libre.

VISTASE EN EL CENTRO
A PRECIOS DE BARRIO
HECHURAS Finas desde $ 2.000.-
LLEVE SU CORTE A:
MARCELO ARUESTE
MATIAS COUSIÑO 82
2º PISO · LOCAL 5

EMBAJADA DE COLOMBIA. —La Embajada de Colombia ha trasladado sus oficinas y las del Consulado a la Avenida Pedro de Valdivia con calle Carlos Antúnez N.os 2038-2048, en donde funcionan desde el 1.o de junio en curso.

KERMESSE Y BAILE — El Centro de Padres y Apoderados del Liceo de Hombres de San Miguel ha organizado una kermesse y baile, que se llevará a efecto el próximo sábado 6 desde las 20 horas en el local de la Escuela Nacional de Artes Gráficas, ubicada en Avenida Florencia N.o 1442, a dos cuadras al poniente del Paradero 8 de la Gran Avenida. Esta fiesta estudiantil tiene por objeto reunir fondos para el viaje que realizarán los quintos y sextos años de este Liceo.

MISA. — Con motivo del primer aniversario de la muerte del señor José Manuel San Martín Sarmiento (Q. E. P. D.), se oficiará una misa en su memoria mañana, en la Iglesia la Catedral, a las 13 horas.

AL EXTRANJERO.— Por El Interamericano de la Panagra, se ha dirigido a Estados Unidos el ingeniero de la firma Grace señor Román Cabezón.

REPARTO DE ANTEOJOS DEL COMITE DE LA VISTA DEL CLUB DE LEONES DE SANTIAGO.— El Comité de la Vista del Club de Leones de Santiago, dirigido por el eminente profesor don Juan Verdaguer Planas y reconocido facultativo Miguel Luis Olivares Alarcón, secundados por sus directoras: señora Lucía de Belgeri y María de Verdaguer, y sus colaboradoras señoras Rosa de Janke, Inés de Campaña y Julia de Castro, efectuó su reparto mensual de anteojos con un total de 146 pares.

Una vez más se ha destacado dicho Club proporcionando alivio visual a la colectividad menesterosa.

Agradece muy especialmente la labor desinteresada de las ópticas Santa Lucía, Labbé y Cortés, Luz Lozada, Nacional y Maier, sin ayuda de las cuales no podría realizar una obra completa.

Así también agradece al público que le envía cristales y marcos en desuso y ruega le sigan ayudando como hasta ahora lo han hecho.

CLUB DE LA UNION. — Se invita a los contertulios del Salón Azul a la tradicional comida mensual que se efectuará hoy miércoles en el Club.

ENFERMO. — Restablecido el señor Miguel Riquelme Stuardo

COMIDA.— Ayer se efectuó en el Club Coquimbo, la comida que ofrecieron a sus relaciones el señor Ricardo Ramírez López y señora Hortensia Noguerol de Ramírez López, con motivo de haber cumplido 30 años de vida matrimonial.

POLICLINICA "PADRE A. HURTADO".— La policlínica "Padre A. Hurtado" ayudará a la gente necesitada de la Población Los Nogales. Ayúdenos en esta obra de asistencia social y caridad cristiana. Sus coronas de caridad o donadas, diríjalas a Alonso Ovalle 1452, o a Román Díaz 181, teléfono 45617.

TOALLAS THILDA
SURTIDO COMPLETO
Durante 8 días, precios de fábrica.
DESCUENTOS POR DOCENAS
689 — MERCED — 689

Platos conmemorativos de la coronación
$ 550.- REEMBOLSOS
Huérfanos 1167 - Pas. A. Edwards 1070
PAGE SMITH

Acontece...

POR YOLANDA ROSS

PACO JAMANDREU, modista argentino que se encuentra desde anteayer en Santiago, presentó ayer su colección de trajes en el Roof Garden del Hotel Carrera, antes de presentarla, Jamandreu tuvo que pasar por diversos imprevistos. El anuncio de su llegada se había hecho en el mes de abril, y después de dificultades de aduanas y acontecimientos de última hora, se presentó con 60 trajes que llevan las líneas escarabajo, coleóptero, tubular y campana, de moda en París. La obra cumbre de la presentación y que le costó buen trabajo a Jamandreu y un puñado de monedas argentinas para sacarla de la aduana, fué un traje de noche en terciopelo chiffón de extraordinaria suntuosidad, cuya confección duró una semana. Bordado con 120.000 lentejuelas de nácar, mostacillas y paipilleté y, como punto central del adorno, perlas japonesas rosas nacaradas. Con este traje se cerró el desfile, y de él expresó una de las cuatrocientas asistentes, que al tomarlo parecía que pesaba 120 kilos. Sin embargo, Gylianne Balmaceda de Schnake, que lo desfiló, dijo que no notó el peso del recamado...

Gylianne Balmaceda exhibió algunos de los modelos junto con otras cuatro "maniquíes vivants" y proporcionó para la exhibición los sombreros, diseñados por ella misma, para "Gylianne Boutique", casa que abrirá sus puertas en breve tiempo más, bajo la firma de Gylianne de Schnake, Carmen Martínez de Hunneus y de Any Misle de Hirmas.

LA ESCRITORA Blanca Luz Brum, esposa de Carlos Brunson, gerente de Panagra, sigue soñando con la Isla de Juan Fernández. Después de pasar tres meses viviendo en una cabaña que se hizo edificar de acuerdo a los planos que le facilitó un arquitecto uruguayo, dará pronto a la publicidad su libro "El último Robinson Crusoe", obra que, según sus propias expresiones, tuvo como primordial interés, traducir a través del auténtico diario del Barón Alfredo de Roath, escrito hace casi cien años, el mensaje de un ser idealista habitando en fuerte soledad como su antecesor Robinson Crusoe.

Bosqueja, Blanca Luz Brum, el significado de la Isla de Juan Fernández en esta forma: "La isla es un monumento triangular, lleno de un verde estupor. Abrasada por el sonoro mar Pacífico está esculpida con las leyendas filibusteras y es un cofre de sándalo y perfumada murtilla. Sus langostas, bacalao y diversos peces que giran como en un gigantesco aquarium, ofrecen a los hombres, neurasténicos y tristes del viejo mundo, horas de precioso optimismo". Estas frases de Blanca Luz no es paja que se eleva. Es un sentimiento que le sale de lo hondo, y para rubricarlo, habla, conversa y vive en son de la Isla. Para mostrar las bellezas de Juan Fernández, según ella, el centro turístico del mundo en el futuro, tendrá mañana en su casa a un grupo de personas a quienes presentará películas de paisajes captados por el lente de Emelco, en la Isla.

PARA DEMOSTRACION clara de que la moda y la alta costura no vienen solamente de París, Eva Woehler, encargada de la agrupación de modas para la gran feria española que se está preparando en el edificio de Gath & Chaves, está dándole los finales a su sección que funcionará en el tercer piso. Eva Woehler, nacida en Barcelona, residente en Madrid y Andalucía, cuenta con gracia castiza y salero, los pormenores de la Feria en materia de modas. Muestra su traje de trabajo, diciendo que es auténticamente español, y anuncia la exhibición de 150 conjuntos venidos de varias partes de España, con telas, confección y accesorios de la Madre Patria. Eva es rubia y en su aspecto se nota su ascendencia nórdica. Aún no ha tenido tiempo de visitar ninguna parte en Santiago, y sus ocupaciones la dejan sólo pensando en un sueño que quiere realizar, viajando por los lagos del sur. Como esto será difícilmente posible, ayer recibía consejos sobre un viaje a Portillo. Todo podrá ser realidad si es que, en el mes que presupuesta estar en Chile, le dejan unos días libres, para dedicarse a conocerse algo del país.

Y. R.

DIPLOMATICAS. — El Embajador del Brasil, Excmo. señor Cyro de Freitas Valle, ofrecerá mañana una recepción en honor y despedida del señor Paulo Nabuco de Gouvea y señora Wanda de Nabuco, con motivo de su próximo viaje a Bélgica.

ONOMASTICO.— Con motivo de su onomástico, el señor Manuel Santis O. ofrecerá una comida a un grupo de sus relaciones.

NACIMIENTO. — Ha nacido João Luiz, hijo de la señora Branca Almeida Pinheiro y del señor Paulo de Abreu Pinheiro.

El señor Abreu de Pinheiro es Adjunto del Agregado Comercial del Brasil en nuestra capital.

FALDAS
GRAN SURTIDO EN MODELOS Y COLORES A SOLO
$ 398.-
ROSAS 1130
FABRICA

EN LA EMBAJADA DE ITALIA.— La esposa del Embajador de Italia, señora María de Borga, recibe el saludo de la señora Helene Dacarrett de Tarud, y de su esposo, el Ministro de Economía, señor Rafael Tarud. La escena se captó en los salones de la Embajada, en el cóctel que el Embajador y su esposa ofrecían con motivo de cumplirse el aniversario patrio de su país. Al centro, el Embajador de Italia, Excmo. señor Guido Borga, y a la izquierda, la señorita Clotilde Borga, hija de los Embajadores italianos.

MANIFESTACIONES. — Hoy se llevará a efecto en los comedores del Hotel Savoy, la comida que sus amigos y colegas ofrecen al escritor y periodista peruano señor Manuel Solano, con motivo del su onomástico y de cumplir veinte años de intensa labor periodística en Chile.

—Circula la siguiente invitación: "Los hijos de las provincias de Colchagua y O'Higgins y sus amigos, invitan a usted y señora al almuerzo que se efectuará el 13 de junio, en el Club de Septiembre, en honor del Ministro de la Corte Suprema, señor Julio Espinoza Abello, ex Juez de Rengo y ex profesor del liceo de esa ciudad, con motivo de su merecido ascenso a Ministro del más alto Tribunal de la República".

Firman esta invitación las siguientes personas: Carlos Valdovinos, José María Venegas, General Oscar Fuentes Pantoja y señora, General Teófilo Gómez y señora, José Miguel Barros de la Barra y señora; José Miguel Alzérreca, Miguel Olivares y señora, Manuel Merino Esquivel y señora, Gerardo Ahumada y señora, Osvaldo Garretón S. y señora, Omar Barrera Z., Luciano Hiriart Corvalán, Darío Rojas Espoz, Raúl Goveneche P. y señora, Arturo Meza y señora, doctor Domingo Paredes y señora, Luis Morales Zuazmábar y señora, Flavio Valencia y señora, Raúl Guevara P. y Osvaldo Emparanza.

EN HONOR DEL CORONEL RAMON SALINAS Y SEÑORA. —En "El Mandarín" se llevará a efecto hoy la comida que sus relaciones sociales ofrecen al Coronel señor Ramón Salinas y señora Violeta del Canto de Salinas, con motivo de haber sido nombrado el Coronel Salinas, Director de la Escuela Militar

RECEPCION.— Retribuyendo atenciones recibidas, don Fernando Robles del Río ofreció una recepción con motivo de su onomástico.

LA SEÑORA ESTHER SUAREZ DE MIRANDA.— Ha fallecido en esta capital, después de soportar las alternativas de una cruel dolencia que la mantuvo postrada por espacio de varios años, la distinguida dama, señora Esther Suárez de Miranda.

Hija del recordado educacionista y ex senador de la República, don José Bernardo Suárez, quien fuera uno de los fundadores del Instituto Pedagógico, y de la señora Francisca Olguín, casó con el destacado cirujano-dentista don Juan Miranda Olea, con quien formó un hogar modelo. Viuda siendo muy joven, dedicó su vida al cuidado de sus tres hijos, Juan, Víctor y Esther, a quienes educó en el ejemplo de sus dignos antepasados. Su hijo Juan, jefe de Ejército en retiro, ocupa actualmente la Gobernación de Tomé, y Víctor Miranda, antiguo funcionario bancario, desempeña un alto cargo en el Banco Israelita.

Los funerales de la señora Suárez de Miranda se efectuarán a las 16 horas de hoy, en el Cementerio General, partiendo el cortejo de su casa habitación Avenida Irarrázaval 482.

HOY SESIONA EL ROTARY CLUB DE SANTIAGO.— A mediodía de hoy, en el Roof Garden del Hotel Carrera (15.o piso), celebrará su sesión semanal el Rotary Club de Santiago, bajo la presidencia de don Benjamín Aguirre Amenábar.

En esta oportunidad se desarrollará el habitual programa de compañerismo, lo cual estará bajo la dirección del socio don Raúl Matas Esteban.

El Rotary Club de Santiago verá con especial agrado la asistencia a su sesión de hoy de los rotarios extranjeros y de provincias que se encuentren de paso por la capital.

DESPEDIDA DE SOLTEROS. —En el Restaurante Nuria se llevará a efecto hoy a las 21.30 horas, la comida con que un grupo de sus amigos despide de su vida de solteros a la señorita Lucy Moncada Ponisio y al señor Carlos Medina Fernández.

Las adhesiones se reciben en la caja del establecimiento.

CUMPLEAÑOS.— Muy cumplimentada ha sido la respetable señora Catalina Kerste viuda de Schuster, con ocasión de cumplir 90 años. Pertenece a una antigua familia de La Unión, y es descendiente de los primeros alemanes que llegaron el siglo pasado a la región austral. Está vinculada a distinguidos hogares de Valdivia, Osorno y Santiago.

DISTRIBUCION DIRECTA
Unico local de ventas directas al público:
808 - IRENE ARIZTIA - 808
por San Antonio, altura 560, frente al Capri
CHALECAS — CHOMBAS
ESPECIALIDAD MEDIDAS
Fábrica de Tejidos "TUQUIN"
Solamente alta calidad — Precios de fábrica

OFERTA DE GARANTIA A LAS DAMAS ESCEPTICAS EN COMPRAR EN FABRICA:
SABADO ABIERTO TODO EL DIA.
Quien pueda probar que no se trata de la más fina confección, los mejores materiales y el mejor calzado que se produce en el país, recibirá un par de obsequio.
20% Descuento SOBRE PRECIO DE VENTA
Lenvit
FONO: 391339
FABRICA DE CALZADO y SALON DE VENTAS
SANTA ROSA 656
ENTRE 10 DE JULIO Y EYZAGUIRRE

Este día será recordado...

(DE LA PRIMERA PAGINA)

y la bisabuela de la reina, y ya formó parte del Parlamento durante el reino de la bisabuela real, Victoria.

Con la voz vibrante de emoción, el Primer Ministro pronunció breves palabras, diciendo: "hemos vivido hoy un día que los más viejos de nosotros sentimos orgullo de haber podido llegar a ver, y que los más jóvenes recordarán toda su vida. Me cumple el deber y el honor de conduciros a su culminación. Habéis escuchado a los Primeros Ministros del Imperio y de la Commonwealth rendir emocionados tributos en nombre de los famosos Estados y razas que representan. Los esplendores de este día dos de junio, reverberán en nuestra mente. Ahora, mientras cae la noche, escucharéis la voz de vuestra propia soberana, coronada en la historia y entronizada en nuestros corazones".

La referencia hecha por el Primer Ministro fué a la intervención de sus colegas de los demás Estados y territorios del Imperio, y de la Commonwealth, que habían participado en la primera parte del programa de radio, expresando su homenaje a su Majestad.

"No se piense —continuó el Primer Ministro— que la edad caballeresca pertenece al pasado. Aquí, en la cima de nuestra Commonwealth mundial, está una dama a quien respetamos porque es nuestra Reina, y a quien amamos por ella misma. "Gentil y noble" son términos familiares para todos nosotros en toda la fraseología cortesana. Esta noche adquieren un nuevo timbre porque sabemos que son reflejo fiel de la radiante figura que la Providencia nos ha traído en tiempos en que el presente es difícil y el futuro está velado.

"Es nuestro más vivo anhelo que su reino sea tan glorioso como sus devotos súbditos puedan ayudarla a hacerlo. Elevamos nuestras preces por que tengamos soberanos que sirvan, naciones que se conforten mutuamente, y pueblos que avancen y progresen libres de temores. Que Dios nos conceda estas bienaventuranzas".

Después, Churchill elevó la voz, terminando con el anuncio: "La Reina". Al pronunciar la frase "la radiante figura", Churchill acentuó el énfasis en el calificativo, y tanta es aquí la influencia del elocuentísimo orador, que es muy posible que haya acuñado el nombre con que la historia haya de conocer a la soberana: "La Reina radiante".

FRÍO!
NO IMPORTA
Llegaron los abrigos
DONDE
PORTUGUÉS
PARA DAMAS, CABALLEROS Y NIÑOS
Que llueva!.. Que llueva!
NO IMPORTA
CAPITAS para agua $ 695.-
PILOTOS 3 Telas $ 2.295.-
PILOTOS niños (3 Telas) $ 1.795.-
ABRIGOS (Todo forrado) $ 1.995.-
PORTUGUES
... y MENAJE...
Catres - Colchones - Sobrecamas
Sábanas - Frazadas - Colchas
BASCUÑAN 24
·CREDITOS·
GRANDES REGALOS POR CUALQUIER COMPRA

En la Abadía... (De la 1.a página)

(DE LA PRIMERA PAGINA)

apercibido ante la brillantez del rojo vivo de los uniformes de los guardias escoce es, el terciopelo negro y la seda de nívea blancura de los gregüescos y medias de los funcionarios de la abadía, el azul obscuro y dorado de los almirantes con sus cordoncillos también dorados, y el armiño y terciopelo azul de los lores. Todos éstos personajes se dirigen ahora a sus respectivos puestos para esperar el comienzo de la fastuosa ceremonia.

SE INICIA EL RITUAL. — Nueve de la mañana. — Los colores siguen cultiplicándose como las notas de una sinfonía. Ahora comienza el lento ritual del coro, que cruza majestuoso la abadía, todos sus miembros con sobrepellices rojos y con las manos cruzadas sobre el pecho. Al llegar junto al altar todos se inclinan, de dos en dos, en señal de respeto. Luego siguen los miembros más jóvenes del coro vestidos con chaquetillas blancas y gorgueras del mismo color.

También llegan a ocupar sus sitios los miembros del coro de la Escuela de Westminster y los oficiales de la Corona, que visten casacas de terciopelo negro, pero el rico ceremonial de la coronación comienza en realidad con la procesión de los miembros de la Familia Real: príncipes y princesas, miembros de la nobleza y embajadores de todos los países del mundo ocupan sus respectivos puestos.

Nueve y cincuentaicinco de la mañana: comienza la ceremonia. Un silencio sepulcral se cierne sobre la abadía.

Mientras el coro entona solemne la letanía, los símbolos de la soberanía —el globo y el cetro, el bastón, la espada de la justicia, y finalmente la corona— son conducidos en solemne procesión hacia la puerta occidental.

LLEGA LA NOBLEZA. — Diez y dieciocho de la mañana: los vivas y aplausos de la multitud en el exterior señalan la llegada de los príncipes y princesas de sangre real, quienes entran en la abadía con diez minutos de retraso. Esta es la primera demora en el programa de la ceremonia.

MUSICA TRIUNFAL PARA LA PRINCESA MARGARITA.— Diez y treintaicinco: El órgano deja escapar una nota más fuerte y triunfal, y los 7.500 espectadores se ponen de pie para saludar la llegada de la Princesa Margarita y la Reina Madre Isabel.

La princesa Margarita encabeza la procesión. Viste la diminuta princesa un bello vestido de seda blanca, con una cola de púrpura de cuatro metros, y luce en la cabeza una diadema de diamantes. La Reina madre, que sigue a la princesa Margarita, también luce un vestido de seda blanca, con una cola de púrpura tan larga, que necesita cuatro pajes para conducirla. Luce asimismo una diadema de diamantes.

Once y treinta de la mañana: La Reina acaba de llegar a la Abadía y espera sentada en una silla cerca del altar.

Ahora comienza en realidad la ceremonia de la coronación. Se inicia la procesión lenta y silenciosa, dentro de la Abadía, encabezada por los miembros del clero, con sobrepellices de color escarlata negro. Siguen al clero los heraldos y todos los representantes de las grandes Ordenes de la nobleza británica, resplandecientes en sus uniformes de diversos colores.

EL DUQUE DE EDIMBURGO. — El duque de Edimburgo, escoltado por caballeros de armas, vestidos a la antigua, entra ahora en la Abadía y pasa a ocupar su sitio junto a los otros dos duques reales, de Gloucester y Kent.

LA SOBERANA EN LA ABADIA.— Finalmente viene la Reina al son de las trompetas, que resuenan potentes hasta el momento en que la soberana llega al mismo centro de la Abadía. La Reina camina con lentitud, las manos cruzadas al frente y completamente dueña de sí misma.

Once y cuarenta de la mañana: Comienza la ceremonia de la coronación. Se hace un silencio profundo. La nación, el imperio y la mancomunidad de naciones británicas esperan la culminación de los actos.

Doce y treinta y tres de la tarde: La Reina Isabel II es coronada Reina.

Poco antes de las dos de la tarde, se inició la procesión desde la Abadía por las calles de Whitehall, Pall Mall y Picadilly.

Las unidades militares que marchaban en la procesión, venían de todas partes del imperio: la policía armada de las islas de Barlovento, los fusileros de las islas Bermudas, el Regimiento de Malta, la fuerza defensiva de Gibraltar, los exploradores somalíes, los fusileros africanos del Rey, los fusileros de Rhodesia, la artillería real de Pakistán, el cuerpo motorizado australiano y un destacamento de la brigada canadiense en Corea.

Los aplausos más nutridos, después de la Reina, fueron para la princesa Margarita y la Reina Madre, que había recorrido la misma ruta cuando su esposo —el Rey Jorge VI—, fué proclamado Rey en 1937.

Dos jinetes que traían a los espectadores recuerdos de la Segunda Guerra Mundial, marchaban a una corta distancia al frente de la carroza real. Estos dos jinetes eran el Mariscal Alexander de Túnez, autor de la victoria aliada en Italia, y el Mariscal de Campo vizconde Montgomery, de Alamein, que destrozó las fuerzas alemanas del general Rommel en Africa.

REGRESO A BUCKINGHAM.— La Reina Isabel salió de la Abadía a las tres y trece de la tarde, y sus ayudantes necesitaron más de un minuto para colocar la larga cola de armiño en el interior de la carroza. La soberana se colocó en la carroza con el cetro en la mano derecha, y a las tres y diecisiete minutos de la tarde, el carruaje real inició la marcha de regreso hacia el palacio de Buckingham.

Al principio, la Reina se sentó inmóvil, al parecer temerosa de que la corona imperial, que contiene varias de las más valiosas joyas del mundo, se deslizara de su cabeza. Poco después, sin embargo, se mostró más tranquila y sonrió y saludó repetidas veces a los espectadores.

La banda comenzó a tocar el himno "Dios salve a la Reina", los espectadores unieron sus voces a la música, y casi inmediatamente cesó la lluvia. Poco antes, los alrededores de la Abadía eran un mar de paraguas.

SALUDA A LOS SUBDITOS DESDE LOS BALCONES. — Después de llegar a palacio, la Reina salió en cinco ocasiones al balcón para saludar a los miles de súbditos que todavía rodeaban el palacio. En la primera ocasión, la Reina salió acompañada del duque de Edimburgo, sus dos hijos —el príncipe Carlos y la princesa Ana, de cuatro y dos años, respectivamente—, y las seis damas de honor. Todos presenciaron el vuelo de una formación de 168 aviones a reacción británicos y canadienses, que arriesgaron volar en formación a pesar del mal tiempo.

La segunda vez que la Reina salió al balcón, estuvo acompañada únicamente por su esposo, con el cual estuvo conversando durante los dos minutos que duró la salida. La Reina parecía entonces fatigada, y se internó en el palacio para tomarse varias fotografías oficiales.

La multitud comenzó entonces a dispersarse para congregarse nuevamente junto al río Támesis y presenciar una de las más grandes exhibiciones de fuegos artificiales en la historia de Londres.

FELICITACIONES A REINA ISABEL

El Presidente de la República, general don Carlos Ibáñez del Campo, envió ayer el siguiente mensaje de salutación a la Reina de Gran Bretaña, S. M. Isabel II, con motivo de su coronación.

"S. M. la Reina Isabel II. Londres, Gran Bretaña. — Ruego a Vuestra Majestad aceptar en el día de su coronación las congratulaciones del Gobierno y de la nación chilena, junto con mis más sinceros deseos de un largo y venturoso reinado, durante el cual se acrecienten las tradicionales relaciones de amistad que unen a Chile con la Comunidad Británica de Naciones".— (Fdo.): Carlos Ibáñez del Campo, Presidente de la República de Chile.

"Seguiré el ejemplo..."

(DE LA PRIMERA PAGINA)

Las ceremonias que habéis presenciado hoy son antiguas, y los orígenes de algunas de ellas se pierden en las brumas del pasado. Pero su espíritu y su significado resplandecen a través de los siglos, quizá nunca más que hoy. Con toda sinceridad he hecho la promesa de estar a vuestro servicio, igual que muchos de vosotros habéis prometido estar al mío. Durante toda mi vida, y de todo corazón, me esforzaré en ser digna de vuestra confianza.

En este empeño cuento con el apoyo de mi esposo. Comparte todos mis ideales y todo mi afecto por vosotros. Luego, aunque mi experiencia es tan corta y mi misión tan nueva, tengo en mis padres y abuelos un ejemplo que puedo seguir con seguridad y con confianza.

Hay también esto: tras mí se hallan no sólo las espléndidas tradiciones y los anales de más de un milenio, sino también la fuerza y la majestad vivas de un Commonwealth y de un imperio de sociedades antiguas y nuevas: de tierras y razas, diferentes en historia y orígenes, pero todas, por voluntad de Dios, unidas en espíritu y en aspiraciones. Por lo tanto, tengo la seguridad de que esta coronación mía no es el símbolo de un poder y un esplendor que ya han quedado atrás, sino una declaración de nuestras esperanzas para el futuro, para los días que la gracia y la caridad de Dios me concedan para reinar y servir como Reina.

He hablado de las vastas regiones y los variados pueblos a quienes debo pleitesía, pero también ha surgido de nuestra isla metropolitana un tema de pensamiento social y político, que constituye nuestro mensaje al mundo, y a través de las mutables generaciones ha encontrado aceptación tanto dentro como mucho más allá de mis dominios; las instituciones parlamentarias, con su libertad de palabra y su respeto a los derechos de las minorías, y la inspiración de una amplia tolerancia de pensamiento y de expresión; todo esto lo concebimos como una parte previa de nuestro régimen de vida y de nuestra perspectiva.

En los siglos recientes, este mensaje se ha sostenido y vigorizado con la inmensa aportación, en lenguaje, en literatura y en acción, de las naciones de nuestra Commonwealth ultramarina. Da impresión, y ruego a Dios que siempre la dé, a principios vivos, tan sagrados para la corona y la monarquía, como sus muchos Parlamentos y pueblos. Ahora os pido que los veneréis... Y, asimismo, que los practiquéis. Entonces podremos seguir adelante, juntos, en paz, en busca de justicia y libertad para todos los hombres.

Al acercarse este día a su fin, sé que mi recuerdo de él consistirá no sólo en la solemnidad y la belleza de la ceremonia, sino en la inspiración de vuestra lealtad y afecto. Os doy las gracias de todo corazón. Dios os bendiga".

El pequeño Carlos compartió honores

LONDRES, 2.— (UP.)— El pequeño Príncipe Carlos, vestido con su mejor traje, compartió hoy honores con su madre en las ceremonias de la coronación.

El niño alcanzaba justamente a la altura de la balaustrada para presenciar los actos de la coronación. El Príncipe Carlos durante toda la ceremonia se mantuvo erguido como un granadero, y estuvo tranquilamente junto a su abuela la mayor parte del tiempo, bien con sus brazos cruzados o con sus manos sujeto a la baranda.

En los momentos en que el Arzobispo de Canterbury cumplía la ceremonia de aplicación del óleo a la Reina, el pequeño miró a su madre y le dió su mejor sonrisa. Los altos dignatarios del Reino que en ese instante se encontraban junto a Isabel II, vieron que su rostro se encendió de alegría.

500 personas desmayadas en Australia con motivo de fiesta de coronación

SIDNEY, 2. — (U. P.). — La fiebre de la coronación llegó hoy en Australia a su momento más culminante.

En Melbourne, 600.000 personas, la muchedumbre más grande que jamás se ha visto en la ciudad, se lanzaron a la calle con demostraciones de júbilo y la congestión fué tal que 500 personas se desmayaron. Otras 25 resultaron lesionadas al quebrarse las vitrinas de varios almacenes, debido a la gran aglomeración.

Bailes callejeros al compás de música de gaiteros y de orquestas de todas clases, canciones, luminarias, fueron la característica del día.

En Adelaida, cien mil personas llenaron las calles, después de concurrir a los servicios especiales en las iglesias.

En Perth, 90.000 personas presenciaron un desfile con motivo de la coronación.

En Sidney, una muchedumbre que pasaba de un millón de personas, recorrió las principales avenidas de la ciudad para presenciar los festejos populares consistentes, entre otros, en bailes y fuegos artificiales. Las iglesias también se vieron concurridísimas.

EN LA CIMA DEL EVEREST FLAMEAN BANDERAS BRITANICA Y DEL NEPAL

KATMANDU, Nepal, 2.— (UP).— Un colmenero neozelandés y un guía nepalés, comparten el honor de haber escalado por primera vez la cumbre del Everest, la imponente montaña de 8.882 metros de altura, que hasta aquí no había podido ser conquistada por el hombre. La ascensión constituye el homenaje que rinde la expedición británica a la Reina Isabel con motivo de su coronación.

El neozelandés, de 33 años de edad, se llama Edmund Hillary; el guía n palés, de 39 años, es conocido por el nombre de "El Tigre" Tensing Norkay. Con su proeza han realizado la ambición de multitud de alpinistas que han tratado en vano, durante muchas decadas, de llegar a la cima.

La formidable montaña de la Cordillera del Himalaya, en la frontera entre Tibet y Nepal, fué conquistada el viernes último, después de fracasar otros miembros de la expedición en dos intentos previos en días pasados. Tanto el pabellón británico como el nepalés fueron plantados en la cumbre por los dos denodados alpinistas.

No habrá detalles completos de la ascensión hasta que no regrese la expedición a Katmandú. Está ya comenzó el descenso, y se la espera aquí en dos semanas.

Este fue el cuarto intento de Hillery para escalar el Everest. Aunque colmenero de profesión, es un aficionado al alpinismo que comenzó a escalar montañas en Nueva Zelandia, desde joven, su ambición era llegar algún día a la cumbre del Everest.

Tensing, el guía nepalés, a quien sus compañeros conocen por el sobrenombre de "tigre de los tigres", ha venido tratando también de escalar la gran montaña desde 1935 para lo cual hizo siete intentos. Tensing nunca consideró, al igual que sus compañeros del Tibet, que la ascensión del Everest era una locura del blanco únicamente. A él también le fascinaba la posibilidad de llegar a la cumbre y estaba empeñado en realizar su propósito desde hace veinte años.

GRENOBLE, 2.— (UP).— Félix Germain, notable alpinista francés, dijo que era justo que Gran Bretaña hubiese sido el primer país en llegar a la cumbre del Everest, pero opinó que el éxito ha eliminado una de las grandes razones de ser del arriesgado deporte. "Sentimentalmente —dijo Germain, que es presidente de la Comisión Nacional de Socorros de Montaña — el alpinismo ha muerto."

Impresionante

(DE LA PRIMERA PAGINA)

convertida para este acontecimiento en un recinto dorado y azul, digno de contener una muchedumbre ataviada de sedas y brocados y adornada con joyas, medallas y coronas, como ninguna otra puede reunirse hoy en la tierra. Un joyero estimó que en el templo se reunió un valor equivalente a 125.000.000 de dólares en diamantes y piedras preciosas, entre los cuales se cuentan, naturalmente, las joyas de la corona.

A pesar de esto, hoy se podía observar que había más diademas y otras joyas con piedras falsas, más imitaciones de armiño, más vestidos de gala y trajes de etiqueta, e incluso más uniformes de la nobleza alquilados que en la coronación del padre de la actual Reina, Jorge VI, en 1937. Mañana, parte del brillo de la Coronación volverá a las casas dedicadas al alquiler y a las guardarropías teatrales.

El día era, sin embargo, de gloria suprema para Inglaterra, y comenzó apropiadamente añadiendo una joya más a la corona. Durante la noche, la Soberana fué despertada para darle la noticia de la conquista del Monte Everest, —que con sus 8.882 metros de altura, es el más alto de la cordillera del Himalaya y del mundo— tras muchas decadas de esfuerzos frustrados. El escalamiento, logrado por un miembro de la expedición británica, empeñada en ofrecer la hazaña a la Reina como homenaje en este día supremo de su vida, sirvió de candilla a la muchedumbre congregada en Londres; en cuanto fue anunciada, circuló como reguero de pólvora, y contribuyó al entusiasmo general.

En las calles no quedó un solo centímetro cuadrado de espacio libre en los parajes desde los cuales se podía ver el detalle más mínimo de los acontecimientos que iban desarrollándose. Muchos millares de personas habían acampado a la intemperie más de 24 horas para tener la seguridad de contar con un sitio preferente. Desde la noche el gentío se había desparramado por todas partes, y el bullicio a lo largo del trayecto que la Reina debía recorrer fué en aumento hasta estallar en delirantes manifestaciones de entusiasmo al paso de las comitivas. Hubo 8 diferentes, que precedieron a la llegada de la Soberana [...] que de Edimburgo [...] Todos ellos fueron [...] y envueltas en lujo [...]

En una llegó el [...] de Londres, Sir Rupert [...] re; después, el Presi[...] la Cámara de los Co[...] otra formaban los [...] Janos de la familia [...] tarde llegaron los [...] tes regios y jefes de [...] extrangero, entre los [...] guraba una veintena [...] pes y princesas, Diplo[...] 70 naciones; en otras [...] cesiones estaban los [...] más cercanos de la fa[...] entre ellos la Reina [...] la Princesa Margarita [...] la Princesa Real [...] del finado Rey Jorge [...] Duque de Windsor, [...] manas políticas las [...] Gloucester y de Kent [...] joven hijo de ésta [...] años, Duque de Kent.

Entonces vino el mo[...] minante del día: la [...] de la Reina, sentada [...] lla de San Eduardo, [...] tenía la histórica Piedra [...] tino, en lo alto del [...] Arzobispo coronó y ben[...] Soberana, y ésta, con el [...] la Cruz —cuya cabeza [...] llante más grande de [...] fué "elevada" simbólica[...] trono. Para ello, reli[...] glares se limitaron a [...] los dedos al sentarse, [...] to evocador de los tie[...] que los reyes eran leva[...] alto por sus súbditos, [...] rana no volverá ya a [...] corona ni el cetro, [...] depositados en su fére[...] do llegue el momento.

Otra parte tan im[...] como ésta fue la del [...] je. La primera persona [...] arrodilló a los pies de [...] na para prestarlo fué [...] po de Canterbury, a [...] guieron el Príncipe Fe[...] dos los demás.

En el servicio de [...] nión, que siguió a es[...] zobispo hizo una ora[...] cial por Felipe, el pr[...] ble del Imperio.

Después de los servi[...] vió a la Reina un pe[...] frigerio en el anejo, [...] iniciar el regreso ma[...] Palacio, a través de [...] en cuya procesión se [...] das las que habían lle[...] ladas a Westminster, [...] de toda la comitiva [...] punto duró 45 minutos [...] te el regreso, en un mo[...] confusión causada por [...] co y la lluvia, el Pr[...] nistro Churchill se "pe[...] rante diez minutos, al [...] que su vehículo se hi[...] lado de la ruta, y con[...] go a la cola de la pr[...]

BARRACA de FIERRO
CODINA
Amplios Surtidos
BODEGA: FONO: 54154
V.MACKENNA 3300
OFICINA: AGUSTINAS 1343
FONO: 82201

Toda la Coronación en colo[r]
PROXIMAMENTE EN LOS
TEATROS
PLAZA Y CONTINENT[AL]

ESPEJOS
DE TODA CLASE, DIRECTAMENTE DEL FABRICANTE
Vidriería AMERICAN[A]
SANTO DOMINGO 1044
FRENTE CIA. DE GAS

Casimires
OVEJA
UNICO
DEPOSITO OFICIAL
DE LA FABRICA
VENTAS AL DETALLE
EXISTENCIA RENOVADA EN
RAMON NIETO 921
(EDIF. BANCO ESPAÑOL CHILE)

LINEA AEREA NACIONAL
ROL DE PROVEEDORES
Llámase a inscripción en el Rol de Proveedores de la LINEA AEREA NACIONAL, a los fabricantes o distribuidores del siguiente Grupo:
Grupo N.o 29.—IMPERMEABLES, CASACAS DE CUERO Y BOTAS DE GOMA.
Se pone en conocimiento del comercio en general, que el ROL DE PROVEEDORES permanece abierto para los que deseen inscribirse en él.
Los formularios para inscripción en el ROL DE PROVEEDORES pueden solicitarse en el Edificio ALMACEN GENERAL —Los Cerrillos— de 9 a 17 horas, y los sábados de 9 a 12.30 horas.
EL VICEPRESIDENTE EJECUTIVO

TARJETAS
(PERFUMADAS)
REGALOS
NOVEDOSOS
UTILES Y PRACTICOS
IMPRENTA-LIBRERIA
COLON
COMPANIA 1007-Stgo.

A 12 Meses Plazo
TERNOS Y
SOBRETODOS
Ofrece la acreditada
Sastrería
LA BUENOS AIRES
SOLO POR ESTE MES
San Antonio Nº 372
2.o piso, oficina 10, y por Huérfanos 801. Ascensor.

Sucedió en Chile

Hace 38 Años Inició sus Faenas Chuquicamata

El 18 de Mayo de 1915, desde el Palacio de La Moneda, el Presidente de la República don Ramón Barros Luco, presionando un botón eléctrico, puso en movimiento, a 1.400 kilómetros de distancia, la planta beneficiadora de óxidos de cobre en el mineral de Chuquicamata.

Esa planta tenía una productiva capacidad inicial de 46 mil toneladas de cobre al año. Desde entonces ha sido constantemente ampliada y, en 1927 su capacidad sobrepasaba 170.000 toneladas. En 1941 se alcanzaron 222.000 toneladas y en 1942, 245.000 con 335 días de trabajo.

Para mantener una producción de 250.000 toneladas anuales de cobre y por haberse llegado, en zonas más profundas del yacimiento, a los minerales sulfonados, que no podían ser beneficiados en la planta por los procedimientos de la existente, en 1948 se inició la construcción de la nueva planta de sulfuros, con una capacidad inicial de 30.000 toneladas de mineral al día y con posibilidad de ampliarla por la adición de nuevas unidades, y con un costo que hasta ahora llega a 125 millones de dólares.

Esta nueva planta de sulfuros, que funcionará simultáneamente con la planta de óxidos, produjo su primer cobre a las 11.55 de la mañana del miércoles 5 de noviembre de 1952 y fué oficialmente inaugurada, con asistencia del Presidente Ibáñez y otras personalidades, el 7 de abril de este año.

Desde que inició sus operaciones, en 1915, se han extraído en Chuquicamata 531 millones de toneladas entre mineral y desmonte, con una ley que fluctúa entre 1,5 y 2% de cobre, lo que hace necesario remover más de 100 toneladas de material, para producir una tonelada de cobre.

Trabajan para un Chile grande y próspero

Andes Copper Mining Company
Mineral de Potrerillos

Chile Exploration Company
Mineral de Chuquicamata

Los pocos hechos fuera del programa dieron interés y vida a la gran ceremonia de ayer

LONDRES, 2. — (U. P.). — (Por Randolph Churchill). — Lo que muchos temían, no sucedió. La coronación fué todo un éxito, hasta en sus menores detalles.

Al cumplirse el viernes el ensayo general, sin ningún incidente, muchos se pusieron nerviosos. No podían creer que la ceremonia se repetiría exactamente el gran día. Pero todo se desarrolló como estaba planeado. Alguien se desmayó, alguien se cayó. Y los pocos acontecimientos no programados que se registraron, añadieron interés y dieron un toque humano a la espléndida ocasión.

Hubo algunas pequeñas incidencias que sólo sirvieron para restar de mayor brillo, mayor interés, o más atracción al acto. Así, durante el homenaje en que el Duque de Edimburgo tenía que besar la mejilla izquierda de la Reina y tocar la corona, ésta se deslizó ligeramente de su sitio. Inmediatamente y como por instinto, la reina levantó su mano derecha y ajustó correctamente el signo de la monarquía.

El altar central de la Abadía estaba lleno de todos los atributos resplandecientes de oro y plata que se iban a utilizar en la ceremonia. Solamente un ojo avizor podía distinguir entre ellos los anteojos del Dean de Westminster. Les había colocado allí porque era el único sitio en que podía encontrarlos después del intervalo que tuvo para indicar los detalles de la ceremonia al Arzobispo, y los otros prelados participantes.

EL PRIMER MINISTRO CHURCHILL

El Primer Ministro de Gran Bretaña, Sir Winston Churchill, entró a la Abadía en la misma procesión que todos los demás primeros Ministros de la comunidad. Al llegar a su asiento, no lo ocupó inmediatamente. Bajando un escalón, saludó al representante norteamericano a la ceremonia, general George C. Marshall, un antiguo amigo y camarada de la guerra.

En el desfile de regreso desde la Abadía, hubo un pequeño entorpecimiento, y el carruaje que conducía a Sir Winston Churchill, se separó de la línea. Dió instrucciones a su conductor que se detuviera junto a la acera, en la parte donde se unen la Plaza de Trafalgar y la calle Cockspur, donde esperaron durante 10 minutos, sonriendo y saludando a la multitud.

Después que hubo pasado el desfile, el carruaje de Churchill reanudó la marcha. Pero luego de pasar bajo el arco del Almirantazgo, Sir Winston Churchill estimó que era inadecuado que su coche continuara detrás de la carroza oficial. La tradición dicta que el último coche debe ser el del soberano. Por esto, dijo a su conductor que abandonara la procesión y volviera directamente a la calle Downing (en cuyo número 10 está la residencia oficial del Jefe de Gobierno), sin completar la ruta hasta Palacio. La muchedumbre congregada allí volvió a aplaudir a Sir Winston Churchill y Lady Churchill, al descender de la carroza y entrar a su residencia.

ACROBACIA DE UN BARON

Un barón, de pie al lado izquierdo de la Reina, casi cayó al arrodillarse para rendir el homenaje tradicional. Fué sostenido oportuna y ágilmente por el brazo firme de un obispo.

El Lord Chamblen, Conde de Scarborough, sacó disimuladamente de sus pantalones de seda una pequeña caja negra, mientras se desarrollaba la ceremonia de presentación de los atributos a la Reina. De ella extrajo un pañuelo para secarse el sudor de la frente.

UNA PRUEBA DIFICIL

La mayoría de los pares regresó a sus sitios después de rendir el homenaje, y jurar "ser vasallos" de la Reina, caminando hacia atrás desde el estrado. Muchos cumplieron esta difícil parte del ceremonial, sin dificultades. El Conde Mariscal tuvo que llegar a un término medio que, en verdad tuvo éxito: dió los pasos hacia el lado y hacia atrás simultáneamente, evitando así pisar la cola de su ropaje, temor que abrigaban mucho de los pares del reino.

LOS JURAMENTOS MENORES

El Duque de Norfolk se distinguió por pronunciar su juramento de homenaje con voz llena y clara. La voz del joven Duque de Kent fué débil y atiplada, y las palabras difíciles de entender. El Duque de Edimburgo dijo lo suyo con voz clara, pero velada por la emoción.

Un detalle de la Abadía, que la transmisión por televisión destacó impensadamente fue la poco cómoda posición en que se encontró el doctor Daniel F. Malan, Primer Ministro de la Unión Sudafricana y líder del Movimiento de Segregación racial en ese Estado, junto a los primeros ministros "de color" de la India, Ceilán y Pakistán.

DAMAS Y VESTIDOS EN LA ABADIA

Uno de los espectáculos más atrayentes de la Abadía, visto sólo por los que estaban muy próximos o por televisión, fué el grupo compacto formado por las damas pares del reino con vestidos resplandecientes y tiaras que despedían luces y ofrecían un brillante fondo a la ceremonia. Frente a ellas estaban sus esposas y padres, los pares del reino, que, si bien no lucían tan elegantes, formaban un cuadro de lujo y color con sus ropajes tradicionales.

TODO SE CUMPLIO FIELMENTE

Hasta los preparativos para dar alimento a las personas que eran invitadas dentro de la Abadía, se cumplieron como se esperaba. Fue una modificación satisfactoria respecto de la ceremonia de 1937, cuando muchos de los huéspedes, que habían llegado en la mañana, no pudieron salir del templo hasta las 8 de la noche. En ese año llovía y carecían hasta de medios de transportes. En esta ocasión hubo una decena de sitios "estratégicamente" situados dentro de la Abadía, por el cual podían salir y llegar con rapidez a los otros sitios donde les esperaba algo de comer. Terminada la coronación, todos habían salido de la Abadía, a las 3.20 de la tarde.

Ahora que se ha levantado la censura del Protocolo, pueden darse algunos detalles del ensayo general del viernes. En esta ocasión, la Duquesa A. de Norfolk ocupó el sitio de la reina, y el Duque de Edimburgo fue representado por Sir Eric Mieville. Con excepción de ellos dos, la ceremonia preparatoria se cumplió con la asistencia de todos los que tomaron parte hoy.

Bien. Todo ha terminado. Fue un gran día. Y, por sobre todo, la Reina estuvo perfecta.

EN LA EMBAJADA EN FRANCIA.— Aspecto del coctel ofrecido en la sede de la Embajada el 3 de mayo último con motivo de la condecoración otorgada al escritor Sr. Francis de Miomandre. En el grabado aparecen de izquierda a derecha, la señora de Pacheco Altamirano; don Miguel Echenique, Ministro Consejero de la Embajada en Francia; M. Francis de Miomandre; señora de Miomandre; don Arturo Pacheco Altamirano, Agregado Cultural; señora Lidia Tejeria y don Tito Mundt, Agregado Cultural y de Prensa a la Embajada.

D. Eisenhower dirigirá la lucha para mantener a China Roja fuera de la NU

WASHINGTON, 2. (U. P.) — El Presidente Eisenhower prometió hoy dirigir la lucha para mantener a China comunista fuera de las Naciones Unidas, aún cuando ello perjudique las posibilidades de llegar a una tregua en Corea.

Dirigentes del Partido Republicano dieron a conocer el compromiso contraído por el Presidente después de una conferencia extraordinaria que hubo en la Casa Blanca, en la cual el Primer Magistrado les convenció de la conveniencia de abandonar el proyecto mediante el cual Estados Unidos suspendería su contribución financiera a las Naciones Unidas si China comunista fuese admitida en el seno de la organización.

Dijeron que el Presidente dió su apoyo a una fórmula de avenencia, en la que se expresa que Estados Unidos no solamente se opondrá a la admisión de China roja, sino que, en la realidad dirigirá la lucha contra cualquier esfuerzo en ese sentido.

El senador republicano Styles Bridges, uno de los más fervorosos partidarios del proyecto ahora abandonado, dijo que "todos los dirigentes estuvieron acordes con el Presidente en oponerse a la admisión de China comunista a las Naciones Unidas, como una de las condiciones para llegar a la tregua en Corea, un arreglo en otro aspecto o como condición de cualquier acuerdo". Agregó que el Presidente "nos dió seguridades de que el Gobierno no sólo se opondrá a la admisión de China roja, sino que dirigirá la oposición a ello".

Por otra parte, se dijo que Eisenhower calificó el proyecto relacionado con la contribución norteamericana a las Naciones Unidas como una invasión de sus derechos constitucionales a dirigir la política exterior del país. Bridges dijo que los parlamentarios "estimaron que estas objeciones eran razonables, y estuvimos de acuerdo en la conveniencia de encontrar una solución".

Entre algunos miembros del Congreso se han hecho conjeturas acerca de las repercusiones que esta promesa del Gobierno pudiera tener en las negociaciones de tregua de Corea. Algunos han anticipado que el Gobierno británico pudiera oponerse, y otros han dicho que China comunista bien podría rechazar las proposiciones de tregua de los aliados si ven desaparecer sus esperanzas de llegar a ocupar un asiento en las Naciones Unidas.

CAMARA DE DIPUTADOS

PROPUESTAS PUBLICAS

La Honorable Comisión de Policía Interior de la Cámara de Diputados acordó pedir propuestas públicas para la publicación in-extenso, en un diario matutino de la capital, de la versión oficial de las sesiones de la Corporación y para la impresión del boletín de sesiones y otros documentos.

Las propuestas se abrirán el día 3 de junio y se cerrarán el lunes 8 del mes en curso.

Bases y antecedentes en la Tesorería de la Cámara de Diputados.

EL SECRETARIO

SANTIAGO, 2 de junio de 1953.

INAUGURARON CONGRESO DE DERECHO COMERCIAL

BUENOS AIRES, 2.— (AL). Esta tarde se inaugurará el segundo Congreso Nacional de Derecho Comercial, auspiciado por el Instituto de Derecho Marítimo y Comercial de Argentina. Presidirá la sesión inaugural el Ministro de Justicia, señor Carvajal Palacios.

LOS ROSENBERG SERAN EJECUTADOS EN SING-SING EL 18 DE ESTE MES

NUEVA YORK, 2. — (U. P.) — La Corte Federal de Apelaciones, por unanimidad, denegó hoy el recurso de aplazamiento de sentencia que fué interpuesto a favor del matrimonio Julius y Ethel Rosenberg, condenado a muerte por espionaje y revelación de secretos atómicos. Se ha fijado para su electrocución en la prisión de Sing Sing la fecha del 18 de junio, a las 11 de la noche.

El abogado defensor, Emanuel H. Bloch, presentó otra apelación al mismo Tribunal, al denegar éste la que había presentado ayer. La nueva apelación pide que se declare la nulidad del auto del Juez Federal, Irving R. Kaufman, en que éste se opuso a aplazar la sentencia y a conmutarla por otra menor.

Es la quinta apelación que presenta Bloch al Tribunal, y alega en ella, prácticamente, las mismas causas. El Tribunal, al rendir fallo en las apelaciones anteriores, confirmó cada vez la actuación de los Tribunales inferiores.

El Director de Prisiones, James V. Bennett, hizo una visita hoy a los reos en la celda de los condenados a muerte de Sing Sing para ver, según se entiende, si estaban dispuestos a hacer una revelación completa de sus actividades.

El Departamento de Justicia manifestó que la visita de Bennett había sido de carácter rutinario, pero fuentes del Departamento dijeron hace poco que el matrimonio Rosenberg tendría más posibilidades de salvarse de la silla eléctrica si hicieran una confesión completa que diera a conocer quiénes fueron sus cómplices.

Más calidad para más economía

Al comprar artefactos eléctricos o a gas para su hogar, insista en SIAM... el nombre de prestigio desde hace más de 25 años

si le preocupan las cuentas de gas o de elecicridad, comience por asegurarse de que sus artefactos están en perfectas condiciones. La inversión en un nuevo artefacto se compensa de sobra con la economía en tiempo, trabajo... y consumo!

COCINAS A GAS O ELECTRICAS

SIAM mantiene un stock permanente de cocinas electricas o a gas... de 2, 3 y 4 platos, en modelos elegantes y prácticos.

CALIFONTS Y TERMOCALENTADORES

Agua caliente en su hogar, a toda hora, con termos y califonts SIAM, construidos de acuerdo a los más estrictos especificaciones para perfecto funcionamiento.

Vea en SIAM los artefactos que su hogar necesita, y consulte nuestros diversos planes de ventas con FACILIDADES DE PAGO.

Siam DI TELLA S.A.

Servicios WESTINGHOUSE

MATIAS COUSIÑO 34 Y 64 (ENTREPISO)
TELS. 83108, 83109, 63986
AHUMADA 65, TELS. 89668, 87241
A. B. O'HIGGINS 2314, TELS. 98101, 94943
CASILLA 13360, SANTIAGO

Ud. gana siempre consumiendo conservas chilenas, que son garantía de exquisito sabor, de higiene y de altos valores nutritivos.

LO MEJOR DE LA TIERRA Y DEL MAR viene en CONSERVAS

Sí: Para hacer conservas, sólo se emplean productos de excepcional calidad, es decir...

productos que vale la pena guardar

Para su provecho y el de su familia, siga estos avisos: le enseñarán a beneficiarse mejor de las conservas chilenas.

¡Y, cuánto tiempo, cuántas molestias y CUANTO COMBUSTIBLE, permite ECONOMIZAR, el consumo de conservas!

Escuche EL CIRCO DEL AIRE Lunes, Miércoles y Viernes, a las 21.15 por COOPERATIVA VITALICIA

Storandt

Cozy
LA HIGIENE MODERNA PARA LA MUJER MODERNA
LAB. PETRIZZIO

EL GOBIERNO ADOPTARA TODAS LAS MEDIDAS DEL CASO EN FAVOR DE PROVINCIAS AFECTADAS

EXPRESO EL JEFE DEL ESTADO EN LA CIUDAD DE TALCA

TALCA. — Para conjurar el peligro de futuras inundaciones, atacar el problema de la carencia de viviendas y proporcionar a los damnificados un albergue en que se consulte mayores comodidades y condiciones higiénicas que resguarden la salud de los mismos, S. E. don Carlos Ibáñez del Campo, —en su visita efectuada en la mañana del domingo a esta ciudad—, atendió, insinuó y adoptó varias medidas para la consecución de esas finalidades.

Luego de su arribo a la Intendencia, —en donde era esperado por el Intendente don Jorge Aravena Carrasco, otras autoridades locales como la Alcaldesa, señora María Urcelay, el Director General de Obras Públicas, don Oscar Tenhamm; el Director del Servicio de Auxilio Social, don Exequiel del Solar, más el Ministro de Obras Públicas, don Orlando Latorre, que lo acompañó en su visita por la zona—, el Primer Mandatario recorrió los barrios Santa Ana y San Gabriel, los más afectados por los desbordes de los canales Baeza y ex Sandoval. Se impuso en el terreno mismo de los graves perjuicios causados por las aguas, visitando algunas de las numerosas casas de gentes humildes que se encuentran inhabitables. Conversó con la gente del pueblo con aquella sencillez, afecto y solicitud que se le conocen, a quienes llevó su palabra de aliento y la seguridad de que el Gobierno adoptaría todas las medidas del caso para ir en una pronta ayuda que paliara los efectos de este desastre que alcanza a varias provincias del país y que asume, por ello, el carácter de calamidad nacional.

Visitó, asimismo, toda la extensión de los canales por donde se produjeron los desbordes de las aguas, y conocidas las causas que los originaron, instó al Intendente a allanar todas las dificultades que se presenten y disponer a la brevedad que las circunstancias aconsejan, la iniciación de los trabajos de defensa que impidan nuevas inundaciones.

Se trasladó en seguida al ex Molino Sandoval, recinto en donde está el mayor número de familias damnificadas. Impuesto por el Intendente de sus propósitos de acondicionar este lugar para concentrar a todos los afectados, solicitó al Ministro señor Latorre que ordenara los trabajos que se requieran en cuanto a seguridad y servicios higiénicos, cosa que se dispuso allí mismo, quedando a cargo de ellos el Arquitecto provincial don Víctor Escobar.

IMPORTANTE REUNION EN LA INTENDENCIA

Presentes las autoridades locales, parlamentarios y otras personalidades, se abordó allí el problema de la vivienda. Luego de escuchar insinuaciones, expresó que era partidario de un estudio a fondo que podría convertirse en ley, con lo que se atendería en mejor forma la solución de la grave escasez habitacional, que ya lo era antes de esta emergencia. Agregó el Jefe del Estado, que está decidido a intensificar la construcción de poblaciones urbanizadas totalmente, haciendo resaltar que para ello era indispensable la amplia cooperación de los municipios. Adelantó que su Gobierno tenía en estudio un proyecto por el que se iría a la creación de un organismo que tendría a su cargo el control total de todos los fondos de las cajas de previsión. Dijo, reforzando lo relacionado con la vivienda que las casas que en el futuro se construyan por medio de los organismos estatales en esta zona deben ser por excelencia asísmicas.

Finalmente, dando un corte a dificultades que se pensó podrían presentarse para ocupar las ciento cuarenta casas de la Población Costanera, ordenó a la primera autoridad provincial que tomara posesión inmediata de ellas y que ubicara allí a quienes más lo necesitan.

La visita del Presidente de la República a nuestra ciudad ha sido, pues, muy provechosa, abrigándose la esperanza que una vez en la capital, materializará la ayuda que tanto y en diferentes aspectos se necesita aquí: poblaciones, reparación de puentes y caminos, y auxilio para la agricultura de la región, cuyas siembras fueron prácticamente "lavadas" por las aguas, urgiendo especialmente a los pequeños y medianos agricultores lo necesario para resembrar, especialmente el trigo, que es el rubro más afectado.— (SOTO, Corresponsal).

Los camiones del Ejército, las autoridades y las tropas han tomado a su cargo las riendas de la ciudad de Concepción en el estado de emergencia en que se encuentra. El señor Ramón González Nolle, Jefe de la Estación de la Línea Aérea Nacional ha tenido ardua labor con el puente aéreo tendido entre dicha ciudad y Santiago. En la foto se pueden apreciar algunos numerosos fardos con correspondencia atrasada que el Ejército y la LAN transportaron para su inmediata distribución.

REANUDADO TRANSITO HACIA LA REGION DE HUERTA DEL MAULE

SAN JAVIER.— El Gobernador, señor Adalberto Fernández, con la colaboración de diversos funcionarios, ha logrado reanudar el tránsito hacia la aislada zona de la Huerta del Maule, El Melozal y otras extensas comarcas, mediante el servicio de dos góndolas que habían quedado inmovilizadas al otro lado del río Loncomilla, después del recio temporal de la semana pasada.

También quedará restablecido el balseadero de Peumo, con el uso de una lancha.

El señor Fernández dispuso el reparto de materiales de construcción a los damnificados, a fin de que puedan iniciar las reparaciones de sus dañadas habitaciones.

Ayer se constituyó la Defensa Civil, eligiéndose un directorio formado por las siguientes personas: Gobernador, señor Adalberto Fernández; capitán de Carabineros señor Francisco Sepúlveda, señoritas María Isabel Rojas y Orfelina Saravia; notario señor Eduardo Ramírez, y señora Eliana del Solar.— (BERTRAND, corresponsal).

FABRICA DE AVIONES SERA INSTALADA EN EL BELLOTO

QUILPUE.— En la reunión del domingo último en la Municipalidad, que presidió el Alcalde titular, con la asistencia de los regidores señores Julio Galaz y Federico Lubet, y los miembros del Club Aéreo de Valparaíso, señores Ismael Leiva, Julio César Vera y Hernán Santibáñez, y representantes de la prensa, se dió cuenta que el sábado en la tarde visitaron el campo aéreo de El Belloto, los comandantes de aviación señores Hugo Munita y Alberto Honniwel, miembros del consejo de la FANAERO, institución que se propone construir a corto plazo aviones de diversos tipos. Los citados oficiales manifestaron que en sus estudios técnicos habían considerado especialmente a El Belloto como lugar para instalar una de las fábricas, primero por su ubicación y en seguida por su clima especial y más estable. En esa oportunidad el Club Aéreo de Valparaíso ofreció sus maestranzas y hangares para iniciar cuanto antes la construcción de aviones experimentales, y al mismo tiempo ofrecieron cooperar para obtener unas 10 hás. de terreno para la instalación de la citada fábrica.

Por su parte, los ediles y socios del Club Aéreo de Valparaíso, acordaron formar una comisión compuesta por el Alcalde señor González y los señores Julio C. Vera, Alejandro Lubet y Hernán Santibáñez, con el objeto de activar esa iniciativa y darla a conocer al Intendente de la Provincia y Alcalde de Valparaíso y Viña del Mar, por las enormes proyecciones que ella tendría, ya que en esa industria trabajaría un subido número de obreros.— (El corresponsal).

RESTABLECIDO EL TRANSITO EN EL CAMINO A P. MONTT

En el Ministerio de Obras Públicas se informó ayer que ha quedado restablecido el tránsito en el samino al sur, hasta Puerto Montt.

En el río Loncomilla, cuyo puente fué arrastrado por las aguas, se está construyendo una balsa provisoria. Los ingenieros a cargo de las diferentes obras de reparación han recibido instrucciones de realizar los trabajos en el menor tiempo posible, a fin de restablecer las condiciones normales de tránsito en los diferentes caminos afectados por las inundaciones.

ACONCAGUA VA EN AYUDA DE LOS DAMNIFICADOS DEL SUR

SAN FELIPE.— El Intendente de la Provincia de Aconcagua, don Armando Ramírez Prado, haciéndose eco del llamado formulado por el Supremo Gobierno para acudir en ayuda de los damnificados del último temporal ocurrido en el sur del país, ha convocado para hoy a las distintas autoridades de la provincia y a los más caracterizados vecinos a una reunión para tratar especialmente sobre el plan de trabajo, para ir en socorro de esas personas afectadas.

Esta iniciativa del Intendente ha sido muy bien recibida en toda la provincia, y se sabe que desde ya se están recibiendo paquetes y donaciones en efectivo con tan humanitario fin.

El Intendente remitirá las especies y fondos que se recauden, a la esposa de S. E., quien, como se sabe, dirige la organización denominada Ropero del Pueblo. (CASTRO, Corresponsal).

ATROPELLO A UNA MENOR Y TRATO DE ESCAPARSE

LA SERENA. — Humberto Armando Chirinos Villanueva de 40 años de edad, comerciante, carnet 33228, de La Serena, atropelló en la madrugada de ayer a la menor Elena Bartelli, hija de unos colonos alemanes, en el camino de Juan Soldado a La Serena, y posteriormente se dió a la fuga. La menor murió, momentos después, en el Hospital Regional de La Serena, mientras Investigaciones se daba a la tarea de ubicar al culpable, quien fué identificado en la misma noche de ayer, cuando se encontraba guardando la camioneta causante del atropello.

ESCASEZ DE CARNE EN EL PUEBLO DE LA LIGUA

LA LIGUA.— Hace algunos días los dueños de carnicerías de esta localidad, han solicitado un alza de $ 14 en el kilo de carne, alegando que el precio del animal vivo, también ha subido de valor.

El Gobernador del Departamento, que a la vez es Comisario de Subsistencias, estima que dicha petición es improcedente y excesiva, y que de ella ha dado cuenta al Comisariato General.

Entre tanto la población está sufriendo la escasez del artículo y también algunos abusos.— (GATICA, corresponsal).

Falta de personal en la Inspección del Trabajo

MOLINA.—En repetidas oportunidades hemos hecho ver la conveniencia y necesidad de que la Dirección General del Trabajo proceda a dotar a la Inspección de Molina de un ayudante o secretario.

La labor que debe desarrollar el actual inspector, señor Julio Alvarez Alvizú, es ardua y sacrificada, y se ve muchas veces malograda por el exceso de trabajo, ya que el radio de la oficina cubre una importante y enorme zona, netamente vinícola, en donde los conflictos sociales son numerosos.

En consecuencia, insistimos en la pronta designación de un funcionario que secunde y coopere a la pesada labor del inspector, originada únicamente por falta de personal.— (FAJARDO, corresponsal).

A los señores socios del Club Aéreo de Chile

De acuerdo con el art. 11 de los Estatutos, y 40 y 42 de los Reglamentos del Club Aéreo de Chile, cítase a asamblea general extraordinaria de socios, los días 17, 18 y 19 de junio de 1953.

OBJETO:

1.o— Reforma y aprobación de nuevos estatutos y reglamentos.

2.o— Presentación de la Memoria comprendida entre mayo de 1952 y mayo de 1953 y Balance al 31 de diciembre de 1952.

3.o— Cuenta de la marcha general del Club.

4.o— Renuncia del actual Directorio y elección de un nuevo Directorio, de acuerdo con la modificación de estatutos que se propone.

Los días 17, 18 y 19 de 9.30 a 12.30 y de 3 a 5.30, se recibirá en secretaría del Club, Huérfanos 1147, oficina 601 la votación para la aprobación de reforma de estatutos y reglamentos. Los demás puntos de la tabla se verán el día 19 a las 6.30 P. M. en el local del casino del Club, en Los Cerrillos.

Se encarece la asistencia.

EL PRESIDENTE

Brillante recepción ofreció el Cónsul de Gran Bretaña

VALPARAISO.— Con diversos actos, que adquirieron brillantes caracteres, la colectividad inglesa residente en este puerto, celebró ayer la coronación de la Reina Isabel II de Gran Bretaña.

En el Consulado británico y en todas las casas comerciales se izó el pabellón inglés. A mediodía, el Cónsul General del Reino Unido, y señora, ofrecieron una recepción en su residencia de Viña del Mar, asistiendo las autoridades de la provincia y distinguidos invitados.

La British Commonwealth Society de Valparaíso conmemorará hoy este acontecimiento con un baile social en los salones del Casino Municipal de Viña del Mar.

A CUATRO ASCIENDEN LOS MUERTOS EN EL ACCIDENTE DE TALCA

TALCA.— Ayer, a las 8.30 horas, falleció otro de los heridos del accidente ocurrido anteayer en el cruce provisorio del río Maule, con lo que ascienden a cuatro los muertos del choque.

En el Hospital Regional falleció Héctor Morales Azócar, propietario del microbús embestido por el tren N.o 5. En cuanto a Elvira Albornoz Ramos, ha experimentado una leve mejoría dentro de su gravedad.— (SOTO, corresponsal).

EN CHILE SERAN CONSTRUIDOS BARCOS DE 10 MIL TONELADAS

VALPARAISO.— En círculos navieros de este puerto, se informó que en el curso de este mes se abrirán propuestas en diversos países europeos, para la contrucción de un moderno astillero en el país con capacidad para construir barcos hasta de diez mil toneladas.

Los informantes dijeron que hay importantes consorcios capitalistas extranjeros que se muestran interesados en participar en las propuestas. Las bases estipuladas por el Gobierno contemplan el aporte de maquinarias en un 49 por ciento del valor total. El saldo deberá cubrirse con colocaciones en que intervendrán el Gobierno, los armadores y empresas metalúrgicas.

3.000 cajones de limones para Europa embarcan hoy

VALPARAISO.— Ante la gran demanda de limones que existe en varios países de Europa y Norte América, Chile tendrá oportunidad de exportar este año grandes cantidades de esta fruta, ya que la producción nacional cubrirá el consumo interno y aún quedará excedente para vender en el exterior.

TRES MIL CAJONES PARA ALEMANIA OCCIDENTAL. — El primer embarque del año de limones para Alemania Occidental se efectuará hoy en este puerto, en la motonave sueca "Bio Bio", de la Johnson Line, que embarcará tres mil cajones.

Los próximos cargamentos de limones se enviarán por Valparaíso en barcos de la Grace Line, Knutsen Line, Compañía Inglesa de Vapores, Compañía Real Holandesa de Vapores, etc.

Extraordinario interés despiertan las jornadas atléticas en Valparaíso

VALPARAISO.— Encuadrado en un entusiasmo que jamás se había manifestado anteriormente en justas atléticas, se inauguró la primera jornada del Torneo Atlético de Novicios en este puerto. Una grata satisfacción constituyó en esa etapa, el registro de 45 metros 51 en el lanzamiento de la jabalina, marca record que conquistó Mario Urzúa, del Chile Olimpia.

CROSS COUNTRY. — Para mañana jueves la dirigente atlética local ha programado una competencia de cross country, para diversas categorías, prueba que se efectuará a las 10.30 horas en el Estadio de Playa Ancha.

EL PUNTAJE.— Finalizada la primera etapa del torneo de novicios, el puntaje ha quedado en la siguiente forma:

1.o Escuela Naval, 71 puntos;
2.o Universidad Santa María, 35;
3.o Everton, 28.
4.o Gimnástico Alemán, 23; 5.o San Rafael, 21; 6.o Chile Olimpia, 12; 7.o Universidad Católica, 12; 8.o Esc. Máquinas, 7; 9.o Ferroviario, 3, y 10.os New y A. Quillota, 6.

DAMAS.—1.o Gimnástico Alemán, 62 puntos; 2.o New, 16; 3.os Universidad Católica, Ferroviario, Chile Olimpia y A. Quillota, 0.

Ayer reanudó servicio de cabotaje vapor "Castilla"

VALPARAISO.— Luego de haber permanecido más de un mes de para en este puerto, sometido a reparaciones, ayer entró nuevamente al servicio el vapor "Castilla", de la firma Martínez, Pereira y Cía. Esta nave realizará viajes de cabotaje hasta Iquique y puertos intermedios.

Las reparaciones del vapor "Castilla" han significado para sus armadores una inversión superior a los seis millones de pesos, quedando en excelentes condiciones de navegación.

Un plan de efectivas realizaciones encara nuevo Alcalde de Pto. Montt

PUERTO MONTT.— En una reciente entrevista, el nuevo Alcalde de la comuna, don Juan Oelckers Schwarzenberg, de filiación política agrariolaborista, presidente provincial de Llanquihue del PAL, descendiente de una de las familias más antiguas de la ciudad, de profesión comerciante, anteriormente regidor durante los períodos 1941-44 y 1947-50, miembro destacado de prestigiosas instituciones del puerto, tales como el Club Alemán, Rotary y el Cuerpo de Bomberos, del cual es director honorario, manifestó:

"Serán mis principales preocupaciones, la construcción de un edificio para Mercado, acorde con la categoría de esta ciudad; la terminación del gimnasio cuya construcción, con tanto sacrificio, llevó a cabo la Administración anterior; la pronta expropiación de los predios del lugar denominado Tepual y destinados a un aeropuerto de primera clase, para lo cual se cuenta con los fondos necesarios; la continuación de las obras del hotel que construye el Consorcio Hotelero de Chile, para atender el activo movimiento de pasajeros y turistas en época estival; la dotación de calles pavimentadas, agua potable, alcantarillado y luz eléctrica, para algunos barrios de la ciudad, que todavía carecen de estos elementos esenciales.

"También me parece de interés la ampliación del radio urbano, de conformidad con el crecimiento que experimenta la ciudad. Para ello, sería preciso prolongar el camino de circunvalación, en el lado oriente, hasta confluir con la Avenida España, especie de Avenida Costanera que une a Puerto Montt con el balneario de Pelluco, y, por el occidente, con el camino a Chinquío, que conduce a los famosos viveros de ostras". (Actualmente, el camino de circunvalación de Puerto Montt rodea a la ciudad sólo por el lado norte y sirve de empalme entre las vías Puerto Varas-Puerto Montt y Puerto Montt-Maullín).

"Demás está decir que para lograr la cristalización de estas aspiraciones, se requiere, no sólo la cooperación de los regidores, sino de toda la ciudadanía en general. Por mi parte, estaré siempre atento y dispuesto para colaborar y mancomunar los esfuerzos con el Intendente de la Provincia y demás autoridades administrativas", terminó diciendo el nuevo Alcalde. — (BERNER, corresponsal).

Fomento del consumo de pescado en San Felipe

SAN FELIPE.— En la Plaza de Armas fue inaugurada la Exposición Pesquera, organizada por la Jefatura Sanitaria Provincial; el Departamento de Extensión Agrícola, el Departamento de Pesca y Caza y la FAO.

Esta exposición, que cuenta con la decidida adhesión del Intendente y de la Alcaldesa, tiende a fomentar el consumo del pescado.

Dentro de poco se abrirá un puesto regulador en el Mercado Municipal. Durante el desarrollo de la exposición se expendió pescado fresco a precios módicos, y también hubo stands en el que se vendía pescado frito a los visitantes.— (EL CORRESPONSAL).

Casas en peligro de derrumbarse en Curicó

CURICO.— De acuerdo con el informe evacuado por la Comisión de Ingenieros que se entregó a la Intendencia, a consecuencias del temporal de los días 25 y 26 de mayo, hay veintitrés viviendas que albergan doscientas cinco familias, que están en peligro de derrumbarse. Por lo tanto, es de urgente necesidad se construya en esta ciudad una población de emergencia, a fin de que tenga donde cobijarse toda esa gente que ha quedado sin hogar, en forma higiénica y con las seguridades del caso, de acuerdo con los deseos expresados por S. E. el Presidente de la República en su visita a Curicó.— (MERINO BUSTOS, corresponsal).

Obras públicas para el balneario de Cartagena

CARTAGENA.— El alcalde de la comuna, en reciente entrevista con el Director del Departamento de Hidráulica del Ministerio de Obras Públicas, solicitó la extensión de la red de alcantarillado y la solución en forma definitiva del colector de ese balneario.

También conversó con el Jefe de Pavimentación para estudiar un plan de pavimentación de las principales calles de la comuna.

BIBLIOTECA POPULAR "GABRIELA MISTRAL"

CURICO.— En presencia de las autoridades y jefes educacionales, el Rotary Club de Curicó hará entrega oficial al Intendente y presidente del Consejo de Alfabetización, señor Guillermo Hormázabal, de la Biblioteca Popular "Gabriela Mistral", en una significativa ceremonia que se efectuará hoy, a las 11 horas, en los salones de la Intendencia.

Todos los concurrentes al acto deberán llevar libros como espontáneo aporte a dicha Biblioteca.

En esta oportunidad, se hará entrega de un premio al obrero, señor José Medel, por su alto espíritu de superación cultural.— (MERINO, corresponsal)

Fotografía de S. E. fué retirada del salón de Municipio de Cisterna

LA CISTERNA.— La fotografía del Presidente de la República, que se coloca en todas las oficinas y reparticiones públicas, ha sido retirada de la Sala de Sesiones de la Municipalidad de esta comuna.

El regidor agrariolaborista, señor Carlos de la Cerna, que forma parte de la minoría, protestó enérgicamente por este hecho insólito, en una de las sesiones de la Corporación.

Solicitó al Alcalde, de filiación liberal y que constituyó mayoría con regidores radicales y del Frente del Pueblo, que se restituyera, a la brevedad posible, la fotografía del Excmo. señor Ibáñez, que antes de hacerse cargo la actual mayoría, honraba el Salón de Honor de la Municipalidad. La actitud de la mayoría municipal ha sido duramente censurada por el vecindario de La Cisterna.— (El corresponsal).

DESALOJARON A UN MODESTO COLONO Y QUEMARON SU CASA

PUERTO MONTT.— El Intendente de la Provincia, señor Marchant, se encuentra preocupado de la situación ocurrida al modesto colono señor Celestino Bahamonde, que fue desalojado por fuerzas de Carabineros, luego de un litigio entablado en su contra por el ciudadano español, Félix Castro, quien habría sorprendido al Juzgado del Trabajo, alegando que Bahamonde era su inquilino.

La orden de desalojo fue cumplida en ausencia de Bahamonde y la familia de éste fue dejada bajo un frondoso árbol, en medio de la montaña. Pero, lo que ha causado serias protestas es el hecho de que luego de haber sido desalojada la familia Bahamonde, le fue incendiada la casa, ocasionándole cuantiosos daños materiales.

Este atrabiliario suceso ocurrió en un predio fiscal ubicado en la zona cordillerana de Hornopirén y los antecedentes fueron entregados al Juzgado del Crimen de Puerto Montt.— (BERNER, corresponsal).

"ITALIA"
SOCIETÀ DI NAVIGAZIONE • GENOVA

M/N. "A. Usodimare" 24 de Junio — M/N. "Marco Polo" 15 de Julio

Saldrá de Valparaíso para Europa, con escalas en Antofagasta, Iquique, Arica, Callao, Puná (Guayaquil), Manta, Buenaventura, Cristóbal, Curacao, La Guaira, Tenerife, Barcelona, Nápoles y Génova.

Huérfanos 1247 SANTIAGO — ITALMAR Agentes Generales — VALPARAISO Av. Errázuriz 401

ALITALIA
AEROLINEAS ITALIANAS INTERNACIONALES
AVIONES B. AIRES A ROMA, LOS MARTES

DEFUNCION

Ha fallecido en el Hospital de Carabineros, el Mayor de Carabineros don

LUIS RAMIREZ MONREAL

La familia

DEFUNCION

Ha dejado de existir nuestro hermano y tío, señor

JOSE TAPIA PIÑA

Sus funerales se efectuarán hoy, en el Cementerio General. El cortejo partirá a las 16.30 horas, desde su casa habitación, Chiloé 1644, casa número 15.

La familia

DEFUNCION

Ha fallecido el señor

JORGE KUDRIAWZEFF

Sus funerales se realizarán hoy, a las 15 horas, en el Cementerio General. El cortejo partirá desde la Iglesia Rusa, calle Patronato, donde se dirá un solemne servicio fúnebre, por el descanso de su alma.

Su hermana.

DEFUNCION

Ha dejado de existir nuestro querido e inolvidable esposo, padre y abuelito, señor

JULIO SOLOVERA RAPOSO

Sus funerales se efectuaron ayer, privadamente.

Familia Zelaya Solovera.

DEFUNCION

Ha dejado de existir nuestro querido padre, suegro y abuelito, señor

JULIO SOLOVERA RAPOSO

Sus funerales se efectuaron, privadamente ayer, en el Cementerio General. Se le agradece a las familias y amigos que se sirvieron acompañar.

Su esposa, hijos y nietos

DEFUNCION

Ha dejado de existir mi querida madre, doña

CLODOMIRA ARAVENA vda. de MORALES

Sus restos serán sepultados hoy en el Cementerio Católico, después de una misa que se le oficiará en la Iglesia San Francisco, a las 10 horas, por el eterno descanso de su alma.

Su hija Brígida Morales Aravena.

DEFUNCION

Ha dejado de existir nuestra querida madre, suegra y abuelita, señora

ISABEL JIMENEZ vda. de SANCHEZ

Sus restos serán sepultados hoy, en el Cementerio General. El cortejo partirá desde su casa habitación, San Diego N.o 1456, casa N.o 20, a las 16 horas.

La familia

DEFUNCION

Tenemos el sentimiento de comunicar el fallecimiento de nuestra querida madre, suegra y abuelita, señora

TERESA DROPPELMANN vda. de KREBS

Cuyos funerales se efectuarán hoy en la ciudad de Puerto Montt.

Familia Venegas Krebs.

DEFUNCION

Ha dejado de existir en San Ignacio (Chillán), nuestra querida hermana y tía, señora

ROSALIA ZAPATA vda. de CARCAMO (Q. E. P. D.)

El domingo 7 de junio, a las 10.30 horas, se oficiará una misa por el eterno descanso de su alma, en la Iglesia Apóstol Santiago, Bernal del Mercado 390.

Su hermana y sobrinos.

Fracasaron intentos del "O'Higgins" para dejar víveres en Constitución

VALPARAISO.— En círculos de la Superioridad Naval de la ... nos informó que habían fracasado los intentos del crucero "O'Higgins" ... desembarcar los víveres ... que conducía a bordo para ... edificados de la ciudad de ... ción.

DIFICULTADES EN LA ... DEL RIO MAULE.— ... zarpó de Valparaíso el ... mo conduciendo alimentos ... para varias ciudades de ... que fueron prácticamente ... por los temporales registrados ... mente; pero debido a las ... que presentaba la "barra" ... Maule y por falta de ... adecuada, para atraer ... el comandante del crucero ... navío señor Hernán ... informó a la Superioridad ... había seguido viaje a Talca...

Corresponsal de "La Nación" en Valparaíso
BLANCO 1161—TELEFONO ...

SEIS DETENIDOS POR HOMICIDIO OCURRIDO EN AGOSTO DE 1952

VALPARAISO.— La policía ... a tres hombres y tres ... relación con el asesinato ... gento de la Armada Nacional ... Purísimo Cárcamo Cárcamo ... que ocurrió en la madrugada ... primero de agosto del año ...

Los detenidos están ... complicidad y encubrimiento ... sinato que, cuando se produjo ... vocó expectación pública ... están incomunicados y han ... viadas a la capital para ... interrogadas por el Fiscal ... Santiago, señor Jorge ...

La nómina completa es ... te: Esteban Aguirre, Carlos ... to Pastenes y José ... dames; Norma Ahumada ... (figura como la principal ... del crimen), Rosa Peña ... ría Galdames Moya.

DIA NACIONAL DE ... FUE CELEBRADO ...

VALPARAISO.— Ayer fué ... rado en este puerto el Día ... de Italia, con una recepción ... ció en la sede del Consulado ... en Valparaíso el representante ... sular, señor Giovanni ... señora, al que concurrieron ... des civiles y militares ... to.

La colectividad italiana ... el pabellón de su patria ... comerciales y particulares ... a los festejos programados.

DEFUNCION

Tenemos el ... de comunicar el ... miento de nuestra ... da esposa y ... ñora

FILOMENA VARGAS VALENZUELA

Sus restos serán sepultados ... en el Cementerio General ... tejo partirá a las 16 horas ... su domicilio, calle P. H. ... mero 671 (Ñuñoa).

Su esposo, Francisco J. ... la Cueto e hijos

DEFUNCION

Tenemos el ... de comunicar el ... miento de nuestra ... da hermana y ... señora

FILOMENA VARGAS VALENZUELA

Sus restos serán sepultados ... en el Cementerio General ... tejo partirá a las 16 horas ... su casa habitación, calle P. ... N.o 671 (Ñuñoa).

Luis Vargas Sánchez y ...

DEFUNCION

Ha dejado ... nuestra querida ... señora

FILOMENA VARGAS VALENZUELA

Sus funerales se efec... tuarán hoy en el Cementerio General. El cortejo partirá ... horas, desde su domicilio ... H. Ling N.o 671 (Ñuñoa).

Fernando Valenzuela ... milia.

DEFUNCION

Ha fallecido ... querido esposo ... señor

DOMINGO M... BRIONES

Sus restos serán sepul... tados hoy en el Cementerio General. El cortejo partirá ... Parroquia Santa Sofía ... rane esquina León Prado ... pués de una misa que ... por el eterno descanso ... ma, a las 10 horas.

DEFUNCION

Ha dejado ... nuestra querida ... madre y abuelita ...

MATILDE ... FERNANDEZ

Sus restos serán sepul... tados mañana, en el C... Católico, después de una ... se oficiará en la Parroquia ... fael, a las 10 horas.

DEFUNCION

Ha fallecido ... querido hijo, ... dre y hermano ...

BENITO ... IRACABAL

Sus funerales se efec... tuarán mañana en el C... General. El cortejo partirá ... 16.30 horas, desde su casa ... ción, Chacabuco 1151.

DEFUNCION

Tenemos el ... de comunicar el ... fallecimiento de ... querida madre, ... abuelita, señora

GREGORIA L... FERNANDEZ

Sus funerales se efectuarán ... en el Cementerio General ... de una misa que se oficiará ... 11 horas, en la Iglesia de ... ción, Vicuña Mackenna ... Marcoleta, de donde saldrá ... tejo a las 11.30 horas.

¿Funerales? Arócar...

INGLESES RECONOCIERON SUPERIORIDAD DE LOS URUGUAYOS.— Tanto el director técnico, Winterbotton, como el árbitro Ellis, y los propios jugadores británicos, están en perfecto acuerdo en cuanto a que Uruguay fue superior y mereció ganarlos el domingo en Montevideo. Agregan que fue el celeste el mejor cuadro que encontraron en su jira. En estas dos escenas vemos, a la izquierda, un momento de peligro para la valla inglesa. Merrick ha salido de su arco para alejar una pelota, mientras el back Ramsay impide la entrada del puntero izquierdo, el debutante Cabrera. A la derecha, Julio Pérez y Willy Wright, altos valores en sus respectivos teams, se esfuerzan por quedarse con el balón. Están, también, Ramsay, Míguez, Johnston y Cabrera. (Fotos por gentileza de Jacobo Bresler, de "Acción", de Montevideo).

Andinistas chilenos vencen por primera vez la cumbre del Monte Sajama, Bolivia

Por primera vez en la historia del andinismo sudamericano, tres escaladores chilenos de los registros del Club de Deportes Green Cross, acaban de acometer la hazaña de dominar la cima del hasta hace poco nunca vencido monte Sajama, en Bolivia, de 6.415 metros de altura.

Los héroes de esta arriesgada empresa, que muchos famosos andinistas americanos y alpinistas europeos acometieron infructuosamente, fueron Luis Alvarado Reyes, jefe de la expedición; Oscar Alvarez Pereira y Carlos Alvarez Reyes.

Estos tres escaladores chilenos de pura cepa, obreros por añadidura, lo que hace tanto y más notable su hazaña, fueron alentados y ayudados, moral, técnica y económicamente, por el Departamento de Deportes del Estado, contando, por lo demás, justo es reconocerlo, con toda clase de facilidades por parte de las autoridades y Gobierno de Bolivia.

El Sajama se encuentra ubicado a 25 kilómetros de la frontera chilena del departamento de Arica, casi en el ángulo mismo formado por el paralelo 18 y el meridiano 69. Su escalamiento resulta uno de los más peligrosos de América, tanto por la cortante topografía de su cumbre, la arenisca frágil y desmenuzable de sus flancos, los fuertes vientos y la bajísima temperatura, como los dos grandes ventisqueros colgantes que caen al lado suroeste, y que jamás habían sido traspuestos.

VENCEDORES Y VENCIDOS.— Las selecciones de Uruguay e Inglaterra en la clásica foto, antes del emocionante match que sostuvieron en el Estadio Centenario, y que significó un magnífico triunfo para los celestes, actuales campeones del mundo, por 2 a 1, debiendo ser por un score mayor. Los uruguayos (arriba) estuvieron representados por Máspoli; Matías González y William Martínez; Rodríguez Andrade, Carballo y Cruz; Abadie, Julio Pérez, Míguez, Schiaffino y Cabrera. Los británicos (abajo), por Merrick, Ramsay y Eckersley; Wright, Johnston y Dickinson; Finney, Broadis, Lofthouse, Taylor y Berry. (Fotos por gentileza de Jacobo Bresler, de "Acción", de Montevideo).

POR los BARRIOS y COMUNAS

Organizado por el Club Bernardo O'Higgins, se llevará a efecto mañana desde las 9 horas, una competencia de fútbol en la cancha del Estadio Yarur. A primera hora jugarán los equipos B del Bernardo O'Higgins y Juventud Viel; luego actuarán Unión Rosedal B con Carlos Vega; Carlos Duarte con Juventud Viel A; Unión Rosedal A con Sirio; Maquinarias Yarur con Otis; Trinidad Nacional con Río Claro; Unión Central con Cultural Venezuela y los primeros elencos del Bernardo O'Higgins con Capitán Wood.

Nacional venció con su primer y segundo equipos al Paraguay por 2-1 y 2-0 respectivamente, perdiendo con el tercero por 1-2. El cuadro de honor del Nacional formó con: Leiva; García y Bastías; Rojas, Maira y Undurraga; Oyanedel, Riveros, Salinas, Fraile y Barrera. Goles de Oyanedel y Salinas.

El Unión República acepta desafíos para jugar los domingos por la mañana. Cuenta con tres equipos adultos y cancha. Dirigirse al señor Aníbal Yáñez, República 9, teléfono número 93866.

Empate a dos goles terminó el encuentro entre los primeros cuadros del Caliche y San Isidro. En el encuentro entre los segundos elencos se registró el mismo score y con los terceros equipos venció el Atlético Caliche por 2-0. El primer elenco del Caliche formó así: Linieros; Morales y Rotman; Quijano, Flores y González; Escobar (Acevedo), Abumohor, Martini, Pesce y Rodríguez.

Feria del Libro enfrentará mañana al Hermanos Moreno en la cancha 1 del Club Norteamérica, a las 10 horas.

Los tres equipos adultos del Sportivo Boston deberán concurrir mañana al Estadio Recoleta. El tercero a las 9 horas, el segundo a las 10.30 horas y el primero a las 14 horas.

BRASIL E IRLANDA EMPATARON EN EL MUNDIAL DE HOCKEY

GINEBRA, junio 2.— (UP).— Brasil e Irlanda empataron a 2 tantos en el partido de hockey sobre patines que sostuvieron hoy. En el primer tiempo Irlanda aventajaba a los brasileños 2 a 1.

Dos mil quinientas personas presenciaron el encuentro esta noche en el pabellón de deportes, en cuyo programa figuraba, además, el encuentro entre Francia y Dinamarca, que terminó con el triunfo de aquéllos por 3 a 2, después de terminar en empate a 1 tanto el primer tiempo.

Brasil, que se presenta por primera vez a una competencia por el Campeonato Mundial de este deporte, logró ayer su primera victoria. Su actuación de hoy fue considerada sobresaliente, mostrando técnica y espíritu de lucha.

Antonihno, delantero del Brasil, fue el mejor hombre de su equipo.

FUTBOLERIAS

El half izquierdo Miguel Saguel, del seleccionado de Talagante, fué probado en el cuadro superior del Green Cross, conformando a la directiva. Como nada ha resuelto la entidad de Ñuñoa, sabemos que el jugador ha recibido proposiciones del Palestino. Saguel se ha incido en los últimos compromisos del fútbol de Talagante.

—oOo—

Mañana se dirigirá a Lima el referee Mr. Charles Mackenna, quien fué contratado en ventajosas condiciones por la dirigente del fútbol peruano, quien tuvo oportunidad de observar su capacidad, durante la disputa del último torneo sudamericano. La partida de Mr. Mackenna fué de común acuerdo, y en la mejor armonía con la Asociación Central, donde prestó sus servicios desde 1950.

—oOo—

En el partido que disputaron los ingleses frente a Uruguay, se recaudaron 120.550.50 pesos oro uruguayo, o sea, más o menos 6 millones de pesos chilenos. Este bordereaux quebró todos los records registrados en el Estadio Centenario.

—oOo—

Por el triunfo obtenido ante Inglaterra, cada uno de los players del cuadro uruguayo, recibió 500 pesos uruguayos como premio, cuyo equivalente en moneda chilena asciende a 25 mil pesos.

—oOo—

Hay preocupación en las autoridades del Ferrobadminton, frente a las bajas experimentadas en el equipo superior, después del partido con Colo Colo. Coloma sufrió un principio de conmoción cerebral; Ledesma quedó con un esguince en el tobillo, siendo poco probable su inclusión en varias fechas; Casales con una clavícula fracturada y Climent, con un tobillo para la miseria.

—oOo—

Faltan muy pocos detalles que llenar, para que la Asociación Central de Fútbol haga el anuncio definitivo de su próxima confrontación con el fútbol del Perú. Se piensa establecer un competencia anual, viajando el seleccionado chileno para el 28 de julio, día de la Independencia del país hermano, y haciendo lo mismo el conjunto peruano, para el 18 de septiembre, fecha de nuestro aniversario patrio.

—oOo—

Es muy posible que a fines de la próxima semana, se dé comienzo a la venta de tribunas numeradas para el partido de Chile con España, a disputarse en el Estadio Nacional el domingo 12 de julio. También en esa misma fecha, comenzarán las prácticas periódicas del seleccionado nacional, para intensificarse 15 días antes del match. El equipo chileno presentará varias novedades, principalmente en su línea delantera, donde ingresarán Jorge Robledo y Enrique Hormazábal, siempre que el crack del Santiago Morning, demuestre que ha recuperado sus condiciones.

—oOo—

Invitado por la Asociación de La Serena, hoy se trasladará a esa ciudad el conjunto profesional del Everton, que se confrontará mañana con un seleccionado serenense. El campeón de 1952 irá con su cuadro titular, con excepción de Lourido, que será reemplazado por Mardina. También se probará en el puesto de interior derecho, a Santiago, joven crack de quien se tienen muy buenas referencias. Everton regresará el viernes, concentrándose en seguida para su partido con Colo Colo.

—oOo—

En reunión reciente, fué designado el siguiente directorio de la rama de fútbol del Audax Club Sportivo Italiano: presidente, señor Alberto Solari; vicepresidente, señor Italo Comparini; secretario, señor Alfredo Nenci de Franchi; tesorero, señor Flaminio Noseda; delegados, señores Esteban Zolezzi y Ricardo Roach; médico, Dr. Antonio Donghi; traumatólogo, Dr. Livio Casorzo; directores, señores Santiago Galbisso, Agustín Solari, Juan Magnasco, Gero Solari, Felipe Dargham, Héctor Solari, Erich Ziener, Juan Lasalvia, Alberto Salomón, Juan Cardone, Alberto Geni, Ubaldo Camaggi, Mario Montaneri, Lorenzo Mervi, Luis Penco y Héctor Cornejo; y gerente, señor Jorge Goizi.

A LOS INFANTILES DEL MAGALLANES

Asamblea general de los infantiles habrá hoy en el club Magallanes, a las 19.30 horas. Es obligatoria la asistencia de los jugadores de los seis equipos de la sección Cadetes.

—Mañana en las canchas 2 y 5 del Estadio Nacional se jugarán los partidos oficiales con Santiago Wanderers, a las 9.30 la primera infantil y juvenil, y a las 10.45 horas las divisiones intermedia y especial.

—El domingo 7 corresponde jugar con Audax Italiano.

Directores de la sección infantil del Magallanes, han sido designados los señores Leo Leal, Rubén Fuentes, Manuel Hernández y Javier Gálvez.

Ciclistas del Chile actuarán en caminos

Los cracks del Club Ciclista Chile se aprontan para participar en la competencia interna por caminos, que se hará mañana a las 9 horas. Partirán desde la Municipalidad de Conchalí, para seguir hasta Colina, haciéndose el regreso por la carretera Panamericana, hasta la Plaza de Quilicura, donde estará ubicada la meta. La prueba será controlada por las autoridades de la institución.

BASQUETBOL HABRA MAÑANA EN EL FAMAE

La tercera reunión del campeonato oficial de básquetbol de primera división, se realizará mañana en la cancha de Famae.

En el primer match deberán enfrentarse los quintetos de la YMCA y Santiago Morning, a las 21.45 horas. El partido de fondo estará a cargo de Colo Colo y Green Cross.

EL DELANTERO NOVOA ESTA EN SANTIAGO Y SIN COMPROMISOS

Se encuentra de nuevo en Santiago, el jugador argentino Francisco Novoa, centro delantero e interior, y que en la temporada recién pasada fue titular del cuadro del Rangers. Novoa, muchacho de 26 años, de condiciones nada de despreciables, tiene compromisos pendientes con un club de Venezuela; pero como en ese país el torneo oficial empieza en enero, tendrá que permanecer el resto del presente año sin poder actuar, a menos que alguna institución se interese por sus servicios. Actualmente, está libre y, según nos declaró, firmará contrato como profesional por un año. Antes de jugar en Rangers, Novoa militó en la segunda división de Racing, de Buenos Aires, e integró el team campeón de Mendoza, en 1951.

"LA NACION"

NUEVA "Refrey" CON MANDO MAGICO

Para el hogar encontrará reunidas en la Máquina de Coser Universal y en zig-zag "REFREY" un conjunto de posibilidades tales que, con el sólo movimiento del "MANDO MAGICO" (una simple palanquita que se acciona fácilmente), le será posible hacer más de CIEN trabajos diferentes, sin bastidor, con la facilidad y rapidez de un simple cosido.

FACILIDADES DE PAGO

PRECIOS FIJADOS POR EL MINISTERIO DE ECONOMIA Y COMERCIO

IMPORTADORES EXCLUSIVOS:

Lowenstein y Stewart S.A.C.

SANTO DOMINGO 1140

FONOS: 88051 - 68489 - CASILLA 2195 - SANTIAGO.

COSE EN ZIG-ZAG
☆
HACE FRUNCIDOS
☆
ENTRETEJE LA ROPA Y ZURCE
☆
REMATA Y HACE DOBLADILLO EN ZIG-ZAG
☆
COSE CON DOS AGUJAS EN RECTO Y ZIG-ZAG
☆
HACE VAINICAS, FLECOS Y PUNTOS DE CORDONCILLO
☆
COSE HACIA ADELANTE Y HACIA ATRAS
☆
BORDA CON Y SIN BASTIDOR
☆
HACE INCRUSTE UNE TELAS
☆
COSE BOTONES HACE OJALES HACE CUATEADO

ABOGADO
SANCHEZ DEL POZO
FONO: 80813
Especialmente asuntos y juicios de matrimonio. Posesiones efectivas, particiones. De 11 a 12.30 y de 17 a 19 hrs.
Moneda 1137—Of. 78

Junio
CURANTO MERVILLES
BLANCO ENCALADA 2116
Fono 93323

SANTOS
REGALOS UTILES NOVEDOSOS
Juegos de escritorio, bakelita (5 piezas) . . $ 780.—
Escritorio colegial, con salento . . . . . $ 890.—
Harmónicas esquelas en cajas, libros de misa, rosario, cadenas, medallas, tinteros niquelados, álbumes para fotografía y poesía, costureros, carpetas de escritorio, libretas con anillo, portadocumentos, billeteras, chaucheras, ajedrez, llaveros, ceniceros, cigarreras.
IMPRENTA-LIBRERIA COLON
COMPAÑIA 1333 - Stgo.

Uruguayos y chilenos en las "6 horas"

Un cuadro uruguayo jugará a beneficio

Ayer salieron de Montevideo los integrantes de la delegación de basquetbolistas uruguayos del club "ANCAP", quienes voluntariamente ofrecieron su concurso para actuar a beneficio de aquellas familias que resultaron afectadas por razones climatéricas, en el sur de nuestro país.

A mediodía de ayer, la Federación de Básquetbol de Chile recibió una comunicación oficial de la autoridad máxima del baloncesto uruguayo, en el sentido que dicho equipo viene con la autorización que es de rigor en estos casos.

La Asociación Universitaria se hará cargo de la estada y jira que realizarán los uruguayos hasta Pto. Montt, jugando en las principales ciudades.

Ocho equipos de LA NACION juegan mañana

Cuatro partidos por el campeonato interno de fútbol del Deportivo LA NACION, se llevarán a efecto mañana, en la cancha de la Casa Nacional del Niño:

En la mañana, a las 10.15 horas, juegan "Radiomanía" y "Occidente", arbitrará Raúl Gallardo, director de turno, Carlos Calvo. A las 11.25 horas: "Chile Textil" con "Foto-Ercilla", árbitro Oscar Alcayaga. Director de turno, Diógenes Zamora.

En la tarde, a las 15 horas, "Los Tiempos" con "Talleres Nocturnos", árbitro Sergio Ruz. Director de turno Waldo Escobedo. A las 16.20 horas, "Administración" con LA NACION, árbitro Hugo Mayanes. Director de turno, Mario Pizarro.

Mañana sigue torneo de A. Universitaria

Con algunas pruebas que no alcanzaron a realizarse el domingo pasado, se cumplirá mañana otra competencia organizada por la Asociación Atlética Universitaria para elementos novicios. En este torneo figura como presunto vencedor el equipo de la Escuela Militar, seguido del "Chuncho" que han totalizado mayor puntaje. La final de esta competencia se efectuará el domingo por la mañana en el Estadio Nacional, y el lunes se ofrecerá un cóctel a los atletas en la casa universitaria.

El programa a desarrollarse mañana, es el siguiente: salto de garrocha, salto largo, damas, 80 metros vallas, lanzamiento del dardo, 5.000 metros planos final, y posta de 4x100. La primera prueba se iniciará a las 9.15 horas.

Puros cracks en la delantera del Palestino; juega mañana con Unión

En el avión LAN de ayer arribó a nuestra capital el crack del Club San Lorenzo de Almagro, de Buenos Aires, Gabriel Uñate, quien se incorporará de inmediato al cuadro superior de Unión Española. Uñate y Mario Pappa, también del club de Boedo, fueron contratados por el presidente de la entidad de colonia, en viaje que hizo con este objeto en la semana pasada. Pappa es esperado hoy, pues se supo que ya había salvado algunos inconvenientes que no le permitieron viajar en compañía de Uñate.

Ambos cracks del fútbol argentino, donde han destacado por una efectividad poco común en sus puestos de forwards, darán a Unión Española la consistencia que le ha faltado en sus presentaciones oficiales. Debutarán mañana en el match con Palestino, que tendrá como escenario el Estadio de Santa Laura. Uñate y Pappa se encuentran en perfectas condiciones de entrenamiento, pues hasta el domingo pasado defendieron los colores de la entidad bonaerense.

Palestino tampoco se ha quedado atrás en lo que respecta a la contratación de figuras del balompié transandino. Para su compromiso de mañana, anuncia el debut de Rodolfo Coll, es cracks de River Plate, donde reemplazó a José Manuel Moreno, y que hasta hace poco defendió los colores del Cali, de Colombia. Palestino formará, pues, con una delantera de innegable jerarquía, como será la de Pérez, Coll, Bravo, Walter y Méndez, cuya faena dará un quehacer enorme a cualquiera defensa.

Controlará el partido de mañana en Santa Laura el referee William Crawford, y los equipos formarán así:

PALESTINO: Donoso; García y J. García; Goity, Toro y Almeyda; Pérez, Coll, Bravo, Walter y Méndez.

UNION ESPAÑOLA: Nitsche; Azares y Fernández; Ibáñez, Martínez, y Beperet; Armingol, Uñate, Pappa, Zárate y López.

Torneo de equitación se hará el domingo

El domingo se dará comienzo a la temporada oficial de equitación, con el torneo organizado por el Club de Polo y Equitación San Cristóbal, entidad que tendrá como primeros rivales al Santiago Paperchase Club y Regimiento Cazadores. En seguida el domingo 14, invitará a otras entidades locales, evitando así la realización de pruebas con número excesivo de participantes.

HAMMERSLEY CON SALAS EN MATCH SEMIFINAL DE TENIS

Andrés Hammersley se presenta hoy frente a Iván Salas, en el match semifinal del singlés del campeonato de tenis "Anita Lizana", que ha alcanzado hasta ahora un singular éxito. El crack del Internacional tendrá un rival entusiasta en el joven defensor de los colores del Stade, quien lentamente ha ido alcanzando visibles progresos. Es uno de los mejores partidos de la jornada de mañana, destacando también el que protagonizarán Margarita Bender con Lucía de Castellano, por la final del single del escalafón nacional.

El programa de mañana comprende los siguientes partidos:

CANCHAS CLUB "QUINTA NORMAL".— 9.30 horas.— Watt Carocca con Hnos. Carrasco; R. Figueroa con E. Mayer; G. Vilaseca con M. Libedinsky (definición) Sra. Meyer-Vermehren con Srta. Valdés-Nardin; Sáez-Balmaceda con ganador Toro-Maturana con Ulloa-Matta; R. Velasco con ganador Eug. Galán con V. Betinyani.

10.30 horas.— Sra. G. de Marcovic con Srta. L. Jiménez; Iriart-Chomali con Orrego-Palma; A. Hammersley con I. Salas (semifinales singles), Sra. L. de Castellano con Srta. M. Bender (final singles damas), Sra. M. de Figueroa con Srta. A. Mayorga; D. Bolton con M. Camps.

11.30 horas.— E. Bulling con A. Pino; Srta. C. Alamos con Srta. L. Galán; Srta. L. Larraín-Carrasco con ganador Sra. Edwards-Casanova con Sra. Raineri-Calle. Srta. Fierro-Galán con Srta. Soboski-Nathan.

14.30 horas.— J. Avila con C. Spies; González - Bolton con Marsh-Bruhn; Camps-Figueroa con Pérez-García Huidobro; Riveros-Avila con ganador Watt-Carocca con Hnos. Carrasco; E. Troncoso con S. Cumsille.

15.30 horas.— Srta. R. Mundt con Sra. G. de Raineri; Galán-Galán con Mardones-Gana; Srta. G. Bustamante con Srta. N. Fierro; Srta. Morales-Bender con Colle-Wünkhaus; Srta. Mayorga-Barros con Sra. Rencoret-Calixto; Véliz-Soto con Betinyani-Espinoza.

CANCHAS CLUB DE POLO SAN CRISTOBAL.— 9 horas. — W. Muñoz con O. Illanes; Guarachi Hnos. con Quezada-Moukarzel; M. Covarrubias con E. Raineri; E. Hollemart con L. Vargas; C. Arenas con M. García de la H.; Graddock-Botinelli con Pascal-Icarán.

10 horas.— P. Apey con A. Eyzaguirre; Pabst-Morales con Squirrel-Morizon (final dobles honor), R. Block con J. Castellano (final singles honor), Sra. Mussons-Fontanet con Srta. Ibarra-Rodríguez; Eguiguren - Leal con Kersterz-Platovsky; Srta. Cruz con P. Larraín; C. Ibáñez con G. Krebs.

11 horas.— Srta. N. Valavanian con ganador Srta. A. L. Ossandón con N. Hoffmann; F. García Old. con ganador C. Arenas con M. García de la H.; Srta. Hoffmann-Raineri con Señorita Price-Neumann; A. Ferrer con ganador E. Hollemart con L. Vargas.

12 horas.— Joannon-Joannon con ganador Jaques-Zemann con Balín-Eusquiza; Sra. L. Grez con Srta. B. Cicarelli; F. Guarachi con M. Perrier; R. Ducci con J. Montero; Eyzaguirre - Herreros con Alcalde-Grohnert; J. García Huidobro con S. Quesney; R. Clavería con M. García Parada.

14.30 horas.— A. Barna con Z. Kersterz; A. Eguiguren con ganador P. Apey con A. Eyzaguirre; M. Platovsky con ganador E. Raineri con M. Covarrubias; Srta. M. Price con Srta. A. Aguilera; Hnos. Ferrer con Muñoz-Loewenstein; Sra. Cruz-Muggli con Goldstein-Lorca; Ibáñez - Halesnik con ganador Guarachi Hnos. con Quezada-Moukarzel.

15.30 horas.— Herrera-Parada con López-Armamet; Raymond-Tocornal con Valdivieso-Correa; Guarachi - Larraín con Hollemart-Cerda; Raineri-Tonón con Gil-Morales; Hnos. Girón con señorita Valavanian-Sra. Mussons; Hnos. Montero con Hnos. Gasmann; ganador J. García Huidobro con S. Quesney con ganador R. Clavería con M. García Parada.

EL "RACING CLUB" JUGARA 6 PARTIDOS

Continúan las gestiones para traer el calificado cuadro de básquetbol "Racing Club" de Buenos Aires. En efecto, las Asociaciones Universitarias, San tiago y Valparaíso se encuentran deliberando cuál será la institución que se hará cargo de los gastos del quinteto argentino.

El compromiso de los transandinos sería jugar tres partidos en Santiago, dos en Valparaíso, y uno en la ciudad que se le indique.

En el velódromo del E. Nacional se corre mañana esta prueba

Día grande de fiesta vivirá mañana nuestro ciclismo. Se corren en la pista de cemento del Estadio Nacional, organizadas por la Unión Deportiva Española, las clásicas "Seis Horas a la Americana".

Participarán en este importante evento pedalero, no sólo nuestros mejores "stayers" en pista, sino que también cuatro destacados corredores uruguayos de largo aliento. La competencia, interesante de por sí, tendrá además, por lo tanto, el carácter de justa internacional

CARACTERISTICAS. — La prueba se definirá en 28 llegadas parciales. En las primeras 5 horas de carrera, las llegadas serán cada 15 minutos, y en la última hora, cada 10 minutos.

El primer llamado a los competidores se hará a las 11 horas. La carrera será largada a las 11.30 horas en punto, con el número de equipos que se presenten.

LOS URUGUAYOS. — Representarán los colores del ciclismo uruguayo en esta prueba, los siguientes corredores: Nelson Bailador, tercer campeón sudamericano de los 50 kilómetros; Francisco Bence, joven elemento que se constituyó en la revelación de la última "Vuelta Ciclística al Uruguay", donde se clasificó quinto; Cristóbal Trueba, conocido de nuestra afición por haber ya actuado en Chile en varios torneos continentales, y Nelson Durán, uno de los mejores "pistards" orientales del momento.

LOS CHILENOS. — Cuando de más granado y selecto tiene nuestro ciclismo, tanto en la capital como en provincias, se apresta, asimismo, a tomar parte en esta competencia. Entre los santiaguinos, por ejemplo, han anotado su inscripción, entre otros, los siguientes "ases": Roberto González, campeón sudamericano de los 50 kilómetros; Alfonso Moreno, Elio Martín, Cruz Orellana, Salomón Orellana, Juan Zamorano, Guillermo Zamorano, Hernán y Mario Massanés; Federico Canaval, Exequiel Ramírez, Carlos Müller, Juan Robba, Germán Robino, Enrique Muñoz, Jaime Acevedo, Eduardo López, Carlos Godoy, Luis Calvo, Héctor Droguett, Enrique Muñoz, Washington Muñoz, Hugo Roasenda, Juan Carrasco, Juan Garrido, Reinaldo Zagal, Oscar Vega y Gabriel Cordero. Entre los provincianos están Luis Bahamondes y Erasmo Marín, de Viña del Mar; José Díez y Alfredo Iribarren, de Rancagua; Rogelio Salcedo, de San Antonio; José Requesén, de San Fernando, y Juan Flores, de Curicó.

FUTBOL Y BASQUET DE LA 4.a COMUNA

Por el campeonato de fútbol de apertura de la Asociación de la cuarta comuna, se disputarán mañana los siguientes encuentros:

Cancha Población Igualdad: 14.30 horas, Población Carrera con Laboratorio Chile, tres equipos.

Cancha Latorre: 14.30 horas, Latorre con 29 de Enero, tres equipos.

Cancha Francisco Arellano: 14.30 horas, Unión Bélgica con Francisco Arellano, tres cuadros.

BASQUETBOL.— El consejo de la Asociación de Básquetbol de la misma comuna se reunirá hoy a las 20.30 horas, en Bernardo O'Higgins N.o 3810. En este serán clausuradas las inscripciones para los torneos oficiales de 1953. Deberán concurrir los representantes de los clubes Capitán Wood, Black and Black, Francisco Arellano, Flecha, I. A. Innovación, Alianza, Halcón, Laboratorio Chile Javiera Carrera, Población Edwards, Pedro García, de Conchalí, Miguel Vargas, de Talagante, San Ignacio Danubio, Santo Domingo, 29 de Enero y Población Igualdad.

29 PARTIDOS CONSULTA PROGRAMA DE MAÑANA EN FUTBOL DE BARRIOS

Mañana continuará efectuándose el Campeonato de Fútbol de los Barrios en el Estadio Popular Alonso e Hijos, en honor de la prensa deportiva metropolitana. Para mañana se han programado 29 partidos, cuyos encuentros los damos a conocer a continuación:

CANCHA N.o 1.— 10.30 horas: Benedicto XV con Blanco Garcés, segundos equipos.

11.30 horas: Blanco Garcés con Benedicto XV, primeros elencos.

14.30 horas: Vicente Martínez con Población Zelada, segundos equipos.

15.30 horas: Población Zelada con Vicente Martínez, primeros cuadros, y

16.30 horas: Juan Aguirre con Manuel Lazo, primeros equipos.

Turno en la mañana: Juventud San Pedro; turno en la tarde: Camilo Henríquez.

CANCHA N.o 2.— 10.30 y 11.30 horas: Lusitania con Cinco de Mayo, segundos y primeros equipos.

14.30 horas: Camilo Henríquez con Brasil, segundos cuadros.

15.30 horas: Central Oeste con Central Chacabuco, primeros elencos, y

16.30 horas: Brasil con Camilo Henríquez, primeros equipos.

Turno en la mañana: Unión Constantino; turno en la tarde: Vicente Martínez.

CANCHA N.o 3.— 10 y 11 horas: Fruferca con Durango, segundos y primeros equipos.

14.30 horas: Central Chacabuco con Central Oeste, segundos elencos.

15.30 horas: Alpacatal con Población Buin, segundos equipos, y

16.30 horas: Población Buin con Alpacatal, primeros equipos.

Turno en la mañana: Dos Américas; turno en la tarde: Alianza Lídice.

CANCHA N.o 4.— 10 y 11 horas: Actuará en partidos amistosos con dos equipos adultos el Deportivo Tienda El Volcán

14.30 horas: Alianza Lídice con Unión Brasil, segundos elencos.

15.30 horas: Estrella de Quinta con Nueva España, primeros equipos, y

16.30 horas: Unión Brasil con Alianza Lídice, primeros cuadros.

Turno: Francisco Hormazábal.

CANCHA N.o 5.— 14.30 horas: Nueva España con Estrella de Quinta, segundos equipos.

15.30 horas: Unión Constantino con Los Caimanes, segundos cuadros, y

16.30 horas: Los Caimanes con Unión Constantino, primeros elencos.

Turno: Unión Alpacatal.

CANCHA N.o 6.— 14.30 horas: Romero Central con Francisco Hormazábal, segundos cuadros.

15.30 horas: Embajador Quintana con Inter-Alas, primeros elencos, y

16.30 horas: Francisco Hormazábal con Romero Central, primeros equipos.

Turno: Unión Brasil.

CANCHA N.o 7.— 14.30 horas: Embajador Quintana con Inter-Alas, segundos elencos.

15.30 horas: Pastor Ovalle con Chile Sporting, segundos cuadros, y

16.30 horas: Chile Sporting con Pastor Ovalle, primeros equipos.

Turno: Romero Central.

PARTIDOS FIJADOS PARA EL DOMINGO.— Forestal con Dos Américas, Alpatacal con Población Zelada, Vicente Martínez con Población Buin, Unión Constantino con Estrella de Quinta, Embajador Quintana con Lecaros, Nueva España con Los Caimanes, Camilo Henríquez con Mercado Persa, Inter-Alas con Central Oeste, Manuel Montt con Alianza Lídice, Hilanderías Nacional con Central Chacabuco, Juventud Larraín con Juventud San Pedro, Benedicto XV con Durango, Blanco Garcés con Lusitania, 5 de Mayo con Eliseo Rojas y Fruferca con Manuel Lazo.

ECONOMIA TRIUNFO [...] BASQUETBOL DE U. C.

Economía venció a [...] por la cuenta de 74-[...] novena fecha del torneo [...] de la Asociación de [...] de Universidad Católica [...] junto vencedor que [...] destacados valores de [...] básquetbol, superó a [...] que estuvo bastante [...] cialmente sus defensas [...] mitieron realizar una [...] cómoda al elenco [...] Destacaron por el cuadro [...] cedor, Zitko, Kovacevic, [...] berrigaray, Bernedo e [...] y por los perdedores, [...] cala y Quiroz.

Los equipos y puntos [...] por Economía: Zitko [...] berrigaray 12; Iroumé [...] nedo 15, y Kovacevic [...] geniería, Claro 13; [...] Quiroz 10, Escala 16 y [...] 4 puntos.

Mañana se cumplirá [...] ma fecha de esta [...] donde se enfrentarán [...] dros superiores de [...] Arquitectura, encuentro [...] iniciará a las 19.45 horas [...] el gimnasio de la Universidad Católica, Alameda 340.

BASQUETBOLISTAS TIENEN ELECC[...]

Con motivo de haber presentado su renuncia a la presidencia del básquetbol nacional, el general (R) señor Elías Ducaud, el próximo miércoles se realizará la elección de su reemplazante en dicho puesto, como asimismo, otros cargos que pudieran presentarse. La reunión se realizará a las [...] ras, en primera citación, [...] las 22 horas, en segunda.

El motivo de la renuncia [...] señor Ducaud, es que [...] compatibilidad con su [...] miento como Director [...] partamento de Deportes [...] tado.

Muebles Praga
la más alta calidad
631 Merced 631

Distribuidores Productos SOQUINA
SANTO DOMINGO 1037
AL LADO CIA. DE GAS — FONO 83734
Pintura Nuevo Preservol. Pintura FAISAN óleo opaco. [...] tes. Aguarrás, Brochas, Pinceles, etc.; Brea, Fieltro [...] mold, etc.; Pinturas y útiles de aseo.
DESPACHOS CONTRA REEMBOLSO — CASILLA [...] — SANTIAGO —

El Mercado de la Moda
21 de MAYO 811 · DONDE HACE RINCON, FRENTE al MERCADO
ENTREGA INMEDIATA
GRANDES CREDITOS
CON $100.- SEMANALES
ABRIGOS BATAS TRAJES SASTRES TRES CUARTOS

Todos... tienen su casa y... Ud?
COMPRE UN SITIO EN EL
LOTEO LA BLANCA
• PARADERO 20 GRAN AVENIDA
• URBANIZACION COMPLETA
• 60 CUOTAS DE $ 1960.-
• SIN PIÉ, SIN COMISION.
Richard, Donoso y Cía Ltda
MONEDA 856 - 6° PISO - FONOS 81414 y 81122

Publicitas
EL SABADO 6

otro gallo le cantará...
Con los "agallados"
DIEZ MILLONES
de la
Lotería de Concepción
ENTERO $ 1.000 VIGESIMO $ 60

LA VOZ DEL PUBLICO

NUNCA EL FUTBOL DE CHILE HA GANADO AL DE ARGENTINA

Ruego a Ud. se sirva informarme si en algún Campeonato Sudamericano de Fútbol, Chile ha ganado a Argentina. Esperando su grata respuesta, lo saluda muy atentamente, su S. S.— V. Videla, Valparaíso.

N. de la R.— Nunca. El año 1920 en Viña del Mar, se produjo un empate a 1 gol; en 1926, en los Campos de Sports, se repitió este resultado; en 1943, nuevamente 1-1, en el Estadio Nacional; y, por último, en 1948, en Guayaquil, se registró el mismo score.

SINCERO ADIOS A CHILE DEL ARBITRO MACKENNA

"Después de haber permanecido tres años en Chile, dejo este país con profunda pesadumbre, ya que me ha brindado una excelente hospitalidad, razón demás para que tenga para siempre un lugar preferente en mi corazón, al igual que mi propia patria, Inglaterra.

He encontrado en Chile una nación grande y cariñosa, cuyo progreso en educación, cultura y democracia, está formando un pueblo que nada tiene que envidiar a las naciones más civilizadas del universo; es un país que uno no puede menos que querer. Su clima es uno de los mejores, fuera de que en él se puede vivir libremente, es un paraíso para los turistas que aman las bellezas naturales; sus montañas enormes en su grandeza y sus pintorescos valles y lindas ciudades son gemas preciosas engastadas en un suelo de singular hermosur... Su gente es bien educada y tiene gran instinto deportivo; el amor de los chilenos a su tierra me hace desear haber nacido chileno. Sus futbolistas son de primer calibre y pueden hacerle frente en el juego a cualesquier otro país y últimamente ha hecho grandes progresos.

Si se me permite decirlo, sus mujeres son las más bellas del orbe, y las que mejor visten. Yo recomiendo las mujeres chilenas a los solterones del mundo, verdaderas mujeres, presentadas con dignidad y pose y cuyo vestuario es del mejor gusto. Ellas son un gran crédito para una gran nación.

Los obreros chilenos son finos artesanos, como también los de las construcciones, verdaderos artífices, como lo prueban los magníficos edificios que se están levantando en Santiago y otras ciudades. La ciudad de Concepción es mi ciudad favorita, bonita, limpia y arreglada, como también Talca. Los pequeños parques o plazas colocadas en el corazón de las preciosas ciudades chilenas son lugares de belleza incomparable, donde se puede descansar a la sombra de sus árboles, cuya frescura invita a las personas cansadas y de edad; naturalmente que también son lugares de reunión para los amores, ya que como todos sabemos "todo el mundo quiere a los que se quieren". Las iglesias en Chile son muy hermosas; siendo yo un católico, muchas veces estuve horas en aquellas lindas iglesias, en silenciosa meditación y oración.

Valparaíso es como una piedra preciosa engarzada en el Océano Pacífico, y yo creo que Viña del Mar, con su famoso Casino, es verdaderamente una de las más hermosas ciudades chilenas, como también su hipódromo y maravillosa plaza.

También puedo recomendar Chile a todos los pescadores, ya que siéndolo yo, me he encontrado con ríos y lagos en el sur de Chile, con el mejor salmón del mundo; Chile podría llamarse el Paraíso de los Pescadores.

Santiago, ciudad en la cual pasé el mayor tiempo de mi estada en Chile, actualmente está cambiando su apariencia, ya que cuando yo llegué en julio en 1950, había lugares con esquinas peligrosas, con algunas calles angostas, y ahora aparecen nuevos edificios y se ensanchan las calles, progresos que dentro de los próximos dos o tres años, hará de Santiago una linda ciudad y capital.

Yo dejo Chile con profundo sentimiento, porque he llegado a querer a su gente, su música encantadora y su belleza incomparable. Dejo Chile sabiendo que nunca más veré su belleza inapreciable, y dejo muchos amigos, entre ellos a Mr. Harris, quien siempre h sido un buen consejero y un verdadero deportista. Tamb a al señor Marcos Muñoz, mi intérprete y amigo. Estos dos caballeros, entre muchos otros, son verdaderos ejemplos de la cultura chilena. Tambi : extrañaré a mis fieles camaradas y a mis colegas chilenos. Agradezco a la Federación Central de Fútbol, su directorio, dirigentes, empleados y futbolistas chilenos y público en general, por haber hecho mi estada entre ellos tan agradable. También agradezco a la prensa y a las emisoras de Santiago, por toda su gentileza.

Antes de partir, quisiera pedir al directorio y dirigentes, un favor de índole humanitario: el indulto de Adelmo Yori y darle una nueva oportunidad.

En conclusión, a todos los deportistas, colegas, público y a la colonia inglesa. Muchas gracias y adiós.

¡Viva Chile! — CHARLES MACKENNA".

Municipal San Miguel, campeón de Serie "A"

El Deportivo Municipal San Miguel se clasificó campeón de la Serie A del "Campeonato Juvenil Municipal 1953" de esa comuna, al vencer por la cuenta de 2-0 al Deportivo Valdivia. En esta competencia participaron doce equipos, de modo que la victoria obtenida por el Municipal San Miguel es un triunfo altamente satisfactorio para sus dirigentes. El cuadro ganador formó con Ríos; Cabezas y Campos; Cisternas, Céspedes y Pineda; Nilsen, Villavicencio, Santander, Castro y Espinoza. Los goles fueron señalados por Santander y Villavicencio.

CONCURSO

De acuerdo con lo dispuesto en el Estatuto del Médico Funcionario, se llama a concurso para llenar las vacantes de Médicos, con dos horas diarias de atención, para el personal y reos de las siguientes Prisiones:

1.—Cargo Médico Internista de San Bernardo.
1.—Cargo Médico Internista de Chillán.
1.—Cargo Médico Internista de Linares.

Los interesados deben presentar sus antecedentes en la Dirección General de Prisiones, calle Villavicencio N.o 346, antes del 15 de junio.

Informaciones y otros datos, pueden solicitarse a la misma Dirección del Servicio, o en las Cárceles citadas.

758
31237
SERAN SUS NUMEROS FAVORITOS

CUCHILLERIA
COMMUNITY PLATE
ELKINGTON ITALIANOS
ARBOLITO SOLINGEN
ALEMANES SUECOS
LABRADOS — BEZET — BELGAS — LUIS XV
Importación para venta directa al público
GRANDES OPORTUNIDADES
CAMILO TRUFFELLO SALVATORE
AGUSTINAS 825 — OFICINA 414

GRANDES OPORTUNIDADES COMO EN LOS MEJORES TIEMPOS en la TRADICIONAL
LIQUIDACION SEMESTRAL
FORMIDABLES REBAJAS EN LOS 20 DEPARTAMENTOS
de ALMACENES Paris

Publ. LUPERCIO ARANCIBIA

SASTRERIA y Camiseria
ABRIGOS hechos en casimires pura lana, diseño diagonal, corte recto, tres botones, desde .. $ 1.890.—
PILOTOS triple tela, con entretela vulcanizada, corte muy elegante, practicos para el frio y para el agua, desde ... ... $ 2.795.—
AMBOS en casimires peinados, corte modemo, hechos en nuestros talleres, uno a uno como de medida, desde ... ... $ 3.750.—
TRAJES de medida, en un extenso surtido de casimires nacionale se importados, a cargo de expertos cortadores, con materiales de primera, desde ... ... $ 6.800.—
ABRIGUITOS para niños, hechos en casimires pura lana, variedad de colores y dibujos, desde .. .. $ 980.—
PULL-OVER para caballeros, hechos con lanas finas, peinadas, variedad de colores, desde .. $ 198.—
SLIPS para caballeros, en nilo de algodón retorcido, artículo muy durable, desde .. .. $ 78.—
GUANTES en cuero fino, de primera clase, color marrón $ 379.—
CALCETINES de pura lana, en diseños escoceses, fantasía y en colores lisos, desde ... ... $ 72.—
OFERTA ESPECIAL
CAMISAS en popelina nacional blancas, corte amplio, tela muy durable $ 269.—

BLANCO
SABANAS confeccionadas en tela cruda, dos paños, con ancha basta calada, de 1 plaza .. $ 122.—
FRAZADAS de pura lana color gris, tejido grueso, medida 1.60 x 2.10 .. .. $ 698.—
TOALLAS afelpadas rizo alto, de calidad inmejorable, hermosos coloridos .. .. $ 75.—
GRANITE de mucha duración, gran variedad de colores, ancho 1.80, el metro $ 108 y de 1.60 .. .. $ 95.—
BRIN jaspeado en todos los colores, muy durables, ancho 0.80, el metro .. .. $ 30.80
VICHY a cuadros en todos los colores, ancho 0.80 el metro .. $ 36.80
OFERTA ESPECIAL
JUEGOS DE MANTEL para té, confeccionados en bonita tela de fantasía de 80 x 80 con 6 servilletas 49,80 —

MENAJE
JUEGO de 4 cacerolas de aluminio "Fantuzzi", de primera calidad, tamaños 14, 6, 18 y 20 centímetros. El juego .. .. $ 535.—
BATERIA de cocina de aluminio "Fantuzzi", de 1 a calidad, compuesta de 15 piezas:
1 olla
4 cacerolas
1 tetera para agua
1 hervidor para leche
1 sartén
1 cucharon
1 espumadera
1 rallador
1 colador para caldo
3 pailitas para huevos
$ 1.295
OFERTA ESPECIAL
ROLLO de papel Confort $ 13,80
CUCHARAS para mesa, de alpaca Mademsa, de primera calidad, tipo inglés $ 56.80
TENEDORES para mesa id calidad $ 50.80
CUCHARITAS para té, idem $ 20.80

LANAS
LANILLA para batas de señora, y muy especial para trajecitos de niña, el metro a .. .. $ 188.—
DUVETINA para abrigo, en 1.40 mt. de ancho, todos los colores, el metro a .. .. $ 338.—
JERSINA de lana en 1.40 mt. de ancho, para batas, completo surtido de colores, el metro a .. .. .. $ 235.—
TWEED para trajes de 2 piezas, varios dibujos, el metro .. .. $ 390.—
LANAS importadas, tipo crep, finísimas, completa gama de colores, el metro a .. .. $ 592.—

Departamento ELECTRICO
OFRECEMOS el más completo surtido de artefactos eléctricos: Refrigeradores PHILCO, Radio Philco, lavadoras, aspiradoras, Jugueras, Cafeteras, Wafleras, Termos, Ventiladores, Cocinas, Lámparas de colgar, de pie y de sobremesa, planchas, etc.
OFERTA ESPECIAL
AMPOLLETAS 40 Watts $ 26,80

MALETERIA
CHAUCHERAS, tipo inglés, cocidas con tiento, colores café y habano .. .. $ 40.—
SACO lona café y azul para sport .. .. $ 130.—
JUEGOS de tres maletas, percalina cana, medida 40-55-70 $ 850.—
OFERTA ESPECIAL
SACOS de lona café para viaje, ojetillos y manillas de bronce, con su candado. Medida 80 cms. $ 270.—

ALMACENES Paris M.R.
ALAMEDA Y SAN ANTONIO
SABADOS ABIERTO TODO EL DIA
REEMBOLSOS CASILLA 786

El Cine en su hogar
el "CINE RAM"
con movimiento
PARA PROYECTAR DIBUJOS ANIMADOS
PRECIOS DE PROPAGANDA $ 759.- PELICULAS EN COLORES $ 25.%
Se terminó su problema para la ropa de casa
PLANCHADOR ELECTRICO PARA CORBATAS
PRECIO UNICO $ 199.-
RAMIREZ HNOS. • ESTADO 91
DESPACHO REEMBOLSOS OF. 514 - TEL. 62400 - Stgo.

CHERE AMIE MODAS
FORMIDABLE LIQUIDACION DE TEMPORADA
PRECIOS DE COSTO
CREDITOS
SAN PABLO 2351
FONO 85139

Sea precavido
Tenga en su oficina TINTAS STEPHENS' en envases PARA OFICINAS y mantenga sus tinteros siempre llenos.
Stephens' INK
La fórmula inglesa que ha hecho famosa a Tintas Stephens' mantiene la calidad insuperable
EN VENTA EN TODAS LAS LIBRERIAS del País
PUBLICIDAD INTERAMERICANA

Modas LIBERTY
A sola firma. 10 meses plazo
OFRECE: Abrigos, Trajes Sastre, vestidos 3/4, tejidos de punto. Pilotos, Ropa interior, etc.
21 de MAYO 617 - LOCAL 9

MUNICIPALIDAD DE SAN MIGUEL
Cómprase automóvil y camión Ford o Chevrolet, cinco toneladas, nuevos o últimos modelos. Tratar en las mañanas, Dirección del Tránsito.
EL ALCALDE

UNIVERSAL TEXTIL LTDA.
Ventas directas al público
440 — Irarrázaval — 440
(frente al cine Andes)
Barga colegial . . $ 220.—
Franela gris . . 250.—
Lana para abrigo 285.—
Chaleco colegial . 125.—
Sweater hombre . 120.—
Chaleco señora . 150.—
IRARRAZAVAL 440

VISTASE CORRECTO
SIN PAGAR EL LUJO
MOISES JARA
SASTRE
Especialista en cuerpos difíciles, ofrece a usted
Hechuras finas a $ 1.700
SOLO POR ESTE MES
SAN ANTONIO 15
(ALTOS) — FONO 84363

VENDEDOR VIAJERO
Zona de Valparaíso Viña, Aconcagua, solicita muestras; con clientela formada en calzado, géneros, etc. Bajo Registro Nacional N.o 285. Dirigirse a: BERLIN N.o 560
VILLA ALEMANA

CASIMIRES
ECONOMICE más de $ 400.- en un corte
Visite el Depósito OVEJA TOME
DE MARCELO URANGA
COMPAÑIA 1291 • OFIC. 214

CASA ALONSO
ARRIENDO DE SERVICIO PARA BANQUETES
21 DE MAYO 817
FONO 63049
MENAJES

CASA WEISS
Joyería - Relojería
De Moneda 1043, se trasladó a su nuevo local:
GALERIA MAC IVER 142
LOCAL 13
Fono 88969 - Casilla 2521

TODO LO QUE REQUIERE SU HOGAR!
• MUEBLES EN GENERAL
• REGALOS
• PIANOS
• MENAJES
• LAMPARAS
¡CUANTOS PESOS MENOS POR UNOS PASOS MAS!
CREDITOS HASTA 10 MESES - SABADOS ABIERTO
CASA NINOVE
HUERFANOS 611 - ESQ. MIRAFLORES

CASA FLUORESCO
Mes de Santos. Mes de Regalos
LAMPARAS DE LAGRIMAS
Liquidamos variado y novedoso surtido. Modelos standard y de lujo. Cuotas de
$ 400.— mensuales
JOAQUIN BIGAS SALGADO
INDUSTRIAL IMPORTADOR
MERCED 754 - FONO 33243

MUEBLES
DE GRAN OCASION
$ 4.800.— LIVING Reina Ana, con cojines
$ 4.900.— LIVING normando, tapizado en brocato tallado a mano
$ 8.600.— LIVING normando, francés, de gran calidad, diseño especial
$ 4.500.— BUFFET con vitrina y espejo regia mesa, 6 sillas tapizadas
$ 8.500.— ROPERO tres cuerpos, arrodonado; cómoda, emperatriz, dos veladores
$ 11.000.— COMEDOR normando, 8 piezas, lingue o placa
$ 19.500.— DORMITORIO normando, diez piezas, lingue macizo
657 — Nataniel — 657
NO TENEMOS SUCURSAL

OPTICA RODOLFO HAMMERSLEY
AGUSTINAS 1096 esquina Bandera
Fono 83075 — Casilla 2398
ESPECIALIDAD RECETAS de médicos oculistas.

Casa CLARY
(Atendida por su propia dueña)
Modeladores - Fajas - Sostenes y Cinturetti, Fajas abdominales para hombres, sobre medida. Pedidos contra reembolso
STO. DOMINGO 1034 OF. A - FONO 68096

MODAS Simon con $ 300.-
A SOLA FIRMA
ABRIGOS SPORT ELEGANTES
CHAQUETONES
TRAJES - SASTRE
VESTIDOS JERSEY LANA
IMPERMEABLES
SABADO ABIERTO TODO EL DIA
Créditos SAN ANTONIO 85

CALZADOS
CREDITOS
DAMAS CABALLEROS
NIÑOS BOTAS
CAMISAS CARTERAS
RELOJES
SAN DIEGO 1901

Modas "LEO"
Abrigos
Chaquetones
Vestidos
Faldas
Blusas, etc.
Créditos a sola firma
SAN DIEGO 2023

MADERAS TERCIADAS
PINO araucaria LAUREL 3, 4, 5, 6, 8, y 10 m/m.
TULIPAS 1,4 y 2,8 m/m.
NATANIEL 136

COBRE ACANALADO
PLANCHAS DE 2 x 0,85 Mt.
"COPPERLYT"
LONDOR 1269 - FONO 62258
PRECIO $ 398.—
Especial para galpones, construcciones livianas, Techumbres en la costa.

AUTOS Y CAMIONES
Ford
Compro en mal estado o chocados.
PAGO MEJOR PRECIO
Voy a domicilio. Doy mil pesos de comisión por dato.
EXPOSICION 700

E. HINZE
BARRACA DE FIERRO
CHACABUCO 61
FONOS: 90169 92019
Fierro

CARPAS PARA CAMIONES
LONA IMPERMEABLE
de primera, ofrece para entrega inmediata, en varios colores
MANUFACTURERA QUIMICA S. C.
PLACER 565 — TELEFONO 51432
Entre Eduardo Matte y Berta Fernández
Proveedor de las Fuerzas Armadas, Empresas de Transportes, Compañías Navieras y Ferrocarriles
EXIJA QUE SU CARPA PARA CAMION SEA IMPERMEABLE UN 100% Y HASTA LA FIBRA.

RADIOS SIN PIE
METALUX
MONJITAS 843
ENTREPISO

FABRICA de MUEBLES y MUEBLERIA "ESTADO"
ART. ALESSANDRI 33 - EX ESTADO (Subterráneo)
OFRECE: dormitorios, comedores, muebles de cocina, livings modernos, muebles sueltos, Normandos, Chipendale, Reina Ana y Colonial.
FACILIDADES DE PAGO
y también sin pie

CREDITOS
ENTREGA INMEDIATA
CON $ 100 SEMANALES
CAMISAS, TERNOS, Y ABRIGOS PARA CABALLEROS Y NIÑOS
Sto. DOMINGO 987 OF. 16
ESQ. PUENTE

FABRICA
JERSEY DE LANA
VENTA POR CORTES Y RETAZOS
Sábado abierto todo el día
San Diego 1359

PARA SU CHIMENEA
PARRILLAS · BIOMBOS HERRAMIENTAS
Ferreluz
HUERFANOS 1261
FRENTE CAJA EE. PP.
MERCED 555
SABADO ABIERTO TODO EL DIA

CALZADO señoras, señoritas, caballeros.
ABRIGOS señora con sólo
$ 50 SEMANALES
y un pequeño pie, le entregamos al momento, calzado para damas, niños y caballeros.
CASA GONZALEZ CHAVES
FRANKLIN 1081

CEMENTERIO GENERAL

Se advierte al público que los nichos situados en las Galerías, muros y pabellones que están vencidos y que no fueran renovados dentro de los 30 días siguientes a esta publicación, quedarán a disposición de la Administración:

LOS NICHOS CUYO PLAZO ESTA VENCIDO

MURO NORTE, LADRILLO.— 800, Hernán González R.; 1008, Juan Torres; 622, Elisa Aros; 2413, Mercedes Podadera; 16, María Bobadilla.

NUEVA SOL.— 451, Alfonso Leroux C.

GALERIA N.o 1.— 463, Ernesto von Schonborn; 499, Ema Zúñiga F.; 535, Teodora Contreras; 539, Estela Garrido F.; 556, Margarita Broriste.

GALERIA N.o 7.— 6476, Luisa Meza S.; 7452, Elena Fuentes V.

GALERIA N.o 8.— 10811, Manuel Fuentes; 10844, Antonio Silva P.; 11607, Carlos Mora M.; 11697, Emelina Ahumada; 11733, Juan Becerra M.; 11797, Ana Gavilán Lara; 11804, María Cruzat; 11805, Manuel Tamayo; 11835, Manuel Sandoval; 11829, María Navarrete; 11853, Rosa Salvo V.; 11912, Catalina Elías V.

GALERIA N.o 9.— 12146, Julia Barra Q.

GALERIA N.o 11.— 223, Raquel Sandoval; 231, Cornelio Araya; 239, Victoria Magninan; 247, Dolores Albert M.; 303, Eudocia Puga; 314, María González; 319, Guillermo Veas F.; 327, Ana Rementería U.; 335, Juan Véliz; 338, Manuel Maturana M.; 343, Germán Díaz; 344, María Heffelman V.; 346, Julio Vásquez U.; 351, Lidia Sandoval G.; 367, Luisa Corrales; 378, Guillermo Campilluy B.; 391, Marcos Castro; 393, Mauricio Cancino; 394, Manuel Lobos L.; 395, Juan Lobos L.; 399, Julia Morales; 402, José Hermosilla; 409, Clemencia Silva; 410, Humberto Verdugo; 415, Elvira Lobos; 423, Rolando Valdivia G.; 434, Clemencia Banda; 439, Fresia Ahumada R.; 440, Teresa Escobar; 442, Palmenia Anabalón; 447, Isabel Kurlen; 449, Manuel Cárdenas M.; 455, Segundo Reveco C.; 458, Ana Sánchez N.; 471, María Palma C.; 474, Perla Cid C.; 479, Gumercinda Muñiz; 481, Gabriel Gutiérrez; 487, Sergio Gallardo; 489, Lucía Osses; 495, Juana Lafferte; 498, Aurora Castro; 511, Aurelio Toro; 527, Zacarías Guzmán; 529, Elsa Rojas; 530, Virginia Lillo; 546, Arturo Vera; 554, Ana Maturana M.; 561, Mercedes Barrientos; 615, Adela Meza C.; 623, Jovino Rodríguez E.; 631, Rosa Fuentes; 639, Natalia Venegas; 647, Hortensia Morel; 649, Arturo González; 655, Juan 2.o Calderón; 671, Rafael Hurtado; 680, Pedro Madariaga; 687, Alberto Soto; 681, Víctor Soto R.; 695, Raquel Hidalgo; 711, José Elguetz; 720, Laura Zuloaga; 727, Hipólito Agüero; 735, María Gómez; 760, Flora Heredia; 816, José Espinoza.

PABELLON 2.— 345, Adriana Rodríguez A.

PABELLON 3.— 672, Clorinda García; 799, Nazaria Pérez; 839, Moisés Olguín.

PABELLON 12.— 5784, Silvana Caligaris.

PABELLON 15.— 845, Luis López Olivos.

PABELLON RECOLETA.— 1415, Antonio Cecall S.; 1495, Carmen Flores C.

CAPILLA 29.— 2736, N. N. Drien Rojas.

Santiago, 1.o de junio de 1953.

EL ADMINISTRADOR

NOTA.— En conformidad al Decreto-Ley 421, de fecha abril de 1932, estas publicaciones se hacen los primeros días de cada mes.

ESTUFAS, COCINAS A PARAFINA
FACILIDADES
RADIOS SIN PIE
Timar Ltda.
NUEVA YORK 57

CONCURSO
INGENIERO AGRONOMO
Llámase a concurso para proveer el cargo de Agrónomo del Departamento Agrícola del Servicio de Seguro Social, con residencia en Santiago.
El concurso se cerrará el 9 de junio en curso.
BASES:
Agustinas 1253 — 7.o piso, o casilla 13285 — Santiago

NOVIOS
CHAQUETS
FRACS
SMOKINGS
Finos modernos. Ternos negros para lutos y ceremonias
ARRIENDA
Casa UTIL
FONO 36953 SAN ISIDRO 618

SASTRERIA
Juan José Jara
HECHURAS FINAS:
$ 1.700.—
UN CORTE ESPECIAL PARA CADA CUERPO
21 DE MAYO 617
Segundo piso — Local N.o 7
(Edificio nuevo)

DEPOSITO REGULADOR de PAÑOS NACIONALES
SANTO DOMINGO 1066

BUSES PULLMAN Mack A CHILLAN
AV. BULNES 144 • TELEFONOS 67210 - 85224
ALEJANDRO RIOS MACKENNA

PELETERIA BRUXELLAS
Le ofrece el más grande surtido en abrigos de pieles, gran variedad de modelos
Mouton-Doré desde $ 8.500
Nutria, desde $ 9.000
Colpo, desde $ 20.000
Grandes facilidades de pago
MERCED 691
(ESQ. MAC-IVER)
SANTIAGO - FONO 33415

Una oportunidad para Ud.!
CATRES DE BRONCE 10 MESES PLAZO
COLCHON SIMONS $ 3200.-
ESTANTES CAMAS $ 2.950.-
ESTANTES CAMAS $ 2.300.- CON CORTINAS
MARQUESA COMPLETA $ 2.500.-
Casa BRONCELAN
CON CORTINAS SAN PABLO 2715

IMPERMEABLES
VISITE NUESTRA Exposición de impermeables para señoras, caballeros y niños.
Impermeables y capas para colegiales. Mantas de castilla, trajes para obreros, botas de goma, etc., etc.
SABADOS, ABIERTO TODO EL DIA
FABRICA de IMPERMEABLES
MODELO EUROPEO
SUC. JOSE MEDVINSKY
ALMIRANTE LATORRE - 308

FERROCARRILES DEL ESTADO

PROPUESTAS PUBLICAS POR MATERIALES

Se llama a propuestas públicas para la provisión de los siguientes materiales, las que se abrirán en la Sección Adquisiciones del Departamento de Materiales y Almacenes (Estación Central), a las 16 horas, de los días que a continuación se indican:

EL 5 DE JUNIO DE 1953 — PROPUESTA PUBLICA Grupo N.o 5

HERRAMIENTAS EN GENERAL: ACRIBILES — ALICATES — ARCOS para sierras — AZUELAS — BARRENOS — BIGORNIAS — BROCAS — CAUTINES — CEPILLOS — CINCELES — COMPASES — COMBOS — CORTA FRIO — CHICHARRAS — CHUZOS de acero — DADOS — DESTORNILLADORES — DIAMANTES — DIENTES para sierras — ESCARIADORES — EXPANDIDORES — FORMONES — FRAGUAS — FRESAS — FUELLES — GARLOPAS — GARLOPINES — GATAS — HACHAS — HECHONAS — HORQUETAS — LAMPARAS soplete — LIMAS — LLAVES — MACHOS — MARTILLOS — MAQUINA esmeriladora — MECHAS — NIVELES — PALAS — PICOTAS — PRENSAS — REGLAS — SACABOCADOS — SERRUCHOS — SIERRAS — TALADROS — TECLES — TENAZAS — TERRAJAS.

EL 19 DE JUNIO DE 1953 — GRUPO N.o 16

ARTICULOS VARIOS DE MERCERIA, como ser: ABECEDARIOS y números de acero y hojalata; ABRAZADERAS; ALDABAS; ARMELLAS; BALDES de fierro galvanizado; BISAGRAS de fierro y bronce; BOLITAS para rodamientos; BROCHES "Clipper" para correas; CANDADOS; COLA del país y sintética; COLEROS; ESCOBILLAS de acero; ESMERIL en polvo, hojas normales y comunes; ESPAÑOLETAS; EXTINGUIDORES de incendio; GRAPAS; HUINCHAS para medir; LIENZA; LIJA; LLAVES para chapas; MANGOS de madera; MARCHAMOS de alambre; MOLEJONES; PESTILLOS; PICAPORTES; PIEDRAS para afilar; PORTACANDADOS; ROLDANAS; TIRADORES y UNIONES para correas.

EL 26 DE JUNIO DE 1953 — PROPUESTA PUBLICA GRUPO 42-A, 42

MATERIALES PARA ALUMBRADO Y AISLANTES, como ser: PAPEL FISH CARTON prensado — TELAS — HUINCHAS con mica — CINTA de algodón — CAMISA de algodón — BANIZ — FIBRA — EBONITA — SINDANYO — MICA — MICANITA — FUSIBLE — PORTA FUSIBLE — BALINES — CORONILLA — PLACAS — TORNILLOS de contacto — TAPONES fusibles — AISLADORES — PIEZAS RACK — CAJAS derivación — ENCHUFES — ALAMBRE para fretas — TABLEROS — PLANCHAS de mármol — PORTALAMPARAS — BASES — ROSETAS — INTERRUPTORES — CONMUTADORES — TUBO plomado y de acero — LAMPARILLAS eléctricas para linternas — TUBO fluorescente — PARTIDORES — REACTOR con condensador.

GRUPO 42.— MATERIALES VARIOS: AISLADORES — APLIQUES — CONTACTOS — ARMADURAS — CONCENTRADORES — GLOBOS de vidrio — PLAFONIER — PANTALLAS — LAMPARAS portátiles — CLIPTAL — COMPOSICION aislante — DILUYENTE — GOMA aislante — PINTURA Esbalite — RESINA — CUERDA de vidrio — BLOCKS de cartón — CARBONES — ESCOBILLAS de carbón — BOTONES para timbres — CAMPANILLAS — DENSIMETROS para baterías — DURITEX — GRAPAS aislantes — LAMPARILLAS de 12 a 110 volts. — RADIADORES eléctricos — VOLTIMETRO de bolsillo y POSTE de alerce.

EL 3 DE JULIO DE 1953 — GRUPO N.o 51

CONDUCTORES ELECTRICOS, como ser: CORDONES, ALAMBRES y CABLES: de cobre, de aluminio, de plata y tipo nichrone y niquelina, diferentes perfiles, secciones y aislaciones para usos diversos, y MANGUITO de papel para cables.

EL 10 DE JULIO DE 1953 — GRUPO N.o 29

CAÑERIAS, COPLAS, CODOS, CRUCES, CURVAS, CONTRA-TUERCAS, FLANCHES, HILOS, TAPAS, TAPONES y UNIONES; de fierro negro, galvanizado y fierro fundido; TUBOS de cobre y bronce; LLAVES diversas, etc., etc.

EL 17 DE JULIO DE 1953 — GRUPO N.o 15

EMPAQUETADURAS, MANGUERAS Y ARTICULOS DE GOMA, como ser: EMPAQUETADURAS de asbesto; en trenza; en huincha grafitada, en planchas, en planchas "Klingerit"; hidráulica de cáñamo y filástica alquitranada; ASBESTO en bloques, tiras y en polvo; FELPA alquitranada en plancha; GOMA en planchas, para pisos de coches y cuadrada para claraboyas; HILO de asbesto; MANGUERA de goma: con género, forrada de lona, neumática, para oxígeno, especial para pintura y para gas acetileno y de lona para grifos.

Bases, mayores datos y antecedentes, pueden consultarse diariamente en las oficinas arriba indicadas, de 15.30 a 18 horas, excepto sábados, que se atenderá de 9.30 a 11.30 horas.

El Jefe del Depto. de Materiales y Almacenes

...ntas y competidores para las carreras del próximo domingo en ambos hipódromos

CLUB HIPICO

...ERA CARRERA.— 1.200 me-
...— A las 12.15 P. M.
...an 55; O. Olivares.
...chador 55; A. Silva.
...modato 55; F. Pizarro.
...mparendo 55; R. Madariaga.
...ouan 55; J. Aravena.
...carpado 55; R. Montoya.
...licitation 55; M. Barra.
...lamenco 55; V. Alvear.
...yalu 55; M. Catalán.
...aipú 55; J. Arriagada.
...onigote 55; R. Ledesma.
...aco 55; S. Arriagada.
...ceatco 55; E. Salas.
...he Royal Oaks 55; J. Olivares.
...UNDA CARRERA.— 1.000 me-
...— A las 12.45 P. M.
...nalgama 52; R. Madariaga.
...armela 52; P. Flores.
...antasy 52; A. Poblete.
... Altruista 52; R. Cornejo.
... Serena 52; R. Montoya.
... Virreina 52; L. Espinoza.
...sta 52; O. Olivares.
...Macarena 52; J. Olivares.
...Old Fashion 52; M. Reyes.
...rofesora 52; P. Alquinta.
...utra 52; A. Silva.
...inter Lover 52; M. Barra.
...CERA CARRERA.— 1.000 me-
...— A la 1.15 P. M.
...talia 52; A. Silva.
...erlinesa 52; A. Poblete.
...razzaville 52; O. Olivares.
...utantan 52; J. Atala.
...ertera 52; L. Vargas.
...humanera 52; R. Montoya.
...eneuse 52; M. Henríquez.
...ady Hooligan 52; R. Madariaga.
...illadora 52; M. Valenzuela.
...ucatregua 52; R. Cornejo.
...ensata 52; P. Flores.
...rifulca 52; R. Parodi.
...alenciana 52; F. Pizarro.
...RTA CARRERA. — 1.100 me-
...os.— A la 1.55 P. M.
...ostalazo 58; H. Galaz.
...omediante 55; G. Silva.
...scarabajo 55; L. Vargas.
...ererina 55; E. Salas.
...altú 55; J. Arriagada.
...nfante 54; J. Pizarro.
...anitania 53; R. Silva.
...uérnica 53; J. Adasme.
...anouchue 53; O. Olivares.
...usolcas 53; A. Poblete.
...ntinea 52; R. Madariaga.
...árbara 52; D. Vásquez.
...arinda 52; A. Salazar.
...ortuguesa 52; C. Farmer.
...umara 52; M. Valenzuela.
...etamo 51; M. F. Silva.
... de Paris 51; T. Carrasco.
...rea 50; H. Hevia.
...uala 49; M. Barra.
...irasol 49; J. Aravena.
...ed Lex 49; J. Atala.
...esilao 47; J. Pizarro.
...hau 45; P. Bustos.
...ocario 45; R. Montoya.
...illán 45; F. Arredondo.
...igorita 45; N. N.
...NTA CARRERA — 1.500 metros.
...A las 2.30 P. M.
...ogotana 54; A. Poblete.
...ulpa 54; R. Parodi.
...idache 50; O. Olivares.
...oraza 50; P. Alquinta.
...hinchilla Real 50; G. Silva.
...lecta 50; J. Arriagada.
...ina Ley 50; R. Cornejo.
...imona 50; J. Adasme.
...aruiita 50; L. Vargas.
...eñaflorina 50; J. Atala.
...ud Africa 50; C. Benavides.
...XTA CARERA.— 1.600 metros.—
... las 3.10 P. M.
...armelita 60; J. Orellana.
...impio 57; J. Olivares.
...himilito 53; G. Retamal.
...onsuerte 51; R. Parodi.
...algo Azul 51; R. Montoya.
...osette 51; G. Silva.
...an Isidro 51; R. Cornejo.
...hirio 50; J. García.
...stá Bien 49; E. Salas.
...acónico 48; M. F. Silva.
...oveno 48; P. Alquinta.
...xcelsior 46; B. Moreira.
...arry 45; F. Gatica.
...RRERA "A".— 4.600 metros.—A
...as 3.30 P. M.
...omovás 76; M. Rivera.
...icando 75; M. Alfaro.
...oisés 73; O. Cerda.
...olito 73; A. Galleguillos.
...alomito 68; N. Villarroel.
...gurre 66; A. Chandía.
...afir 62; E. Cifuentes.
...PTIMA CARRERA.— 1.100 me-
...ros.— A las 4 P. M.
...etengo 57; G. Retamal.
...oyaute 57; C. Giráldez.
...entagón 56; A. Poblete.
...arga 54; O. Olivares.
...illarada 53; G. Silva.
...ocío 52; O. Olivares.

2 Piropo 51; L. G. Contreras.
12 Cosechadora 50; J. Arriagada.
5 Panqueque 49; H. Galaz.
11 Courrier 47; M. Silva.
13 Robreño 47; J. García.
1 Quebrantada 46; A. Montoya.
1 Vicking 46; S. Silva.
4 Valparaíso 45; L. Silva.
OCTAVA CARRERA.— 1.900 metros.— A las 4.40 P. M.
1 Talludo 56; R. Parodi.
9 Aguilón 55; J. Atala.
3 Coraje 54; P. Flores.
10 F. de Ases 54; J. Olivares.
11 Oxfordian 53; R. Cornejo.
4 Angelito 51; R. Parodi.
5 Night Club 51; R. Parada.
7 Palitroque 50; M. Valenzuela.
12 Rey Moro 50; G. Silva.
8 Montecoral 47; F. Gatica.
2 Rosalía 47; M. F. Silva.
13 Mora 45; S. Godoy.
6 Soneto 45; R. Montoya.
NOVENA CARRERA. — 1.100 metros.— A las 5.25 P. M.
3 Gandul 58; Edo. Soto.
18 Barcelonés 57; R. Aguilar.
16 Armagnac 56; R. Madariaga.
6 Capataz 56; H. Galaz.
7 Pollín 55; M. Valenzuela.
17 Adversario 52; O. Olivares.
12 Dulzurina 52; C. Giráldez.
11 Río Itata 52; A. Silva.
1 San Blas 52; R. Cornejo.
13 Campista 51; P. Alquinta.
2 Abadan 50; F. Gatica.
15 Sacatie, ex Granado 50; G. Silva.
18 Hajbar 50; J. Pizarro.
4 Talento 50; R. Parada.
9 Borgia 48; R. Pavez.
5 Emburria 48; S. Godoy.
14 Patriótica 48; L. Vargas.
10 Rucúe 46; L. Silva.

HIPODROMO CHILE

PRIMERA CARRERA. — 1.200 metros.— A las 8 horas.
9 Baroja, 57; V. Alvear
2 Omer Pashá, 57; R. Contreras
19 Berlín, 52; C. Giráldez
10 Oriel, 57; L. Espinoza
6 Victorioso, 56.5; R. Olivos
8 Interés, 56; G. Retamal
5 Fingida, 54; L. Pérez
20 Belle Île, 53,5; V. Ordóñez
18 Comosol, 53; O. Olivares
11 Lobezno, 53; D. Reyes
17 Vértigo, 53; M. Catalán
7 Oslo, 51; J. Adasme
14 Dumbar, 50,5; Ig. Núñez
12 Firmamento, 49; H. Galaz
1 Tristeza, 48; Jn. Pizarro
4 Lucaya, 47; Jn. García
16 Temerosa, 47; F. Gatica
3 Frascuela, 46; M. 2.o Araneda
15 Artista, 45; R. Montoya
13 Fortalecido, 45; P. Bustos
SEGUNDA CARRERA. — 1.200 metros. — A las 8.30 horas.
3 Buriel, 55; O. Chamorro
12 Caperol, 55; L. Espinoza
4 Don Gil, 55; R. Olivos
7 Españoleto, 55; B. Sandoval
2 Ireland, 55; R. Silva
8 Leinster, 55; A. Poblete
5 Refugio, 55; R. Castillo
1 Zagarolo, 55; Ig. Núñez
13 Remember, 55; C. Giráldez
11 Tolstoy, 55; E. Soto
14 Tres Chiflones, 55; P. Flores
6 Troylebus, 55; M. Ocampo
10 Unesco, 55; G. Retamal
9 Werther, 55; J. Ortiz
TERCERA CARRERA. — 1.400 metros. — A las 9 horas.
15 Los Leones, 58; R. Silva
2 Corona Real, 55,5; R. Pavez
4 Eden Rook, 55,5; E. Soto
12 Bailén, 54; R. Contreras
5 Llorens, 54; O. Jaña
10 Trifásico, 54; H. Hevia
8 Bandolero, 52; J. Adasme
16 Kulate, 52; C. Benavides
9 Gloriosillo, 51; H. Galaz
13 Vellocino, 48; P. Bustos
6 Vileza, 49,5; R. Montoya
14 Armadora, 45; Jn. Pizarro
7 Completa, 46,5; R. Valencia
11 Los Pingüinos, 47; R. Pizarro
3 Berlioz, 45,5; V. Alvear
1 Euzcadi, 45; M. Barra
CUARTA CARRERA. — 1.200 metros. — A las 9.35 hrs.
4 Civique, 55; L. Pérez
10 Chato, 55; Jl. Gonzáles
3 Zoroastro, 55; Ig. Núñez
2 Fol, 55; R. Olivos
8 Genil, 55; J. E. Bravo
13 Gladstone, 55; L. Romero
15 Helicóptero, 55; L. Espinoza
7 Igualito, 55; R. Parada
14 Instituto, 55; A. Salazar
11 Intact, 55; V. Ordóñez
5 Javanés, 55; M. Ocampo
16 Laruns, 55; E. Soto
1 Matto Grosso, 55; M. Catalán
9 Old Smugler, 55; J. Olivares
12 San Tropez, 55; N. N.
6 Trehualemu, 55; G. Retamal

CUATRO CARRERAS DE OBSTACULOS EN HIPODROMO CHILE

En su sesión de anoche, el directorio del Hipódromo Chile acordó la realización en fechas próximas de cuatro carreras de obstáculos en la pista de La Palma. La primera de estas competencias será para animales que nunca hayan participado en esta clase de pruebas, con un premio de 60.000 pesos al ganador. Las bases de las tres restantes serán fijadas en fecha próxima, de acuerdo con el Valparaíso Sporting Club.

QUINTA CARRERA. — 1.200 metros. — A las 10.10 hrs.
11 Afónico, 58; R. Madariaga
2 Archipiélago, 56; E. Salas
5 Tornagaleones, 56; R. Olivos
4 Graco, 55; L. Espinoza
15 Angolino, 54; J. Olivares
3 Vat 69, 54; R. Parodi
8 Píldorín, 51,5; Jn. García
9 Snapy, 51; C. Farmer
7 Piropo, 50; L. G. Contreras
13 Rocío, 50; O. Olivares
10 Silverín, 49; E. Soto
12 Lector, 48,5; N. N.
1 Ardilla, 48; Jn. Pizarro
14 Inesperado, 47; N. N.
6 Sedur, 46; R. Montoya
SEXTA CARRERA. — 2.000 metros. — A las 10.50 hrs.
12 Carmelita, 63; G. Silva
9 San Isidro, 55; J. Ortiz
10 Ferro, 54; R. Olivos
7 Lacónico, 54; An. Silva
5 Peruano, 54; V. Ordóñez
4 Media Furia, 51,5; R. Madariaga
1 Milky Way, 49; L. Pérez
3 Royal Court, 49; C. Farmer
11 Garufa, 48,5; B. Moreira
8 Jorito, 48; Jn. García
6 Kiosko, 47; R. Montoya
2 Galateo, 46; Jn. Pizarro
SEPTIMA CARRERA. — 1.400 metros. — A las 11.30 hrs.
12 Pompilio, 58; V. Alvear
15 Ideal, 54,5; G. Retamal
4 Mirasol, 54,5; R. Olivos
16 Taitú, 54,5; S. Quezada
3 Algarrobalina, 54; F. Gatica
9 Tobalaba, 54; V. Ordóñez
17 Cachador, 53,5; J. Alivares
19 Judas, 53,5; N. N.
8 Mariman, 53,5; L. Romero
10 Rearmado, 53; Jn. García
13 Naltahua, 52,5; E. Soto
18 Pachuco, 52,5; Jn. Gonzáles
2 Avezado, 51; R. Parodi
14 Debesa, 51; J. Adasme
1 Riete, 51; C. Farmer
5 La Perica, 50; R. Montoya
7 La Quintrala, 50; M. Catalán
11 Rodada, 50; M. Barra
6 Attila, 49; B. Moreira
20 Hasparren, 49; O. Olivares
OCTAVA CARRERA. — 1.400 metros. — A las 12.10 horas.
20 Alcidión, 55; Ig. Núñez
6 Coquine, 55; V. Alvear
8 Fulminador, 55; Jn. Gonzáles
10 Ortigal, 55; O. Jaña
9 Abejorro, 54; R. Parada
18 Champaubert, 54; R. Olivos
5 Ortodoxo, 53,5; N. N.
17 Palatino, 50,5; V. Ordóñez
2 Código, 53; A. Poblete
16 Cabotín, 52; L. Valencia
4 Comparendo, 52; R. Madariaga
14 Dura Lex, 52; C. Giráldez
13 Tare, 52; J. Pombet
1 Choclo, 51; G. Retamal
15 Frondoso, 51; C. Farmer
12 I. de Capri, 51; J. Adasme
3 Lituania, 51; Jn. García
19 Julita, 49; M. Reyes
7 Noca, 49; L. Pérez
11 Santillano, 49; O. Olivares
NOVENA CARRERA. — 1.400 metros. — A las 12.50 hrs.
8 Cuautemoc, 56; G. Retamal
15 Florada, 54,5; C. Farmer
1 Ardito, 54; Ig. Núñez
17 Paramount, 53,5; R. Cornejo
9 Conradito, 53; R. Parodi
5 Lover, 46,5; B. Moreira
2 Cholo, 53; J. Arriagada
19 Kalamazoo, 53; An. Silva
10 Cerdán, 51; V. Alvear
4 Nocteto, 51; J. Adasme
16 Charmanta, 50; E. Soto
11 Fantasma Gris, 50; E. Salas
14 Ladino, 50; R. Madariaga
18 Jerjes, 48; Jn. García
6 Violón, 46,5; F. Gatica
13 Pacífico, 45,5; M. Barra
12 Hierro Viejo, 45; M. F. Silva
3 Sea Life, 45; C. Benavides
7 Salmoneta, 45; R. Montoya
DECIMA CARRERA. — 1.400 metros.— A las 13.30 horas.
13 Flaquini, 58; R. Ramos
6 Ag. Seguro, 57; G. Meza
9 Vagrancy, 57; G. Retamal
15 Cronos, 56; L. Espinoza
20 Uribarri, 54,5; J. Olivares
16 Varoli, 54; O. Cáceres
11 Zancada, 54; B. Moreira
17 Ansco, 52,5; M. F. Silva
10 Herco, 52,5; C. Farmer
21 Sabelle, 52,5; C. Giráldez
3 Vitoco K, 51; L. Pérez
4 Lord Glanis, 50,5; An. Silva
2 Mossabelle, 50,5; R. Olivos
8 Borgia, 50; H. Galaz
18 Fundador, 49,5; V. Ordóñez
19 Air Mail, 49; Jn. Pizarro
7 Don Miguel, 49; E. Soto
14 Obsección, 49; O. Chamorro
5 Oviedo, 48,5; P. Bustos
1 Saintre, 46,5; M. Barra
12 Campo Basso, 45; N. N.

INFORMES EN CLAVE

Lord Látigo informa para ambos hipódromos:

HIPODROMO CHILE
4 de junio

1.a Hosco c|n Hinojo.
2.a Horma c|n Hijo.
3.a Hincha c|n Horca.
4.a Honor c|n Hosco.
5.a Horror c|n Hosco.
6.a Hombre c|n Homero.
7.a Horma c|n Hosco.
8.a Hostil c|n Honda.
9.a Hongo c|n Hombre.
10.a Hozar c|n Horca.

Combinar: 4.a Honor, 6.a hombre y 10.a Hozar.
Tres buenos dividendos: 7.a Honda, 8.a Horma y 9.a Hípico.

CLUB HIPICO

1.a Alarido c|n Alnero.
2.a Aviador c|n Alnero.
3.a Alude c|n Almivar.
4.a Alarido c|n Aviador.
5.a Alcalde c|n Afuera.
6.a Afinich c|n Antena.
7.a Antena c|n Alazán.
8.a Antena c|n Alforja.
9.a Alude, c|n Alazán.

Combinar: 6.a Afinich, 7.a Antena y 9.a Alude.
Tres buenos dividendos: 5.a Alcalde, 7.a Almivar y 9.o Alforja.
Otra de buenos: 2.a Atlas, 3.a Alnero y 8.a Atlas.

La venta de planillas para descifrar estas claves y renovación por el mes se hace, como de costumbre, en Teatinos 82, segundo piso.

De provincias, pueden escribir a nombre de Juan Garay, al clasificador 960, Correo Central.

Pianos MICRON
EL PIANO PEQUEÑO DE GRAN CALIDAD
Belleza exterior. Variedad de modelos. Clavijero de bronce. Maravillosa tonalidad. Pagadero desde $ 4.300.— mensuales

DISTRIBUIDORES EXCLUSIVOS
CASA NINOVE
HUERFANOS N.o 611, esquina MIRAFLORES

PROPUESTAS PUBLICAS

Se solicitan propuestas públicas por

COLOCACION DE LUZ FLUORESCENTE

en el 2.o piso del edificio de la Administración de Aduana de Valparaíso.

Bases y antecedentes en el Subdepartamento de Bienes Inmuebles de la Superintendencia de Aduanas.

INTENDENTE DE ADUANAS

Dirección General de Obras Públicas

DEPARTAMENTO DE ARQUITECTURA

Solicítanse propuestas públicas para la construcción de la obra gruesa de un cuerpo del edificio destinado a los SERVICIOS PUBLICOS DE TOME.

Las propuestas se abrirán en las salas de despacho de los señores Intendente de Concepción, y Director del Departamento de Arquitectura el día 22 de junio a las 16 horas.

Bases y antecedentes en el Archivo Técnico del Departamento.

Santiago, 1.o de junio de 1953.

EL DIRECTOR DE ARQUITECTURA.

RELOJERIA "BELGICA"
RELOJES SUIZOS
Entregamos inmediatamente con sólo
$ 300.- DE PIE
Saldo, en pequeñas cuotas mensuales
BANDERA 84
3.er PISO-OF.305-CASI ESQ. MONEDA
SABADO ABIERTO TODO EL DIA

$ 8.000.—
Urgente vendo
COCINA GAS
"JUNKERS", 4 platos, horno, esmaltada.
Encomenderos 64-B
FONO 492095

MARGA, EL ANGEL QUE BAILA, EN LA BOITE "El Patio"

Hoy debuta la estrella máxima del ritmo del mambo, llamada por su belleza

"El Angel que baila"

MARGA

Deleitará al público santiaguino con sus bailes y sus curvas. Acompañarán a esta figura EL CICLON DE CUBA, RITA GRANADILLOS; el trío argentino de LOS CENTAUROS; JANET D'ACOSTA, la intérprete del género afrocubano, y la voz de CHELA BARRIOS, hacen marco musical a este gran show la orquesta de SERGIO FERNANDEZ, "El Zorro del Mambo", y la típica de ROBERTO ROGER, cantando OSCAR SAAVEDRA.

M A R G A

HOY
TE INFANTIL Y CIRCO
TODOS LOS MIERCOLES a las 5 p.m.
HOY
HOY
SALON DE TE Y BOITE
GITANO
HUERFANOS 759-FONO 30500

3.a Semana
CIA. NACIONAL DE COMEDIAS FLORES-FRONTAURA
TODO HOMBRE LLEVA DENTRO SU PROPIO ACUÑA
EL DEPRAVADO ACUÑA
DE SANTIAGO DEL CAMPO
CON LA 1.a ACTRIZ MANOLITA FERNANDEZ
HOY TEATRO IMPERIO Y TODOS LOS DIAS
Y LA ACTUACION DE: María MALUENDA Y JODOROWSKY

DIRECCION GENERAL DE OBRAS PUBLICAS
DEPARTAMENTO DE CAMINOS
Secretaría General

Postergación Propuestas Públicas

Postérgase la apertura de las propuestas para la construcción del puente sobre el río Aconcagua en Boco, hasta el 19 del presente, a las 16.30 horas, en vez del 9, como se estaban solicitando.

SANTIAGO, 2 de junio de 1953.

El Director del Departamento de Caminos

CRISTAL YUNGAY M.R.
LIQUIDACION POR BALANCE
Servicios de Copas

Cristalería fina	$ 27.000.-
Cristal	13.890.-
Semicristal	6.530.-
Cristavix	4.560.-
Glassex	1.980.-

GONZALEZ ESTADO 167
CREDITOS

DEPARTAMENTO DE RIEGO

PROPUESTAS PUBLICAS

Llámase a propuesta pública a los Contratistas inscritos en los Registros correspondientes de este Departamento, para la construcción de las siguientes obras, cuyos antecedentes pueden retirarse de la Secretaría del Departamento, Morandé 71, 7.o piso.

EMBALSE DEL YESO

Las propuestas se abrirán el día 30 de junio, a las 15 horas, en la oficina del Director del Departamento, Morandé 71.

Monto del presupuesto: $ 285.000.000.—

Se hace presente que las bases administrativas han sufrido variación.

El Registro especial de Contratistas se encuentra cerrado.

REGADIO DE "EL NOVICIADO"

Las propuestas se abrirán el día 23 de junio a las 15 horas, en la oficina del Director del Departamento, Morandé 71.

Monto del presupuesto: $ 5.852.618.—

Sólo podrán presentarse los Contratistas inscritos con anterioridad al 15 de junio en el Registro de Departamento de Riego

EL DIRECTOR

Excelentes producciones realiza el sello Emelco

Producciones que han recibido la aprobación de todos los públicos de Chile, son las que realiza el sello Emelco, sobre diferentes aspectos de nuestro país. Así, por ejemplo, acaba de entregar a la consideración de todos, un corto cinematográfico publicitario que muestra los interesantes trabajos de las obras de los minerales de Chuquicamata.

"Ana Karenina", exhibe mañana el Cine York

Arrancadas de las páginas de la inmortal novela de León Tolstoy, la Fox ha llevado al cine, "Anna Karenina", interpretada magistralmente por la gran actriz inglesa, Vivien Leigh. El film relata la tragedia de una gran mujer. La película está filmada en factuosos escenarios.

"Anna Karenina" será exhibida desde mañana en el Cine York.

"TIERRA DE MONSTRUOS LLEVA HOY EL T. CITY

En funciones continuadas inicia hoy sus exhibiciones en el City, en carácter de estreno absoluto, una de las más impresionantes películas de aventuras en la selva, protagonizada por el famoso campeón de natación y atletismo Johnny Weissmiller. Se trata de "Tierra de monstruos", una película verdaderamente impresionante.

LLEGO LA PELICULA "EL CAMINO DEL GAUCHO", DE LA 20TH CENTURY FOX

Las oficinas de la Fox anuncian que ya llegaron al país las copias del film "El camino del gaucho", filmada en technicolor en Argentina. Rooy Calhoun y Gene Tierney viajaron a Argentina a filmar esta película, que pronto será estrenada en el Cine Rex.

"SANGRE EN EL RIO", HOY AL T. FLORIDA

Saludado como uno de los más impresionantes dramas románticos en el que la aventura y el amor corren parejos, "Sangre en el río", producción épica de la RKO, lleva en los papeles estelares a Kirk Douglas, Dewey Martin, Elizabeth Threatt y Buddy Baer.

"Sangre en el río", será presentada desde hoy en el ecran del cine Florida.

ABBOTT Y COSTELLO Y CHARLES LAUGHTON EN UNA PELICULA COMICA

El público les ha dado el sobrenombre de "los reyes de la risa" al dúo Abbott y Costello, pero cuando vean la nueva comedia titulada "Abbott y Costello contra el Capitán Kidd", van a pensar que ese título es poco para ellos, porque jamás han estado tan graciosos como ahora.

Warner Bros presentará esta comedia mañana en la pantalla del cine Plaza.

SIGUE EL EXITO DEL BALLET FRIVOLIDADES EN C. DE MEDIANOCHE

Con singular éxito ha continuado presentándose, en el popular escenario del Club de la Medianoche, el Ballet de las Frivolidades, que dirige la vedette española Estrellita Rey, y que integran atractivas chicas argentinas. Junto al Ballet de las Frivolidades, se presentan, además, el humorista nacional Jorge Guerrero, el dúo María-Inés, la orquesta de Raúl Amador, y el ritmo elegante del tango que encabeza Alfredo Fanuele.

TEATRO EXPERIMENTAL - UNIVERSIDAD DE CHILE
"CHAÑARCILLO"
ANTONIO ACEVEDO HERNANDEZ
MAÑANA JUEVES, A LAS 19 HORAS
TEATRO MUNICIPAL
ENTRADAS NUMERADAS EN VENTA
EL TEATRO EXPERIMENTAL NECESITA SALA PROPIA

"LA CORONACION DE LA REINA ISABEL", PRONTO

Universal ofrece "La Coronación de la Reina Isabel II". Todo el mundo ha estado pendiente de este hecho que constituye por sí solo la noticia máxima de la actualidad mundial. La empresa Rank ha conseguido en una cinta que dura hora y media, todos los detalles de este magno acto que se ofrece en un colorido deslumbrante y narrado en nuestro propio idioma.

La cinta, tan pronto como se reciba por vía aérea, irá en forma simultánea en los teatros Plaza y Continental.

"Chañarcillo", mañana al Teatro Municipal

Mañana, en vermouth, vuelve al Municipal "Chañarcillo", la epopeya minera de Antonio Acevedo Hernández producida por el Teatro Experimental de la Universidad de Chile.

Nuevamente por cambios en la programación del Municipal han debido suspenderse las funciones anunciadas posteriormente de esta significativa obra del teatro chileno. Fuera de la función anunciada para mañana jueves a las 19 horas, sólo sabemos de que "Chañarcillo" irá en matinée para escolares el sábado próximo.

GRANDES ARTISTAS EN FILM "CARUSO, LEYENDA DE UNA VOZ": AL REX

Nuestro público tradicionalmente ha sido afecto al género lírico. Grandes temporadas de ópera de nuestro país, hechas todas ellas a teatro lleno, han tenido categoría mundial. Y ello porque el público de Chile se encanta con este género.

Para ellos y para todos es una excelente noticia el estreno que hace mañana el Teatro Rex de la superproducción italiana "Caruso, leyenda de una voz" (El primer amor de Caruso) que tiene como sus intérpretes principales a Gina Lollobrigida, la actriz más hermosa de Europa; Mario del Mónaco, gran tenor de la generación de postguerra, y Ermanno Randi.

Entre los trozos, para volver a nuestro asunto, que han de encantar al público se encuentran, y no citaremos sino algunos: "Vesti la giubba", de "Pagliacci", de Leoncavallo; "Una furtiva lágrima", de "Elixir d'Amore", de Donizetti; "Del azul del cielo un día...", de Andrea Chenier de Giordano, y entre las canzonettas "Addio la bella Nápoli".

"LA NOCHE DE LOS SUSPIROS", VA HOY EN FUNCIONES POPULARES EN EL BURLESQUE

Mañana, tres grandes despedidas Viernes cinco colosales acontecimientos

Hoy como todos los miércoles, el "Burlesque" hará sus dos funciones a precios populares, con el éxito de la actual revista "La noche de los suspiros" y cincuenta artistas en escena.

Mañana en esta sala se despiden del público chileno tres colosales artistas: Diana Russell, vedette frívola nudista; Curro de los Reyes y Elif Nayr, bailarines internacionales, y Georgette, bailarina fantasista nudista.

Para el viernes, el "Burlesque", prosiguiendo con su cadena de éxitos internacionales 1953, presentará en su escenario cinco formidables acontecimientos: Bella Muñeca, la sin par frívola nudista internacional; Marga, la mambera de fuego del Caribe; Lucy Arias, juvenil vedette chilena; el "Dúo de Arauco", y por último, el estreno super atómico revisteril "Aquí se arrienda una pega", con la participación de un grandioso elenco.

BELLA MUÑECA

"MI VIDA ES MIA", NOS ANUNCIA CONTINENTAL

Los estudios Universal anuncian para mañana en el Teatro Continental, la película en tecnicolor "Mi vida es mía".

Sobresalen en el reparto Ivonne De Carlo, Rock Hudson y Richard Denning. Ivonne es ciertamente una estrella que no precisa recomendación. Aquí su trabajo es a todas luces notable. Rock Hudson es, hoy por hoy, uno de los galanes más cotizados de la pantalla norteamericana.

"YO NO MIENTO JAMAS", HOY EN 2 FUNCIONES

Hoy será el penúltimo día de representaciones de la comedia francesa "Yo no miento jamás", que durante nueve semanas ha venido dando en el Teatro Petit Rex Eduardo Naveda, con su compañía. Por ser hoy víspera de fiesta, "Yo no miento jamás" irá en dos funciones, a las 19 y 22 horas.

Paquita Rico actúa en María Morena: al Real

La Andalucía romántica, los gitanos sensuales, celosos y vengativos, los paisajes soñadores. Todo ello aparece en "María Morena", totalmente en Cinefotocolor y protagonizada por la hermosa y cautivante Paquita Rico que será presentada desde el martes en el Real.

Flores reaparece hoy en el Teatro Imperio

Después de una brevísima ausencia por enfermedad, reaparece hoy en el Teatro Imperio el primer actor de nuestra escena, Alejandro Flores, en la sensacionalmente cómica comedia de Santiago del Campo, "El depravado Acuña", que ya entró a su tercera semana.

El viernes se dará el 4.º concierto sinfó[nico] dentro de la próxima semana se efectuará el

De acuerdo con lo anunciado oportunamente, el tercer concierto sinfónico, que debió efectuarse el viernes recién pasado, hubo de postergarse debido a la repentina enfermedad del maestro Víctor Tevah. Este concierto tendrá lugar dentro de la próxima semana, en el día que oportunamente se anunciará. Entretanto, y con el objeto de no interrumpir la programación, el Instituto ofrecerá este viernes el programa del cuarto concierto de la Temporada Sinfó[nica] corresponde en esta fe[cha] programa de este concie[rto] siguiente:

Mozart: Sinfonía N.o ... vel: Alborada del gracio[so] ... rique Soro: a) Andante ... nato, b) Danza fantá[stica] ... Tres Aires Chilenos; Bé[la Bar]tók: Concierto para dos ... y orquesta (solistas: ... y Germán Berner. El ... será dirigido por el maes[tro Víc]tor Tevah.

COMPAÑIA CHILENA DE ESPECTACULOS — CCE — LOS MEJORES PROGRAMAS EN LAS MEJORES SALAS

Rex

EL MEJOR TEATRO DE AMERICA

FONOS: 31143 - 31144 ★ HORARIO: 3 - 6.30 - 9.45.-

TEMPERATURA REGULADA

20th Century-Fox presenta la cuarta semana de la producción en inglés por SUSAN HAYWARD, AVA GARDNER y GREGORY PECK, en

"LAS NIEVES DEL KILIMANJARO"

(MAYORES)

REAL — 3, 6.30 y 9.45 P. M. — Warner Bros presenta la producción en inglés por Phillis Thaxter y Gary Cooper, en EL RIFLE (Menores)

SANTIAGO — 3, 6.30 y 9.45 P. M. — Pel-Mex. presenta la 4.a semana de la producción mexicana por Gloria Marín y Jorge Mistral, en EL DERECHO DE NACER Mayores

VICTORIA — ROTATIVO - FONO 30021 — 1.15, 3.15, 5.15, 7.15 y 9.20 — Paramount presenta la producción en inglés por Rhonda Fleming y Ronald Reagan en HONG-KONG (Menores)

PETIT-REX — FONO 31144 — Eduardo Naveda presenta en tarde, a las 19 horas, la comedia de Michel Duran YO NO MIENTO JAMAS con Inés Moreno y Silvia Piñeiro. NOCHE 10 P. M.

GUIA DEL ESPECTADOR

LOS NUMEROS QUE VAN ENTRE PARENTESIS CORRESPONDEN AL TELEFONO DE CADA SALA

TEATROS

DIEZ DE JULIO. — (31530). — T. y N.: Cía. de Revistas Burlesque.

IMPERIO (32627).— Compañía Nacional de Comedias Flores-Frontaura. —A las 18.45 y 22 horas: "El depravado Acuña".

L'ATELIER (391074). — Compañía de Comedias.— Matinée y vermouth: "Ay, qué familia", con Silvia Oxman.

MARU (37807)— Compañía de Comedias de Murúa-Rivieri, en "De hombre a hombre".

OPERA (30176).— A las 21, 21.30 y 21.15. — Compañía de Revistas Bim, Bam Bum: Ministros cesantes se ofrecen.

PETIT REX (31144). — A las 19 22 horas.— Compañía de Eduardo Naveda: "Yo no miento jamás" (penúltimo día).

CINES

ALCAZAR (80122). — Vermouth y noche: El milagro de Marte.

ALAMEDA (91254).— Rotativo desde las 13 horas: Lydia Bailey, la hechicera de Haití, Bandidos encubiertos, tercera de El monstruo invisible. Noticiario.

ALMAGRO (83425).— Rotativo desde las 14 horas: Intriga en Honolulu, El mestizo. Agregados.

AMERICA (52443). — Rotativo desde las 14 horas: Te sigo esperando, Bonzo y Crimen pasional.

ANDES (43811). — Rotativo desde las 14 horas: Rapto redentor, Abnegación y Te sigo esperando.

APOLO (52893). — Rotativo desde las 14 horas: Perdidos en Alaska, Noche inolvidable y El tesoro perdido.

AUDITORIUM (84688). — Rotativo desde las 14 hasta las 20 horas: Almas desnudas. Agregados.

AVENIDA MATTA (51455) — Rotativo desde las 15 horas: Una novia para tres, De corazón a corazón y Acosada.

BALMACEDA (88768). — Rotativo desde las 14 horas: El mestizo, Intriga en Honolulu. Agregados.

BANDERA (89111).— Matinée, vermouth y noche: Candilejas.

BAQUEDANO (65050). — Rotativo desde las 14 horas: Destino de dos vidas, El ladrón. Agregados.

BLANCO ENCALADA (91787). — Rotativo desde las 14 horas: Tarzán y las amazonas, Tarzán y la mujer leopardo, Tarzán y las sirenas y séptima de El monstruo y el simio.

BOLIVAR (35376).— Rotativo desde las 16 horas: Honra que mata, Pacto siniestro y Adiós Mr. Chips.

BRASIL (80306).— Rotativo desde las 18 horas: Acosada y El vagabundo millonario.

CAPITOL (89581).— Rotativo desde las 14 horas: Una mujer decente, La Venus del Carnaval y Un tranvía llamado deseo.

CARRERA (86685).— Rotativo desde las 14 horas: El ladrón, Destino de dos vidas. Agregados.

CAUPOLICAN (85912). — Cerrado por reparaciones.

CENTRAL (33555).— Matinée, vermouth y noche: Candilejas.

CERVANTES (88569). — Rotativo desde las 14 hasta las 22 horas: El milagro de Marte.

CINELANDIA (67532). — Rotativo desde las 13 hasta las 24 horas: Bombero atómico, Agregados y Sinopsis.

CITY (66687). — Rotativo desde las 11 horas: Tierra de monstruos. Agregados.

CLUB DE SEÑORAS (33550).— Rotativo desde las 14 horas: El precio de una vida, El guante verde.

CINE SEVILLA (San Diego 1950).— Rotativo desde las 14 horas: Winchester "73", Como te quise te quiero. Agregados.

COLISEO (89075).— Rotativo desde las 15 horas: Montañas en llamas, Abnegación y Rapto redentor.

COLON (90577).— Rotativo desde las 13 horas: Rapto redentor, Te sigo esperando y Acapulco.

CHILE (60726). — Rotativo desde las 14 horas: Una mujer decente, Magnolia y Francisquito en la Escuela Militar.

COUSIÑO (50657). — Rotativo: desde las 15 horas: El diablo cojuelo, Noche de bodas y Escándalo en París.

CONTINENTAL (60735).— Matinée, vermouth y noche: La luz divina y Agregados.

DANTE (494358).— Matinée, vermouth y noche: Traición de mujer, Noticiarios.

DELICIAS (91941).— Rotativo desde las 14 horas: Pasión al rojo vivo, Bonzo y El guerrillero.

DIANA (95768). — Rotativo desde las 15 horas: Mi vida por la tuya, Francisquito en West Point y Nobleza vaquera.

DIECIOCHO (83778). — Rotativo desde las 15 horas: Algo por qué vivir y Cyrano de Bergerac.

EL GOLF (488 y 257). — Matinée, vermouth y noche: Candilejas.

ESMERALDA (84303). — Rotativo desde las 13.30 horas: Dos caras tiene el destino, Acapulco y Te sigo esperando.

EL SALTO (Avda. El Salto 3207).— Rotativo desde las 14 horas: Lydia Bailey, la hechicera de Haití, Bandidos encubiertos y El novio del capitán.

FLORIDA (34289). — Rotativo desde las 13 horas: Sangre en el Río. Agregados.

HOLLYWOOD (42389). — Rotativo desde las 14 horas: Te sigo esperando, El guante verde, Abnegación. Noticiario.

IDEAL CINEMA (92188).— Rotativo desde las 14 horas: Me casé con una estrella, El seductor y Secreto de muerte.

IMPERIAL (51112). — Rotativo desde las 15 horas: La niña de los milagros, El amor nació en París y El Capitán Blood.

INDEPENDENCIA (62702).— Rotativo desde las 16 horas: Muerte a medias, Almas sin luz y Un gallo en corral ajeno.

IRIS (80336).— Rotativo desde las 14 horas: Del pantano al cielo, Una noche traicionera, Noticiarios.

ITALIA (41883). — Rotativo desde las 15 horas: Piloto de prueba, El capitán Blood y El amor nació en París.

LAUTARO (Carmen Mena 602). — Rotativo desde las 17 horas: Lodo y armiño, La pasión y Tierra y esperanza.

LO OVALLE (253 — La Cisterna). Rotativo desde las 15 horas: Noche inolvidable, Bella y bandolera y La furia de Tarzán.

LO FRANCO (92705).—Rotativo desde las 14 horas: Honra que mata, El castillo negro y Paraíso robado.

LIBERTAD (86281).— Rotativo desde las 14 horas: Intriga en Honolulu, El mestizo. Agregados.

LUX (87630). — Rotativo desde las 11 horas: Safo, Noticiarios, Sinopsis.

MANUEL RODRIGUEZ (66959) — Rotativo desde las 16 horas: Veneno para tus labios, La noche inolvidable. Agregados.

MAJESTIC (50161). — Rotativo desde las 15 horas: El placer de la venganza, El cadáver tatuado y Libre bajo fianza.

MARCONI (42867).— Rotativo desde las 14 horas: Del pantano al cielo, Una noche traicionera, Noticiario.

METRO (83361).— Matinée, vermouth y noche: Traición de mujer. Agregados.

MAIPO (San Pablo 4251—92363).— Rotativo desde las 14 horas: Destino de dos vidas, La historia del Doctor Wassell, Agregados.

MIAMI (85815). — Rotativo desde las 11 horas: Cartas a mi amada, Unidos en la venganza y Agregados.

MINERVA (91464).— Rotativo desde las 13 horas: Montañas en llamas, Abnegación, Raíces de pasión y tercera de El monstruo invisible.

MIRAFLORES (30909).— Rotativo desde las 15 horas: El amor nació en París, San Vicente de Paul. Noticiarios. Dibujos.

MONUMENTAL (91555). — Rotativo desde las 14 horas: Un tranvía llamado deseo, Guerra a muerte y Una noche inolvidable.

NACIONAL (63568). — Rotativo desde las 14 horas: La terrible amenaza, Rapto redentor y El secreto del asesino.

NACIONAL (De Puente Alto).—Rotativo desde las 16 horas: El derecho de nacer y Tensión.

NORMANDIE (87749). — Matinee, vermouth y noche: Río Sagrado, Motín sangriento.

NOVEDADES (94694). — Rotativo desde las 16 horas: Una novia para tres, Cuando sonríe el amor y Tarzán y la mujer leopardo.

ÑUÑOA (43152). — (Cerrado por reparaciones).

O'HIGGINS (86929). —Rotativo desde las 14 horas: Intriga en Honolulu, El mestizo. Agregados.

ORIENTE (41345). — Matinée vermouth y noche: Candilejas.

PEDRO DE VALDIVIA (43948). — Matinée, vermouth y noche: Sangre en el río.

PLAZA (84714). — Matinée, vespertina, vermouth y noche: La luz divina, Agregados y Serial.

PORTUGAL (34816).— Rotativo desde las 15 horas: Vagabundo millonario, Conflicto de dos vidas y La niña de los milagros.

PRAT (50754). — Rotativo desde las 13 horas: Dos caras tiene el destino, Rapto redentor y Guerra a muerte.

PRINCESA (85205).— Rotativo desde las 15 horas: Una gitana en La Habana, Bella y bandolera, El hijo de nadie y Música en el alma.
Yemjte:sh NU IL ODA RTH ES THA

PRINCIPAL (30611). — Rotativo desde las 11 hasta las 24 horas: Dibujos, Noticiarios, Descriptivas, Cómicas y Seriales.

PROVIDENCIA (46073).— Rotativo desde las 14 horas: Raíces de pasión, El guerrillero, Piloto de prueba. Noticiario.

REGINA (38097). — Vermouth y noche: Agente 6-22 y Viaje interrumpido.

RECOLETA (63874). — Rotativo desde las 14 horas: Me casé con una estrella, El Capitán Blood y Evidencia trágica.

REAL (65556).— Matinée, vermouth y noche: El rifle.

REPUBLICA (93613). — ... desde las 14 horas: Montañas en lla[mas], Abnegación, Raíces de ... Noticiarios.

REX (31143 y 31144). — ... vermouth y noche: Las nieves [del Ki]limanjaro.

RIALTO (41667). — Rotativo de las 14 horas: Del pantano ... lo, Una noche traicionera, ...

ROXY (80809). — Rotativo ... las 11 horas: Amenaza ... dos de la pradera, Noticiarios ...

SAN MIGUEL (51262).— ... desde las 15 horas: El Capitán ... Me casé con una estrella y ... del asesino.

SANTA LUCIA (38665). — ... vermouth y noche: Candilejas ...

SANTIAGO (32888).—Matinée ... mouth y noche: El derecho ... cer.

SAN ANTONIO (S. Ant...) — Rotativo desde las ... Como te quise te quiero, W... setenta y tres.

SELECTA (92194). — Rotativo ... las 16 horas: El amor nació ... El Capitán Blood y Me casé ... estrella.

VALENCIA (61557). — ... desde las 16.30 horas: Piloto ... ba, Me casé con una estrella ... pitán Blood.

VICTORIA (30021). — ... de las 13.15 horas: Hong K[ong] ...

YORK (66687). — Rotativo ... las 11 horas: Nacida ayer, ... Agregados.

SANTOS DE HOY: CLOTILDE | SANTOS DE MAÑANA: CORPUS CHRISTI

BOLETIN DEL TIEMPO

MINISTERIO DE DEFENSA NACIONAL

(Emitido a las 20 horas del día 2 de junio de 1953).—

Mal tiempo, con lluvias y vientos depresionarios, se ha observado desde Chiloé al sur.
En la región de los canales se registraron algunos temporales.
El territorio antártico acusó neblinas y nevadas locales.

APRECIACION GENERAL

Lluvias y chubascos locales continuarán registrándose desde Cautín al Maule al norte habrá tiempo favorable, con nublados parciales y algunas neblinas matinales.
El tiempo se presentará variable en el territorio antártico.

ARICA A COQUIMBO.—Bueno. Nubosidades locales y parciales. Vientos suroeste y oeste.
ACONCAGUA A MAULE.—Bueno. Nublados parciales. Neblinas matinales en valles del suroeste.
CORDILLERA CENTRAL.—Bueno. Algo nuboso.
ÑUBLE A CHILOE.— Nubosidades en el norte de la zona. Precipitaciones locales en la parte sur. Vientos del noroeste y oeste.
AISEN A EVANGELISTAS. — Mal tiempo. Vientos fuertes del noroeste.
PUNTA ARENAS.—Nuboso.
TERRITORIO ANTARTICO.—Variable.

INFORMACIONES DE SANTIAGO

TEMPERATURA DEL AIRE. (Día 2). —Máxima: 18,7 grados C. a las 13 horas. — Mínima: 4,0 grados C. a las 7 horas y cuarenta minutos.—
HUMEDAD RELATIVA DEL AIRE. (Día 2). —Máxima: 98 por ciento a las 7 horas y cincuenta y cinco minutos.—Mínima: 42 por ciento a las 15 horas.
SOL. (Día 3). —Salida: A las 07 horas y 40 minutos. —Puesta: A las 17 horas y 41 minutos.—
LUNA (Día 3). —Puesta: A las 12 horas y 22 minutos.—
FASE: Cuarto menguante el día 4 de junio.

OFICINA METEOROLOGICA DE CHILE
— Sección Previsión del Tiempo —
(FONO 90753).

Agencia de "LA NACION"
ROBERTO CARRASCO ORTEGA
Arturo Prat 1561

FARMACIA DE TURNO
PERMANENTE HASTA LA UNA DE LA MADRUGADA
Andrade

TARZAN — (3638) — Sorpresa — Por Edgar Rice Burroughs

RAMONA

Por Lino Palacio

1.—ALHAJAS, JOYAS.

MPRAMOS joyas, brillantes, objetos arte. Pagamos los mejores precios. Ahumada 88, esquina Nueva York.
MPRAMOS oro, joyas, brillantes, platino, plata y monedas anteriores de oro y de plata. Ahumada 68.
¡NOVIOS! Argollas oro, 14 y 18 kilates, macizas, grabadas, desde $ 800 par. San Diego 780, Relojería Sportman.
JOYERIA, Relojería Francisco Pons. Moneda 1168, Teléfono 81837.

1.—ALHAJAS, JOYAS.

¡NOVIOS! Para argollas, Fábrica Sostin. Nueva York N.o 66.

7.—ARTICULOS PARA EL HOGAR.

¡¡SOMMIERES!! Colchonería Francesa, refacciona colchones domicilio. San Diego 9, fono 86259.

10.—AUTOMOVILES, NEUMATICOS, GARAGES.

CHEVROLET 1951 Furgón de Luxe, gris. Ver, Hotel City, de 10 a 12 y 4 a 6.

13.—COMPRAVENTA.

FRASCOS penicilina y estreptomicina cómpranse. Brasil 44, fono 85652.
COMPRAMOS dentaduras, dientes sueltos, usados, oro, joyas, plata y monedas antiguas. Ahumada 68.

14.a.—FILATELIA.

COLECCIONISTAS, lindas series mundiales, novedades, recibe constantemente Librería y Jugueteria "Helios", 10 de Julio 449, esquina Tocornal.
ESTAMPILLAS para colecciones, lotes, colecciones, chilenos comunes, compramos y vendemos. Obispo Orrego 377, de 2 a 4.

16.—DOCUMENTOS EXTRAVIADOS.

HABIENDOSE destruido título N.o 3,506, por 50 acciones del Banco de Crédito e Inversiones de don Jacob Lolas Saba, queda nulo y sin valor por haberse dado el aviso correspondiente.

17.—DIVERSOS.

CERA pura de abejas a $ 130 kilo, pídala al teléfono 91465.
CERA pura de abejas a $ 130 kilo, pídala al teléfono 91465.
CERA pura de abejas a $ 130 kilo, pídala al teléfono 91465.

1.—ARTICULOS PARA CABALLEROS.

BOTERIA "San Agustín", Miraflores 421. Calzado hecho mano para damas, caballeros. Especialidad botas montar. Teléfono 35171.

SERVICIOS DE URGENCIA

ASISTENCIA PUBLICA:
Central, 69191; Posta 2, 50061; Posta 3, 91011; Ñuñoa, 43360; Providencia, 45671.

BOMBEROS:
Cuerpo de Santiago: Comandancia, Sto. Domingo 978, teléfono 61171.
Cisterna: 1.a Compañía, teléfono 166; 2.a Compañía, teléfono 159; 3.a Compañía, teléfono 265.
Conchalí: Teléfono 65675.
Ñuñoa: Teléfono 46307; 1.a Compañía, teléfono 42366; 2.a Compañía, 46650; 3.a Compañía, teléfono 160.
Quinta Normal: 1.a Compañía, teléfono 95077; 2.a Compañía, teléfono 90114.
San Miguel: Teléfonos 53020 y 53607.

CARABINEROS:
Prefectura General, 60151.

INVESTIGACIONES:
82211 y 82213.

RADIOPATRULLA:
Carabineros, fono 62261.
Investigaciones, 64258.

TURNO DE BOTICAS

— SEMANA DEL 30 DE MAYO AL 6 DE JUNIO DE 1953 —

FARMACIAS:	UBICACION:	FARMACIAS:	UBICACION:
Congreso	Bandera 502.	Lehuedé	31. Encalada 2199.
Contador	Independencia 2658.	Rojas	Bascuñán 1401.
Gallardo	San Luis 1376.	El Mercurio	San Diego 301.
Atlántida	Independencia 121.	Jofré	Dies de Julio 199.
Pío Nono	Pío Nono 101.	Pinto Soto	San Diego 1325.
San Cristóbal	Recoleta 997.	Royal	Franklin 1444.
Hernández	El Salto 3027.	Berna	Cicarelli-Casabl. 2424
Bulnes	Ant. Manco 279/Renca	El Llano	Gran Avenida 3388.
Mendoza	Carrascal 4230.	Indostán	Gran Avenida 5250.
Sim. Bolívar	San Pablo 4685.	Andes	Gran Avenida 9912.
Las Rejas	Ecuador 8142.	Salvador	Providencia con Salv.
La Rosa	Matucana 17-B.	Suc. Indio	Providencia con Tobal.
Salamovich	San Pablo 3343.	San José	P. Lucio Cuadra 1119
El León	San Pablo 2190.	Estadio	C. Cuyarrabias 478.
Mundial	Moneda 2702.	Plaza España	Avda. Ossa/Irarrázaval 5701.

NOTA. — De acuerdo con el artículo 61 del Reglamento de Farmacias, el turno nocturno es sólo para el despacho de recetas y el expendio de medicamentos de urgencia, y será atendido después de las 21 horas por la rejilla correspondiente.

17.—DIVERSOS.

VIDRIOS planos, sencillo, doble, triple, catedral, cristal e inastillables, espejos importación directa, jornada única. Vidriería La Argentina. 10 de Julio 725, entre San Francisco y Santa Rosa.
THELMA Gandy, grafóloga y quiromántica científica, atiende de lunes a viernes. Indispensable reservar su hora al 64915.

18.—EDUCACION.

DACTILOGRAFIA. Taquigrafía "Instituto Moderno". Alameda 2263.
MATRICULA abierta, cursos rápidos, modas, corte, confección, camisería, lencería moda infantil. Enseñanza perfecta, garantida. Sistema moderno, facilísimo aprender, atención esmerada. Prospectos. Academia Fénix, Santo Domingo 1030.

18.—EDUCACION.

CORTE, alta costura, camisería sastre. Diploma. Instituto Alonso Figueroa". Catedral 1257, y Alameda 2263.
LA MEJOR enseñanza peluquería, permanentes. Diplomas. "Instituto Moderno". Alameda 2263.
"ARMANDINI", unicamente Ahumada 131. Oficinas 709-714. Sin sucursales.
"ARMANDINI". Enseñanza perfecta, peluquería moderna, facilidades. Ahumada 131. Oficinas 709-714.
CURSOS secretarias taquígrafas: comprenden taquigrafía, redacción comercial, castellano, dactilografía, práctica oficina. Además cursos rápidos, dactilografía 15 días, un mes. Puente 576 — 4.o piso
THELMA Gandy, enseña cartomancia. San Isidro 85, de 15 a 18 horas.

18.—EDUCACION.

MODAS, corte y confección. Cursos rápidos, sistemas modernos. Profesora especialista. Alumnas confeccionan trajes primer mes. Lencería. Clases diurnas y nocturnas. Diplomas válidos. Academia Nacional de Corte y Confección. Rosas 1353. Teléfono 97174.
CONTABILIDAD, aritmética, taquigrafía, redacción, escritura máquina. Secretarias, taquígrafas dactilógrafas. Cursos rápidos, diurnos, nocturnos. Prospectos. Instituto Contabilidad. Fundado 1932. Santo Domingo 1030.

22.—IMPRENTAS, LIBRERIAS, ETC.

PLUMAS fuente, lápices, encendedores arreglo. Galería Alessandri 7-A. Entrada Bandera.

24.—MATERIALES DE CONSTRUCCION.

FIERRO nacional: redondo, cuadrado, plano, Sack.
PINTURAS pasta Sack.
SACK, Barraca fierro, San Pablo 1170, Morandé 617.
FIERRO redondo, para construcciones Sack.
FIERRO galvanizado, liso, Sack.
PUERTAS y ventanas, surtido completo en standard, hacemos persianas de medida. Fca. Record. San Diego 743.
260 PESOS plancha techo Huachipato, 2 metros. Independencia 538.

26.—MAQUINAS DE COSER.

COMPRO máquinas coser cualquier tipo, marca, cualquier estado. ¡¡Pago contado!! Fono 52990, San Diego 1822.

28.—MUSICA.

EXPERTO conocido técnico alemán, afinaciones, reparaciones pianos. 83272.
PIANOS de remate, verticales, 1|4 cola, de las mejores marcas alemanas, completamente revisados y garantidos. Líquido, barato. Amplias facilidades, compra, permuta, venta. Casa de Pianos Hugo Nagel, Compañía 1368, fono 65415.
LUIS SOTO Silva, profesor de piano, teoría, solfeo, escuela alemana, metodología moderna, comunica a sus alumnas del Grange School, Santiago College, Saint George's School, y a todos en general, que reinició las clases. Pedir hora teléfonos 50627-51162.
PIANOS nuevos, Casa Pablo Gallyas. Merced 617, fono 33491. Facilidades.
PIANOS de ocasión. Facilidades. Pablo Gallyas. Merced 617.

30.—MUEBLES Y MENAJES.

GUARDARROPA puertas correderas, desarmable, 2.500. Juego comedor normando, tallado, 7.500. Nataniel 1621.
¡¡¡OCASION!!! Vendo amoblados, dormitorios, comedor, hall, muebles sueltos. Delicias 2436.

33.—NEGOCIOS, VENDEN

POR NO PODER atender, vendo acreditada pescadería, en Fermín Vivaceta 799 Esq. Colón. Venta todos los días, de 14 a 16 horas.

34.—NOTIFICACIONES Y CITACIONES

CONSTITUCION DEL SINDICATO Profesional de Comerciantes Locatarios del Mercado Seminario. En Santiago a 3 de febrero de 1953, ha quedado constituido dicho Sindicato ante la presencia del Inspector del Trabajo señor Hugo Jiménez C. El Directorio quedó integrado en la siguiente forma: Presidente Leonardo Araneda Graindorge, Secretario Arnoldo Lenz Wachtendorff, Tesorero, Jorge Zurvic Simunovic, Directores, Manuel Silva Méndez y Germán Bachelet Brandt. Se hacen estas publicaciones conforme al Artículo 378 del Código del Trabajo.
EN SANTIAGO de Chile, viernes 29 de mayo de 1953 y ante la presencia del Inspector del Trabajo, señor Oscar Aros B., ha quedado constituido el Sindicato Profesional Mixto de Empleados y Obreros de la Empresa de Transportes Victoria Ltda. En esta oportunidad resultó elegido el siguiente directorio provisorio: presidente, Genaro Serrano Sepúlveda; secretario, Eduardo Pacheco Castro; tesorero, Juan Allen Carvajal; directores, Juan Navarro Soto y José Garrido. Se hacen estas publicaciones conforme al artículo 379, del Código del Trabajo.— El secretario.

36.—OCUPACIONES BUSCADAS.

SEÑORA sola, práctica comercio o cajera, solicita puesto de responsabilidad, excelentes recomendaciones, Santiago o provincia, señora Irma, teléfono 90204.

37.—OCUPACIONES OFRECIDAS.

CASA inglesa necesita empleada seria, ayudar quehaceres casa. Hernán Cortés 2601, cuadra 26 de Pedro de Valdivia.
NECESITO empleada para la cocina. Carrera 645.
CARPINTEROS terminaciones, necesito, Eliodoro Yáñez 2760.
COSTURERAS, necesito, fábrica camisas. Serano 783.
EMPLEADA para todo servicio, con buenas recomendaciones, necesita matrimonio solo. Calle Merced 268, piso 6, Dep. 18.
MAESTRO tapicero competente, necesito Lira 604.
CICLISTAS con bicicletas, necesítanse. Mallinkrodt 190. 10 a 11 A. M.

43.—PROPIEDADES, VENDEN.

PARCELITA Peñaflor. Buena casa y otra chica para renta. 6.000 mts.2, con pabellón nuevo para 2.000 gallinas. Micro a la puerta, vendo $ 1.300.000. Facilidades. Hay deuda. Nueva York 52, oficina 401, de 12 a 13 y 18 a 19 horas. Miguel A. Feliú.

VIDRIOS PARA Construcciones
de toda clase, cristales importados, espejos, cubiertas para muebles, vidrios inastillables, entrega a precios convenientes. Pida presupuesto a:
VIDRIERIA Y FABRICA DE ESPEJOS
"WERMA"
Importación directa
10 DE JULIO 548 — FONO 35283
(Edificio Sederías Diez de Julio)

FLIMPORT
OFRECE:
BALANZAS automáticas.
MOLINILLOS de café.
MOLINILLOS de granos.
PICADORAS de carne.
MAQUINAS GARANTIZADAS
MAQUINAS DE COSER
AMPLIOS CREDITOS
Llame al 51463, para enviar vendedor sin compromiso.
San Diego 1269

MARCAS COMERCIALES

Marcas Comerciales solicitadas del 12 al 28 de mayo, inclusive. Santiago, 1.o de junio de 1953.

Clase 3.—Abonos minerales y fósiles. "ROBINSON CRUSOE".
Clase 7.—Cementos, cales, etc. "ETIQUETA", "ROMERALITA", "ONODA".
Clase 12.—Caucho, gutapercha, corcho. "UNITED", "TONY".
Clase 16.—Materias animales óseas. "ROBINSON CRUSOE".
Clase 18.—Productos vegetales y animales. "ROBINSON CRUSOE".
Clase 19.—Aceites y grasas lubricantes. "EMPICOL", "THINNER", "LION NATURALUBE", "LION".
Clase 20.—Adhesivos, pinturas, barnices. "MICRACET", "MICROLINA", "BRILLATUN", "MANO", "POMATUM", "JEREZ", "NITRO-CORALIT", "CORALUX".
Clase 21.—Productos para lavar y limpiar. "CISNE", "SULTAN", "EMPICOL", "CADETE".
Clase 26.—Escobas, plumeros, brochas. "LA ESPERANZA".
Clase 28.—Herramientas, cuchillería, etc. "DUROYO".
Clase 29.—Máquinas de coser, tejer. "TRIUMPH".
Clase 30.—Aparatos de servicio higiénico y aseo. "CHANES", "PHILGAS".
Clase 32.—Aparatos de calefacción, alumbrado, ventilación. "PETROPINSCI", "CHANES", "PHILGAS", "CARRIFLO".
Clase 34.—Refrigeradores, filtros. "CADILLAC", "PHILGAS".
Clase 36.—Maquinaria y vehículos. "VAMPIRE", "KARBY KRANE", "SKOOKUM", "CRACKPROOF", "COPPER QUEEN", "TONY", "COMET".
Clase 37.—Telégrafos, teléfonos, radios. "GRAFOLUX", "PEERLESS".
Clase 40.—Envases de papel. "FOCA".
Clase 45.—Telas y tejidos. "PERROTTS LTDA.", "P", "STAUDT", "MANHATTAN".
Clase 46.—Ropa de cama, colchones, etc. "PERROTTS LTDA.", "P".
Clase 47.—Ropa de vestir. "BRISTOL", "YUVEL", "CHOISE", "FACONTEX", "MERRY WIDOW", "VIUDA ALEGRE", "KEGARPI".
Clase 48.—Artículos de cordonería. "UNITED".
Clase 50.—Calzado. "TONY", "RAMONCITO", "VELVET".
Clase 51.—Sombreros. "JIPE".
Clase 56.—Instrumentos de tocador. "TONY".
Clase 57.—Productos de perfumería y tocador. "J. & E. A.", "KNOCK-OUT", "JOGAVAL", "CLODES", "EMPICOL", "SNAP".
Clase 58.—Animales vivos, mariscos. "ROBINSON CRUSOE".
Clase 59.—Grasas comestibles. "NOVILLO".
Clase 61.—Aliños y condimentos. "ROBINSON CRUSOE", "SABORELA".
Clase 62.—Productos vegetales comestibles. "ROBINSON CRUSOE".
Clase 63.—Harinas, fideos, pan. "ROBINSON CRUSOE", "TUCOLI", "BIO-BIO".
Clase 64.—Conservas alimenticias no dulces. "CALDOVAL", "FISCHER".
Clase 65.—Té, café, yerba mate. "DYNASTIC", "INSTANTANEA".
Clase 66.—Galletería, confitería, pastelería. "FLORA", "PALMALAN".
Clase 67.—Alimentos especiales para niños y enfermos. "ROBINSON CRUSOE".
Clase 69.—Vinos y bebidas alcohólicas. "PIRATA", "TRUXA", "ZETA 711".
Clase 72.—Juegos y juguetes. "TONY".
Clase 74.—Telas y ropa impermeables. "ESFUMA", "TONY".
Clase 75.—Medicinas y productos químicos y farmacéuticos. "CHOLEDYL", "LINFOGEX", "RETILEN", "UROLUCOSIL", "ASTRA", "RITALIN", "CLODEL", "COMMONESENSE", "EXTERMINADOR O. S.", "ASMOPUL", "GLODES", "VERATRITE", "DOLERBA", "MINEL", "ASTRAGONA", "SANDERSON", "ANTIEMPAÑOL", "MEBCHLORAN", "MERETYL", "MERCARDIN", "DYDIN", "SENDOL", "DYMOL", "HYTOL", "HYTAL", "POLYRAN", "NARTRAN", "PALADAC", "BARDASE", "EXHYDRIN".
Clase 76.—Abonos artificiales y químicos. "ROBINSON CRUSOE".
Clase 77.—Instrumentos y útiles médicos, etc. "TONY", "ALCOLITA".
Clase 79.—Aparatos y útiles cinematográficos y fotográficos. "CINEP", "CARTESIUS", "E O R", "E. O. RICHTER & CO".
Clase 81.—Artículos de escritorio, Impresos. "ETIQUETA", "YRARRAZAVAL RODRIGUEZ & CIA. LTDA.", "TEMSA TEXTIL MAIPO S. A.", "EDITORIAL THOR", "MONSANTO M", "ROBINSON CRUSOE", "MEJOR CALIDAD MAYOR ECONOMIA", "LA CALIDAD ES SIEMPRE LA MAS SEGURA FORMA DE ECONOMIA", "METRO", "FOCA".
Clase 82.—Publicaciones periódicas. "LA TERCERA DE LA HORA, DIARIO DEL PUEBLO", "LA QUINTA DE LA HORA", "DIARIO DEL PUEBLO", "LA SEXTA DE LA HORA, DIARIO DEL PUEBLO", "LA TRIBUNA", "ENTRETELONES", "CHILENO SOY", "EL CABRITO", "LA BROCHA".

NOMBRES DE ESTABLECIMIENTOS INDUSTRIALES, COMERCIALES Y DE INSTITUCIONES DIVERSAS

"DIMARTEL", establecimiento comercial de importación, menaje, artefactos eléctricos y similares en la provincia de Magallanes; "ROSA", paquetería en la provincia de Santiago; "MONT BLANC", tintorería y lavandería en la provincia de Santiago; "ASTRA", establecimiento industrial y comercial de artículos de la clase 75; "CINEP", empresa productora de películas; "NUEVO PARIS", bar, restaurant y similares en la provincia de Santiago; "AWAD", establecimiento industrial y comercial de artículos de la clase 47; "CHARMANT", fábrica de tejidos; "BRENNER", establecimiento industrial y comercial de ropa de vestir; "FACONTEX", taller de confección de ropa de vestir en la provincia de Santiago; "CASA CENTRIC", establecimiento comercial de artefactos eléctricos, en la provincia de Santiago; "CORPA" y "SURCO", empresas de publicidad; "VAN DE WYINGARD", fábrica de billares y accesorios; "SODISCO LTDA.", sociedad distribuidora y coordinadora de inversiones; "ANDES MAR BUS, LOS RAPIDOS DE CHILE", empresa de transportes colectivos en todo Chile con excepción de las provincias de Valparaíso, Santiago y Ñuble; "CONDOR BUS", empresa de transportes colectivos en las provincias de Santiago y Valparaíso; "TELLO", pesquera en la provincia de Santiago; "SPLENDOR", empresa de publicidad y propaganda; "EL MERCURIO", estación radiodifusora; "CASTLAFÉ", imprenta y librería en la provincia de Concepción; "EL CANDIL", bar en la provincia de Santiago; "ARÖLF", establecimiento comercial de tapicería y cortinajes en la provincia de Santiago; "LOS MARCHIANOS", circo en la provincia de Santiago; "PIGALLE", establecimiento comercial de ropa interior en la provincia de Santiago; "ROBINSON CRUSOE", empresa pesquera y establecimiento comercial de productos del mar, sus subproductos y sucedáneos; "LA CALIDAD ES SIEMPRE LA MAS SEGURA FORMA DE ECONOMIA" "MEJOR CALIDAD MAYOR ECONOMIA", audiciones radiales; "LA LANQUIHUE", establecimiento comercial de quesos, mantequilla y cecinas en la provincia de Santiago; "O'HIGGINS", hotel en la provincia de Colchagua; "SANDERSON", establecimiento industrial de productos de las clases 67 y 75; "LOS HUINCAS", conjunto musical; "RIVIERA", establecimiento industrial de artículos de goma y plásticos; "OPERA", establecimiento comercial de modas en la provincia de Santiago; "CLINICA DEL CALZADO", taller de compostura de calzado en la provincia de Santiago; "SOCIEDAD INMOBILIARIA SANTIAGO LTDA.", empresa constructora y de loteo; "AMBIENTE", establecimiento de decoración interior en la provincia de Santiago; "EL INVICTO", establecimiento industrial y comercial de artículos de las clases 72 y 81; "ROPRA", establecimiento industrial y comercial de artículos de la clase 21.

Se da este aviso para las oposiciones a que haya lugar las cuales deberán presentarse en la Oficina de Marcas, Teatinos 50, dentro del plazo de treinta días, a contar desde la última publicación.
Las etiquetas que acompañan a estas marcas se exhiben en las vitrinas de esta Dirección.

EL DIRECTOR GENERAL DE INDUSTRIAS
3-M.

GUIA PROFESIONAL

ABOGADOS

ROBERTO SANHUEZA GANGAS
Nulidades de matrimonio, divorcios, particiones. Mac Iver 142. Of. 211. Tel. 37740. O.

AIDA SEPULVEDA
Asuntos y juicios civiles, comerciales, criminales, del trabajo de menores. Cobranza cheques, letras. Atención provincias. Compañía 1291, oficina 408.

ELIAS NEGHME RODRIGUEZ
Estado 33, Oficina 45, teléfono 88387. 16 J.

LETRAS — CHEQUES
Cobramos. Asuntos comerciales.
ESTUDIO ABOGADO
FRANKLIN SOLAR
Ahumada 312, oficina 419, teléfono 84932. H|A.

LAURA MULLER de CABALLERO
Rectificaciones, partidas divorcios.
Atención preferente provincias. Teatinos 248, oficina 30.

MEDICOS

DR. EGIDIO GUTIERREZ
Vías Urinarias.
Presidente Ríos 33, oficina 22, Alameda, entre San Francisco y Santa Rosa 4-8 1|2.

DRA. LUISA PACHECO PIZARRO
Médico-Cirujano.
Señoras y niños. Consultas de 4 a 6.30, Nataniel 475, fono 86762. S|O.

DR. N. SAINZ RECIO
Medicina general. Rayos X, Nebulizaciones. San Antonio 427, 7.o piso. Oficina 715. Fono 53800. Hora solicitada.

DR. CAHUAS
Alergias, Asma, Rinitis, Urticaria, Eczemas. Carmen 785, 35631.

DR. ERNANI PARODI
Piel-Venéreas
Serrano 333. Teléfono 89693.

M. WAISSBLUTH
Corazón, Pulmón, Estómago, Hígado, Rayos X. Serrano 140. Fono 64177.

GONDOS
Huesos, articulaciones, fracturas, reuma. Defectos caderas, pies. Phillips 16. 32351. H|A.

DR. HERNAN DEL PINO
Enfermedades de niños
Rayos X. Agustinas 1269 4.o piso. Fono 82222: de 11 a 1 de la tarde. Domicilio: Fono 41133. S|T.

INSTITUTO DE PROCTOLOGIA
Dr. A. Schwartz, Dr. R. María Vivado.
Enfermedades del Ano, Recto, Colon. San Antonio 385. Teléfonos 33975, 47588, 61910. Casilla 3808.

MEDICOS

DR. SANTIAGO KEGEVIC Z.
Especialista método aire-abrasivo que reemplaza la máquina. Titulado Universidad de Nueva York. Condell 1443, edificio Hotel Prat, teléfono 6220. Valparaíso.

THOMPSON SCHWARZENBERG
Metabolismo. Impotencia sexual. Señoras, Glándulas, obesidad, bocio, delgadez, diabetes. Merced 486-A, fono 33788.

DR. BERG FONTECILLA
Señora, Partos, Esterilidad. Huérfanos 1117. Of. 722, 6 a 8 491179-74322.

CLINICA BERMAN
Médicos, dentistas, practicantes. Medicina, cirugía, ginecología, pediatría, piel, venéreas, ojos, oídos-nariz, garganta. Rayos X, ultratermia, ultravioleta. Solux, nebulizaciones. Victoria 1094, esquina San Diego. Teléfono 53000.

DR. RAUL GALLEGUILLOS ROJAS
Rayos X.
Aparato digestivo, Hígado, corazón, pulmón. Consultas: 5-8. Nataniel 457, teléfono 80691.

DR. IGNACIO GONZALEZ DIAZ
Enfermedades de la piel (Adultos y niños)
Corregidor Zañartu 716. Of. 21, (por Esmeralda entre San Antonio y Mac Iver). Consultas 37725-494100.

DR. GASTON RAMIREZ
Piel-Venéreas.
Carmen 703 — 34848.

DOCTOR MOSSER
Oídos, nariz, garganta, Paraguay 462, primer piso 3-7, 31609.

ABDELKARIM DAVIS
Señoras.
Ginecología, Sexología, Psiconeurosis. Consultas 3-7, Huérfanos 2084.

DR. WORTZMAN
Medicina interna. Reumatología. Rayos X. Agustinas 1269. Cuarto piso, Fono 82222. Horario: 13.30-17.30. S|O

DR. GORGEWSKY
Rayos X.
Estómago, hígado, broncopulmonares, diabetes. Almirante Barroso 37. De 2 a 5. 7-III-54.

DR. MORDO ALVO
Medicina general, Franklin 1061. Teléfono 31816. Consultas 6-8.

DR. DESIDERIO CROSS
Atiende exclusivamente enfermos del corazón. Providencia 309, Fono 491402. Consultas de 2 a 6 P. M.

ENFERMERAS

PROSPERINA FLORES
Enfermera Universitaria. San Cristóbal 515.

OPTICOS

OPTICA M. MELLER
Huérfanos 636.
Despachamos recetas médicos-oculistas. Repuestos. H.A.

OCULISTAS

AMENABAR OSSA
Enfermedades ojos. 9.30-8.
AMENABAR PRIETO
8-7. Moneda 973. Oficina 531. 32792

DR. MARCELO ZIMEND
Horas 4-6. Huérfanos 757, oficina 510. Fono 37296.

DOCTOR ARAYA COSTA
Avenida Bulnes 139. Oficina 79, fonos: 68358-67945. Consultas: 5 1|2 a 8 P. M.

KINESIOLOGOS

IRMA TESTA R.
Gimnasia médica, masaje, reeducación. Guayaquil 45, 2.o piso, fono 35979. O.

DENTISTAS

DR. MUÑOZ MUJICA
Cirujano Dentista.
Prótesis. Puentes, Ahumada 312. Of. 717. Teléfono 67813. H.A.

JOAQUIN PRIETO SEVERIN
Cirujano Dentista
Cirugía - Prótesis
Horas de atención de 2 P. M. a 8 P. M. Serrano 419. Tel. 62992. H.A.

CLINICA DENTAL
DR. FAIVOVICH
Dentaduras artificiales inmediatas, cirugía. Diariamente: 10-12, 3.30-8, excepto miércoles y sábados. San Antonio 427, 7.o piso, Of. 711, fono 37838. H.A.

DENTISTA GONZALEZ
Pida su consulta, fono 67378. Incluso sábado. Dentaduras artificiales, extracciones. Pasaje A. Edwards 29, entrepiso, 111. Entrada Huérfanos 1011. H.A.

DENTISTA A. RODRIGUEZ
Prótesis inmediatas, coronas fundas de porcelana, Rapidez en la ejecución. Fono 67378. Pasaje Agustín Edwards 29, entrepiso 111, entrada por Ahumada 312. H.A.

MECANICOS DENTALES

DENTADURAS ROTAS
Repara en una hora dientes quebrados, reemplaza en 30 minutos.
Laboratorio Dental "RAPIDO"
PASAJE MATTE N.o 81
Segundo piso — Oficina 222 pedidos de provincias se despachan en el mismo día.

MASAJISTAS

LUIS MUGA
Masajista titulado.
Bandera 883. Depto. 902, fono 81265. C.

MATRONAS

MATERNIDAD ZAVALA
Arturo Prat 1722. Teléfono 51036. Partos sin dolor. Recibo enfermas de provincias. Pensionado desde 2.500. Atención médica, permanente. 12-III-54

MATRONAS

TERESA SANTANDER
Salvador Sanfuentes 2141, frente a Brasil. Fono 65858. 30 VII.

BLANCA FISHER
Nataniel 182, 87464, 4 1|2- 6 1|2. 4-VI.

GERALDINA CARRASCO
Embarazos. Casos urgentes, Arturo Prat 1692, Dpto. H. 3-VI

AZUCENA NAVEAS
Diagnósticos, embarazos, partos, casos urgentes, Arauco 1070 (altura San Diego 2000). 10-VI

SARA SAN MARTIN
Trasladóse San Francisco 28. Teléfono 34991. 2-VI

SEÑORA MORAL
Regresó de Estados Unidos. Embarazos. Casos urgentes. Ultimos adelantos. Avenida Santa María 435, Depto. 311, teléfono 38738. 2-VI

FILOMENA YEVENES
Atención permanente. Precios módicos. San Ignacio 380. 4-VI

SEÑORA PHERINY
Atiende enfermas provincia. Lord Cochrane 95. 18-VI

ANA MORA
Atención permanente. Precios módicos. San Diego 267. 3-VI

MATERNIDAD "LUISA KAPLAN"
Partos sin dolor. Consultas de 2 a 4, Arturo Prat 139. Teléfono 83128. O.

CARMELA TORO
Matucana 640, teléfono 92208. 2-VI

SEÑORA CARMONA
Santa Rosa 203 — 37682. 13-VI

SEÑORA REYES
Casos urgentes. Partos. Consultas gratuitas, trasladóse Chacabuco 445, entre Catedral-Compañía, teléfono 99407. 22-VI

PRACTICANTES

ESCOBAR
Tratamientos. Huérfanos 757, oficina 207, 36082. Atención 10-1 y 3-8. 4-VI

LUIS ALDUNATE
Practicante-Masajista
Previa indicación médica, curaciones vías urinarias, inyecciones, etc. Se toman exámenes para "Laboratorio Koch". Atención 9-20 horas, festivos 10-12. Teatinos 248 — 80828, lado Hotel Carrera.

REYES
Tratamientos.
Arturo Prat 777. Teléfono 66522 18-VII.

S. SACK.
FIERRO NACIONAL
REDONDO CUADRADO PLANO
SAN PABLO 1179
MORANDE 817
V. MACKENNA 1648

BICICLETAS Eiffel
M. R.
Garantizadas, durables y elegantes. Para damas, caballeros y 1|2 pista.
CREDITOS
CASA MANDEL — A. PRAT 740
CENTRAL DE BICICLETAS — TEATINOS 622

RELOJES DE OCASION
LA OPERACION MAGICA
Hágase fácilmente de un finísimo reloj suizo de fama mundial. Bellos modelos de relojes pulsera, recién recibidos de Suiza, para damas y caballeros. Regios cronógrafos, calendarios automáticos, contra golpes e impermeables. De oro, oro laminado, enchapados y de acero. ¡Ojo! Recibimos su reloj viejo u otro objeto de valor en parte de pago. Nuestra última formidable oportunidad: Relojes de 17 rubíes, a $ 2.100, $ 3.300 y $ 4.800. Los que generalmente valen $ 3.500, $ 4.800 y $ 8.000.— Damos 20 años de garantía.
JOYERIA SELMAN
PUENTE 540 — PASAJE CATEDRAL 1047
Entrada por el Teatro Cinelandia (altos)

ULTIMA PAGINA DE ESTA EDICION:
Edición de 18 páginas. — Precio: $ 5.—

LA NACION

MIERCOLES 3 DE JUNIO DE 1953
SANTIAGO DE CHILE

DICK TRACY

Por Chester Gould

49.—SASTRERIAS.

CASIMIRES nacionales, desde 295 pesos metro; importados, desde 510 pesos. Depósito directo de fábricas Casa Salazar, esquina Libertad. 4-Jn.

GUENDELMAN sastre, hechuras finas. Créditos. San Diego 852, edificio Teatro Caupolicán. 4-Jn.

SASTRERIA Salazar: Caballeros, niños; extenso surtido, corte elegante. Precios incompetibles, Alameda Bernardo O'Higgins 2783, esquina Libertad. 4-Jn.

CASIMIRES importados llegaron a precios rebajados. Casa Salazar, Alameda Bernardo O'Higgins 2783 esquina Libertad. 4-Jn.

MAMELUCOS: $ 148; Blue Jean, $ 118. Fábrica "Julitex". Bascuñán 102, esquina. H|A.

53.—JUDICIALES.

CUARTO JUZGADO CIVIL CONcedió posesión efectiva de don Manuel Antonio Artaza Matta, a los señores: Ximena Isabel, Jaime y Alvaro Enrique Artaza Muñoz; sin perjuicio derechos que corresponden a cónyuge sobreviviente doña Teresa Muñoz de Arteaga. El 8 del presente a las 16 horas, practicaré inventario solemne. Puyó. 5 Jn.

VERIFICACION QUIEBRA RUZ Ramón. — Quinto Juzgado Civil Mayor Cuantía, a fs. 177, Vicente Sallorenzo verificó extraordinariamente crédito por $ 59.176.60. Juzgado proveyó: Téngase presente. Secretario. 5 Jn.

RESOLUCION TERCER JUZGADO Trabajo, ante martillero Nieves Peña de González, San Martín 148, el 20 junio a 10.30 horas, remataránse especies embargadas ejecuciones seguidas Caja Seguro Obligatorio —hoy Servicio Seguro Social— según siguiente detalle: Arturo de la Cerda, tocadiscos RCA, Victor, mueble; Luis Soto Soto, Radio Philco; Jaime Vergara C., neumático Good Year, gata mecánica "Comercial", y gata hidráulica sin marca; María Mancilla P., abrigo mujer negro; Daniel Rebolledo G., máquina eléctrica hacer jugos; Gonzalo Pineda A., nueve volúmenes "Lecturas medioevales españolas", Scarpa; uno "La sagrada Biblia", Nacas y Colanga, y un "Jesucristo", cuadros evangélicos Benjamín Gerszenveig, dos candelabros plaqué y bronce; Armando Campaña, radio velador Airline; José Polidura, reloj mujer, pulsera metálica; Oscar Ordenes, máquina coser Singer. El secretario. 5 Jn.

53.—JUDICIALES.

REMATE. ANTE EL PRIMER JUZgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago, saldrá a remate el dieciséis de junio, de 1953, a las quince horas, los derechos que la interdicta doña Dolores Gutiérrez Santibáñez, tiene en la propiedad en la Comuna de Curacaví de este departamento, Avenida Curacaví, sin número. Rol N.o 130. Mínimo: $ 54.11200. Garantía 10% del mínimum. Bases y antecedentes en Secretaría en el expediente N.o 16889, "Gutiérrez Dolores.— Autorización para enajenar".— Secretario. 3 Jn

AMPLIACION INVENTARIO.— EL 3 de junio del presente año, 15 horas, en mi oficina Bandera 342, practicaré ampliación inventario solemne bienes quedados fallecimiento Ramón Angel Cabrera Montalva, ordenado resolución 27 en curso, expediente N.o 9773, Primer Juzgado Civil. El Secretario. 2-Jn.

NOTIFACION.— EXPEDIENTE 15,008, Primer Juzgado Civil, Mayor Cuantía, presentóse Norma Karich Blinder, comerciante, Veintiuno de Mayo 577; Carlos Guerra Estéves, abogado, Ahumada 312, oficina 325, y Laura Olliver-Besson, sin profesión, Rafael Cañas 114, departamento B, entablando demanda contra señores Isaac Quiros Panteja, chofer, Santa Rosa 1511, y Alfredo Noriega de la Vega, comerciante, Los Espinos 3360, sobre indemnización de perjuicios y pide: primero: que deben pagarle a Laura Olliver-Besson González, $ 260,000, de los cuales $ 110.000 corresponden al daño directo sufrido por automóvil de que era dueña, y $ 160.000, que corresponden a disminución del valor automóvil, como consecuencia colisión; segundo: que deben pagarle a Norma Karich Binder, $ 350.000, correspondiendo $ 50.000, daños directos y $ 300.000 daño moral; tercero: que deben pagarle a Carlos Guerra Estévez, $ 460.000, correspondiendo $ 60.000 a gastos o daños directos y $ 400.000, a daños que señala demanda; cuarto: que debe declararse la responsabilidad solidaria demandados; quinto: demandados deben pagar sumas anteriores con intereses desde que se causó daño; sexto: en subsidio anteriormente expuesto, lo que SS. señale, con costas. Primer otrosí: acompaña documentos que indican; primero: copia autorizada sentencia Sexto Juzgado Crimen, causa 26325, seguida contra Isaac Quiroz Pantoja, por cuasi delito lesiones; segundo: facturas canceladas por $ 110.000, a Barahona e Hijos; tercero: mandato veintisiete marzo 1940, otorgado por Alberto Jacomet a Amilcar Fiamenghi, ante notario Javier Echeverría Vial. Segundo otrosí: apercibir demandados para que acompañen documentos fundarán contestación, dentro plazo contestar demanda, bajo apercibimiento artículo 357, Código Procedimiento Civil. Tercer otrosí: Firma escrito demanda Amilcar Fiamenghi como mandatario de Alberto Jacomet, autorizando a Laura Olliver-Besson de Jacomet, fin litique en este juicio. Cuarto otrosí: designar abogados patrocinantes y confieren poder a Enrique Melkonian. Corte Apelaciones designó Primer Juzgado.— Juzgado proveyó: Santiago, cuatro noviembre 1952. A lo principal, por interpuesta demanda; traslado; primero y segundo otrosíes, como se pide; tercero y cuarto, téngase presente. Número 15,008.— Papel veinte pesos.— I. Bórquez.— C. Acuña. Posteriormente, accedióse petición, cumplidas diligencias ordenadas, en razón ignorarse actual domicilio demandado Isaac Quiroz Pantoja, notificarlo por medio tres avisos en "El Mercurio" y "La Nación", sin perjuicio correspondiente "Diario Oficial".— Juzgado, además, accedió petición tenerse documentos acompañados primer otrosí, demanda, con citación de las partes. En consecuencia, notifícase a Isaac Quiroz Pantoja, demanda y providencias insertas.— Secretario. 3-Jn.

QUINTO JUZGADO CIVIL CONCEdió posesión efectiva herencia de Mauricio Dietz Elitzsch a heredera testamentaria, Margarete Finzelberg Lieder.— Secretario. 6-Jn.

QUINTO JUZGADO CIVIL CONCEdió posesión efectiva herencia intestada de Benigna Navarro Cueto a Luis Emiliano; Berta Etelvina del Rosario; Laura Rosa de las Mercedes y Raúl Damián Figueroa Navarro.— Secretario. 6-Jn.

SEGUNDO JUZGADO CIVIL SANtiago, quiebra "María Sáez Vásquez". Don Jesús Pons Franco, comerciante, domiciliado para estos efectos en Huérfanos N.o 1147, verifica crédito valista ascendente a $ 75.095,88, según comprobantes que acompaña. — Juzgado ordenó tener por verificado crédito y notificar en forma legal.— Secretario. 6-Jn.

53.—JUDICIALES.

REMATE. 23 JUNIO 1953, ANTE Tercer Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago, rematarase propiedad calle Santa Rosa N.o 22 al 26, Santiago. Minimum: $ 2.000.000, pagaderos $ 500.000 contado, saldo tres cuotas a 6, 12 y 18 meses. Boleta 10% Bases, antecedentes, Secretaría Juzgado Juicio Caja Nacional de Ahorros con Sociedad Constructora M. Duhaut y Cía. Ltda. Notificación. El Secretario. 3-Jn.

QUIEBRA SUC. JOSE MIGUEL Venegas.— Cuarto Juzgado Civil. — Por resolución de 28 de mayo de 1953, túvose por ampliada nómina de créditos reconocidos en esta quiebra con un crédito valista por $ 71.012, a favor del Banco Sud Americano.— El secretario. 5-Jn.

QUIEBRA SOCIEDAD LONGUEIRA Hnos. Ltda. — Cuarto Juzgado Civil. Por resolución de 29 de mayo de 1953, ordenóse notificar fecha cesación pagos fallido propuesta por Síndico en día 15 de febrero de 1953.— El secretario. 5-Jn.

QUIEBRA RAMON RUZ GAETE.— Quinto Juzgado Civil. Por resolución de 29 de mayo de 1953, túvose por ampliada nómina de créditos reconocidos en esta quiebra con un crédito valista por $ 204.822.50, intereses y costas, a favor de don Gonzalo Cabrera Bouey.— El secretario. 5-Jn.

QUIEBRA EDUARDO REYES TUreo.— Cuarto Juzgado Civil.— Por resolución de 29 de mayo de 1953, túvose por ampliada nómina de créditos reconocidos en esta quiebra con los siguientes créditos valistas: por $ 40,000, intereses y gastos, a favor de don Sergio Mendoza Aylwin; por $ 21.280,82, a favor del Banco Sud Americano.— El secretario. 5-Jn.

QUIEBRA RUBEN LOPEZ.— QUINTO Juzgado Civil. Por resolución de 28 de mayo de 1952, ordenóse notificar fecha cesación pagos fallido propuesta por Síndico en día 16 de agosto de 1952.— El secretario. 3-Jn.

RESOLUCION QUINTO JUZGADO Trabajo, ante martillero Osvaldo Aguirre Urbina, Catedral 1275, remataráse en juicio ejecutivo seguido por Servicio Seguro Social contra Oscar Ordenes Carrizo, un reloj control "International", en muy buen estado. — El secretario. 5 Jn.

QUIEBRA GERMAN FENIGER. — Quinto Juzgado Civil. Resolución 29 de mayo 1953, fijóse el día 18 de junio en curso, a las quince horas, celebración Junta Acreedores, conocerá convenio propuesto fallido. El secretario. 5 Jn.

NIEVES PEÑA DE GONZALEZ, martillero, rematará 6 junio 10.30 horas, San Martín 148, ropero juicio Keincamp con Rojas, ordenado 4.o Juzgado Menor Cuantía. 5 Jn.

NIEVES PEÑA DE GONZALEZ, martillero, rematará 6 junio 10.30 horas, San Martín 148, varios muebles juicio Jagnieux con Astudillo, ordenado 4.o Juzgado Menor Cuantía. 5 Jn.

NIEVES PEÑA DE GONZALEZ martillero, rematará 6 junio 10.30 horas, San Martín 148, amoblado hall, mesa, cómoda, velador; juicio Orazag con Prochard, ordenado 3.er Juzgado Mayor Cuantía, mínimum $ 33.286.30. 3 Jn.

QUIEBRA VICTOR VALENTINO Comolli.— Cuarto Juzgado Civil. Por resolución de 28 de mayo de 1953, túvose por ampliada nómina de créditos reconocidos en esta quiebra con los siguientes créditos valistas: por $ 106.490,60, a favor de M. Gleisner S. A. C. e I., y por $ 124.044,10, a favor de don Ignacio Olivares Uteaux.— El secretario. 6-Jn.

53.—JUDICIALES.

REMATE JUDICIAL.— EL VEINTIséis de junio, a las 15 horas, Tercer Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago, se rematará propiedad calle Bulnes N.o 579. Minimum $ 800.000. Boleta 10 o|o, que se pagará con $ 530.000, al contado y saldo en dos cuotas iguales, a cuatro y ocho meses plazo, contados desde el día de la subasta. Bases y antecedentes Secretaría Juzgado. Juicio Carus con Sociedad Sepúlveda Hermanos Ltda.— Eduardo Fernández, secretario. 6-Jn.

SOLICITA CONCESION DE SERVIcio privado para instalar Estaciones de Radiocomunicaciones.— La Compañía Azufrera Nacional ha presentado una solicitud pidiendo se le otorgue concesión de servicio privado para instalar equipos de radiocomunicaciones en Santiago, Arica y en el campamento minero de Aguas Calientes, departamento de Arica. Se hace la presente publicación en conformidad a las disposiciones de la Ley General de Servicios Eléctricos y con el objeto de que en un plazo de sesenta días se presenten las observaciones a que hubiere lugar.— El Director General de Servicios Eléctricos. 5-Jn.

NOTIFICACION.— ANTE QUINTO Juzgado Civil, Carlos González Guzmán, comerciante, Conferencia 328, en lo principal, demanda a Mariana Ormazábal Moreno, labores sexo, domicilio ignora, para que se declare nulo matrimonio celebrado ante Oficial Registro Civil Cuarta Circunscripción El Barón, Valparaíso, el siete de octubre de 1927, por no haberse celebrado ante Oficial Civil correspondiente. Otrosíes notificación avisos, apercibimiento, poder y abogado. Juzgado proveyó: Santiago, 24 de septiembre de 1952.— A lo principal, por interpuesta la demanda, traslado; al primer otrosí, previamente practíquense averiguaciones por un ministro de fe, en Correos, Telégrafos, Carabineros e Investigaciones sobre el domicilio de la demandada y ofíciese a la Dirección del Registro Civil Nacional, con el mismo objeto; al segundo, como se pide, bajo apercibimiento legal; al tercero, téngase presente.— Papel de $ 10.— N.o 41633.— Eduardo Ramírez.— Luis Manterola. Por resoluciones de 19 y 26 de mayo de 1953, se ordenó notificar por medio de tres avisos extractados en "La Nación" y "El Mercurio y 'Diario Oficial".— Luis Materola, secretario. 6-Jn.

REMATE.— EL 15 DE JUNIO EN curso, 11 horas, estudio del árbitro don Carlos Morales Abarzúa, Huérfanos 1223, Of. 12, Santiago, saldrá por segunda vez a remate propiedad ubicada Estrella Polar 743 (San Miguel). Minimum $ 77.044,40. Pago contado. Boleta 10 o|o orden árbitro. Juicio "Valenzuela, Ana con Retamales, Raquel". Liquidación comunidad. Bases y antecedentes oficina árbitro.— Actuario. 4-Jn.

BOMBAS.

COMPAGNIA POMPIERI, "POMPA Italia".— D'ordine del signor direttore, convocasi la Compagnia a riunione solemne per mercoledì 3 giugno alle ore 22. Temario: lettura verbale di fondazione, rassegna annuale del segretario, distribuzione di premi e giuramento novi volontari. Tenuta di gala.— Il segretario. 3-Jn.

NOVENA CIA. DE BOMBEROS "Deber y Abnegación". Santiago. —Cito a la Compañía a sesión solemne, para el jueves 4 del presente, a las 11.30 horas. Tabla: Lectura acta de fundación, Memoria anual de secretaría, y repartición de premios. Uniforme de parada. —El secretario. 4 Jn.

NO BOTE SU TERNO
Pago los más altos precios por terno y zapatos caballero. Compro toda clase de catres, somieres y colchones. VOY A DOMICILIO.
Franklin 742 — Fono 52596

ACERO
PLANOS PARA RESORTES
OCHAVADO REDONDO
Y CUADRADO PARA MINAS
OFRECE
S. SACK
SAN PABLO 1179
MORANDE 817
V. MACKENNA 1648

TRANSACCIONES EN VALPARAISO

PRIMERA RUEDA
126.000 Hipotecario Valpso. 58
200 Iquique 66
800 Astilleros Las Habas, julio 2, 42
4.800 Astilleros Las Habas 41 1/4
80 Vapores 212
3 Vapores 215
55 Tierra del Fuego 265
600 Electro Met. 20
100 Refinería de Viña 73
200 Papeles y Cartones 81
1.596 Punta de Lobos OD., 17

SEGUNDA RUEDA
420.000 Hipotecario Valpso. 6-1, 58 1/4
500.000 Hipotecario Chile 6-1, 57
200.000 Hipotecario Valpso. 8-1, 58 1/2
225.000 Deuda Interna 7-1, 84
20.000 Caja 6-3/4, 55 3/4
100 Banco de Chile, junio 11, 626
200 Banco Italiano 110
8.000 Punta de Lobos 17 1/2
100 Astilleros Las Habas, julio 2, 42
67 Sofruco 28
500 Copec 31
3.000 F.I.A.P. 31 3/4
200 Gas de Valparaíso 38
580 Compañía Industrial 51 1/2
3.000 Compañía Industrial 51
500 Envases, junio 11, 19 1/2
1.000 Interoceánica 53 1/2
1.000 Interoceánica, julio 2, 53 1/2
2.000 Merceditas 7
500 Cemento El Melón, julio 2, 162
2.500 Refinería de Viña 72
100 Refractarios Lota 41
1.000 Refractarios Lota, julio 2, 41 1/4

El Mejor HILO para Coser
sobre conos, marca "UNITAS", para toda clase de industrias y talleres. Fono 52687
INDUSTRIA DE HILOS
SAN DIEGO 1430 AL LADO CAJA DE CREDITO

PASADO MAÑANA
VIERNES
REMATE DE
ROPA
en OFICINA MATRIZ de la
CAJA DE CREDITO POPULAR
Pasaje Capuchinas N.o 762, esq. San Pablo N.o 1130.
PRESTAMOS: concedidos en OCTUBRE 1952, vencidos en ABRIL 1953.
EXHIBICION: HOY, de 9 a 12 y de 14.30 a 17 horas.

PASADO MAÑANA
De 9.30 a 12 M. y de 2.30 P. M. adelante
REMATE
De Objetos Varios y Muebles
SUCURSAL N.o 2
Caja de Crédito Popular
Vicuña Mackenna 200
PRESTAMOS concedidos en OCTUBRE de 1952, con vencimiento en ABRIL de 1953.
HAY:
OBJETOS VARIOS: Loza, plaqués, cubiertos, radios, maletas, relojes, máquinas de escribir y coser, viandas, herramientas, porcelanas, etc.
MUEBLES: Bicicletas, máquinas de coser de pie, de diferentes marcas, cocinas a gas, etc.
EXHIBICION: HOY, de 9.30 a 12 M. y de 2.30 a 5 P. M.

La actividad bursátil

(INFORMACION PROPORCIONADA POR TANNER Y CIA., BANDERA 52, SANTIAGO)

Con poca actividad e interés por negociar se desarrollaron las operaciones bursátiles en el Mercado de Valores durante el día de ayer. Los precios se mantuvieron estables en general; pero con leve tendencia a declinar.

Los conformes de mayor importancia a través del día se los adjudicaron los siguientes papeles: Debentures y Acciones Tarapacá, Lautaro e Iquique, de las salitreras; Carmen, Aucanquilcha, Punitaqui y Disputadas, de las mineras; Copec, Papeles y Cartones, Interoceánica, Vapores y Cemento El Melón, de las industriales; Caupolicán, de las textiles; Madeco, Mademsa y C.I.C., de las ... gicas, y Tattersall, de las ganaderas.

El total de acciones transadas fue de 371,... El mercado en Bonos del Estado e Hipotecarios algo más activo que el día anterior, con alzas ... para los bonos Hipotecarios, y con operaciones ... monto de 6.774.200 pesos nominales.

En Oro Físico se negociaron 22.700 pesos, ... puntos al cierre en relación con su última ...

El cierre acusó mercado flojo y con tendencia a declinar.

CIERRE DE AYER Y FLUCTUACIONES

ORO:					
Oro Físico		4,380	v	—100	
Oro Exportación		5,300	e		
BONOS:					
Deuda Interna	7-1	84	e		
Garantía	7-1	84	e		
Pavimentación	8-1	84	e		
BONOS VARIOS:					
Municipalidad de Stgo.	8-1	68	n		
Caja	6-3/4	57	t	+	1
Hipotecario	6-1	57	tV	+	1 1/2
Hipotecario de Valpso.	8-1	58	t	+	10
Debentures Rayonhil		60	t		
Debentures Tarapacá		76	t	—	1
BANCARIAS:					
Crédito		99	e		
Chile		628	t	+	*
Edwards		212	n		
Español		250	n		
Hipotecario		380	v		
Israelita		105	e		
Italiano		110	e		
Osorno		155	n		
Sud Americano		135	n		
Talca		210	e		
MINERAS:					
Amigos		10 1/2	t		
Andacollo		4 1/2	n		
Aucanquilcha		74 1/2	tm	+	1/2
Bellavista		15 1/2	n		
Carmen		3	t		
Cerro Grande		21	v		
Chañaral		7	n		
Del. Punitaqui		95	t		
Disputada		163	tm	—	1
Huanchaca		215	t		
Lota		112	tm	+	1
Manganesos		305	tp	—	5
Merceditas		6 7/8	t	—	1/8
Oruro		200	tp	+	1
Punitaqui		67 1/2	cp	+	1/2
Punta de Lobos		17 1/2	n		
Schwager		400	n		
Tocopilla		528	n		
AGRICOLAS y GANADERAS:					
Budi		45	e	+	5
Colcura		69	vp	—	1/2
Copihue		41	e		
Gente Grande		350	n		
Laguna Blanca		370	e		
Rupanco		390	t	+	6
Sofruco		29	n		
Tierra del Fuego		264	tp		
Viña Concha y Toro		64	t	+	1
Viña La Rosa		44	n		
SALITRERAS:					
Anglo-Lautaro "C"		118	tm	—	2
Iquique		66	t		
Tarapacá		118	tm	—	1
TEXTILES:					
Caupolicán		20	t		
Chiteco		52	n		
F.I.A.P.		32	t	+	1/2
Lino		320	t	+	20
Paños Bellavista		66	v		
Paños de Concepción		15	c		

Paños de Tomé	30 1/4
Rayonhil	11
Sedylan	44
Sumar	65
Tejidos El Salto	20
Textil Viña	63
Vestex	13
Yarur	476
INDUSTRIALES y VARIAS:	
Agencias Graham	86
Alcoholes	18
Alpargatas	37
Arrocera "EGA"	35
BIMA	112 1/2
Cemento El Melón	165
Cervecerías	168
Club de Golf	20.000
Club de Polo	5.500
Codina	80
Cola	47 1/2
Compañía Industrial	53
Copec	31 1/4
Cristalerías	38
Electricidad Industrial	40 1/8
Edificio y Viña Undurraga	125
Electromat	16
Farmo-Química	67
Fertilizantes	40
Fósforos	82
Gas de Santiago	51
Industrias Varias	50
INSA	550
Interamericana	33
Interoceánica	54
La Rural	130
Lozas de Penco	45
Lucchetti	21 1/2
Molinos Koster	140
Muelles Pobl. Vergara	26
Papeles y Cartones	81 1/2
Pesquera de Iquique	8
Pizarreño	27 1/2
Refractarios Lota	41 1/2
Refinería de Viña	73
Renta Urbana	92
Saavedra Benard	240
Sanitas	48
Sonavela	16
[illegible]	57
Tattersall	100
Teléfonos	69
Termas de Panimávida	31 1/2
Vapores	207 1/2
Volcán	60
Vidrios Planos	59
METALURGICAS:	
C.I.C.	56
Electro Met.	20
Enlozados	20
Envases	19 1/2
Indac	43
Madeco	40
Mademsa	20 1/2
Mecánica Industrial	55 1/2
Socometal	63
SEGUROS:	
Marítima	55

"LA NACION" y VITALMIN -VITAMINADO obsequian $600.000.-
Para Pascua 1953 -
BASES
Enviar 3 cupones del diario LA NACION y el prospecto que viene en el interior de los paquetes de VITALMIN.
PREMIOS
6 Parcelas de Pinos C. O. R. F. O. M. A.
1 Abrigo de Pieles.
1 Reloj carrillón Westminster de 3 campanas.
1 Viaje de ida y vuelta a Buenos Aires
1 Juego de té de loza inglesa.
2 Relojes de pulsera de caballeros.
2 Relojes de pulsera de damas.
6 Pares de patines.
2 Anillos de oro 18 Kts.
3 Triciclos.
3 Autos de pedal para niños.
2 Coches de paseo para niños.
7 Baterías de cocina de aluminio de 12 pieza cada una.
10 Pelotas de football.
25 Muñecas.
1000 Paquetes de Vitalmin Vitaminado de 1|4 kilo cada uno.
NOMBRE ....
DIRECCION ....
CIUDAD ....
ENVIAR AL DIARIO "LA NACION"

MARQUESAS CROMADAS
CREDITOS SIN PIE
METALUX
MONJITAS 843
ENTREPISO

¡Evite los intermediarios!
MALETAS
PORTADOCUMENTOS, etc. Compre directamente en la
FABRICA
MALETERIA MUNDIAL
21 DE MAYO 665

RELOJES SUIZOS
Entregamos con sólo $ 300.—
Saldo, facilidades
EN LA RELOJERIA GABOR
SABADO, ABIERTO TODO EL DIA
ESTADO 91-5.º Piso of. 501
AL LADO DE LA BOTICA PETRIZZIO - FONO 69497

MODAS Marita
POR SOLO $ 300.—
A sola firma, entrega inmediata.
ABRIGOS finos, desde $ 2.500.—
TRAJES sastre, casimir fino, desde $ 2.900.—
CREDITOS SIN RECARGO
AGUSTINAS 826
SABADO ABIERTO TODO EL DIA

"EL CREDITO POPULAR"
SAN PABLO 2839 AL 2841
OFRECE
CREDITOS
RADIOS
COCINAS
ESTANTES CAMAS
CATRES DE BRONCE
COLCHON SIMONS
MARQUESA MADERA $1.095.-
ANEXO MUEBLERIA
SIN PIE
BANCARIOS FUERZAS ARMADAS CARABINEROS PROFESORES
SAN PABLO 2839 AL 2841.

REMATE JUDICIAL

El 23 de junio de 1953, a las 15 horas

se rematará en el Segundo Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago ubicado en calle Bandera N.o 342, la propiedad N.o 611 de la calle Monseñor Eyzaguirre.

MINIMO $ 500.000.—

El precio se pagará con $ 400.000 al contado y el saldo a un año plazo, con intereses del 8% anual y del 12% en mora. Todos los gastos de escritura, Notariales y de Conservador, y los impuestos incluso el de transferencia, y las contribuciones atrasadas de la propiedad, serán de cargo del subastador. Los postores extraños deberán presentar al Juzgado boleta bancaria de garantía por $ 50.000. Demás datos en dicho Juzgado, juicio Noriega con Noriega.

EL SECRETARIO

EXTRAORDINARIO REMATE DE REPUESTOS Y ACCESORIOS MODERNOS PARA AUTOMOVILES Y CAMIONES

HOY MIERCOLES 3 DE JUNIO, A LAS 10 Y 15.30 HORAS

Por orden del señor CARLOS A. DE PEÑA P.

Se liquidarán al mejor postor por excedentes de stock y cambio de giro, una gran cantidad de Repuestos y Accesorios de actualidad:

Mangueras y correas para radiador; Amortiguadores "Delco" y otros; Vidrios Curvos "General Motors" de parabrisas; Sectores de dirección; Ejes de transmisión; Canaletas para Ventanas; Muñones de dirección; Rodamientos surtidos, varias marcas; Manillas para puertas, maletas, etc.; Pivotes de dirección; Empaquetaduras Culata, válvulas, etc. para "Ford" y "Mercury", etc. Bandas blancas plásticas "General Motors"; Radios "Ford" 1950-51, legítimas; Polainas cromadas guardafangos "Plymouth", "Dodge", etc.; Radiadores "Harrison" y "Ford"; Crucetas y Juntas Universales "Chevrolet" 1949-52; Cocos de dirección; Biseles para faros, surtidos; Ventiladores de 6 y 4 aspas para radiadores; Bisagras para maletas; Aros cromados "General Motors" para ruedas; Bendix de partida completos; Reguladores de voltaje; Platinos "Ford"; Espejos anticandilantes "Polaroid"; Relays; Bombas de agua completas "Ford"; Indicadores automáticos viraje para auto y camión; Ceras para carrocerías; Espejos extensión laterales para camiones; Ruedas completas auto "Chevrolet" 1949-53; Defensas ... parachoques "Pontiac" 1949-50, completas; Pivotes dirección; Motores completos "Trico" para limpiaparabrisas; Reguladores de ventanas; Parrillas y vidrios para idem, gran variedad y surtido; Molduras para carrocería "Ford" y "Chevrolet"; Carburadores legítimos "Ford" y "Rochester"; Tapagoteras "Whiz"; Retenes de grasa; Aceites "Mobiloil", "Shell" y ... en latas y tambores; Aumentadores de chispa "Spark Booster"; Aisladores de bocina "Chevrolet" 1949-53; Volantes de lujo "Chevrolet" 1949-53; Cables instalación "Packard"; Goma esponja para maletas, puertas, respaldos, etc.; Pedales de acelerador y otros; Neblineros; Faros de viraje; Pernos y tuercas para ruedas de auto y camión "Ford"; Interruptores y ... ches surtidos; 2 Compresoras "Quincy" sin uso, de motor Universal 300 pies cúbicos; Pintura "Whype" para soplete, tipo "Duco"; y muchísimos repuestos y accesorios muy difíciles de importar hoy día.

A la vista en la sala de ventas de la CASA RAMON EYZAGUIRRE.

AGUSTINAS 1444

RAMON Y MARIO EYZAGUIRRE
Martilleros de Hacienda

Este día será recordado...

(DE LA PRIMERA PAGINA)

y la bisabuela de la reina, y ya formó parte del Parlamento durante el reino de la bisabuela real, Victoria.

Con la voz vibrante de emoción, el Primer Ministro pronunció breves palabras, diciendo: "hemos vivido hoy un día que los más viejos de nosotros sentimos orgullo de haber podido llegar a ver, y que los más jóvenes recordarán toda su vida. Me cumple el deber y el honor de conduciros a su culminación. Habéis escuchado a los Primeros Ministros del Imperio y de la Commonwealth rendir emocionados tributos en nombre de los famosos Estados y razas que representan. Los esplendores de este día dos de junio, reverberán en nuestra mente. Ahora, mientras cae la noche, escucharéis la voz de vuestra propia soberana, coronada en la historia y entronizada en nuestros corazones".

La referencia hecha por el Primer Ministro fué a la intervención de sus colegas de los demás Estados y territorios del Imperio, y de la Commonwealth, que habían participado en la primera parte del programa de radio, expresando su homenaje a su Majestad.

"No se piense —continuó el Primer Ministro— que la edad caballeresca pertenece al pasado. Aquí, en la cima de nuestra Commonwealth mundial, está una dama a quien respetamos porque es nuestra Reina, y a quien amamos por ella misma. "Gentil y noble" son términos familiares para todos nosotros en toda la fraseología cortesana. Esta noche adquieren un nuevo timbre porque sabemos que son reflejo fiel de la radiante figura que la Providencia nos ha traído en tiempos en que el presente es difícil y el futuro está velado.

"Es nuestro más vivo anhelo que su reino sea tan glorioso como sus devotos súbditos puedan avudarla a hacerlo. Elevamos nuestras preces por que tengamos soberanos que sirvan, naciones que se conforten mutuamente y pueblos que avancen y progresen libres de temores. Que Dios nos conceda estas bienaventuranzas".

Después, Churchill elevó la voz, terminando con el anuncio: "La Reina". Al pronunciar la frase "la radiante figura", Churchill acentuó el énfasis en el calificativo, y tanta es aquí la influencia del elocuentísimo orador, que es muy posible que haya acuñado el nombre con que la historia haya de conocer a la soberana: "La Reina radiante".

FRÍO!
NO IMPORTA
Llegaron los abrigos
DONDE
PORTUGUÉS
PARA DAMAS, CABALLEROS Y NIÑOS
Que llueva!.. Que llueva!
NO IMPORTA
CAPITAS para agua $ 695.-
PILOTOS 3 Telas $ 2.295.-
PILOTOS niños (3 Telas) $ 1.795.-
ABRIGOS (Todo forrado) $ 1.995.-
PORTUGUES
... y MENAJE ...
Catres - Colchones - Sobrecamas
Sábanas - Frazadas - Colchas
BASCUÑAN 24
·CREDITOS·
GRANDES REGALOS POR CUALQUIER COMPRA

En la Abadía... (De la 1.a página)

(DE LA PRIMERA PAGINA)

apercibido ante la brillantez del rojo vivo de los uniformes de los guardias escoce es, el terciopelo negro y la seda de nivea blancura de los gregüescos y medias de los funcionarios de la abadía, el azul obscuro y dorado de los almirantes con sus cordoncillos también dorados, y el armiño y terciopelo azul de los lores. Todos éstos personajes se dirigen ahora a sus respectivos puestos para esperar el comienzo de la fastuosa ceremonia.

SE INICIA EL RITUAL. — Nueve de la mañana. — Los colores siguen cultiplicándose como las notas de una sinfonía. Ahora comienza el lento ritual del coro, que cruza majestuoso la abadía, todos sus miembros con sobrepellices rojos y con las manos cruzadas sobre el pecho. Al llegar junto al altar todos se inclinan, de dos en dos, en señal de respeto. Luego siguen los miembros más jóvenes del coro vestidos con chaquetillas blancas y gorgueras del mismo color.

También llegan a ocupar sus sitios los miembros del coro de la Escuela de Westminster y los oficiales de la Corona, que visten casacas de terciopelo negro, pero el rico ceremonial de la coronación comienza en realidad con la procesión de los miembros de la Familia Real: príncipes y princesas, miembros de la nobleza y embajadores de todos los países del mundo ocupan sus respectivos puestos.

Nueve y cincuentaicinco de la mañana: comienza la ceremonia. Un silencio sepulcral se cierne sobre la abadía.

Mientras el coro entona solemne la letanía, los símbolos de la soberanía —el globo y el cetro, el bastón, la espada de la justicia, y finalmente la corona— son conducidos en solemne procesión hacia la puerta occidental.

LLEGA LA NOBLEZA. — Diez y dieciocho de la mañana: los vivas y aplausos de la multitud en el exterior señalan la llegada de los príncipes y princesas de sangre real, quienes entran en la abadía con diez minutos de retraso. Esta es la primera demora en el programa de la ceremonia.

MUSICA TRIUNFAL PARA LA PRINCESA MARGARITA.— Diez y treintaicinco: El órgano deja escapar una nota más fuerte y triunfal, y los 7.500 espectadores se ponen de pie para saludar la llegada de la Princesa Margarita y la Reina Madre Isabel.

La princesa Margarita encabeza la procesión. Viste la diminuta princesa un bello vestido de seda blanca, con una cola de púrpura de cuatro metros, y luce en la cabeza una diadema de diamantes. La Reina madre, que sigue a la princesa Margarita, también luce un vestido de seda blanca, con una cola de púrpura tan larga, que necesita cuatro pajes para conducirla. Luce asimismo una diadema de diamantes.

Once y treinta de la mañana: La Reina acaba de llegar a la Abadía y espera sentada en una silla cerca del altar.

Ahora comienza en realidad la ceremonia de la coronación. Se inicia la procesión lenta y silenciosa, dentro de la Abadía, encabezada por los miembros del clero, con sobrepellices de color escarlata negro. Siguen al clero los heraldos y todos los representantes de las grandes Ordenes de la nobleza británica, resplandecientes en sus uniformes de diversos colores.

EL DUQUE DE EDIMBURGO. — El duque de Edimburgo, escoltado por caballeros de armas, vestidos a la antigua, entra ahora en la Abadía y pasa a ocupar su sitio junto a los otros dos duques reales, de Gloucester y Kent.

LA SOBERANA EN LA ABADIA.— Finalmente viene la Reina al son de las trompetas, que resuenan potentes hasta el momento en que la soberana llega al mismo centro de la Abadía. La Reina camina con lentitud, las manos cruzadas al frente y completamente dueña de sí misma.

Once y cuarenta de la mañana: Comienza la ceremonia de la coronación. Se hace un silencio profundo. La nación, el imperio y la mancomunidad de naciones británicas esperan la culminación de los actos.

Doce y treinta y tres de la tarde: La Reina Isabel II es coronada Reina.

Poco antes de las dos de la tarde, se inició la procesión desde la Abadía por las calles de Whitehall, Pall Mall y Picadilly.

Las unidades militares que marchaban en la procesión, venían de todas partes del imperio: la policía armada de las islas de Barlovento, los fusileros de las islas Bermudas, el Regimiento de Malta, la fuerza defensiva de Gibraltar, los exploradores somalíes, los fusileros africanos del Rey, los fusileros de Rhodesia, la artillería real de Pakistán, el cuerpo motorizado australiano y un destacamento de la brigada canadiense en Corea.

Los aplausos más nutridos, después de la Reina, fueron para la princes. Margarita y la Reina Madre, que había recorrido la misma ruta cuando su esposo —el Rey Jorge VI—, fué proclamado Rey en 1937.

Dos jinetes que traían a los espectadores recuerdos de la Segunda Guerra Mundial, marchaban a una corta distancia al frente de la carroza real. Estos dos jinetes eran el Mariscal Alexander de Túnez, autor de la victoria aliada en Italia, y el Mariscal de Campo vizconde Montgomery, de Alamein, que destrozó las fuerzas alemanas del general Rommel en Africa.

REGRESO A BUCKINGHAM.— La Reina Isabel salió de la Abadía a las tres y trece de la tarde, y sus ayudantes necesitaron más de un minuto para colocar la larga cola de armiño en el interior de la carroza. La soberana se colocó en la carroza con el cetro en la mano derecha, y a las tres y diecisiete minutos de la tarde, el carruaje real inició la marcha de regreso hacia el palacio de Buckingham.

Al principio, la Reina se sentó inmóvil, al parecer temerosa de que la corona imperial, que contiene varias de las más valiosas joyas del mundo, se deslizara de su cabeza. Poco después, sin embargo, se mostró más tranquila y sonrió y saludó repetidas veces a los espectadores.

La banda comenzó a tocar el himno "Dios salve a la Reina", los espectadores unieron sus voces a la música, y casi inmediatamente cesó la lluvia. Poco antes, los alrededores de la Abadía eran un mar de paraguas.

SALUDA A LOS SUBDITOS DESDE LOS BALCONES. — Después de llegar a palacio, la Reina salió en cinco ocasiones al balcón para saludar a los miles de súbditos que todavía rodeaban el palacio. En la primera ocasión, la Reina salió acompañada del duque de Edimburgo, sus dos hijos —el príncipe Carlos y la princesa Ana, de cuatro y dos años, respectivamente—, y las seis damas de honor. Todos presenciaron el vuelo de una formación de 168 aviones a reacción británicos y canadienses, que arriesgaron volar en formación a pesar del mal tiempo.

La segunda vez que la Reina salió al balcón, estuvo acompañada únicamente por su esposo, con el cual estuvo conversando durante los dos minutos que duró la salida. La Reina parecía entonces fatigada, y se internó en el palacio para tomarse varias fotografías oficiales.

La multitud comenzó entonces a dispersarse para congregarse nuevamente junto al río Támesis y presenciar una de las más grandes exhibiciones de fuegos artificiales en la historia de Londres.

FELICITACIONES A REINA ISABEL

El Presidente de la República, general don Carlos Ibáñez del Campo, envió ayer el siguiente mensaje de salutación a la Reina de Gran Bretaña, S. M. Isabel II, con motivo de su coronación.

"S. M. la Reina Isabel II. Londres, Gran Bretaña. — Ruego a Vuestra Majestad aceptar en el día de su coronación las congratulaciones del Gobierno y de la nación chilena, junto con mis más sinceros deseos de un largo y venturoso reinado, durante el cual se acrecienten las tradicionales relaciones de amistad que unen a Chile con la Comunidad Británica de Naciones".— (Fdo.): Carlos Ibáñez del Campo, Presidente de la República de Chile.

"Seguiré el ejemplo..."

(DE LA PRIMERA PAGINA)

Las ceremonias que habéis presenciado hoy son antiguas, y los orígenes de algunas de ellas se pierden en las brumas del pasado. Pero su espíritu y su significado resplandecen a través de los siglos, quizá nunca más que hoy. Con toda sinceridad he hecho la promesa de estar a vuestro servicio, igual que muchos de vosotros habéis prometido estar al mío. Durante toda mi vida, y de todo corazón, me esforzaré en ser digna de vuestra confianza.

En este empeño cuento con el apoyo de mi esposo. Comparte todos mis ideales y todo mi afecto por vosotros. Luego, aunque mi experiencia es tan corta y mi misión tan nueva, tengo en mis padres y abuelos un ejemplo que puedo seguir con seguridad y con confianza.

Hay también esto: tras mí se hallan no sólo las espléndidas tradiciones y los anales de más de un milenio, sino también la fuerza y la majestad vivas de un Commonwealth y de un imperio de sociedades antiguas y nuevas: de tierras y razas, diferentes en historia y orígenes, pero todas, por voluntad de Dios, unidas en espíritu y en aspiraciones. Por lo tanto, tengo la seguridad de que esta coronación mía no es el símbolo de un poder y un esplendor que ya han quedado atrás, sino una declaración de nuestras esperanzas para el futuro, para los días que la gracia y la caridad de Dios me concedan para reinar y serviros como Reina.

He hablado de las vastas regiones y los variados pueblos a quienes debo pleitesía, pero también ha surgido de nuestra isla metropolitana un tema de pensamiento social y político, que constituye nuestro mensaje al mundo, y a través de las mutables generaciones ha encontrado aceptación tanto dentro como mucho más allá de mis dominios; las instituciones parlamentarias, con su libertad de palabra y su respeto a los derechos de las minorías, y la inspiración de una amplia tolerancia de pensamiento y de expresión; todo esto lo concebimos como una parte previa de nuestro régimen de vida y de nuestra perspectiva.

En los siglos recientes, este mensaje se ha sostenido y vigorizado con la inmensa aportación, en lenguaje, en literatura y en acción, de las naciones de nuestra Commonwealth ultramarina. Da impresión, y ruego a Dios que siempre la dé, a principios vivos, tan sagrados para la corona y la monarquía, como sus muchos Parlamentos y pueblos. Ahora os pido que los veneréis... Y, asimismo, que los practiquéis. Entonces podremos seguir adelante, juntos, en paz en busca de justicia y libertad para todos los hombres.

Al acercarse este día a su fin, sé que mi recuerdo de él consistirá no sólo en la solemnidad y la belleza de la ceremonia, sino en la inspiración de vuestra lealtad y afecto. Os doy las gracias de todo corazón. Dios os bendiga".

El pequeño Carlos compartió honores

LONDRES, 2.— (UP.)— El pequeño Príncipe Carlos, vestido con su mejor traje, compartió hoy honores con su madre en las ceremonias de la coronación.

El niño alcanzaba justamente a la altura de la balaustrada para presenciar los actos de la coronación. El Príncipe Carlos durante toda la ceremonia se mantuvo erguido como un granadero, y estuvo tranquilamente junto a su abuela la mayor parte del tiempo, bien con sus brazos cruzados o con sus manos sujeto a la baranda.

En los momentos en que el Arzobispo de Canterbury cumplía la ceremonia de aplicación del óleo a la Reina, el pequeño miró a su madre y le dió su mejor sonrisa. Los altos dignatarios del Reino que en ese instante se encontraban junto a Isabel II, vieron que su rostro se encendió de alegría.

500 personas desmayadas en Australia con motivo de fiesta de coronación

SIDNEY, 2. — (U. P.). — La fiebre de la coronación llegó hoy en Australia a su momento más culminante.

En Melbourne, 600.000 personas, la muchedumbre más grande que jamás se ha visto en la ciudad, se lanzaron a la calle con demostraciones de júbilo y la congestión fué tal que 500 personas se desmayaron. Otras 25 resultaron lesionadas al quebrarse las vitrinas de varios almacenes, debido a la gran aglomeración.

Bailes callejeros al compás de música de gaiteros y de orquestas de todas clases, canciones, luminarias, fueron la característica del día.

En Adelaida, cien mil personas llenaron las calles, después de concurrir a los servicios especiales en las iglesias.

En Perth, 90.000 personas presenciaron un desfile con motivo de la coronación.

En Sidney, una muchedumbre que pasaba de un millón de personas, recorrió las principales avenidas de la ciudad para presenciar los festejos populares consistentes, entre otros, en bailes y fuegos artificiales. Las iglesias también se vieron concurridísimas.

Impresionante

(DE LA PRIMERA PAGINA)

convertida para este acontecimiento en un recinto dorado y azul, digno de contener una muchedumbre ataviada de sedas y brocados, y adornada con joyas, medallas y coronas, como ninguna otra puede reunirse hoy en la tierra. Un joyero estimó que en el templo se reunió un valor equivalente a 125.000.000 de dólares en diamantes y piedras preciosas, entre los cuales se cuentan, naturalmente, las joyas de la corona.

A pesar de esto, hoy se podía observar que había más diademas y otras joyas con piedras falsas, más imitaciones de armiño, más vestidos de gala y trajes de etiqueta, e incluso más uniformes de la nobleza alquilados que en la coronación del padre de la actual Reina, Jorge VI, en 1937. Mañana, parte del brillo de la Coronación volverá a las casas dedicadas al alquiler y a las guardarropías teatrales.

El día era, sin embargo, de gloria suprema para Inglaterra, y comenzó apropiadamente añadiendo una joya más a la corona. Durante la noche, la Soberana fué despertada para darle la noticia de la conquista del Monte Everest, —que con sus 8.882 metros de altura, es el más alto de la cordillera del Himalaya y del mundo— tras muchas decadas de esfuerzos frustrados. El escalamiento, logrado por un miembro de la expedición británica, empeñada en ofrecer la hazaña a la Reina como homenaje en este día supremo de su vida, sirvió de camidilla a la muchedumbre congregada en Londres; en cuanto fue anunciada, circuló como reguero de pólvora, y contribuyó al entusiasmo general.

En las calles no quedó un solo centímetro cuadrado de espacio libre en los parajes desde los cuales se podía ver el detalle más mínimo de los acontecimientos que iban desarrollándose. Muchos millares de personas habían acampado a la intemperie más de 24 horas para tener la seguridad de contar con un sitio preferente. Desde la noche el gentío se había desparramado por todas partes, y el bullicio a lo largo del trayecto que la Reina debía recorrer fué en aumento hasta estallar en delirantes manifestaciones de entusiasmo al paso de las comitivas. Hubo 8 diferentes, que precedieron a la lle-

gada de la Soberana ... que de Edimburgo ... Todos ellos fueron ... y envueltas en lujo ...

En una llegó el Lord ... de Londres, Sir Rupert ... re; después, el Presidente ... la Cámara de los Comunes ... otra formaban los miembros ... janos de la familia ... tarde llegaron los ... tes regios y jefes de ... extranjero, entre los ... guraba una veintena ... pes y princesas. Diplomáticos ... 70 naciones; en otras ... cesiones estaban los ... más cercanos de la familia ... entre ellos la Reina ... la Princesa Margarita ... la Princesa Real ... del finado Rey Jorge ... Duque de Windsor ... manas políticas las ... Gloucester y de Kent ... joven hijo de ésta ... años, Duque de Kent.

Entonces vino el momento ... minante del día: la ... de la Reina, sentada ... lla de San Eduardo ... tenía la histórica Piedra ... tino, en lo alto del ... Arzobispo coronó y ... Soberana, y ésta, con ... la Cruz —cuya cabeza ... llante más grande ... fué "elevada" simbólicamente ... trono. Para ello, religiosos ... glares se limitaron a ... los dedos el santuario ... to evocador de los ... que los reyes eran ... alto por sus súbditos ... rana no volverá ya ... corona ni el cetro ... depositados en su ... do llegue el momento.

Otra parte tan importante como ésta fue la del ... je. La primera persona ... arrodilló a los pies de ... na para prestarlo fué ... po de Canterbury, y ... guieron el Príncipe Felipe ... dos los demás.

En el servicio de ... nión, que siguió a ésta ... zobispo hizo una oración ... cial por Felipe, el príncipe ... ble del Imperio.

Después de los servicios ... vió a la Reina un pequeño ... frigerio en el anejo ... iniciar el regreso majestuoso ... Palacio, a través de ... en cuya procesión se ... das las que habían llegado ... ladas a Westminster ... de toda la comitiva ... punto duró 45 minutos ... te el regreso, en un momento ... confusión causada por ... co y la lluvia, el Primer ... nistro Churchill se "perdió" ... rante diez minutos, al ... que su vehículo se hizo a un ... lado de la ruta, y continuó ... go a la cola de la procesión.

EN LA CIMA DEL EVEREST FLAMEAN BANDERAS BRITANICA Y DEL NEPAL

KATMANDU, Nepal, 2.— (UP).— Un colmenero neozelandés y un guía nepalés, comparten el honor de haber escalado por primera vez la cumbre del Everest, la imponente montaña de 8.882 metros de altura, que hasta aquí no había podido ser conquistada por el hombre. La ascensión constituye el homenaje que rinde la expedición británica a la Reina Isabel con motivo de su coronación.

El neozelandés, de 33 años de edad, se llama Edmund Hillary; el guía n palés, de 39 años, es conocido por el nombre de "El Tigre" Tensing Norkay. Con su proeza han realizado la ambición de multitud de alpinistas que han tratado en vano, durante muchas decadas, de llegar a la cima.

La formidable montaña de la Cordillera del Himalaya, en la frontera entre Tibet y Nepal, fué conquistada el viernes último, después de fracasar otros miembros de la expedición en dos intentos previos en días pasados. Tanto el pabellón británico como el nepalés fueron plantados en la cumbre por los dos denodados alpinistas.

No habrá detalles completos de la ascensión hasta que no regrese la expedición a Katmandú. Está ya comenzó el descenso, y se la espera aquí en dos semanas.

Este fue el cuarto intento de Hillery para escalar el Everest. Aunque colmenero de profesión, es un aficionado al alpinismo que comenzó a escalar montañas en Nueva Zelandia, desde joven, su ambición era llegar algún día a la cumbre del Everest.

Tensing, el guía nepalés, a quien sus compañeros conocen por el sobrenombre de "tigre de los tigres", ha venido tratando también de escalar la gran montaña desde 1935 para lo cual hizo siete intentos. Tensing nunca consideró, al igual que sus compañeros del Tibet, que la ascensión del Everest era una locura del blanco únicamente. A él también, le fascinaba la posibilidad de llegar a la cumbre y estaba empeñado en realizar su propósito desde hace veinte años.

GRENOBLE, 2.— (UP).— Félix Germain, notable alpinista francés, dijo que era justo que Gran Bretaña hubiese sido el primer país en llegar a la cumbre del Everest, pero opinó que el éxito ha eliminado una de las grandes razones de ser del arriesgado deporte. "Sentimentalmente —dijo Germain, que es presidente de la Comisión Nacional de Socorros de Montaña — el alpinismo ha muerto."

BARRACA de FIERRO
CODINA
Amplios Surtidos
BODEGA: FONO: 54154
V. MACKENNA 3300
OFICINA: AGUSTINAS 1343
FONO: 82201

Toda la Coronación en color
PROXIMAMENTE EN LOS
TEATROS
PLAZA Y CONTINENTAL

Casimires
OVEJA
UNICO
DEPOSITO OFICIAL
DE LA FABRICA
VENTAS AL DETALLE
EXISTENCIA RENOVADA EN
RAMON NIETO 921
(EDIF. BANCO ESPAÑOL CHILE)

ESPEJOS
DE TODA CLASE, DIRECTAMENTE DEL FABRICANTE
Vidriería AMERICANA
SANTO DOMINGO 1044
FRENTE CIA. DE GAS

LINEA AEREA NACIONAL
ROL DE PROVEEDORES

Llámase a inscripción en el Rol de Proveedores de la LINEA AEREA NACIONAL, a los fabricantes o distribuidores del siguiente Grupo:

Grupo N.o 29.—IMPERMEABLES, CASACAS DE CUERO Y BOTAS DE GOMA.

Se pone en conocimiento del comercio en general, que el ROL DE PROVEEDORES permanece abierto para los que deseen inscribirse en él.

Los formularios para inscripción en el ROL DE PROVEEDORES pueden solicitarse en el Edificio ALMACEN GENERAL —Los Cerrillos— de 9 a 17 horas, y los sábados de 9 a 12.30 horas.

EL VICEPRESIDENTE EJECUTIVO

TARJETAS
(PERFUMADAS)
REGALOS
NOVEDOSOS
UTILES Y PRACTICOS
IMPRENTA-LIBRERIA COLON
COMPAÑIA 1007-Stgo.

A 12 Meses Plazo
TERNOS Y
SOBRETODOS
Ofrece la acreditada
Sastrería
LA BUENOS AIRES
SOLO POR ESTE MES
San Antonio Nº 372
2.o piso, oficina 10, y por
Huérfanos 801, Ascensor.

REVOLVERES
PRECIO INTRODUCCION
$ 1.500.-
Ferretería LONDRES
SAN DIEGO 1001

EL
SUPER REGALO
DE
Spur
LA SUPER COLA
BUSQUE
LAS 10 PIEZAS DE LA BICICLETA
BAJO EL CORCHO
DE LAS TAPAS SPUR. JUNTE
CINCO DE CADA PIEZA Y NOS
LE ENTREGARA UNA BICICLETA
Spur
LA SUPER COLA

Sucedió en Chile

Hace 38 Años Inició sus Faenas Chuquicamata

El 18 de Mayo de 1915, desde el Palacio de La Moneda, el Presidente de la República don Ramón Barros Luco, presionando un botón eléctrico, puso en movimiento, a 1.400 kilómetros de distancia, la planta beneficiadora de óxidos de cobre en el mineral de Chuquicamata.

Esa planta tenía una productiva capacidad inicial de 46 mil toneladas de cobre al año. Desde entonces ha sido constantemente ampliada y, en 1927 su capacidad sobrepasaba 170.000 toneladas. En 1941 se alcanzaron 222.000 toneladas y en 1942, 245.000 con 335 días de trabajo.

Para mantener una producción de 250.000 toneladas anuales de cobre y por haberse llegado, en zonas más profundas del yacimiento, a los minerales sulfonados, que no podían ser beneficiados en la planta por los procedimientos de la existente, en 1948 se inició la construcción de la nueva planta de sulfuros, con una capacidad inicial de 30.000 toneladas de mineral al día y con posibilidad de ampliarla por la adición de nuevas unidades, y con un costo que hasta ahora llega a 125 millones de dólares.

Esta nueva planta de sulfuros, que funcionará simultáneamente con la planta de óxidos, produjo su primer cobre a las 11.55 de la mañana del miércoles 5 de noviembre de 1952 y fué oficialmente inaugurada con asistencia del Presidente Ibáñez y otras personalidades, el 7 de abril de este año.

Desde que inició sus operaciones, en 1915, se han extraído en Chuquicamata 531 millones de toneladas entre mineral y desmonte, con una ley que fluctúa entre 1.5 y 2% de cobre, lo que hace necesario remover más de 100 toneladas de material, para producir una tonelada de cobre.

Trabajan para un Chile grande y próspero

Andes Copper Mining Company
Mineral de Potrerillos

Chile Exploration Company
Mineral de Chuquicamata

Los pocos hechos fuera del programa dieron interés y vida a la gran ceremonia de ayer

LONDRES, 2. — (U. P.). — (Por andolph Churchill). — Lo que uchos temían, no sucedió. La oronación fué todo un éxito, asta en sus menores detalles.

Al cumplirse el viernes el ensayo general sin ningún incidente, muchos se pusieron nerviosos. No podían creer que la ceremonia se repetiría exactamente el gran día. Pero todo se desarrolló como estaba planeado. Alguien se desmayó, alguien se cayó. Y los pocos acontecimientos no programados que se registraron, añadieron interés y dieron un toque humano a la espléndida ocasión.

Hubo algunas pequeñas incidencias que sólo sirvieron para revestir de mayor brillo, mayor interés, o más atracción al acto. Así, durante el homenaje en que el Duque de Edimburgo tenía que besar la mejilla izquierda de la Reina y tocar la corona, ésta se deslizó ligeramente de su sitio. Inmediatamente y como por instinto, la reina levantó su mano derecha y ajustó correctamente el signo de la monarquía.

El altar central de la Abadía estaba lleno de todos los atributos resplandecientes de oro y plata que se iban a utilizar en la ceremonia. Solamente un ojo avizor podía distinguir entre ellos los anteojos del Dean de Westminster. Les había colocado allí porque era el único sitio en que podía encontrarlos después del intervalo que tuvo para indicar los detalles de la ceremonia al Arzobispo, y los otros prelados participantes.

EL PRIMER MINISTRO CHURCHILL

El Primer Ministro de Gran Bretaña, Sir Winston Churchill, entró a la Abadía en la misma procesión que todos los demás primeros Ministros de la comunidad. Al llegar a su asiento, no lo ocupó inmediatamente. Bajando un escalón, saludó al representante norteamericano a la ceremonia, general George C. Marshall, un antiguo amigo y camarada de la guerra.

En el desfile de regreso desde la Abadía, hubo un pequeño entorpecimiento, y el carruaje que conducía a Sir Winston Churchill, se separó de la línea. Dió instrucciones a su conductor que se detuviera junto a la acera, en la parte donde se unen la Plaza de Trafalgar y la calle Cockspur, donde esperaron durante 10 minutos, sonriendo y saludando a la multitud.

Después que hubo pasado el desfile, el carruaje de Churchill reanudó la marcha. Pero luego de pasar bajo el arco del Almirantazgo, Sir Winston Churchill estimó que era inadecuado que su coche continuara detrás de la carroza oficial. La tradición dicta que el último coche debe ser el del soberano. Por esto, dijo a su conductor que abandonara la procesión y volviera directamente a la calle Downing (en cuyo número 10 está la residencia oficial del Jefe de Gobierno), sin completar la ruta hasta Palacio. La muchedumbre congregada allí volvió a aplaudir a Sir Winston Churchill y Lady Churchill, al descender de la carroza y entrar a su residencia.

ACROBACIA DE UN BARON

Un barón, de pie al lado izquierdo de la Reina, casi cayó al arrodillarse para rendir el homenaje tradicional. Fué sostenido oportuna y ágilmente por el brazo firme de un obispo.

El Lord Chamblen, Conde de Scarborough, sacó disimuladamente de sus pantalones de seda una pequeña caja negra, mientras se desarrollaba la ceremonia de presentación de los atributos a la Reina. De ella extrajo un pañuelo para secarse el sudor de la frente.

UNA PRUEBA DIFICIL

La mayoría de los pares regresó a sus sitios después de rendir el homenaje, y jurar "ser vasallos" de la Reina, caminando hacia atrás desde el estrado. Muchos cumplieron esta difícil parte del ceremonial, sin dificultades. El Conde Mariscal tuvo que llegar a un término medio que, en verdad tuvo éxito: dió los pasos hacia el lado y hacia atrás simultáneamente, evitando así pisar la cola de su ropaje, temor que abrigaban mucho de los pares del reino.

LOS JURAMENTOS MENORES

El Duque de Norfolk se distinguió por pronunciar su juramento de homenaje con voz llena y clara. La voz del joven Duque de Kent fué débil y atiplada, y las palabras difíciles de entender. El Duque de Edimburgo dijo lo suyo con voz clara, pero velada por la emoción.

Un detalle de la Abadía, que la transmisión por televisión destacó impensadamente fue la poco cómoda posición en que se encontró el doctor Daniel F. Malan, Primer Ministro de la Unión Sudafricana y líder del Movimiento de Segregación racial en ese Estado, junto a los primeros ministros "de color" de la India, Ceilán y Pakistán.

DAMAS Y VESTIDOS EN LA ABADIA

Uno de los espectáculos más atrayentes de la Abadía, visto sólo por los que estaban muy próximos o por televisión, fué el grupo compacto formado por las damas pares del reino con vestidos resplandecientes y tiaras que despedían luces y ofrecían un brillante fondo a la ceremonia. Frente a ellas estaban sus esposos y padres, los pares del reino, que, si bien no lucían tan elegantes, formaban un cuadro de luz y color con sus ropajes tradicionales.

TODO SE CUMPLIO FIELMENTE

Hasta los preparativos para dar alimento a las personas que eran invitadas dentro de la Abadía, se cumplieron como se esperaba. Fué una modificación satisfactoria respecto de la ceremonia de 1937, cuando muchos de los invitados, que habían llegado en la mañana, no pudieron salir del templo hasta las 8 de la noche. En ese año llovía y carecían hasta de medios de transportes. En esta ocasión hubo una decena de sitios "estratégicamente" situados dentro de la Abadía, por el cual podían salir y llegar con rapidez a los otros sitios donde les esperaba algo de comer. Terminada la coronación, todos habían salido de la Abadía, a las 3.20 de la tarde.

Ahora que se ha levantado la censura del Protocolo, pueden darse algunos detalles del ensayo general del viernes. En esta ocasión, la Duquesa A. de Norfolk, como el sitio de la reina, y el Duque de Edimburgo fué representado por Sir Eric Mieville. Con excepción de ellos dos, la ceremonia preparatoria se cumplió con la asistencia de todos los que tomaron parte hoy.

Bien. Todo ha terminado. Fué un gran día, y, por sobre todo, la Reina estuvo perfecta.

EN LA EMBAJADA EN FRANCIA.— Aspecto del cóctel ofrecido en la sede de la Embajada el 3 de mayo último con motivo de la condecoración otorgada al escritor Sr. Francis de Miomandre. En el grabado aparecen de izquierda a derecha, la señora de Pacheco Altamirano; don Miguel Echenique, Ministro Consejero de la Embajada en Francia; M. Francis de Miomandre; señora de Miomandre; don Arturo Pacheco Altamirano, Agregado Cultural; señora Lidia Tejeris y don Tito Mundt, Agregado Cultural y de Prensa a la Embajada.

D. Eisenhower dirigirá la lucha para mantener a China Roja fuera de la NU

WASHINGTON, 2. (U. P.) — El Presidente Eisenhower prometió hoy dirigir la lucha para mantener a China comunista fuera de las Naciones Unidas, aún cuando ello perjudique las posibilidades de llegar a una tregua en Corea.

Dirigentes del Partido Republicano dieron a conocer el compromiso contraído por el Presidente después de una conferencia extraordinaria que hubo en la Casa Blanca, en la cual el Primer Magistrado les convenció de la conveniencia de abandonar el proyecto mediante el cual Estados Unidos suspendería su contribución financiera a las Naciones Unidas si China comunista fuese admitida en el seno de la organización.

Dijeron que el Presidente dió su apoyo a una fórmula de avenencia, en la que se expresa que Estados Unidos no solamente se opondrá a la admisión de China roja, sino que, en la realidad dirigirá la lucha contra cualquier esfuerzo en ese sentido.

El senador republicano Styles Bridges, uno de los más fervorosos partidarios del proyecto ahora abandonado, dijo que "todos los dirigentes estuvieron acordes con el Presidente en oponerse a la admisión de China comunista a las Naciones Unidas, como una de las condiciones para llegar a la tregua en Corea, un arreglo en otro aspecto o como condición de cualquier acuerdo". Agregó que el Presidente "nos dió seguridades de que el Gobierno no sólo se opondrá a la admisión de China roja, sino que dirigirá la oposición a ello".

Por otra parte, se dijo que Eisenhower calificó el proyecto relacionado con la contribución norteamericana a las Naciones Unidas como una invasión de sus derechos constitucionales a dirigir la política exterior del país. Bridges dijo que los parlamentarios "estimaron que estas objeciones eran razonables, y estuvimos de acuerdo en la conveniencia de encontrar una solución".

Entre algunos miembros del Congreso se han hecho conjeturas acerca de las repercusiones que esta promesa del Gobierno pudiera tener en las negociaciones de tregua de Corea. Algunos han anticipado que el Gobierno británico pudiera oponerse, y otros han dicho que China comunista bien podría rechazar las proposiciones de tregua de los aliados si ven desaparecer sus esperanzas de llegar a ocupar un asiento en las Naciones Unidas.

CAMARA DE DIPUTADOS

PROPUESTAS PUBLICAS

La Honorable Comisión de Policía Interior de la Cámara de Diputados acordó pedir propuestas públicas para la publicación in-extenso, en un diario matutino de la capital, de la versión oficial de las sesiones de la Corporación y para la impresión del boletín de sesiones y otros documentos.

Las propuestas se abrirán el día 3 de junio y se cerrarán el lunes 8 del mes en curso.

Bases y antecedentes en la Tesorería de la Cámara de Diputados.

EL SECRETARIO

SANTIAGO, 2 de junio de 1953.

INAUGURARON CONGRESO DE DERECHO COMERCIAL

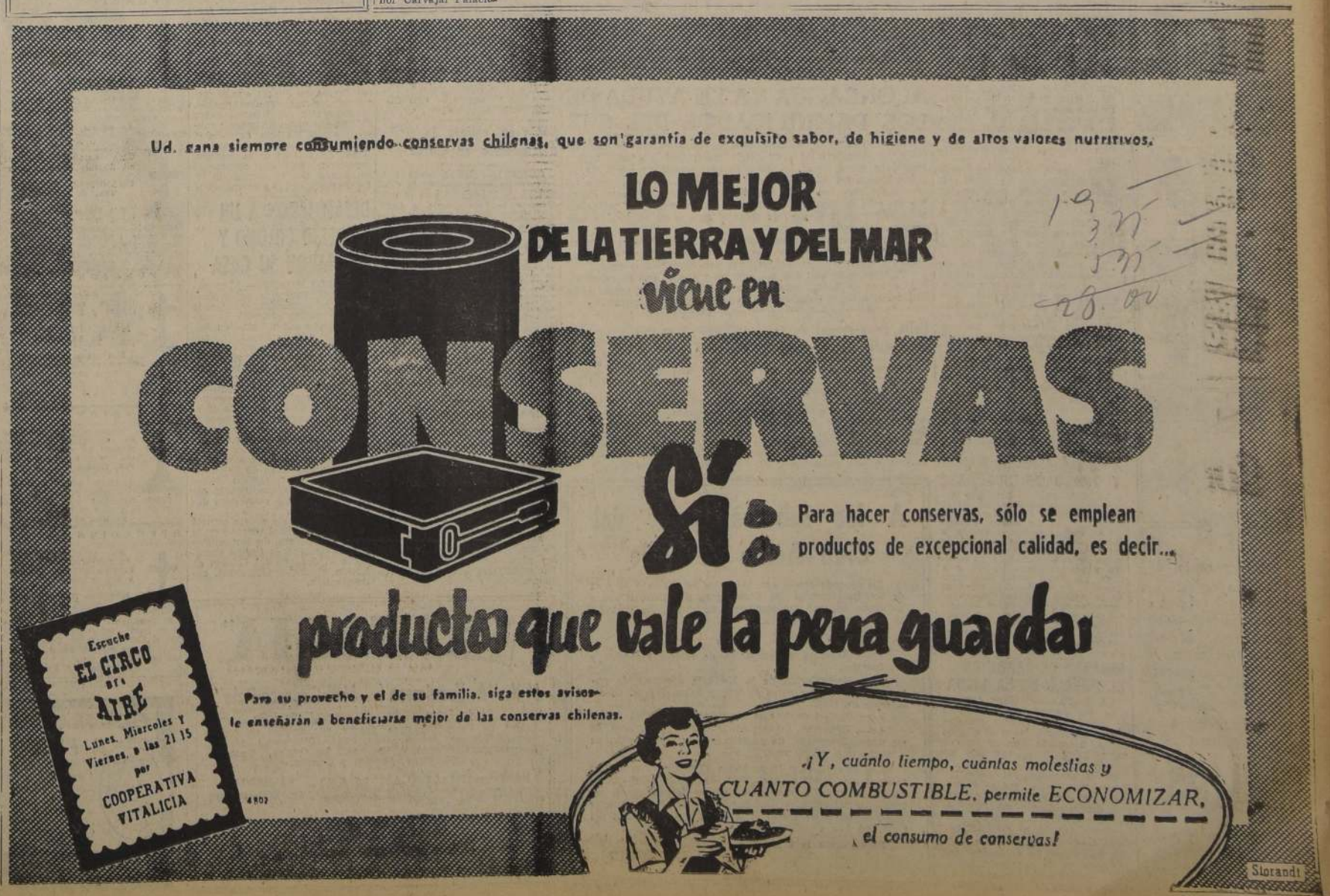
BUENOS AIRES, 2.— (AL). Esta tarde se inaugurará el segundo Congreso Nacional de Derecho Comercial, auspiciado por el Instituto de Derecho Marítimo y Comercial de Argentina. Presidirá la sesión inaugural el Ministro de Justicia, señor Carvajal Palacios.

LOS ROSENBERG SERAN EJECUTADOS EN SING-SING EL 18 DE ESTE MES

NUEVA YORK, 2. — (U. P.) — La Corte Federal de Apelaciones, por unanimidad, denegó hoy el recurso de aplazamiento de sentencia que fué interpuesto a favor del matrimonio Julius y Ethel Rosenberg, condenado a muerte por espionaje y revelación de secretos atómicos. Se ha fijado para su electrocución en la prisión de Sing Sing la fecha del 18 de junio, a las 11 de la noche.

El abogado defensor, Emanuel H. Bloch, presentó otra apelación al mismo Tribunal, al denegar éste la que había presentado ayer. La nueva apelación pide que se declare la nulidad del auto del Juez Federal, Irving R. Kaufman, en que éste se opuso a aplazar la sentencia y a conmutarla por otra menor.

Es la quinta apelación que presenta Bloch al Tribunal, y alega en ella, prácticamente, las mismas causas. El Tribunal, al rendir fallo en las apelaciones anteriores, confirmó cada vez la actuación de los Tribunales inferiores.

El Director de Prisiones, James V. Bennett, hizo una visita hoy a los reos en la celda de los condenados a muerte de Sing Sing para ver, según se entiende, si estaban dispuestos a hacer una revelación completa de sus actividades.

El Departamento de Justicia manifestó que la visita de Bennett había sido de carácter rutinario, pero fuentes del Departamento dijeron hace poco que el matrimonio Rosenberg tendría más posibilidades de salvarse de la silla eléctrica si hicieran una confesión completa que diera a conocer quiénes fueron sus cómplices.